



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA



Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE 10c PRYS
OVERSEAS 15c OORSEE
POST FREE — POSVRY

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

VOL. 78]

PRETORIA, 31 DECEMBER 1971
31 DESEMBER

[No. 3351

PROCLAMATIONS

*by the State President of the Republic
of South Africa*

No. 289, 1971

**APPLICATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE
COMMUNITY DEVELOPMENT ACT, 1966, IN AN
AREA AT LAUDIUM, PRETORIA, DISTRICT OF
PRETORIA, PROVINCE OF TRANSVAAL**

Under the powers vested in me by section 51 of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966) I hereby declare that the provisions of sections 16 to 23 inclusive, 29 to 37 inclusive and 47 of the said Act shall, as from the 12th June, 1970, apply in the area defined in the Schedule hereto.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville on this Ninth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

B. COETZEE.

SCHEDULE

Beginning at the point where the prolongation northwards of the western boundary of Portion 69 (Diagram A1736/60) of the farm Mooiplaats 355 JR is intersected by the southern boundary of Atteridgeville and Saulsville Bantu Residential Areas (Diagram A6676/58) situate on portions of the farms Elandsfontein 352 JR and Pretoria Town and Townlands 351 JR; thence eastwards along the southern boundary of the said Atteridgeville and Saulsville Bantu Residential Areas and the prolongation thereof to the point where it intersects the western boundary of Portion 230 (Diagram A2364/55) of the farm Pretoria Town and Townlands 351 JR; thence southwards and eastwards along the boundaries of the said Portion 230, so as to exclude it from this area, to beacon lettered D on the diagram thereof; thence south-eastwards to the point where the straight line connecting the said beacon lettered D and beacon lettered M on Diagram A1525/43 of Portion 78 of the farm Pretoria Town and Townlands 351 JR is intersected by the western boundary of the Iscor railway reserve; thence generally southwards along the

PROKLAMASIES

*van die Staatspresident van die Republiek
van Suid-Afrika*

No. 289, 1971

**TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE
WET OP GEMEENSKAPSONTWIKKELING, 1966, IN
'N GEBIED TE LAUDIUM, PRETORIA, DISTRIK
PRETORIA, PROVINSIE TRANSVAAL**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966) verklaar ek hierby dat die bepalings van artikels 16 tot en met 23, 29 tot en met 37 en 47 van genoemde Wet, vanaf 12 Junie 1970, van toepassing is in die gebied omskryf in die Bylae hiervan.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville op hede die Negende dag van Desember Eenduisend Negehonderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

B. COETZEE.

BYLAE

Begin by die punt waar die verlenging noordwaarts van die westelike grens van Gedeelte 69 (Kaart A1736/60) van die Plaas Mooiplaats 355 JR gekruis word deur die suidelike grens van die Bantoewoongebiede Atteridgeville en Saulsville (Kaart A6676/58) geleë op gedeeltes van die plaas Elandsfontein 352 JR en Pretoriadorp en -dorpsgrond 351 JR; daarvandaan ooswaarts langs die suidelike grens van genoemde Bantoewoongebiede Atteridgeville en Saulsville en die verlenging daarvan tot by die punt waar dit die westelike grens van Gedeelte 230 (Kaart A2364/55) van die plaas Pretoriadorp en -dorpsgrond 351 JR kruis; daarvandaan suidwaarts en ooswaarts langs die grense van genoemde Gedeelte 230, sodat dit uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by baken geletter D op die kaart daarvan; daarvandaan suidooswaarts tot by die punt waar die reguit lyn wat genoemde baken geletter D verbind met baken geletter M op Kaart A1525/43 van Gedeelte 78 van die plaas Pretoriadorp en -dorpsgrond 351 JR gekruis word deur die westelike grens van die Yskorspoorwegreserwe; daarvandaan algemeen suidwaarts langs die westelike grens van genoemde spoorwegreserwe tot by die punt

western boundary of the said railway reserve to the point where it is intersected by the north-eastern boundary of Claudius Township (General Plan A1141/32); thence north-westwards along the boundaries of the said Claudius Township, Laudium Township (General Plan A5131/60), and the said Portion 69 (Diagram A1736/60) of the farm Mooiplaats 355 JR, so as to exclude them from this area, and the prolongation northwards of the western boundary of the said Portion 69 to the point first named.

No. 291, 1971

APPLICATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE COMMUNITY DEVELOPMENT ACT, 1966, IN AREAS AT CRADOCK, DISTRICT OF CRADOCK.—AMENDMENT OF PROCLAMATION 232 OF 1971

Under the powers vested in me by section 51 of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), I hereby amend Proclamation 232 of 1971 by the substitution for the number 177 where it appears in the Proclamation of the number 179.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville on this Ninth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

B. COETZEE.

No. 294, 1971

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT KIMBERLEY, DISTRICT OF KIMBERLEY, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE

Under the powers vested in me by section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville on this Thirteenth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

J. J. LOOTS.

SCHEDULE

COLOURED GROUP

From the southern beacon of Portion 4 (Kamferdam) of the farm Roodepan 70, Kimberley, north-east along the south-eastern boundary of the said portion to the south-eastern beacon thereof; thence south-east along the straight line connecting the last-mentioned beacon with Beacon F on the diagram of Erf 4829, Kimberley, to the point where it is intersected by the prolongation of the northern boundary of Erf 12051; thence east along the last-mentioned prolongation and the boundaries of the said Erf 12051, so as to include it in this area, to the south-eastern beacon thereof; thence south in a straight line to the north-eastern beacon of Erf 12050; thence south along the eastern boundary of the said Erf 12050 and the prolongation thereof to the point where it intersects the northern boundary of Erf 4830; thence west along the boundary of the said Erf 4830, so as to exclude it from this area, to Beacon K on the diagram of Erf 4877; thence

waar dit gekruis word deur die noordoostelike grens van Claudiusdorp (Algemene Plan A1141/32); daarvandaan noordweswaarts langs die grense van genoemde Claudiusdorp, Laudiumdorp (Algemene Plan A5131/60) en genoemde Gedeelte 69 (Kaart A1736/60) van die plaas Mooiplaats 355 JR, sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word, en die verlenging noordwaarts van die westelike grens van genoemde Gedeelte 69 tot by eersgenoemde punt.

No. 291, 1971

TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP GEMEENSKAPSONTWIKKELING, 1966, TE CRADOCK, DISTRIK CRADOCK.—WYSIGING VAN PROKLAMASIE 232 VAN 1971

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), wysig ek hierby Proklamasie 232 van 1971 deur die nommer 177 waar dit in die Proklamasie voorkom te vervang deur die nommer 179.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville, op hede die Negende dag van Desember Eenduisend Negehoonderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

B. COETZEE.

No. 294, 1971

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE KIMBERLEY, DISTRIK KIMBERLEY, PROVINSIE DIE KAAP DIE GOEIE HOOP

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville, op hede die Dertiende dag van Desember Eenduisend Negehoonderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

J. J. LOOTS.

BYLAE

GEKLEURDE GROEP

Vanaf die suiderlike baken van Gedeelte 4 (Kamferdam) van die plaas Roodepan 70, Kimberley, noordoos langs die suidoostelike grens van genoemde gedeelte tot by die suidoostelike baken daarvan; dan suidoos langs die reguit lyn wat laasgenoemde baken met Baken F op die kaart van Erf 4829, Kimberley, verbind tot by die punt waar dit gekruis word deur die verlenging van die noordelike grens van Erf 12051; dan oos langs laasgenoemde verlenging en die grense van genoemde Erf 12051, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die suidoostelike baken daarvan; dan suid in 'n reguit lyn tot by die noordoostelike baken van Erf 12050; dan suid langs die oostelike grens van genoemde Erf 12050 en die verlenging daarvan tot by die punt waar dit die noordelike grens van Erf 4830 kruis; dan wes langs die grens van genoemde Erf 4830, sodat dit uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by Baken K op die kaart van Erf 4877; dan wes in 'n reeks reguit lyne deur

west in a series of straight lines through Beacons L, M and P on the diagram of the said Erf 4877 to Beacon Q on the said diagram; thence generally north-west along the boundaries of the said Erf 4877, so as to include it in this area, to the westernmost beacon thereof; thence north-west in a straight line to beacon first named.

No. 295, 1971

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT GERMISTON, DISTRICT OF GERMISTON, PROVINCE OF THE TRANSVAAL

Under the powers vested in me by section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the White group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville on this Thirteenth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council.

J. J. LOOTS.

SCHEDULE

From beacon M on General Plan A3373/64 of South Germiston Extension 7 Township, east in a series of straight lines through beacons G and F on the said general plan and south-east along the north-eastern boundary of Portion 51 (Diagram A624/32) of the farm Driefontein 87 IR to the north-western beacon of Portion 116 (Diagram A3388/64) of the said farm Driefontein 87 IR; thence generally north-west in a series of straight lines through beacons S, R, Q, P, O and N on General Plan A3373/64 of South Germiston Extension 7 Township to the beacon first named.

No. 296, 1971

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT DURBAN, DISTRICT OF DURBAN, PROVINCE OF NATAL

Under the powers vested in me by section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville on this Thirteenth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

J. J. LOOTS.

SCHEDULE

From the point where the prolongation north-east of the south-eastern boundary of Subdivision 11 of A No. 2 of Brickfield 806 intersects the middle of Mary Road, south-east along the middle of the said Mary Road to the point where it intersects the prolongation south-west of the middle of St Theresa Road; thence south-west along the prolongation of the middle of the said St Theresa Road to the point where it intersects the north-eastern boundary of the national road; thence

Bakens L, M en P op die kaart van genoemde Erf 4877 tot by Baken Q op die genoemde kaart; dan algemeen noordwes langs die grense van genoemde Erf 4877, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die westelikste baken daarvan; dan noordwes in 'n reguit lyn tot by die eersgenoemde baken.

No. 295, 1971

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE GERMISTON, DISTRIK GERMISTON, PROVINSIE TRANSVAAL

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 3 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Blanke groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville, op hede die Dertiende dag van Desember Eenduisend Negehoenderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

J. J. LOOTS.

BYLAE

Vanaf baken M op Algemene Plan A3373/64 van die dorp Suid-Germiston-uitbreiding 7, oos in 'n reeks reguit lyne deur Bakens G en F op genoemde algemene plan en suidoos langs die noordoostelike grens van Gedeelte 51 (Kaart A624/32) van die plaas Driefontein 87 IR tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 116 (Kaart A3388/64) van genoemde plaas Driefontein 87 IR; dan algemeen noordwes in 'n reeks reguit lyne deur Bakens S, R, Q, P, O en N op Algemene Plan A3373/64 van die dorp Suid-Germiston-uitbreiding 7 tot by eersgenoemde baken.

No. 296, 1971

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE DURBAN, DISTRIK DURBAN, PROVINSIE NATAL

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville, op hede die Dertiende dag van Desember Eenduisend Negehoenderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

J. J. LOOTS.

BYLAE

Vanaf die punt waar die verlenging noordoos van die suidoostelike grens van Onderverdeling 11 van A No. 2 van Brickfield 806 die middel van Maryweg kruis, suidoos langs die middel van genoemde Maryweg tot by die punt waar dit die verlenging suidwes van die middel van St. Theresaweg kruis; dan suidwes langs die verlenging van die middel van genoemde St. Theresaweg tot by die punt waar dit die noordoostelike grens van die nasionale pad kruis; dan noordwes langs die noordoostelike grens

north-west along the north-eastern boundary of the said national road to the point where it intersects the straight line joining the point where the north-eastern boundary of Subdivision Z 4 of A No. 2 of Brickfield 806 intersects the eastern boundary of Jan Smuts Highway and the eastern beacon of Subdivision 11 of A No. 2 of the said Brickfield 806; thence north-east along the said straight line and the prolongation north-east of the south-eastern boundary of the said Subdivision 11 of A No. 2 of Brickfield 806, to the point first named.

No. 298, 1971

EXCISION OF ALFRED NATIVE LOCATION 7, COUNTY OF ALFRED, PROVINCE OF NATAL, FROM SCHEDULED BANTU AREA AND THE SUBSTITUTION THEREFOR OF CERTAIN OTHER LAND

Whereas Parliament has, by resolution of both Houses, approved the amendment of the Schedule to the Bantu Land Act, 1913 (Act 27 of 1913), by the excision therefrom, in terms of section 3 (b) of the Bantu Trust and Land Act, 1936 (Act 18 of 1936), as substituted by section 2 of Act 17 of 1939, of the land described in the accompanying Schedule A; provided that land of at least an equivalent pastoral or agricultural value, being land referred to in section 10 (2) (b), (c) or (d) of the Bantu Trust and Land Act, 1936 (Act 18 of 1936), shall be included in a scheduled Bantu area in the Province of Natal;

And whereas I am satisfied that the land described in the accompanying Schedule B is of a pastoral or agricultural value at least equivalent to the land described in the said Schedule A;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 3 (b) of the Bantu Trust and Land Act, 1936 (Act 18 of 1936), as substituted by section 2 of Act 17 of 1939, I do hereby declare that Schedule I (A) to the Bantu Land Act, 1913 (Act 27 of 1913), as amended, is hereby further amended by the excision of the land described in the said Schedule A and the inclusion of the land described in the said Schedule B.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville this Thirteenth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

M. C. BOTHA.

SCHEDULE A

COUNTY OF ALFRED

Alfred Native Location 7, in extent 6,475 0 hectares.

SCHEDULE B

COUNTY OF ALFRED

Subdivisions 10 and 11 of the farm B of Oatlands 7199, in extent 8,239 2 hectares.

No. 299, 1971

RELEASED AREAS.—DISTRICTS NKANDLA AND NQUTU

Whereas the areas described in the Schedule hereto have, by resolution of both Houses of Parliament, been declared released areas in terms of section 2 (4) of the Bantu Trust and Land Act, 1936 (Act 18 of 1936);

van genoemde nasionale pad tot by die punt waar dit die reguit lyn kruis wat die punt waar die noordoostelike grens van Onderverdeling Z 4 van A No. 2 van Brickfield 806 die oostelike grens van die hoofweg Jan Smuts kruis, verbind met die oostelike baken van Onderverdeling 11 van A No. 2 van genoemde Brickfield 806; dan noordoos langs genoemde reguit lyn en die verlenging noordoos van die suidoostelike grens van genoemde Onderverdeling 11 van A No. 2 van Brickfield 806, tot by eersgenoemde punt.

No. 298, 1971

WEGLATING VAN ALFRED NATIVE LOCATION 7, COUNTY ALFRED, PROVINSIE NATAL, UIT AFGESONDERDE BANTOEGBIED EN VERVANGING DAARVAN DEUR SEKERE GROND

Nademaal die Parlement by besluit van beide Huise sy goedkeuring geheg het aan die wysiging van die Bylae van die Bantoe Grond Wet, 1913 (Wet 27 van 1913), deur die weglating daaruit, ooreenkomstig artikel 3 (b) van die Bantoe-trust en -grond Wet, 1936 (Wet 18 van 1936), soos vervang by artikel 2 van Wet 17 van 1939, van die grond beskryf in bygaande Bylae A; met dien verstande dat grond van minstens 'n gelyke veeteelt- of landbouwaarde, synde grond wat in artikel 10 (2) (b), (c) of (d) van die Bantoe-trust en -grond Wet, 1936 (Wet 18 van 1936), genoem word, by 'n afgesonderde Bantoegebied in die provinsie Natal ingesluit word;

En nademaal ek daarvan oortuig is dat die grond beskryf in bygaande Bylae B van minstens 'n gelyke veeteelt- of landbouwaarde is as die grond beskryf in genoemde Bylae A;

So is dit dat ek kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 3 (b) van die Bantoe-trust en -grond Wet, 1936 (Wet 18 van 1936), soos vervang by artikel 2 van Wet 17 van 1939, hierby verklaar dat Bylae I (A) van die Bantoe Grond Wet, 1913 (Wet 27 van 1913), soos gewysig, hierby verder gewysig deur die weglating van grond beskryf in genoemde Bylae A en die insluiting van grond beskryf in genoemde Bylae B.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville, op hede die Dertiende dag van Desember Eenduisend Negehoenderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

M. C. BOTHA.

BYLAE A

COUNTY ALFRED

Alfred Native Location 7, groot 6,475 0 hektaar.

BYLAE B

COUNTY ALFRED

Onderverdelings 10 en 11 van die plaas B van Oatlands 7199, groot 8,239 2 hektaar.

No. 299, 1971

OOPGESTELDE GEBIEDE.—DISTRIKTE NKANDLA EN NQUTU

Nademaal die gebiede beskryf in die Bylae hiervan by besluit van albei Huise van die Parlement tot oopgestelde gebiede verklaar is ingevolge artikel 2 (4) van die Bantoe-trust en -grond Wet, 1936 (Wet 18 van 1936);

Now, therefore, by virtue of section 2 (4) of the said Act, I hereby add the said areas to Part II of the First Schedule to the said Act.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Rouxville on this Thirteenth day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council:

M. C. BOTHA.

SCHEDULE

AREA 62

District of Nkandla

Description.—The Town and Townlands of Nkandla, bordered on all sides by scheduled Bantu and released areas in the District of Nkandla.

AREA 63

District of Nqutu

Description.—The Town and Townlands of Nqutu, bordered on all sides by scheduled Bantu and released areas in the District of Nqutu.

So is dit dat ek kragtens artikel 2 (4) van genoemde Wet genoemde gebiede by Deel II van die Eerste Bylae van genoemde Wet voeg.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Rouxville, op hede die Dertiende dag van Desember Eenduisend Negehoenderd Een-en-sewentig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

M. C. BOTHA.

BYLAE

GEBIED 62

Distrik Nkandla

Omskrywing.—Die dorp en dorpsgrond van Nkandla, aan alle kante begrens deur afgesonderde Bantoe- en oopgestelde gebiede in die distrik Nkandla.

GEBIED 63

Distrik Nqutu

Omskrywing.—Die dorp en dorpsgronde van Nqutu, aan alle kante begrens deur afgesonderde Bantoe- en oopgestelde gebiede in die distrik Nqutu.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT

No. 2354

31 December 1971

COURTS OF BANTU AFFAIRS COMMISSIONER.—WITSIESHOEK AND HARRISMITH

Under and by virtue of the powers vested in me by section 10 (3) of the Bantu Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), I, Michiel Coenraad Botha, Minister of Bantu Administration and Development, hereby redefine, with effect from 1 January 1972—

(a) the area in which the Court of Bantu Affairs Commissioner, Witsieshoek, has jurisdiction, as defined in the Schedule to Proclamation 190 of 1934, in accordance with the accompanying Schedule A; and

(b) the area in which the Court of Bantu Affairs Commissioner, Harrismith, has jurisdiction, as defined in the Schedule to Proclamation 2 of 1947, in accordance with the accompanying Schedule B.

M. C. BOTHA, Minister of Bantu Administration and Development.

SCHEDULE A

REDEFINITION OF AREA OF JURISDICTION

<i>Court</i>	<i>Area of Jurisdiction</i>
Witsieshoek.....	Magisterial District of Witsieshoek

SCHEDULE B

REDEFINITION OF AREA OF JURISDICTION

<i>Court</i>	<i>Area of Jurisdiction</i>
Harrismith.....	Magisterial District of Harrismith

GOEWERMENSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN -ONTWIKKELING

No. 2354

31 Desember 1971

BANTOESAKEKOMMISSARISHOE. — WITSIESHOEK EN HARRISMITH

Ek, Michiel Coenraad Botha, Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (3) van die Bantoe-administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), heromskryf hierby, met ingang van 1 Januarie 1972—

(a) die gebied waarin die Bantoesakekommissarishof, Witsieshoek, regsmag het, soos omskryf in die Bylae van Proklamasie 190 van 1934, ooreenkomstig bygaande Bylae A; en

(b) die gebied waarin die Bantoesakekommissarishof, Harrismith, regsmag het, soos omskryf in die Bylae van Proklamasie 2 van 1947, ooreenkomstig bygaande Bylae B.

M. C. BOTHA, Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.

BYLAE A

HEROMSKRYWING VAN REGSGEBIED

<i>Hof</i>	<i>Regsg gebied</i>
Witsieshoek.....	Landdrosdistrik Witsieshoek

BYLAE B

HEROMSKRYWING VAN REGSGEBIED

<i>Hof</i>	<i>Regsg gebied</i>
Harrismith.....	Landdrosdistrik Harrismith

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 2349 31 December 1971

ISSUE OF 6½ PER CENT INTERNAL REGISTERED STOCK, 1975; 8½ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1996 (FURTHER ISSUE) AND REDEMPTION OF REPUBLIC OF SOUTH AFRICA 5 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1972

The Republic of South Africa 5 Per Cent Local Registered Stock, 1972, falls due for redemption on 15 January 1972, and the Government has decided to offer holders conversion, at par, into the issues of Registered Stock quoted at (a) and (b) below and to invite cash subscriptions to these issues:

(a) 6½ Per Cent Internal Registered Stock, 1975.—Issue price R100 per cent payable in full on application. The principal of this Stock will be repayable at par on 15 January 1975, and interest will be payable half-yearly on 15 January and 15 July.

(b) 8½ Per Cent Local Registered Stock, 1996 (further issue).—Issue price R100 per cent payable in full on application, or R10 per cent payable on application and the remainder on or before 15 March 1972. The principal of this Stock will be repayable at par on 15 May 1996, and interest will be payable half-yearly on 15 May and 15 November.

Subscription lists for cash applications will open on 17 January 1972, and will close on or before 17 February 1972, while the lists for conversion of the 5 Per Cent Local Registered Stock, 1972, will close on 15 January 1972.

Prospectuses and application forms for cash subscriptions will be obtainable from banks in the Republic and South-West Africa and from the Treasury, Pretoria, during the period that the subscription lists are open, while registered holders of the maturing stock have been provided with special application forms for conversion or redemption of their holdings.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

No. 2362 31 December 1971

CUSTOMS AND EXCISE ACT.—1964 INDECENT, OBSCENE AND OBJECTIONABLE GOODS—LIST B199

The Publications Control Board has by virtue of the powers vested in it by subsection (3) (a) of section one hundred and thirteen of the Customs and Excise Act, 1964 (Act 91 of 1964), declared that the undermentioned goods are objectionable:

Publications

1. *Flesh and Blood*. By Colin Barton.
2. *Honky in the Woodpile*. By John Brunner.
3. *If they come in the Morning*—Voices of Resistance. By Angela Y. Davis.
4. *Jo en de Engeltjes Zonder Vleugels*. By Jo Durand.
5. *Jo en de Gestroomlijnde Venus*. By Jo Durand.
6. *Jo en het Cirkusmeisje, No. 12*. By Jo Durand.
7. *Mai in Paris*. By James Jones.
8. *Privatkliniek Valetudo*. By Peter Baker.
9. *Season of the Witch, The*. By James Leo Herlihy.

Poster

10. *Hapshash and the Coloured Coat*.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 2349 31 Desember 1971

UITGIFTE VAN BINNELANDSE GEREGISTREERDE 6½-PERSENTEFFEKTE, 1975; PLAASLIKE GEREGISTREERDE 8½-PERSENTEFFEKTE, 1996 (VERDERE UITGIFTE) EN AFLOSSING VAN REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA PLAASLIKE GEREGISTREERDE 5-PERSENTEFFEKTE, 1972

Die Republiek van Suid-Afrika Plaaslike Geregistreerde 5-persenteffekte, 1972, moet op 15 Januarie 1972, afgelos word en die Regering het besluit om houters omsetting, teen pari, in die uitgiftes van Geregistreerde Effekte, soos by (a) en (b) hieronder aangedui, aan te bied en om kontantinskrywings op die twee lenings in te wag:

(a) *Binnelandse Geregistreerde 6½-persenteffekte, 1975*.—Emissiekoers R100 persent ten volle betaalbaar op aanvraag. Die kapitaal van hierdie Effekte is op 15 Januarie 1975 teen pari terugbetaalbaar en die rente is halfjaarliks op 15 Januarie en 15 Julie betaalbaar.

(b) *Plaaslike Geregistreerde 8½-persenteffekte, 1996 (verdere uitgifte)*.—Emissiekoers R100 persent ten volle betaalbaar op aanvraag of R10 persent op aanvraag en die orige voor of op 15 Maart 1972. Die kapitaal van hierdie Effekte is op 15 Mei 1996 teen pari terugbetaalbaar, en die rente is halfjaarliks op 15 Mei en 15 November betaalbaar.

Inskrywingslyste ten opsigte van kontantaansoeke sal op 17 Januarie 1972 oopgestel en voor of op 17 Februarie 1972 gesluit word, terwyl lyste vir die omsetting van die Plaaslike Geregistreerde 5-persenteffekte, 1972, op 15 Januarie 1972, gesluit sal word.

Prospektusse en aansoekvorms vir kontantinskrywings sal, gedurende die periode wat die inskrywingslyste oop is, by banke in die Republiek en Suidwes-Afrika en by die Tesourie, Pretoria, verkrygbaar wees, terwyl geregistreerde houters van die effekte wat afgelos moet word voorsien is van spesiale aansoekvorms vir omsetting of terugbetaling van hulle besittings.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 2362 31 Desember 1971

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—ONBETAAM-LIKE EN ONWELVOEGLIKE EN AANSTOOTLIKE GOEDERE—LYS B199

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) (a) van artikel eenhonderd en dertien van die Doeane en Aksynswet, 1964, (Wet 91 van 1964), beslis dat die onderstaande goedere aanstootlik is:

Publikasies

1. *Flesh and Blood*. Deur Colin Barton.
2. *Honky in the Woodpile*. Deur John Brunner.
3. *If they come in the Morning*—Voices of Resistance. Deur Angela Y. Davis.
4. *Jo en de Engeltjes Zonder Vleugels*. Deur Jo Durand.
5. *Jo en de Gestroomlijnde Venus*. Deur Jo Durand.
6. *Jo en het Cirkusmeisje, No. 12*. Deur Jo Durand.
7. *Mai in Paris*. Deur James Jones.
8. *Privatkliniek Valetudo*. Deur Peter Baker.
9. *Season of the Witch, The*. Deur James Leo Herlihy.

Plakkaat

10. *Hapshash and the Coloured Coat*.

No. 2317 24 December 1971
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—INDECENT, OBSCENE AND OBJECTIONABLE GOODS—LIST C111

The Publications Control Board has by virtue of the powers vested in it by subsection (3) (b) of section one hundred and thirteen of the Customs and Excise Act, 1964 (Act 91 of 1964), decided that the undermentioned goods are objectionable:

Magazine

1. *Carnival*, November 1971. Published by City Magazines Ltd, London, and all ensuing editions.

24-31

No. 2363 31 December 1971
PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS—CORRECTION OF GOVERNMENT NOTICE 2294, DATED 17 DECEMBER 1971

Item 6 on the English and Afrikaans side should read: "Mafioso"—Peter McCurtin.

No. 2364 31 December 1971
CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—INDECENT, OBSCENE AND OBJECTIONABLE GOODS—LIST C112

The Publications Control Board has by virtue of the powers vested in it by subsection (3) (b) of section one hundred and thirteen of the Customs and Excise Act, 1964 (Act 91 of 1964), decided that the undermentioned goods are objectionable:

Magazine

1. *Freizeit Und Rätsel Revue*, No. 48, 23 November 1971. Printed in Germany. (And all ensuing editions.)

No. 2365 31 December 1971
PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS—LIST A215

The Publications Control Board has by virtue of the power vested in it by section eight of the Publications and Entertainments Act, 1963 (Act 26 of 1963), declared the undermentioned publications and/or objects to be undesirable:

Publications

1. *Akt Im Lichtbild*. Printed in Rudolf Zitzmann Verlag, München.
2. *And Take the Ape for Counsellor* (Cover only). Panther Book No. 586 03565 6. By Christina Hobhouse.
3. *Dann Bist Du Tot!* By Anton E. Kratz.
4. *Going to the Moon* (Cover only). Panther Book No. 586 03625 3. By Philip Callow.
5. *Great Big One-armed Bandit*. By Joe Potts.

DEPARTMENT OF MINES

No. 2347 31 December 1971
EXTENSION OF PROSPECTING GRANT

The Minister of Mines has, in terms of section 60 (1) (b) of the Mines, Works and Minerals Ordinance, 1968 (Ordinance 20 of 1968) of South-West Africa, extended

No. 2317 24 Desember 1971
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—ONBETAAM-LIKE, ONWELVOEGLIKE EN AANSTOOTLIKE GOEDERE—LYS C111

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) (b) van artikel honderd-en-dertien van die Doeane en Aksynswet, 1964 (Wet 91 van 1964), beslis dat onderstaande goedere aanstootlik is:

Tydskrif

1. *Carnival*, November 1971. Gepubliseer deur City Magazines Ltd, Londen; en alle daaropvolgende uitgawes.

24-31

No. 2363 31 Desember 1971
WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE—VERBETERING VAN GOEWERMENTS-KENNISGEWING 2294, GEDATEER 17 DESEMBER 1971

Item 6 in die Engelse en Afrikaanse kant moet lees: "Mafioso"—Peter McCurtin.

No. 2364 31 Desember 1971
DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—ONBETAAM-LIKE, ONWELVOEGLIKE EN AANSTOOTLIKE GOEDERE—LYS C112

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) (b) van artikel honderd-en-dertien van die Doeane- en Aksynswet, 1964 (Wet 91 van 1964), beslis dat die onderstaande goedere aanstootlik is:

Tydskrif

1. *Freizeit Und Rätsel Revue*, No. 48, 23 November 1971. Gedruk in Duitsland. (En alle daaropvolgende uitgawes.)

No. 2365 31 Desember 1971
WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE—LYS A215

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel agt van die Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963 (Wet 26 van 1963), die onderstaande publikasies en/of voorwerpe as ongewens verklaar:

Publikasies

1. *Akt Im Lichtbild*. Gedruk in Rudolf Zitzmann Verlag, München.
2. *And Take the Ape for Counsellor* (Slegs die omslag). Panther Book No. 586 03565 6. Deur Christina Hobhouse.
3. *Dann Bist Du Tot!* Deur Anton E. Kratz.
4. *Going to the Moon* (Slegs die omslag). Panther Book No. 586 03625 3. Deur Philip Callow.
5. *Great Big One-armed Bandit*. Deur Joe Potts.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE

No. 2347 31 Desember 1971
VERLENGING VAN PROSPEKTEERTOOKENNING

Die Minister van Mynwese het Prospekteertoekenning M46/3/285, ten gunste van Falconbridge of S.W.A. (Pty) Ltd, vir 'n tydperk van twee jaar eindigende 13

Prospecting Grant M46/3/285 in favour of Falconbridge of S.W.A. (Pty) Ltd for a period of two years ending 13 January 1974.

17/2/489

No. 2350

31 December 1971

REMOVAL FROM THE REGISTER OF CONTROLLED MINES

In terms of section 44 (7) of the Pneumoconiosis Compensation Act, 1962 (Act 64 of 1962), it is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Mines has, under section 44 (6) of the said Act, directed that the mine worked by Olifants Quarries (Proprietary) Limited, P.O. Box 61587, Marshalltown, on the farm Boschmanspoort 159 IS, in the Magisterial District of Middelburg, Province of the Transvaal, shall cease to be a controlled mine with effect from 1 January 1972.

24/6/4

No. 2351

31 December 1971

REMOVAL FROM THE REGISTER OF CONTROLLED MINES

In terms of section 44 (7) of the Pneumoconiosis Compensation Act, 1962 (Act 64 of 1962), it is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Mines has, under section 44 (6) of the said Act, directed that the mine known as H.M. Asbestos worked by Mr J. M. P. Botha, 37 Kerk Street, Pietersburg, on the farms Vlugplaas KS 353 and Mooihoek KS 381, in the Magisterial District of Pietersburg, Province of the Transvaal, shall cease to be a controlled mine with effect from 1 January 1972.

24/6/4

DEPARTMENT OF NATIONAL EDUCATION

No. 2358

31 December 1971

BUREAU OF HERALDRY

APPLICATION FOR REGISTRATION OR AMENDMENT OF HERALDIC REPRESENTATIONS, NAMES, SPECIAL NAMES OR UNIFORMS AND OBJECTIONS THERETO

[Sections 7A and 7B of the Heraldry Act, 1962
(Act 18 of 1962), as amended]

The undermentioned official or municipal authorities, associations, institutions or persons have applied in terms of section 7 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962), for the registration or amendment of their heraldic representations, names, special names or uniforms. Anyone wishing to object to the registration or amendment of these heraldic representations, names, special names or uniforms on the ground that such a registration or amendment will encroach upon rights to which he is legally entitled, should do so within two months of the date of publication of this notice upon a form obtainable from the State Herald, Private Bag 236, Pretoria.

Applicant.—Preparatory School, Noupoot.
(H4/3/1/2202.)

Arms.—Per bend sinister Gules and Or, a tree on an island counterchanged.

Motto.—GROEL

Applicant.—Hugh Neville Adams. (H4/3/4/71.)

Arms.—Argent, a crescent Azure between three crosses crosslet fitchée Gules.

Crest.—A crescent Azure.

Motto.—NISI DOMINUS FRUSTRA.

Januarie 1974 kragtens artikel 60 (1) (b) van die Ordonnansie op Myne, Bedrywe en Minerale, 1968 (Ordonnansie 20 van 1968) van Suidwes-Afrika, verleng.

17/2/489

No. 2350

31 Desember 1971

SKRAPPING VAN DIE REGISTER VAN BEHEERDE MYNE

Hierby word ingevolge artikel 44 (7) van die Pneumokoniosevergoedingswet, 1962 (Wet 64 van 1962), vir algemene inligting bekend gemaak dat Sy Edele die Minister van Mynwese kragtens artikel 44 (6) van vermeldde Wet gelas het dat die myn wat deur Olifants Quarries (Proprietary) Limited, Posbus 61587, Marshalltown, gewerk is op die plaas Boschmanspoort 159 IS, in die landdrosdistrik Middelburg, provinsie Transvaal, met ingang van 1 Januarie 1972 moet ophou om 'n beheerde myn te wees.

24/6/4

No. 2351

31 Desember 1971

SKRAPPING VAN DIE REGISTER VAN BEHEERDE MYNE

Hierby word ingevolge artikel 44 (7) van die Pneumokoniosevergoedingswet, 1962 (Wet 64 van 1962), vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Mynwese kragtens artikel 44 (6) van vermeldde Wet gelas het dat die myn bekend as H.M. Asbestos wat deur mnr. J. M. P. Botha, Kerkstraat 37, Pietersburg, gewerk is op die plase Vlugplaas KS 353 en Mooihoek KS 381, in die landdrosdistrik Pietersburg, provinsie Transvaal, met ingang van 1 Januarie 1972 moet ophou om 'n beheerde myn te wees.

24/6/4

DEPARTEMENT VAN NASIONALE OPVOEDING

No. 2358

31 Desember 1971

BURO VIR HERHALDIEK

AANSOEK OM REGISTRASIE OF WYSIGING VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS, NAME, SPESIALE NAME OF UNIFORMS EN BESWARE DAARTEEN

[Artikels 7A en 7B van die Heraldiekwet, 1962
(Wet 18 van 1962), soos gewysig]

Ondergenoemde amptelike of munisipale owerhede, verenigings, inrigtings of persone het kragtens artikel 7 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), aansoek gedoen om die registrasie of wysiging van hulle heraldiese voorstellings, name, spesiale name of uniforms. Enigeen wat teen die registrasie of wysiging van hierdie heraldiese voorstellings, name, spesiale name of uniforms beswaar wil aanteken op grond daarvan dat so 'n registrasie of wysiging inbreuk sal maak op regte wat hom wettiglik toekom, moet dit doen binne twee maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing op 'n vorm wat van die Staatsheraldikus, Privaatsak 236, Pretoria, verkrygbaar is.

Aansoeker.—Voorbereidende Skool, Noupoot.
(H4/3/1/2202.)

Wapen.—Skuins links gedeel van rooi en goud, 'n boom op los grond van die een in die ander.

Wapenspreuk.—GROEL

Aansoeker.—Hugh Neville Adams. (H4/3/4/71.)

Wapen.—In silwer, 'n wassenaar van blou tussen drie spitsvoetige herkruieste kruise van rooi.

Helmteken.—'n Blou wassenaar.

Wapenspreuk.—NISI DOMINUS FRUSTRA.

No. 2360

31 December 1971

COMMISSION OF INQUIRY INTO UNIVERSITIES
IN THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

The State President has been pleased to appoint Hendrik Stephanus Steyn a member of the Commission of Inquiry into Universities in the Republic of South Africa, as announced in *Government Gazette* 2217, dated 22 November 1968, with effect from 1 January 1972.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS

No. 2357

31 December 1971

DELEGATION OF POWERS UNDER THE WATER
ACT, 1956, AND UNDER THE REGULATIONS IN
GOVERNMENT NOTICES R. 1277 AND R. 1278 OF
23 JULY 1971 IN RESPECT OF SOUTH-WEST
AFRICA

By virtue of the powers conferred on me by section 165 of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, and regulation 33 of the regulations published under Government Notice R. 1277 of 23 July 1971 and regulation 15 of the regulations published under Government Notice R. 1278 of 23 July 1971 in respect of Subterranean Water Control Areas: South-West Africa, read with Proclamation 151 of 25 June 1971, I, Stephanus Petrus Botha, in my capacity as Minister of Water Affairs of the Republic of South Africa, hereby delegate the powers, more fully described hereunder, to the incumbents of the undermentioned posts in the South-West Africa Branch of the Department of Water Affairs.

A. THE WATER ACT

Powers	To whom delegated
Section 23 (2) (b)	
Authority to enter upon any land for the purpose of preventing the pollution of water and to take steps referred to in section 23 (2) (a)	Director, Deputy Director and Under-Secretary.
Section 30 (5)	
Issue of a permit to an owner of land to use, to convey, to sell, to give or otherwise dispose of subterranean water	Director, Deputy Director and Under-Secretary, provided a firm policy has been laid down by me.
Section 30 (6)	
Permission to convey and supply subterranean water abstracted or obtained by the Government to any person for use on any land for any purpose	Director, Deputy Director and Under-Secretary, provided the scheme concerned has been approved by me.
Section 56 (6)	
Exercise of control over a road constructed for or in connection with a Government water work and over the use thereof and the regulation of traffic thereon if such control has not been assumed by any local authority or other like institution, but not the power to make any regulations and to prescribe penalties	Director and Deputy Director.

No. 2360

31 Desember 1971

KOMMISSIE VAN ONDERSOEK NA DIE UNIVERSI-
TEITSWESE IN DIE REPUBLIEK VAN SUID-
AFRIKA

Dit het die Staatspresident behaag om Hendrik Stephanus Steyn te benoem tot lid van die Kommissie van Onderzoek na die Universiteitswese in die Republiek van Suid-Afrika, soos bekendgemaak in *Staatskoerant* 2217 van 22 November 1968, met ingang van 1 Januarie 1972.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE

No. 2357

31 Desember 1971

OORDRAG VAN BEVOEGDHEDE KRAGTENS DIE
WATERWET, 1956, EN KRAGTENS DIE REGULA-
SIES IN GOEWERMENSKENNISGEWINGS R. 1277
EN R. 1278 VAN 23 JULIE 1971 TEN OPSIGTE VAN
SUIDWES-AFRIKA

Kragtens die bevoegdhede my verleen by artikel 165 van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, en regulasie 33 van die regulasies uitgevaardig by Goewermenskennisgewing R. 1277 van 23 Julie 1971 en regulasie 15 van die regulasies uitgevaardig by Goewermenskennisgewing R. 1278 van 23 Julie 1971 ten opsigte van Ondergrondsewaterbeheergebiede: Suidwes-Afrika, saamgelees met Proklamasie 151 van 25 Junie 1971, dra ek, Stephanus Petrus Botha, in my hoedanigheid van Minister van Waterwese van die Republiek van Suid-Afrika hierby die bevoegdhede, soos vollediger hieronder beskrywe, oor aan die bekleërs van ondergenoemde poste in die Suidwes-Afrikatak van die Departement van Waterwese.

A. DIE WATERWET

Bevoegdheid	Aan wie oorgedra
Artikel 23 (2) (b)	
Magtiging om grond te betree met die doel om besoedeling van water te voorkom en die stappe te doen wat in artikel 23 (2) (a) bedoel word	Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris.
Artikel 30 (5)	
Uitreiking van 'n permit aan 'n eienaar van grond om ondergrondse water te gebruik, te vervoer, te verkoop, te gee of andersins van die hand te sit	Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris, mits daar 'n vaste beleid deur my neergeleë is.
Artikel 30 (6)	
Toestemming vir die vervoer en voorsiening van ondergrondse water wat deur die Regering uitgehaal of verkry is aan enige persoon vir gebruik op enige grond vir enige doel	Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris, mits die betrokke skema deur my goedgekeur is.
Artikel 56 (6)	
Uitoefening van beheer oor 'n pad wat vir of in verband met 'n Staatswaterwerk aangelê is en oor die gebruik daarvan en die reëling van verkeer daarop indien sodanige beheer nie deur 'n plaaslike bestuur of ander soortgelyke instelling aanvaar is nie, maar nie die bevoegdheid om regulasies uit te vaardig en strawwe voor te skryf nie	Direkteur en Adjunk-direkteur.

B. REGULATIONS UNDER GOVERNMENT NOTICE R. 1277*Powers**To whom delegated***Regulation 16**

Issue of permits for the abstraction, impounding, storage, conveyance or use of water in a public stream and for the construction, alteration or enlargement of any water works for such abstraction, impounding, storage, conveyance or use of public water

Director, Deputy Director and Under-Secretary, provided a firm policy and formula have been laid down by me.

Regulation 20 (b)

Laying down requirements as to the temporary increase or reduction of the quantity of water which may during any period be used by any person, when the circumstances justify or require it to be done

Director and Deputy Director.

Regulation 20 (c)

Laying down requirements as to the measurement and regulation of water abstracted or conveyed by or flowing over a water work

Director and Deputy Director

Regulation 22

Direction to a person entitled to the use of water in terms of regulation 15 or in terms of a permit, to effect alterations or repairs to the water work concerned or to construct additional water works if the water so abstracted, impounded, stored, conveyed or used is not used beneficially, but not the cancellation of any right conferred by regulation 15 or of a permit

Director, Deputy Director and Under-Secretary.

Regulation 23

Direction to an owner or user of any water work to effect in the public interest any alterations or repairs to such water work or to construct additional water works or to cause the alterations or repairs to be effected through the Department

Director and Deputy Director.

Regulation 24

Extension of the period of completion by a maximum of 12 months in respect of a permit issued under regulation 16

Director, Deputy Director and Under-Secretary.

C. REGULATIONS UNDER GOVERNMENT NOTICE R. 1278*Powers**To whom delegated***Regulation 5**

Issue of permits to sink, enlarge, deepen, alter, open up or clean any borehole, well or spring or to abstract therefrom and use a specific quantity of water even if artesian water is expected to be found in a borehole or well

Director, Deputy Director and Under-Secretary, provided a firm policy and formula for the Control Area concerned, according to which applications may be dealt with, have been laid down by me, and provided further that the conditions of such permits have been laid down by me in terms of regulation 9.

Regulation 10

Extension of the period of completion by a maximum of 12 months in respect of permits issued under regulation 5

Director, Deputy Director and Under-Secretary.

B. REGULASIES IN GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 1277

*Bevoegdheid**Aan wie oorgedra***Regulasie 16**

Uitreiking van permitte vir die uitneem, opdamming, opgaring, vervoer of gebruik van water in 'n openbare stroom en vir die bou, verandering of vergroting van waterwerke vir sodanige uitneem, opdamming, opgaring, vervoer of gebruik

Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris, mits 'n vaste beleid en formule deur my neergelê is.

Regulasie 20 (b)

Stel van vereistes met betrekking tot die tydelike vermeerdering of vermindering van die hoeveelheid water wat gedurende enige tydperk deur enige persoon gebruik mag word wanneer omstandighede dit regverdig of vereis

Direkteur en Adjunk-direkteur.

Regulasie 20 (c)

Stel van vereistes met betrekking tot die meet en reëling van water wat deur middel van 'n waterwerk uitgeneem of vervoer word of wat daaroor vloei

Direkteur en Adjunk-direkteur.

Regulasie 22

Opdrag aan 'n persoon wat geregtig is op die gebruik van water kragtens regulasie 15 of kragtens 'n permit, om veranderings of herstelwerk aan die betrokke waterwerk aan te bring of bykomende waterwerke aan te bou, indien water wat daarkragtens uitgeneem, opgedam, opgegaar, vervoer of gebruik word nie voordelig gebruik word nie, maar nie die intrekking van 'n reg verleen by regulasie 15 of van 'n permit nie

Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris.

Regulasie 23

Lasgewing aan 'n eienaar of gebruiker van 'n waterwerk om in die openbare belang veranderings of herstelwerk daaraan aan te bring of bykomende waterwerke aan te bou of die veranderings of herstelwerk deur die Departement te laat aanbring

Direkteur en Adjunk-direkteur.

Regulasie 24

Verlenging van die voltooiingstydperk met hoogstens 12 maande ten opsigte van 'n permit kragtens regulasie 16 uitgereik

Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris.

C. REGULASIES IN GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 1278

*Bevoegdheid**Aan wie oorgedra***Regulasie 5**

Uitreiking van permitte om enige boorgat, put of fontein te maak, te vergroot, dieper te maak, te verander, oop te maak of skoon te maak, 'n bepaalde hoeveelheid water daaruit te onttrek en te gebruik al word daar verwag om artesiëse water in 'n boorgat of put aan te tref

Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris, mits daar vir die betrokke beheergebied reeds 'n vaste beleid en formule waarvolgens aansoeke behandel kan word deur my neergelê is, en mits ek kragtens regulasie 9 die voorwaardes van sulke permitte neergelê het.

Regulasie 10

Verlenging van die voltooiingstydperk met hoogstens 12 maande ten opsigte van 'n permit kragtens regulasie 5 uitgereik

Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris.

<i>Powers</i>	<i>To whom delegated</i>
Regulation 11	
Direction to a person who is entitled to use subterranean water to seal any borehole partly or completely or to alter or repair any water work, or to construct additional water works if water abstracted is not used beneficially, but not the cancellation of a right granted under regulation 2 or a permit issued under regulation 5	Director, Deputy Director and Under-Secretary.

Regulation 13

Approval of persons to sink boreholes and of boring-apparatus and the issue of permits to sink boreholes	Director, Deputy Director and Under-Secretary.
--	--

<i>Bevoegdheid</i>	<i>Aan wie oorgedra</i>
Regulasie 11	
Opdrag aan 'n persoon wat geregtig is om ondergrondse water te gebruik om 'n boorgat geheel of gedeeltelik te verseel of om enige waterwerk te verander of te herstel, of om bykomende waterwerke aan te bou indien water wat onttrek word nie voordelig gebruik word nie, maar nie die intrekking van 'n reg kragtens regulasie 2 toegeken of 'n permit kragtens regulasie 5 uitgereik nie	Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris.

Regulasie 13

Goedkeuring van boormanne en boortoestelle en uitreiking van permitte vir die maak van boorgate	Direkteur, Adjunk-direkteur en Ondersekretaris.
---	---

GENERAL NOTICES**NOTICE 884 OF 1971****DEPARTMENT OF INDUSTRIES****METRIC CONVERSION OF MASSMETERS**

The firm Republic Scale Services (Pty) Ltd is hereby deleted from the list of converters of massmeters to the metric system published in the Schedule to Government Notice 440 of 23 July 1971.

(31 December 1971)

NOTICE 885 OF 1971**DEPARTMENT OF STATISTICS**

The Secretary for Statistics notifies for general information that the Consumer Price Index for November 1971 is as follows:

CONSUMER PRICE INDEX, ALL ITEMS
Base: April 1970=100

Area	Index
1. Cape Town.....	110,0
2. Port Elizabeth.....	110,2
3. East London.....	108,7
4. Kimberley.....	107,9
5. Pietermaritzburg.....	108,4
6. Durban.....	109,7
7. Pretoria.....	109,2
8. Witwatersrand.....	108,5
9. Bloemfontein.....	108,7
10. Vaal Triangle.....	107,9
11. O.F.S. Goldfields.....	107,7
Weighted average of the eleven areas.....	109,0

EXPLANATORY NOTES

The consumer price indexes do not permit of inter-urban comparisons of price levels or cost of living. They do not indicate whether it is more expensive to live in one city than another. The indexes show for each urban area independently of any of the other urban areas the changes in prices which taken place from time to time.

(31 December 1971)

ALGEMENE KENNISGEWINGS**KENNISGEWING 884 VAN 1971****DEPARTEMENT VAN NYWERHEIDSWESE****METRIEKE OMSKAKELING VAN MASSAMETERS**

Die firma Republic Scale Services (Pty) Ltd word hierby geskrap van die lys van omskakelaars van massameters na die metrieke stelsel gepubliseer in die Bylae by Goewermentskennisgewing 440 van 23 Julie 1971.

(31 Desember 1971)

KENNISGEWING 885 VAN 1971**DEPARTEMENT VAN STATISTIEK**

Die Sekretaris van Statistiek maak vir algemene inligting bekend dat die Verbruikerprysindeks vir November 1971 soos volg is:

VERBRUIKERPRYSINDEKS, ALLE ITEMS
Basis: April 1970=100

Gebied	Indeks
1. Kaapstad.....	110,0
2. Port Elizabeth.....	110,2
3. Oos-Londen.....	108,7
4. Kimberley.....	107,9
5. Pietermaritzburg.....	108,4
6. Durban.....	109,7
7. Pretoria.....	109,2
8. Witwatersrand.....	108,5
9. Bloemfontein.....	108,7
10. Vaaldriehoek.....	107,9
11. O.V.S.-goudvelde.....	107,7
Beswaarde gemiddelde van die elf gebiede.....	109,0

VERDUIDELIKENDE OPMERKINGS

Die verbruikerprysindekse laat nie tussenstedelike vergelyking van pryspeil of lewenskoste toe nie. Die indekse toon nie of dit duurder is om in een stad as 'n ander te woon nie. Die indekse toon vir elke stedelike gebied onafhanklik van die ander stedelike gebiede die prysveranderings wat van tyd tot tyd plaasgevind het.

(31 Desember 1971)

NOTICE 886 OF 1971

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Statement of assets and liabilities on the 17th day of December 1971

LIABILITIES		ASSETS	
	R		R
Capital.....	2 000 000,00	Gold.....	289 433 717,19
Reserve Fund.....	13 508 317,93	Foreign:	
Notes in circulation.....	619 148 434,00	Bills.....	6 386 347,35
Deposits:		Investments.....	17 290 010,21
Government.....	27 640 529,65	Other assets.....	61 602 329,95
Provincial administrations.....	27 157 240,67		
Bankers.....	181 772 983,15	Total gold and foreign assets.....	374 712 404,70
Other.....	19 639 049,76	Domestic:	
Other liabilities.....	175 119 928,96	Bills discounted.....	172 050 000,00
		Loans and advances:	
		Government.....	—
		Other.....	252 778 159,89
		Securities:	
		Government.....	161 342 004,40
		Other.....	3 953 019,81
		Other assets.....	101 150 895,32
	<u>R1 065 986 484,12</u>		<u>R1 065 986 484,12</u>

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 33,4 per cent.

Pretoria, 22 December 1971.

G. M. GROBLER, Deputy General Manager

KENNISGEWING 886 VAN 1971

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK

Staat van bates en laste op die 17de dag van Desember 1971

LASTE		BATES	
	R		R
Kapitaal.....	2 000 000,00	Goud.....	289 433 717,19
Reserwefonds.....	13 508 317,93	Buitelandse:	
Note in omloop.....	619 148 434,00	Wissels.....	6 386 347,35
Deposito's:		Beleggings.....	17 290 010,21
Regering.....	27 640 529,65	Ander bates.....	61 602 329,95
Provinsiale administrasies.....	27 157 240,67		
Bankiers.....	181 772 983,15	Totaal aan goud en buitelandse bates.....	374 712 404,70
Andere.....	19 639 049,76	Binnelandse:	
Ander laste.....	175 119 928,96	Gediskonteerde wissels.....	172 050 000,00
		Lenings en voorskotte:	
		Regering.....	—
		Andere.....	252 778 159,89
		Sekuriteite:	
		Regering.....	161 342 004,40
		Andere.....	3 953 019,81
		Ander bates.....	101 150 895,32
	<u>R1 065 986 484,12</u>		<u>R1 065 986 484,12</u>

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 33,4 persent.

Pretoria, 22 Desember 1971.

G. M. GROBLER, Adjunk-hoofbestuurder.

(31 Desember/Desember 1971.)

NOTICE 887 OF 1971

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—COMMENCEMENT OF AMENDMENTS TO THE "EXPLANATORY NOTES TO THE BRUSSELS NOMENCLATURE" (EN16)

It is hereby notified that the amendments to the "Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" in accordance with Amending Supplement 12, issued by the Customs Co-operation Council in Brussels shall, in terms of section 47 (8) of the Customs and Excise Act, 1964, become effective in the Republic on 1 January 1972.

D. J. V. N. GROENEWALD, Secretary for Customs and Excise.

(31 December 1971)

KENNISGEWING 887 VAN 1971

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—INWERKING-TREDING VAN WYSIGINGS VAN DIE "EXPLANATORY NOTES TO THE BRUSSELS NOMENCLATURE" (EN16)

Hierby word bekendgemaak dat die wysigings van die "Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" ooreenkomstig Aanvullende Wysiging 12 deur die Doeane-samewerkingsraad in Brussel uitgereik, kragtens artikel 47 (8) van die Doeane- en Aksynswet, 1964, op 1 Januarie 1972 in die Republiek van krag word.

D. J. V. N. GROENEWALD, Sekretaris van Doeane en Aksyns.

(31 Desember 1971)

NOTICE 888 OF 1971

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 44, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 44 will be held at the Magistrate's Court at Germiston, in the District of Germiston, at 10 o'clock in the forenoon on the 26th day of January 1972, for consideration of the following matter:

An application for the granting of a mealtime wine and malt liquor licence in terms of section 31 of the Liquor Act, 1928, as amended, to Colin Geoffrey Bliss, nominee of Jonco Foods (Pty) Limited, situated at Shop 19, Checkers Centre, 46 Voortrekker Road, New Redruth, Alberton.

I. M. CAIRNS, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 44.

Germiston, 13 December 1971.

(31 December 1971)

NOTICE 889 OF 1971

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 44, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 44 will be held at the Magistrate's Court at Germiston, in the District of Germiston, at 10 o'clock in the forenoon on 26 January 1972, for consideration of the following matter:

An application for the granting of a club liquor licence in terms of section 31 of the Liquor Act, 1928, as amended, to Danilo Carlo Maria Baruffa, nominee of the Nigel Italian Club situate at the farm Spaarwater 171 IR, District of Nigel.

I. M. CAIRNS, Acting Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 44.

Germiston, 13 December 1971.

(31 December 1971)

NOTICE 890 OF 1971

ADMINISTRATION OF COLOURED AFFAIRS

ESTABLISHMENT OF A BETTERMENT AREA IN TERMS OF THE PROVISIONS OF THE RURAL COLOURED AREAS ACT, 1963 (ACT 24 OF 1963)

I, Frederik Lodewyk Gaum, Commissioner of Coloured Affairs, do hereby in terms of section 42 (1) (a) of the Rural Coloured Areas Act, 1963 (Act 24 of 1963), declare Friemersheim Coloured Area, Division of Mossel Bay, to be a betterment area.

FRED L. GAUM, Commissioner for Coloured Affairs.

(31 December 1971)

KENNISGEWING 888 VAN 1971

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 44, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 44 om 10-uur in die voormiddag op die 26ste dag van Januarie 1972 by die landdroshof te Germiston, in die distrik Germiston, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

'n Aanvraag om 'n maaltydwyn- en -bierlisensie ingevolge artikel 31 van die Drankwet, 1928, soos gewysig, aan Colin Geoffrey Bliss, benoemde van Jonco Foods (Pty) Limited, geleë te Winkel 19, Checkers Centre, Voortrekkerweg 46, New Redruth, Alberton.

I. M. CAIRNS, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 44.

Germiston, 13 Desember 1971.

(31 Desember 1971)

KENNISGEWING 889 VAN 1971

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 44, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 44 om 10-uur in die voormiddag op 26 Januarie 1972 by die Landdroshof te Germiston, in die distrik Germiston, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

'n Aanvraag om die verlening van 'n klubdranklisensie ingevolge artikel 31 van die Drankwet, 1928, soos gewysig, aan Danilo Carlo Maria Baruffa, benoemde van die Nigel Italian Club geleë te die plaas Spaarwater 171 IR, distrik Nigel.

I. M. CAIRNS, Waarnemende Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 44.

Germiston, 13 Desember 1971.

(31 Desember 1971)

KENNISGEWING 890 VAN 1971

ADMINISTRASIE VAN KLEURLINGSAKE

INSTELLING VAN 'N ONTWIKKELINGSGEBIED KRAGTENS DIE BEPALINGS VAN DIE WET OP LANDELIKE KLEURLINGGEBIEDE, 1963 (WET 24 VAN 1963)

Ek, Frederik Lodewyk Gaum, Kommissaris van Kleurlingsake, verklaar hierby kragtens artikel 42 (1) (a) van die Wet op Landelike Kleurlinggebiede, 1963 (Wet 24 van 1963), die Friemersheimkleurlinggebied, afdeling Mosselbaai, tot 'n ontwikkelingsgebied.

FRED L. GAUM, Kommissaris van Kleurlingsake.

(31 Desember 1971)

NOTICE 891 OF 1971

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS

LIST 544

The following representations concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries:

Increase in the duty on:

1. Cigarettes from 205c per 1 000 to 305c per 1 000. (B.T.I. Ref. T5/2/4/4/1.)

Applicant:

Tobacco Industry Control Board, P.O. Box 934, Pretoria.

2. (i) Tableware, excluding sweet dishes, ash trays and cups and saucers, of porcelain or china or other kinds of pottery, from 25 per cent *ad valorem* or 1 000c per 100 lb (general) and 25 per cent *ad valorem* or 585c per 100 lb (m.f.n.) to 35 per cent *ad valorem* or 1 250c per 100 lb;

(ii) cups and saucers, of glass, from 20 per cent *ad valorem* (general) and 5 per cent *ad valorem* (m.f.n.) to 25 per cent *ad valorem* or 4c each; and

(iii) other tableware, excluding sweet dishes and ash trays, of glass, from 20 per cent *ad valorem* (general) and 5 per cent *ad valorem* (m.f.n.) to 35 per cent *ad valorem* or 1 250c per 100 lb. (B.T.I. Ref. T5/2/13/3/1.)

Applicant:

Continental China (Pty) Ltd, P.O. Box 8, Blackheath, Cape Province.

Rebate of the duty on:

Leather finishing solutions containing plasticised polyurethane in organic solvents, whether or not containing pigments suitable for tinting purposes, used in the tanning and finishing of leather. (B.T.I. Ref. T5/2/8/2/1.)

Applicant:

Silverton Tannery Ltd, P.O. Box 7, Silverton.

For List 543 see General Notice 853, dated 17 December 1971.

(31 December 1971)

KENNISGEWING 891 VAN 1971

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE

LYS 544

Onderstaande verzoek betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang:

Verhoging van die reg op:

1. Sigarette van 205c per 1 000 tot 305c per 1 000. (R.H.N.-verw. T5/2/4/4/1.)

Applikant:

Raad van Beheer oor die Tabaknywerheid, Posbus 934, Pretoria.

2. (i) Tafelgerei, uitgesonderd lekkergoedbakkies, asbakkies en koppies en pierings, van porselein of "china" of ander soorte erdewerk, van 25 persent *ad valorem* of 1 000c per 100 lb (algemeen) en 25 persent *ad valorem* of 585c per 100 lb (m.b.n.) tot 35 persent *ad valorem* of 1 250c per 100 lb;

(ii) koppies en pierings, van glas, van 20 persent *ad valorem* (algemeen) en 5 persent *ad valorem* (m.b.n.) tot 25 persent *ad valorem* of 4c elk; en

(iii) ander tafelgerei, uitgesonderd lekkergoedbakkies en asbakkies, van glas, van 20 persent *ad valorem* (algemeen) en 5 persent *ad valorem* (m.b.n.) tot 35 persent *ad valorem* of 1 250c per 100 lb. (R.H.N.-verw. T5/2/13/3/1.)

Applikant:

Continental China (Pty) Ltd, Posbus 8, Blackheath, Kaapprovinsie.

Korting van die reg op:

Leerafwerkingoplossings wat geplastiseerde poli-uretaan in organiese oplosmiddels bevat, hetsy dit pigmente geskik vir kleuring bevat al dan nie, vir gebruik in die looi en afwerk van leer. (R.H.N.-verw. T5/2/8/2/1.)

Applikant:

Silverton Tannery Ltd, Posbus 7, Silverton.

Kyk Algemene Kennisgewing 853 van 17 Desember 1971 vir Lys 543.

(31 Desember 1971)

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES

The undermentioned applications for motor carrier certificates indicating (1) reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected, are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1964, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

AANSOEKE OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE

Die onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate, met aanduiding van (1) verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waarvoor, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepaling van artikel dertien (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1964, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoë, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

KIMBERLEY

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 5019, Kimberley.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 5019, Kimberley.

A 537—DANIELSKUIL. (2) J. S. Scholtz, Daniëlskuil; bykomende voertuig en konsolidering van magtiging. (3) Een vragmotor—CBK 3878 en een sleepwa—CAG 1306. (4) (a) Lewende hawe. (5) (a) (i) Vir die skou en vendusies vanaf Paddafontein na Kimberley (pro forma); (ii) vir die skou en vendusies binne 'n radius van 30 myl vanaf Paddafontein en vanaf Paddafontein na Douglas, Griekwastad, Koopmansfontein en Daniëlskuil asook vanaf veevendusies te genoemde plekke na die naaste spoorwegstasie; (iii) vanaf vendusies te Blikfontein en Kameelfontein na Koopmansfontein; (iv) vanaf punte binne 'n radius van 30 myl vanaf Paddafontein na Kimberley vendusies (pro forma). (4) (b) Goedere, alle soorte. (5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Paddafontein na of vanaf die naaste spoorwegstasie (pro forma). (4) (c) Lewende hawe. (5) (c) (i) Vanaf of na plase binne 'n radius van 30 myl vanaf Blikfontein na of vanaf veevendusies te Blikfontein, Koopmansfontein en Daniëlskuil; (ii) vanaf veevendusies te Blikfontein na Koopmansfontein.

A 534—GORDONIA. (2) J. van der Merwe, Upington; nuwe aansoek. (3) Twee voertuie—CAY 7761 en CAY 4491. Magtiging CAY 7761: (4) (a) Stene, tuingrond, bougrond en lusern. (5) (a) Binne die landdrostrik Gordonia en Kenhardt. Magtiging CAY 4491: (4) (b) Skoonheidsmiddels en huishoudelike skoonmaakmiddels. (5) (b) Binne die landdrostrikte Gordonia en Kenhardt.

A 535—KAKAMAS. (2) M. E. van Zyl, Kakamas; bykomende voertuie. (3) Vier voertuie. (4) Goedere, alle soorte. (5) Binne 'n radius van 5 myl vanaf Hoofposkantoor, Kakamas.

A 528—CHRISTIANA. (2) E. Palagangwe, Christiana; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Tussen Christiana-Bantoeoord, Christianabesigheidsentrum en Christianaspoorwegstasie.

A 524—MODDERRIVIER. (2) P. Njovane, Modderrivier; bykomende magtiging. (3) Een ligte afleweringswa—CC 19127. (4) Goedere, alle soorte. (5) (i) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Modderrivier (pro forma); (ii) binne 'n radius van 2 myl vanaf Poskantoor, Modderrivier.

A 527—KIMBERLEY. (2) B. Mochupi, Kimberley; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—CC 12532. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Kimberley. (b) Op rite buite die gebied genoem in (a).

A 525—CHRISTIANA. (2) B. L. Letebele, Christiana; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Nie-Blanke taxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Tussen Christiana-Bantoeoord, Christianabesigheidsentrum en Christianaspoorwegstasie.

A 473—BUCHUBERG/BRANDBOOM. (2) J. Mienies, Buchuberg; nuwe aansoek. (3) Een ligte afleweringswa—CFS 1402. (4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe. (5) Vanaf Brandboom na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Brandboom en terug.

A 531—VRYBURG. (2) A. C. Smit, Vryburg; bykomende voertuig. (3) Een sleepwa—CCS 11182. (4) (a) Goedere, alle soorte. (5) (a) Binne die landdrostrik Vryburg (pro forma). (4) (b) Lewende hawe. (5) (b) Binne die landdrostrikte Vryburg en Kuruman en daardie gedeelte van die landdrostrik Mafeking wat binne 20 myl vanaf die landdrostriksgrens Vryburg-Mafeking val (pro forma).

A 529—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) W. Botes, Kimberley; bykomende magtiging. (3) Vyf voertuie. (4) (a) Klaviere, radio's, yskaste, koelkaste, wasmasjiene, stowe, tafels, orrels, skottelgoedwassers, laaikaste, asbakstaanders, bababedkassies,

babawaentjie, banke, blomstaanders, glasvertoonkaste, huishoudelike kiosks, huishoudelike staanders, huishoudelike bedieningswaentjies, kaggelskerms, kabinette, kapstokke, klaviere, kerkbanke, lessenaars, laaikaste, linnekaste, loopringe, medisynkiste, orrels, preekstoele, platespelers, platestaanders, platekabinette, radiogramme met of sonder versterkers en los luidsprekers, staanhorlosies, sofas, skoencassies, speelgoedhuise, speelbokke, wiegies met of sonder staanders, tydskrifrakke, banke, trousseaukiste, vars blomme en plante, verpakings materiaal slegs vir eie gebruik, glasvertoonkaste en enige meublement wat deel vorm van sit-, eet-, kombuis- en slaapkamerstelle, eie onderdele en toebehore vir herstel van eie meubelwaens. (5) (a) Binne die Republiek van Suid-Afrika. (4) (b) Breimasjiene, broodroosters, diktafoon, elektriese ketels, elektriese skakelgerei, skakelborde, huishoudelike lugreëlaars, huishoudelike vloerpolleiers en stofsuiers, porseleinware, snaar- en pypmusiekinstrumente, toonbanke, verwarmers en waaiers. (5) (b) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Kimberley. (4) (c) Goedere, alle soorte. (5) (c) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Hoofposkantoor, Kimberley.

A 414—ORANIA/POSKANTOOR LEROUXDAM/HOPETOWN/KRAANKUIL. (2) M. J. P. du Plessis, Orania; wysiging van roetes en bykomende magtiging. (3) Twee busse—CBE 581 en CBE 229. Wysiging van magtiging en bykomende magtiging: (4) (a) Nie-Blanke passasiers werksaam by die Departement van Waterwese. (5) (a) (i) Tussen Orania en Oranjerivierstasie; (ii) tussen Orania en Hopetown; (iii) tussen Orania en Keurtjieskloof oor Poskantoor Lerouxdam en Petrusville; (iv) tussen Orania en Mengerstasie oor Poskantoor Lerouxdam en Petrusville; (v) tussen Orania en Mengerstasie oor Havengabrug; (vi) tussen Orania en Keurtjieskloof oor die direkte roete; (vii) tussen Hopetown en Mengerstasie oor Havengabrug; (viii) tussen Hopetown en Mengerstasie oor Poskantoor Lerouxdam en Petrusville; (ix) tussen Oranjerivierstasie en Mengerstasie oor Havengabrug; (x) tussen Oranjerivierstasie en Mengerstasie oor Poskantoor Lerouxdam en Petrusville; (xi) tussen Kraankuil en Mengerstasie oor Havengabrug; (xii) tussen Kraankuil en Mengerstasie oor Poskantoor Lerouxdam en Petrusville. (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (b) Vanaf Orania na punte binne 'n radius van 150 myl vanaf Orania en terug. Bestaande magtiging: (4) (c) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma). (5) (c) Vanaf Orania na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Orania en terug. (4) (d) Nie-Blanke passasiers werksaam by Departement van Waterwese enige dag van die week. (5) (d) Tussen Orania en Oranjerivierstasie tot Hopetown, Vanderkloofkanale afdeling by Vanderkloofdam en Kraankuilstasie.

UMTATA

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 986, Umtata.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 986, Umtata.

AM 58/P 328—MATATIELE. (2) M. E. Masimini, Matatiele; amendment of authority. (3) One passenger van—CCX 2006. (4) Non-White organised parties (pro forma). (5) From points within a radius of 10 miles of Post Office, Matatiele, to points within a radius of 150 miles thereof instead of 100 miles radius as presently held.

AS 42/P 329—NQAMAKWE. (2) W. W. Sijadu, Nqamakwe; new application. (3) One passenger lorry—CDE 172. (4) Non-White organised parties (pro forma). (5) From Kayaletu Store, Mpukane Bantu Township, District of Nqamakwe, to points within the Transkei.

AN 45/P 330—MOUNT AYLIFF. (2) M. Nompulo, Fort Donald, District of Mount Ayliff; new application. (3) One passenger vehicle—CDW 90. (4) Non-White passengers and their personal luggage. (5) Between Fort Donald Store, District of Mount Ayliff, and Mount Ayliff via Pakade, Lubaleko and Msukeni.

AM 119/P 331—UMTATA. (2) B. N. Mehlophakulu, Umtata; new application. (3) One light delivery van—CCY 3162. (4) Goods, all classes (pro forma). (5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Umtata.

authority for all vehicles; (4) (d) Sugar, cane, insecticides, new application. (3) One motorcar—CDF 281. (4) Non-White passengers and their personal luggage. (5) From points within a radius of 5 miles of Mvubukazi School, District of Umzimkulu to points within a radius of 30 miles thereof.

AM 121/P 333—MOUNT FRERE. (2) J. Majova, Mount Frere; new application. (3) One van—CDS 562. (4) (a) Goods, all classes (pro forma). (5) (a) Within a radius of 30 miles of Nontutuko Store, Toleni Bantu Township, District of Mount Frere. (4) (b) Goods, all classes on behalf of Nontutuko Store, Toleni Bantu Township, Mount Frere. (5) (b) Within a radius of 30 miles of the said Store. (4) (c) Non-White organised parties (pro forma). (5) (c) From points within a radius of 10 miles of Nontutuko Shop to points within the Transkei.

AM 120/P 334—MOUNT FRERE. (2) Mrs C. Mehlophakulu, Mount Frere; new application. (3) One light delivery van—CDS 497. (4) (a) Goods, all classes (pro forma) and own goods (pro forma). (5) (a) Within a radius of 30 miles of Nqubela Store, Ncome Bantu Township, District of Mount Frere. (4) (b) Non-White organised parties (pro forma). (5) (b) From points within a radius of 10 miles of Nqubela Store, Ncome Bantu Township, Mount Frere to points within the Transkei.

PORT ELIZABETH

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 3909, Port Elizabeth.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 3909, Port Elizabeth.

A 646—PORT ELIZABETH. (2) P. A. Blignaut, Port Elizabeth; bykomende voertuig. (3) Een 5-tonvrugmotor. (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Gereghshof, Port Elizabeth (pro forma). (4) (b) Meubels. (5) (b) Binne die Port Elizabeth vrygestelde gebied.

A 652—PORT ELIZABETH. (2) Utility Contractors (Pty) Ltd, Port Elizabeth; new application. (3) Two 6-ton trucks, one 12-ton truck and one 6-ton truck. (4) (a) Crushed stone, sand and gravel on behalf of Grootfontein lands (Pty) Ltd. (5) (a) Within the Port Elizabeth exempted area. (4) (b) Building rubble. (5) (b) Within the municipal area of Port Elizabeth.

A 654—PORT ELIZABETH. (2) Rennies Airfreight (Pty) Ltd, Port Elizabeth; new application. (3) Two 1-ton panel vans. (4) Goods being airfreight parcels. (5) Within a radius of 15 miles from New Law Courts, Port Elizabeth.

A 635—PORT ELIZABETH. (2) Provincial Dry Cleaners, Port Elizabeth; new application. (3) One panel van. (4) Goods in terms of section 9 (3) (a) by means of a vehicle belonging to S. Courtells. (5) Within the Port Elizabeth exempted area.

A 656—DESPATCH. (2) M. S. Ferreira, Despatch; new aansoek. (3) Vyf meganiese perde, vyf leunwaens, vyf vrugmotors. (4) Vars vrugte en groente. (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

PIETERMARITZBURG

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 9015, Pietermaritzburg.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 9015, Pietermaritzburg.

AG (RAB 726)—GLENCOE. (2) S. & D. Sookdhin, Glencoe; application for additional authority. (3) One lorry—NGL 552. Existing authority: (4) (a) Farm produce and farmers requirements. (5) (a) Between points situated within a radius of 20 miles of Post Office, Glencoe. (4) (b) Goods, all classes. (5) (b) Within a radius of 30 miles of Post Office, Glencoe. (4) (c) Firewood and coal. (5) (c) Within a radius of 50 miles of Post Office, Glencoe. (4) (d) Bona fide household removals. (5) (d) From within the Magisterial Districts of Glencoe, Dannhauser, Dundee, Klip River and Newcastle to points within a radius of 150 miles of Post Office, Glencoe. Additional authority: (4) (e) Bantu beer in crated cartons and empty crates on return trip. (5) (e) From Glencoe municipal brewery to places of purchasers.

AG (RAB 725)—ESTON. (2) K. C. Fourie, Eston; application for additional vehicle and additional authority. (3) Seven vehicles NC 1976, NC 1540, NC 1292, NC 5643, NC 6057, NC 1644 and NC 30. Existing authority for: NC 1540, NC 1292, NC 5643, NC 6057, NC 1644 and NC 30. (4) (a) Sand, stone, gravel, concrete building slabs and bricks. (5) (a) Within a radius of 100 miles of Post Office, Eston. (4) (b) Fresh fruit and vegetables, lucerne, teff, chaff. (5) (b) Silage and blockmeal within a radius

of 100 miles of Post Office, Eston. (4) (c) Fertilizer. (5) (c) Within a radius of 100 miles of Post Office, Eston. Additional authority for all vehicles; (4) (d) Sugar, cane, insecticides, weedicides and pesticides. (5) (d) Within a radius of 100 miles of Post Office, Eston.

AG (RAB 724)—PIETERMARITZBURG. (2) S. Govender, Pietermaritzburg; application for additional vehicles and new authority. (3) Two lorries—NP 11691 and NP 11912. (4) Finished concrete pipes and concrete accessories for water and sewerage reticulation systems exclusively on behalf of Spuncrete (Pty) Ltd. (5) (a) To construction sites within a radius of 150 miles of Pietermaritzburg. (5) (b) Within the Province of Natal.

AP (RAB 723)—PIETERMARITZBURG. (2) Chettys Motor Transport (Pty) Ltd, Pietermaritzburg; application for additional vehicle. (3) One bus—NP 10961. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From Skoleni near Gezabuso to East Street Bus Terminus in Pietermaritzburg via Main Bulwer Road, Edendale Road, Burger Street, Pine Street South, Longmarket Street, West Street, Victoria Road, Retief Street, Boom Street, and into East Street and return via Berg Street, Retief Street, Pietermaritz Street, West Street, Longmarket Street, Pine Street South, Burger Street, Edendale Road, and into Main Bulwer Road to Skoleni. Subject to the condition that on trips to Pietermaritzburg no passengers be picked up after passing the railway crossing approximately one mile past, Edendale and on trips from Pietermaritzburg no passengers be set down until said railway crossing has been reached.

Time-table

Mondays to Fridays

Depart Skoleni	Arrive Pietermaritzburg
5.00 a.m.	5.40 a.m.
6.20 a.m.	7.00 a.m.
7.30 a.m.	2.30 p.m.
3.10 p.m.	4.00 p.m.
4.40 p.m.	5.20 p.m.
6.00 p.m.	7.00 p.m.

Saturdays

Depart	Arrive
8.00 a.m.	9.00 a.m.
10.00 a.m.	10.45 a.m.
11.30 a.m.	12.15 p.m.
1.00 p.m.	

Scale of Charges: Sikoleni to Pietermaritzburg, 12½c, Vuli-Saka to Pietermaritzburg, 11½c, Henley Dam to Pietermaritzburg, 10c, Children to Pietermaritzburg, 5c, Sunday and public holidays to operate bus as and when necessary, if required.

AG (RAB 727)—WASBANK. (2) A. S. Suliman, Wasbank; application for additional vehicles and new authority. (3) Three lorries—NGL 2623, NGL 2946 and NGL 2425. (4) (a) Road-making and earth-moving equipment. (5) (a) Within a radius of 200 miles of place of business in Wasbank. (4) (b) Building material (steel windows, doors, reinforcing, roofing material, etc.) (5) (b) Within a radius of 200 miles of place of business at Wasbank.

AP (RAB 728)—NEWCASTLE/CHARLESTOWN. (2) Y. Bhayla, Newcastle; application for additional vehicle and additional authority. (3) One bus to be acquired. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. Existing authority: (5) (a) From Newcastle to Volksrust. (5) (b) From Newcastle to Wakkerstroom. (5) (c) From Newcastle to Milton Store via Ingogo Station. Additional authority: (5) (d) From Charlestown to Newcastle via Valley Inn. (4) (b) Organised parties. (5) (c) Within a radius of 200 miles of Post Office, Newcastle.

Time-table

Monday to Thursday inclusive and Saturday

	Depart	Arrive
Charlestown.....	8.15 a.m.	Valley Inn..... 9.15 a.m.
Valley Inn.....	9.30 a.m.	Newcastle..... 10.00 a.m.
Newcastle.....	1.30 p.m.	Valley Inn..... 2.30 p.m.
Valley Inn.....	2.45 p.m.	Charlestown..... 3.45 p.m.

Fridays

Charlestown.....	8.15 a.m.	Valley Inn..... 9.15 a.m.
Valley Inn.....	9.30 a.m.	Newcastle..... 10.00 a.m.
Newcastle.....	1.30 p.m.	Valley Inn..... 2.30 p.m.
Valley Inn.....	2.45 p.m.	Charlestown..... 3.45 p.m.
Charlestown.....	4.15 p.m.	Valley Inn..... 5.15 p.m.
Valley Inn.....	5.30 p.m.	Newcastle..... 6.00 p.m.
Newcastle.....	6.30 p.m.	Valley Inn..... 7.30 p.m.
Valley Inn.....	7.45 p.m.	Charlestown..... 8.45 p.m.

Radius of 200 miles for all organised parties from Newcastle Post Office.

Scale of charges: Charlestown to Newcastle, 65c, Charlestown to Valley Inn, 30c, Valley Inn to Newcastle, 26c.

AP (RAB 729)—LADYSMITH. (2) Ladysmith Omnibus Services (Pty) Ltd, Ladysmith; application for additional vehicles and additional authority. (3) Three buses to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. Existing authority: (5) (a) Over routes as granted by the Board. Additional authority: (5) (b) From Ladysmith Illing Road Bus Rank to E'Zakheni Bantu Township by way of C.F.C.C. and John Gordons Clothing Factories, Illing Road, Willis Street, Newcastle Road, National Road N3, District Road D32, Danskraal Industrial Sites, Dunlop Tyre Factory, Modderspruit, and District Road 421 and return by same route.

Time-table 1

Mondays Depart		Saturdays Arrive	
Ladysmith	E'Zakheni	E'Zakheni	Ladysmith
4.00 a.m.	5.00 a.m.	4.30 a.m.	5.45 a.m.
6.15 a.m.	7.00 a.m.	6.45 a.m.	7.45 a.m.
11.00 a.m.	12.15 p.m.	12.00 p.m.	1.45 p.m.
2.00 p.m.	3.05 p.m.	3.00 p.m.	3.45 p.m.
4.00 p.m.	5.05 p.m.	5.00 p.m.	5.35 p.m.
6.00 p.m.	7.15 p.m.	7.00 p.m.	7.45 p.m.
10.00 p.m.		11.00 p.m.	

Times will be altered to suit traveling public.

Time-table 2

Mondays Depart		Saturdays Arrive	
E'Zakheni	Ladysmith	Ladysmith	E'Zakheni
6.00 a.m.	6.35 a.m.	6.30 a.m.	7.00 a.m.
7.15 a.m.	8.30 a.m.	7.45 a.m.	9.00 a.m.
9.15 a.m.	1.15 p.m.	9.45 a.m.	1.45 p.m.
2.00 p.m.	3.00 p.m.	2.30 p.m.	3.30 p.m.
3.45 p.m.	4.30 p.m.	4.15 p.m.	5.00 p.m.
5.30 p.m.	7.00 p.m.	6.00 p.m.	7.30 p.m.
Sundays			
Ladysmith	E'Zakheni	E'Zakheni	Ladysmith
9.00 a.m.	10.00 a.m.	9.30 a.m.	11.00 a.m.
6.00 p.m.	7.00 p.m.	6.30 p.m.	7.30 p.m.

Time-table 3

Monday Depart		Friday Arrive	
Ladysmith	E'Zakheni	E'Zakheni	Ladysmith
5.00 a.m.	6.00 a.m.	5.30 a.m.	6.45 a.m.
7.15 a.m.	9.30 a.m.	8.00 a.m.	10.00 a.m.
1.45 p.m.	3.15 p.m.	2.30 p.m.	3.45 p.m.
6.00 p.m.	7.30 p.m.	7.00 p.m.	8.00 p.m.
Saturdays			
Ladysmith	E'Zakheni	E'Zakheni	Ladysmith
5.00 a.m.	6.00 a.m.	5.30 a.m.	6.45 a.m.
7.30 a.m.	9.00 a.m.	8.15 a.m.	9.45 a.m.
12.30 p.m.	1.45 p.m.	1.30 p.m.	2.30 p.m.
6.00 p.m.	7.00 p.m.	6.45 p.m.	7.30 p.m.
Sundays			
Ladysmith	E'Zakheni	E'Zakheni	Ladysmith
1.45 p.m.	4.30 p.m.	2.30 p.m.	5.00 p.m.

Times will be altered to suit traveling public.

Scale of charges: Rank to E'Zakheni, 10c single, Rank to near end of E'Zakheni, 8c single, E'Zakheni to Danskraal Ind., 8c single, E'Zakheni to C.F.C.C., 10c single, weekly and monthly tickets will be less 5% than the normal single fare.

AG (RAB 731)—PIETERMARITZBURG. (2) M. A. Oldfield, Pietermaritzburg; application for additional vehicle. (3) One trailer—NP 28701. (4) (a) Goods, all classes. (5) (a) Within a radius of 15 miles of Pietermaritzburg City Hall. (4) (b) Tractors and farming equipment direct to farmers for farming purposes. (5) (b) Within a radius of 100 miles of Pietermaritzburg City Hall.

AG (RAB 732)—PIETERMARITZBURG. (2) Cable Carriers (Pty) Ltd, Durban; application for additional authority. (3) One mechanical horse and trailer. Existing authority: (4) (a) Electric cables in drums exclusively on behalf of Scottish Cables (S.A.) Ltd. (5) (a) From Pietermaritzburg to Durban. (4) (b) Raw materials and factory machinery used in the manufacturing of electric cables exclusively on behalf of Scottish Cables (S.A.) Ltd. (5) (b) From Durban to Pietermaritzburg. (4) (c) Electric cable exclusively on behalf of Scottish Cables (Pty) Ltd. (5) (c) Within a radius of 25 miles of Pietermaritzburg City Hall. Additional authority: (4) (d) Electric cables and relevant raw material exclusively on behalf of Scottish Cables (S.A.) Ltd. (5) (d) Within a radius of 25 miles of Pietermaritzburg City Hall.

AG (RAB 733)—ESTCOURT. (2) A. G. H. Peerbhay, Estcourt; application for additional vehicle. (3) One lorry—NE 4986. (4) Goods, all classes. (5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Estcourt.

AG (RAB 730)—WEENEN. (2) Y. C. Gangat, Weenen; application for additional vehicle and new authority. (3) Two trucks and two trailers. (4) General goods on behalf of Whites and Non-Whites. (5) Within a radius of 100 miles of Weenen.

POTCHEFSTROOM

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X925, Potchefstroom.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaat sak X925, Potchefstroom.

M (A776)—POTCHEFSTROOM. (2) Bontz & Sons, Potchefstroom (Pty) Ltd, Potchefstroom; new application. (3) Eleven vehicles. (4) (a) Own complete diningroom, lounge- and bedroom suites and any items of furniture forming part thereof. Kitchen furniture including stoves and refrigerators. Ash tray stands, baby bath stands with drawers (compactums), prams, benches, palmstands, bookcases and bookshelves, liquor cabinets, glass display cabinets, household kiosks, household stands, household tea trolleys, fire place screens, cabinets, hall stands, pianos, church benches, writing desks, chest of drawers, linen cupboards, walkers, medicine chests, organs, record players, recordholders, record cabinets, radiograms with or without electric amplifiers and separate loudspeakers, couches, grandfather clocks, settees, shoe cabinets, doll's wendy houses, play-pens, cradles with or without stands, stoep benches, periodical stands, garden benches, trousseaukists, washing machines and packing material for own use only, knitting machines, toasters, dictaphones, electric kettles, glassware, household air conditioners, household floor polishers, vacuum cleaners, chandeliers, sewing machines, porcelain ware, mirrors, string and valve musical instruments, display cabinets, heaters and fans. (5) (a) Within a radius of 300 miles of place of business at Potchefstroom. (4) (b) Own upholstering materials, linoleum, carpets, floor mats, curtains, cushions and other soft furnishings where they form part of items enumerated in (a) above and are intended for use in a specific residence and were originally sold with such items and are conveyed simultaneously. (5) (b) Within a radius of 300 miles of place of business at Potchefstroom. (4) (c) Complete diningroom, lounge- and bedroom suites and any items of furniture forming part thereof. Kitchen furniture including stoves and refrigerators. Ash tray stands, baby bath stands with drawers (compactums), prams, benches, palmstands, bookcases and bookshelves, liquor cabinets, glass display cabinets, household kiosks, household stands, household tea trolleys, fire place screens, cabinets, hall stands, pianos, church benches, writing desks, chest of drawers, linen cupboards, walkers, medicine chests, organs, record players, record holders, record cabinets, radiograms with or without electric amplifiers and separate loudspeakers, couches, grandfather clocks, settees, shoe cabinets, doll's wendy houses, play-pens, cradles with or without stands, stoep benches, periodical stands, garden benches, trousseaukists, washing machines, and packing material for own use only, knitting machines, toasters, dictaphones, electric kettles, glassware, household air conditioners, household floor polishers, vacuum cleaners, chandeliers, sewing machines, porcelain ware, mirrors, string and valve musical instruments, display cabinets, heaters and fans on behalf of subsidiary companies Bortz & Sons Potchefstroom (Pty) Ltd, Bortz & Sons Ventersdorp (Pty) Ltd, Bortz & Sons Koster (Pty) Ltd, H.V.S. Beleggings (Edms.) Bpk., trading as Tot-U-Diens Meubieleiders and T.V. Sentrum-en-Meubieleiders. (5) (c) Within a radius of 300 miles of place of business at Potchefstroom. (4) (d) Upholstering materials, linoleum, carpets, floor mats, curtains, cushions and other soft furnishings where they form part of items enumerated in (c) above and are intended for use in a specific residence and were originally sold with such items and are conveyed simultaneously on behalf of subsidiary companies Bortz & Sons Potchefstroom (Pty) Ltd, Bortz & Sons Ventersdorp (Pty) Ltd, Bortz & Sons Koster (Pty) Ltd, H.V.S. Beleggings (Edms.) Bpk., trading as Tot-U-Diens Meubieleiders and T.V. Sentrum-en-Meubieleiders. (5) (d) Within a radius of 300 miles of place of business at Potchefstroom. (4) (e) Own agricultural machinery and tools also on behalf of subsidiary companies direct to farms for farming purposes. (5) (e) Within a radius of 150 miles of Potchefstroom. (4) (f) Fresh fruit and fresh vegetables (not canned). (5) (f) From applicant's own farms Spruite Boerdery (Pty) Ltd and Taaiibosbult Boerdery (Pty) Ltd, District of Potchefstroom to points within a radius of 150 miles of Post Office, Pot-

chefstroom. (4) (g) Grain. (5) (g) From applicant's own farms Spruite Boerdery (Pty) Ltd and Taabosbult Boerdery (Pty) Ltd, District of Potchefstroom, direct to Sentraal-Wes Koöperasie, Potchefstroom.

M (A 780)—SASOLBURG. (2) W. M. Pienaar, Sasolburg; bykomende voertuig. (3) Een vragmotor. (4) Goedere soos per bestaande magtiging. (5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

M (A 760)—STILFONTEIN. (2) Western Transvaal Paraplegic Club, Stilfontein/nuwe aansoek. (3) Een bus. (4) Blanke lede van die Western Transvaal Paraplegic Club met hul rystoele na sportbyeenkomste. (5) Vanaf Stilfontein na punte geleë binne 'n radius van 120 myl vanaf Stilfontein en terug.

M (A 785)—BOTHAVILLE. (2) W. Jantjie, Mamre, distrik Bothaville; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) Goedere ten behoeve van Nie-Blankes. (5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Bothaville.

M (A 761)—WELKOM. (2) Mphatane, Welkom; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between Thabong Bantu Township, Welkom, Welkom Civic Centre, Odendaalsrus and Virginia.

M (A 756)—VREDEFORT. (2) M. J. Meintjies, Vredefort; nuwe aansoek. (3) Twee vragmotors. (4) (a) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes. (5) (a) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat. (4) (b) Padmaakmateriaal tussen die naaste spoorwegstasie en padwerkersdepots. (5) (b) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat.

M (A 770)—KLERKSDORP. (2) I. E. Kruger, Klerksdorp; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) (a) Graan, mielies, kafferkoring en dyskoring wat deur applikant gestroop is na die naaste graansuier. (b) Eie gereedskap vir eie gebruik alleenlik en eie werknemers (kosteloos) in die loop van hulle diens asook kamptoeerusting vir gebruik deur sodanige werknemers en nie vir verkoop nie. (c) Eie plaasimplimente, trekkers en eie ligte afleweringswa vir eie gebruik na punte waar gestroop word. (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

M (A 767)—LICHTENBURG. (2) M. Mompoti, Lichtenburg; uitbreiding van gebied vanaf 20 na 150 myl. (3) Een kombi. (4) Bantoe kerk-, picknick en sportgeselskappe op Saterdag, Sondag en publieke vakansiedae. (5) Vanaf Lichtenburg na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Lichtenburg, en terug. (pro forma).

M (A 779)—POTCHEFSTROOM. (2) A. P. Brittz, Potchefstroom; bykomende voertuig. (3) Een vragmotor. (4) Goedere soos per bestaande magtiging. (5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

M (A 771)—STILFONTEIN. (2) J. Kunene, Stilfontein; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between Khuma Bantu Township, Stilfontein and Stilfontein Town.

M (A 768)—STILFONTEIN. (2) T. E. Tjalentjale, Stilfontein; new application. (3) One vehicle to be purchased. (4) Bantu taxi passengers. (5) From Stilfontein Bantu Township, Stilfontein Town.

M (A 784)—THEUNISSEN. (2) F. J. Nel, Theunissen; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) (a) Algemene goedere. (5) (a) Binne 'n radius van 40 myl vanaf Poskantoor, Theunissen. (4) (b) Huistrekke. (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Theunissen. (4) (c) Vuurmaakhout, los kraalmis en stene. (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Theunissen.

M (A 772)—PARYS. (2) B. J. Lombard, Parys; nuwe aansoek. (3) Twee meganiese perde en twee leunwaens. (4) (a) Sand. (5) (a) Vanaf Vaaldraai, distrik Parys na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf Vaaldraai, distrik Parys. (4) (b) As. (5) (b) Vanaf Sasolburg na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Sasolburg. (4) (c) Klip, stene en bouafval. (5) (c) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Vaaldraai, distrik Parys.

Official Publications Issued During November 1971

BLUE BOOKS

Report of the Committee of Inquiry into the Education of Children with Minimal Brain Dysfunction, 1969 (Reprint) (R.P. 72/1969). Price R3,35, overseas R4,20, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Chicory Control Board for the financial year 1 October 1969 to 30 September 1970, and the Balance Sheet as at 30 September 1970 (R.P. 74/1971). Price R1,15, overseas R1,45, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Dairy Industry Control Board for the financial year 1 October 1969 to 30 September 1970, and the Balance Sheet as at 30 September 1970 (R.P. 76/1971). Price R2,45, overseas R3,10, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Maize Board for the financial year 1 May 1969 to 30 April 1970, and the Balance Sheet as at 30 April 1970 (R.P. 77/1971). Price R2,55, overseas R3,20, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Dried Fruit Board for the financial year 1 December 1969 to 30 November 1970, and the Balance Sheet as at 30 November 1970 (R.P. 79/1971). Price R1,15, overseas R1,45, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Lucerne Seed Control Board for the financial year 1 November 1969 to 31 October 1970, and the Balance Sheet as at 31 October 1970 (R.P. 80/1971). Price R0,76, overseas R0,95, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Rooibos Tea Control Board for the financial year 1 January 1970 to 31 December 1970, and the Balance Sheet as at 31 December 1970 (R.P. 81/1971). Price R0,80, overseas R1,00, post free.

Report of the Department of Labour for the year ended 31 December 1970 (R.P. 83/1971). Price R2,60, overseas R3,25, post free.

Amptelike Publikasies Uitgereik Gedurende November 1971

BLOU BOEKE

Verslag van die Komitee van Ondersoek na die Opvoeding van Kinders met Minimale Breindisfunksies, 1969 (Herdruk) (R.P. 72/1969). Prys R3,35, oorsee R4,20, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Sigoreibeheerraad vir die Boekjaar 1 Oktober 1969 tot 30 September 1970 en die Balansstaat soos op 30 September 1970 (R.P. 74/1971). Prys R1,15, oorsee R1,45, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Raad van Toesig op die Suiwelnywerheid vir die Boekjaar 1 Oktober 1969 tot 30 September 1970 en die Balansstaat soos op 30 September 1970 (R.P. 76/1971). Prys R2,45, oorsee R3,10, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Mielieraad vir die Boekjaar 1 Mei 1969 tot 30 April 1970 en die Balansstaat soos op 30 April 1970 (R.P. 77/1971). Prys R2,25, oorsee R3,20, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Droëvrugteraad vir die Boekjaar 1 Desember 1969 tot 30 November 1970 en die Balansstaat soos op 30 November 1970 (R.P. 79/1971). Prys R1,15, oorsee R1,45, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Lusernzaadbeheerraad vir die Boekjaar 1 November 1969 tot 31 Oktober 1970 en die Balansstaat soos op 31 Oktober 1970 (R.P. 80/1971). Prys R0,76, oorsee R0,95, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Rooibosteebeheerraad vir die Boekjaar 1 Januarie 1970 tot 31 Desember 1970 en die Balansstaat soos op 31 Desember 1970 (R.P. 81/1971). Prys R0,80, oorsee R1,00, posvry.

Verslag van die Departement van Arbeid vir die jaar geëindig 31 Desember 1970 (R.P. 83/1971). Prys R2,60, oorsee R3,25, posvry.

DEPARTMENT OF STATISTICS

Report 01-22-05—Labour Statistics: Wage Rates, Earnings and Average Hours Worked in the Building Industry, September 1970. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Report 04-01-01—Census of Accommodation Establishments, 1964-65. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

MAPS

S.A. 1:50 000 *Topographical Series*

Sheet 2528 DA—Cullinan (Second Edition). Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2528 DC—Bronkhorstspuit (Second Edition). Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2530 AA—Draaikraal. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2530 CB—Waterval Boven. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2620 BB—Melkville. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2620 CA—Rietfontein. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2920 BA—Klein-Koegab. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2920 BB—Pypklip. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2920 BC—De Tuin. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2920 BD—Grootriet. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2920 DC—Gous se Kolk. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2920 DD—Bloubos. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2921 AB—Witdorp. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2921 BA—Kantien Pan. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2921 BC—Rooi Put. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2921 CA—Kokerberg. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2921 DB—Arcadia. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 AA—Boegoebergdam. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 AB—Seekoeibaardsnek. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 AC—Marydale. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 AD—Koegabrug. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 BA—Duikersdal. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 BB—Springfield. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 CC—Kielder. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2922 CD—Volstruisbult. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3017 BB—Kamieskroon. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3017 BD—Karkams. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3018 AA—Boulei. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3018 AC—Leliefontein. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3023 DC—Flinkfontein. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3023 DD—Deelfontein. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3024 CA—De Aar. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 3321 AA—Vleifontein. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

1:250 000 *Topographical Series*

Sheet 2228—Alldays. Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2528—Pretoria (Second Edition). Price R0,60, overseas R0,75, post free.

Sheet 2926—Bloemfontein (Second Edition). Price R0,60, overseas R0,75, post free.

MISCELLANEOUS

Treaty Series 2/1956—Agreement between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Canada, Australia, New Zealand, Republic of South Africa, India, Pakistan and the

DEPARTEMENT VAN STATISTIEK

Verslag No. 01-22-05 Arbeidstatistieke Loontariewe, Verdienste en Gemiddelde ure gewerk in die Bounywerheid, September 1970. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Verslag No. 04-01-01 Sensus van Akkommodasie-inrigtings, 1944-65. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

KAARIE

S.A. 1:50 000 *Topografies*

Vel 2528 DA—Cullinan (Tweede uitgawe). Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2528 DC—Bronkhorstspuit (Tweede uitgawe). Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2530 AA—Draaikraal. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2530 CB—Waterval Boven. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2620 BB—Melkville. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2620 CA—Rietfontein. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2920 BA—Klein-Koegab. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2920 BB—Pypklip. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2920 BC—De Tuin. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2920 BD—Grootriet. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2920 DC—Gous se Kolk. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2920 DD—Bloubos. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2921 AB—Witdorp. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2921 BA—Kantien Pan. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2921 BC—Rooi Put. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2921 CA—Kokerberg. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2921 DB—Arcadia. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 AA—Boegoeberg Dam. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 AB—Seekoeibaardsnek. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 AC—Marydale. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 AD—Koegabrug. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 BA—Duikersdal. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 BB—Springfield. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 CC—Kielder. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2922 CD—Volstruisbult. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3017 BB—Kamieskroon. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3017 BD—Karkams. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3018 AA—Boulei. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3018 AC—Leliefontein. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3023 DC—Flinkfontein. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3023 DD—Deelfontein. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3024 CA—De Aar. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 3321 AA—Vleifontein. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

S.A. 1:250 000 *Topografies*

Vel 2228—Alldays. Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2528—Pretoria (Tweede uitgawe). Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

Vel 2926—Bloemfontein (Tweede uitgawe). Prys R0,60, oorsee R0,75, posvry.

DIVERSE

Verdragreëks 2/1956—Ooreenkoms tussen die Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en Noord-Ierland, Kanada, Australië, Nieu-Seeland, die Unie van Suid-Afrika, Indië en Pakistan,

Federal Republic of Germany, regarding the War Graves, Cemeteries and Memorials of the British Commonwealth in the Territory of the Federal Republic of Germany. Price R3,55, overseas R4,45, post free.

Treaty Series 8/1956—Exchange of Notes between the Union of South Africa and the Federal Republic of Germany in regard to German War Graves in South Africa. Price R1,95, overseas R2,45, post free.

Treaty Series 10/1956—Exchange of Notes amending the Air Agreement of 17 September 1954, between South Africa and France. Price R2,25, overseas R2,80, post free.

Treaty Series 7/1968—Agreement between the Government of the Republic of South Africa and the Government of Canada relating to the Canada Pension Plan. Price R3,55, overseas R4,45, post free.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER,
PRETORIA AND CAPE TOWN

en die Bondsrepubliek Duitsland betreffende die oorlogsgrafe, -begraafplase en -gedenktekens van die Britse Statebond in die gebied van die Bondsrepubliek Duitsland. Prys R3,55, oorsee R4,45, posvry.

Verdragreëks 8/1956—Notawisseling tussen die Unie van Suid-Afrika en die Bondsrepubliek Duitsland oor Duitse Oorlogsgrafe in Suid-Afrika. Prys R1,95, oorsee R2,45, posvry.

Verdragreëks 10/1956—Notawisseling ter wysiging van die Lugoorreënkoms van 17 September 1954 tussen Suid-Afrika en Frankryk. Prys R2,25, oorsee R2,80, posvry.

Verdragreëks 7/1968—Ooreenkoms tussen die Regering van die Republiek van Suid-Afrika en die Regering van Kanada betreffende die Kanadese Pensioenplan, Prys R3,55, oorsee R4,45, posvry.

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKERY,
PRETORIA EN KAAPSTAD

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing Times for Legal Notices and Government Notices

As the factory of the Government Printing Works will be closed on 3 and 10 January 1972 due to the public holidays on 25 December 1971 and 1 January 1972, the closing times for acceptance of Legal Notices, Government Notices, etc., will be as follows:

3 p.m. on Thursday, 30 December 1971, for the issue of Friday, 7 January 1972.

3 p.m. on Thursday, 6 January 1972, for the issue of Friday, 14 January 1972.

Late notices will be published in the subsequent issues.

J. DE BEER, Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstyd vir Wetlike Kennisgewings en Goewermentskennisgewings

Aangesien die fabriek van die Staatsdrukkery op 3 en 10 Januarie 1972 gesluit sal wees weens die openbare vakansiedae op 25 Desember 1971 en 1 Januarie 1972, sal die sluitingstye vir die aanname van Wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings, ens., as volg wees:

3 nm. op Donderdag, 30 Desember 1971, vir die uitgawe van Vrydag, 7 Januarie 1972.

3 nm. op Donderdag, 6 Januarie 1972, vir die uitgawe van Vrydag, 14 Januarie 1972.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawes geplaas word.

J. DE BEER, Staatsdrukker.

Useful Hints—

1. Address all mail fully, clearly and without misleading abbreviations.
2. Place your own address on the back of the envelope or wrapper.
3. Do not enclose coins or other hard objects in letters.
4. Send remittances by Postal Order or Money Order.
5. Pack parcels properly, using strong containers and heavy paper. Tie securely.
6. Prepay postage fully.
7. Place postage stamps in the upper right hand corner of the envelope or wrapper.
8. Insure your parcels and register valuable letters. Documents which can only be replaced at considerable cost should preferably be insured.
9. Post early and often during the day. Mail held until the last moment may cause delay.
10. Give your correspondents your correct post office address including your box number where applicable.

Nuttige wenke—

1. Adresseer alle posstukke volledig, duidelik en sonder misleidende afkortings.
2. Plaas u eie adres agterop die koevert of omslag.
3. Moenie muntstukke of ander harde artikels in briewe insluit nie.
4. Gebruik posorders of poswissels wanneer geld deur die pos gestuur word.
5. Verpak pakkette behoorlik. Gebruik sterk houters en dik papier en bind dit stewig vas.
6. Maak seker dat die posgeld ten volle vooruitbetaal is.
7. Plak die posseëls in die boonste regterhoek van die koevert of omslag.
8. Verseker u pakkette en registreer waardevolle briewe. Dokumente wat slegs teen hoë koste vervang kan word, moet verkieslik verseker word.
9. Pos vroegtydig en dikwels gedurende die dag. Posstukke wat tot op die laaste oomblik teruggehou word kan vertraging veroorsaak.
10. Verstrek u volledige posadres aan u korrespondente asook u posbusnommer waar van toepassing.

Government Gazette

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Subscription Rates: Local—R7 per annum

Overseas—R8,75 per annum

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which are to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday is 3 p.m. on the preceding Friday. Any copy received after the closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*. In the event of public holidays the closing dates are advanced, as announced in the *Government Gazette* from time to time.

2. Only legal notices are accepted for publication in the *Government Gazette*, and they are subject to the approval of the Government Printer who can refuse acceptance or further publication of any notice.

3. The Government Printer reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

4. No liability is assumed for any delay in publishing a notice or for publishing it on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is assumed in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

5. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

6. The Government Printer reserves the right to publish notices under a general heading without separate titles, and is not liable for the erroneous classification of such notices in the *Government Gazette* or for anything that may result therefrom.

7. The copy of notices must not be part of any covering letter or document, and must be written or typed on one side of the paper only. All proper names must be clearly legible, and in the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only on payment of the cost of second insertion.

8. Notices will not be inserted in the *Government Gazette* unless the cost of the insertion is prepaid or the advertiser has an account with the Government Printer.

9. Accounts may be opened with the Government Printer, and the conditions on which such accounts are opened will be furnished on request.

10. All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be crossed and made payable to the "Government Printer". Postage stamps are not acceptable, nor are revenue stamps except for deceased estate notices.

11. Copies of the *Government Gazette* which may be required to prove publication of the relative notice are not supplied free. Copies of the relevant *Gazette* may be obtained at 10c per copy. No liability is assumed for neglect to post such a *Gazette* or a delay in the despatch thereof.

12. Rates for the insertion of Legal Notices—

Kind of notice	Rate per insertion
(1) Appointment as sworn appraiser—per notice ...	R 6 00
Naturalization—per notice and including cost of supply of one copy of the relative <i>Government Gazette</i> ...	2 50
Motor Vehicle Insurance Act (Claims)—per notice ...	3 00
Lost Life Insurance Policies—per notice ...	2 50
Insolvency Act (Forms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5 and 6)—per notice ...	4 00
(Notices to be submitted on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.)	
Application for Liquor Licences—per application ...	6 00
(Must be submitted on the prescribed forms and will be published in a special <i>Government Gazette</i> .)	

Staatskoerant

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Intekengeld: Plaaslik—R7 per jaar

Oorsee—R8,75 per jaar

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS

1. Die *Staatskoerant* word elke week op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 3 nm. op die voorafgaande Vrydag. Kopie van kennisgewings na sluitingstyd ontvang, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*. In geval van openbare vakansiedae word die sluitingsdatums vervroeg soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* aangekondig.

2. Slegs wetlike kennisgewings word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en hulle is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

3. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

4. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publisering van 'n kennisgewing of vir die publisering daarvan op 'n ander datum as dié deur die insender bepaal. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

5. Die insender word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens die publisering, hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ook al, van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

6. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kennisgewings onder 'n algemene opskrif sonder afsonderlike hoofde te publiseer en is nie aanspreeklik vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings in die *Staatskoerant* of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei nie.

7. Die kopie van kennisgewings mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument wees nie en moet slegs op een kant van die papier geskryf of getik wees. Alle eiename moet duidelik leesbaar wees en indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

8. Geen kennisgewing sal in die *Staatskoerant* geplaas word nie, tensy die koste van die plasing daarvan vooruitbetaal is, of die insender oor 'n rekening by die Staatsdrukker beskik.

9. Rekenings kan by die Staatsdrukker geopen word en die voorwaardes waarop sodanige rekenings geopen word, sal op aanvraag verstrekk word.

10. Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet gekruis en betaalbaar gemaak word aan die "Staatsdrukker". Posseëls is nie aanvaarbaar nie en ewemin, behalwe vir kennisgewings van bestorwe boedels, ook inkomsteseëls.

11. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van die betrokke kennisgewing word nie gratis verskaf nie. Eksemplare van die betrokke *Staatskoerant* kan teen 10c per eksemplaar verkry word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant* af te stuur of vertraging in die afsending daarvan.

12. Tariewe vir die plasing van Wetlike Kennisgewings—

Aard van kennisgewing	Tarief per plasing R
(1) Aanstelling as beëdigde taksateur—per kennisgewing ...	6 00
Naturalisasie—per kennisgewing en met inbegrip van koste vir verskaffing van een eksemplaar van die betrokke <i>Staatskoerant</i> ...	2 50
Motorvoertuigassuransiewet (Eise)—per kennisgewing	3 00
Verlore Lewensversekeringspolisse—per kennisgewing	2 50
Insolvensiewet (Vorms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5 en 6)—per kennisgewing ...	4 00
(Kennisgewings moet op of in die korrekte vorm soos deur die Insolvensiewet voorgeskryf ingedien word.)	
Dranklisensieaansoeke—per aansoek ...	6 00
(Moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word en sal in 'n spesiale <i>Staatskoerant</i> gepubliseer word.)	

Kind of notice	Rate per insertion R
Business Notices , i.e. change of address, abandonment of business, sales, transfers and change of partnership—per notice	6 00
Notices prescribed by the Livestock and Meat Industries Control Board —per notice	7 00
[Must be submitted on forms V91 (a) (i) or V91 (a) (ii) or V91 (a) (iii).]	
Lost Documents (other than Life Insurance Policies) —per notice	7 00
Notices, in tables of 3 columns—	
(i) Lists of unclaimed moneys (name, address and amount)—per line	0 50
(ii) Other (name, address and amount)—per line	0 50
Change of Name —per notice for four insertions	30 00
(2) Deceased Estates —Notices must be submitted on the prescribed forms with uncanceled revenue stamps to the value of R2 per notice gummed down into the proper space.	
(3) Other Legal Notices , e.g. company notices, orders of the court, sales in execution and notices other than those mentioned in paragraphs (1) and (2) above—	
(a) Minimum rate for the first 100 words or part thereof	6 00
For each additional 50 words or part thereof	3 00
(b) For each repetition of the first 100 words or part thereof, extra	4 00
For each repetition of each additional 50 words or part thereof, extra	2 00
Note. —The cost of insertion of a notice in (3) above may conveniently be ascertained from the following table:	

Number of words	Number of insertions			
	One	Two	Three	Four
	R	R	R	R
1-100.....	6,00	10,00	14,00	18,00
101-150.....	9,00	15,00	21,00	27,00
151-200.....	12,00	20,00	28,00	36,00
201-250.....	15,00	25,00	35,00	45,00
251-300.....	18,00	30,00	42,00	54,00
301-350.....	21,00	35,00	49,00	63,00
351-400.....	24,00	40,00	56,00	72,00
401-450.....	27,00	45,00	63,00	81,00
451-500.....	31,00	51,00	71,00	91,00
501-550.....	34,00	56,00	78,00	100,00
551-600.....	37,00	61,00	85,00	109,00
601-650.....	40,00	66,00	92,00	118,00
651-700.....	43,00	71,00	99,00	127,00
701-750.....	46,00	76,00	106,00	136,00
751-800.....	49,00	81,00	113,00	145,00
801-850.....	52,00	86,00	120,00	154,00
851-900.....	55,00	91,00	127,00	163,00
901-950.....	58,00	96,00	134,00	172,00
951-1 000.....	61,00	101,00	141,00	181,00

J. DE BEER,
Government Printer.

Aard van kennisgewing	Tarief per plasing R
Besigheidskennisgewings , d.i. adresverandering, staking van besigheid, verkope, oordragte en verandering van vennote—per kennisgewing	6 00
Kennisgewings soos deur die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheid voorgeskryf —per kennisgewing	7 00
[Moet op vorms V91 (a) (i) of V91 (a) (ii) of V91 (a) (iii) ingedien word.]	
Verlore Dokumente (uitgesonderd lewensversekeringspolisse)—per kennisgewing	7 00
Kennisgewings, in tabelvorm oor 3 kolomme—	
(i) Lyste van onopgeëiste gelde (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
(ii) Ander (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
Naamsverandering —per kennisgewing vir vier plasinge	30 00
(2) Bestorwe Boedels —Kennisgewings moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word met ongeroëerde inkomsteseëls ter waarde van R2 per kennisgewing in die regte plek daarop geplak.	
(3) Ander wetlike kennisgewings , bv. maatskappykennisgewings, bevele van die hof, geregtelike verkope en ander wetlike kennisgewings as dié in paragrawe (1) en (2) hierbo vermeld—	
(a) Minimum tarief vir die eerste 100 woorde of gedeelte daarvan	6 00
Vir elke addisionele 50 woorde of gedeelte daarvan	3 00
(b) Vir elke herhaling van die eerste 100 woorde of gedeelte daarvan, ekstra	4 00
Vir elke herhaling van elke addisionele 50 woorde of gedeelte daarvan, ekstra	2 00
L.W. —Die koste vir die plasing van 'n kennisgewing in (3) hierbo kan gerieflikheidshalwe vanaf die onderstaande tabel vasgestel word:	

Getal woorde	Getal plasinge			
	Een	Twee	Drie	Vier
	R	R	R	R
1-100.....	6,00	10,00	14,00	18,00
101-150.....	9,00	15,00	21,00	27,00
151-200.....	12,00	20,00	28,00	36,00
201-250.....	15,00	25,00	35,00	45,00
251-300.....	18,00	30,00	42,00	54,00
301-350.....	21,00	35,00	49,00	63,00
351-400.....	24,00	40,00	56,00	72,00
401-450.....	27,00	45,00	63,00	81,00
451-500.....	31,00	51,00	71,00	91,00
501-550.....	34,00	56,00	78,00	100,00
551-600.....	37,00	61,00	85,00	109,00
601-650.....	40,00	66,00	92,00	118,00
651-700.....	43,00	71,00	99,00	127,00
701-750.....	46,00	76,00	106,00	136,00
751-800.....	49,00	81,00	113,00	145,00
801-850.....	52,00	86,00	120,00	154,00
851-900.....	55,00	91,00	127,00	163,00
901-950.....	58,00	96,00	134,00	172,00
951-1 000.....	61,00	101,00	141,00	181,00

J. DE BEER,
Staatsdrukker.

Buy National Savings Certificates
Koop Nasionale Spaarsertifikate

Legal Advertisements—Wetlike Advertensies**BUSINESS NOTICES—BESIGHEIDSKENNISGEWINGS**

Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses
Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote

TRANSVAAL**ONTBINDING VAN VENNOOTSKAP**

Kennisgewing geskied hiermee dat JOHAN MARTIN ENSLIN, JOHAN HENDRIK LE ROUX ENSLIN, ABRAHAM GERHARDUS WILLEM ENSLIN en MATHYS LEWIS WEHMEYER, wat besigheid in vennootskap gedryf as MARBLE HALL, die vennootskap ontbind het en dat MATHYS LEWIS WEHMEYER uit die vennootskap uitgetree en dat JOHAN MARTIN ENSLIN, JOHAN HENDRIK LE ROUX ENSLIN en ABRAHAM GERHARDUS WILLEM ENSLIN sal voortgaan om besigheid in vennootskap te dryf onder dieselfde naam en te dieselfde adres vir hulle eie rekening.—Herman Grobler; Erwee & Dixon, Prokureurs vir die Partye, Volkskasgebou, Vanriebeeckstraat, Posbus 23, Groblersdal.

29474—24,31,7

NOTICE

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between JOSEPH JOHANNES FOURIE VAN DEN BERGH, FRANCOIS MARTINUS JOHANNES VAN DEN BERGH and BAREND JACOBUS VAN DEN BERGH, in respect of the business known as VAN DEN BERGH BROERS BOUKONTRAKTEURS, at 455 V.d. Hoff Road, Pretoria Gardens, Pretoria, has been dissolved by the retirement therefrom of JOSEPH JOHANNES FOURIE VAN DEN BERGH, with effect from 18 September 1971. The said FRANCOIS MARTINUS JOHANNES VAN DEN BERGH and BAREND JACOBUS VAN DEN BERGH will continue to carry on the said business for their own account and benefit under the same style and at the same address.—Felix J. Prigge, 211 Savelkoul Buildings, Pretoria.

29482—24-31-7

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by PETER HENRY HILKENE, under the name of MEYERTON BAKERS AND CONFECTIONERS, at 8 Loch Street, Meyerton, Transvaal, has been sold to PETER WILLEM STOFFER, which sale will take effect on 1 February 1972.—Japie van Vuuren & Gray, Attorney of the Seller, Protea Buildings, First Floor, Loch Street, P.O. Box 208, Meyerton.

29846—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business heretofore carried on by DINWIDDIE DRY CLEANERS (PROPRIETARY) LIMITED, under the style of DINWIDDIE DRY CLEANERS, situate on 8 Bagdon Road, Dinwiddie, Germiston, has been sold and will thirty (30) days after the final publication hereof be transferred to FERNANDO ASCENCAO MENDONCA, who will carry on the business under the name of KING FISHER DRY CLEANERS and at the same address. Dated at Germiston this 7th day of December 1971.—Max Levine, Attorney for the Parties, 206/210 United Buildings, 177 President Street, P.O. Box 289, Germiston.

29788—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that DIAMANDIS BERDANIS, who carries on the business at 13 Ermelo Road, Strubenvalle, Springs, of a general dealer and café under the style of STRUBENVALE CAFÉ, has sold the business together with all the assets thereof and will transfer the same 30 days after the last publication hereof to PANATIOTIS COTSIPOULOS, who will thereafter carry on the said business under the same style and at the same address for his own account and benefit.—Hammerschlag, Frank, Stoloff & Gishen, Attorneys for the Parties, P.O. Box 351, Springs.

29745—31

SALE OF BUSINESS

The general dealers business carried on by ARCHIBALD RAUTENBACH, at Plot 122, Waterval, District of Pretoria, under the style of AFRICAN MEDICINES, has been abandoned three (3) years ago.—Janover & Botha, Attorneys, P.O. Box 1066, Pretoria.

29929—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHANNES HERMANUS SCHEEPERS, carrying on business as a general dealer at Plot 125, Laezonia, District of Pretoria, under the style of KOEDOE WINKEL, to dispose of the said business together with all the assets thereof (excluding outstanding book debts and amounts due to creditors) after expiration of a period of thirty (30) days from 31 December 1971, to XENOPHON KOUTZAYTES, who will carry on the said business under the same style and of the same address for his own account and benefit.—P. R. Greyling, for Weavind & Weavind, Attorneys for the Parties, Allied Building, 250 Pretorius Street, Pretoria.

29942—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ISAAC TAITZ, carrying on business under the name and style of RANDFONTEIN FISHERIES, at 29a Main Road, Randfontein, to dispose of the said business together with all the assets thereof as and from 30 (thirty) days after the last publication hereof to JOSÉ FREITAS PATRICIO, from which date the latter will carry on business for his sole benefit and account at the same address and under the same style. Signed at Randfontein on this the 21st day of December 1971.—Truter, Crous & Wiggill, Attorneys for the Parties, Roma Building, 17 Sixth Street, Randfontein.

29939—31

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis word hierby gegee ooreenkomstig artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat die besigheid van J. OOSTHUIZEN, bekend as FANTASY HAIR CREATIONS, te Paul Krugerstraat 273, Capital Park, Pretoria, tesame met alle bates en klandisiewaardes verkoop is aan W. R. JACKMAN, en sal oorgedra word na verloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae na verskyning van dié advertensie en sal genoemde besigheid onder dieselfde naam en by dieselfde adres voortgesit word. Geteken te Pretoria op die 22ste dag van Desember 1971.—Oosthuizens Agentskap, Schoemanstraat 730, Arcadia, Pretoria.

30006—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by Mr SYDNEY TOWELL, under the style of WEST RAND ARMATURE WINDERS, at 67 Von Breda Street, Krugersdorp, Transvaal, has been sold and will be transferred to Mr VALENTINE JOHN SUTTON, 30 days after the last publication hereof.—Hershel Estates (Pty) Ltd, 134 Queen Street, Kensington, Johannesburg.

29988—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PETRUS JOHANNES POTGIETER, carrying on business by virtue of a hotel liquor licence, with off-sales privileges, of which he is the licensee, as nominee for GREAT NORTH ROAD HOTELS (PROPRIETARY) LIMITED, under the style of GREAT NORTH ROAD HOTEL, at 65a Landdros Mare Street, Pietersburg, to dispose of and transfer the said business to FLORENCE MYRTLE ROWNEY, as nominee for ROWNEY HOTELS (PROPRIETARY) LIMITED, with effect from 5 January 1972.—Meyer, Meyburgh & Pratt, Attorneys for Parties, 203 Permanent Building, 54 Landdros Mare Street, P.O. Box 152, Pietersburg.

29987—31

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership business hitherto conducted by CYRIL HERSOWITZ, AVROHOM MARAM and MORRIS MARAM, under the style of ACME RADIO SERVICE, at Maddison House, 39 Kruis Street, Johannesburg, will be dissolved 31 (thirty-one) days after the last publication of this notice. Thereafter the said CYRIL HERSOWITZ will continue to trade under the name and style of ACME RADIO SERVICE at the same address for his own account.—Civin, Davis & Miller, Attorneys for the Parties, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.

29972—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the assets of the business for the manufacture of framed mirrors and other ornamental products carried on by LEONARDO MIRRORS, at 254/256 Main Reef Road, Denver, Johannesburg, has been sold to LEONARDO MIRRORS (PROPRIETARY) LIMITED, which business will be transferred to the said Company thirty (30) days after the final publication of this notice, but with retrospective effect (as between the parties) from 1 November 1971.—Max Goodman, Attorneys for the Parties, 11th Floor, Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.

29972—31

CAPE-KAAP

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat BAREND SWART, wat handel dryf onder die naam van BOLAND-INSTAP TEEKAMER, te Sarel Cillierstraat, Napier, van voorneme is om die besigheid en bates wat deel daarvan vorm, te verkoop aan HERMANUS ARNOLDUS EKSTEEN, wat die gemelde saak sal voortsit vir sy eie rekening onder dieselfde naam, vanaf 1 Maart 1972. Gedateer te Bredasdorp op hierdie 10de dag van Desember 1971.—Luttig & Seun, Prokureurs vir die Partye, Dirkie Uysstraat 14, Bredasdorp, Kaapprovinsie.

29845—31

VERKOPING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat onderhewig aan die goedkeuring van die oordrag deur die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied Paarl, Area 3, dat dit die voorneme is van ENA LEONORA VAN DER MERWE, gebore MARAIS, weduwee, wat besigheid doen as 'n bottelstoor onder die naam van WELLINGTON BOTTELSTOOR, te Hoofweg 66, Wellington, om gemelde besigheid te verkoop aan CHARLES ANDRIES LAAS, van Stasie Hotel, Huguenot, wat die besigheid sal voortsit by dieselfde adres onder dieselfde naam vir sy eie rekening en voordeel. Gedateer te Wellington, hierdie 8ste dag van Desember 1971.—Philip Sarembock, Prokureur vir Partye, Kerkstraat 17, Posbus 30, Wellington.

29785—31

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat RIAN LATEGAN'S GARAGE (EIENDOMS) BEPERK, van voorneme is om die garagebesigheid en sekere van die bates bekend as LATEGAN'S GARAGE, te Kerkstraat Wellington, te verkoop en oor te dra aan PERDEBERG MOTORS (EIENDOMS) BEPERK, van Hoofweg 272a, Paarl, na verloop van 'n tydperk van dertig (30) dae na die laaste publikasie van hierdie advertensie wat daarna die saak onder dieselfde naam en styl en by dieselfde adres vir eie rekening sal dryf. Gedateer te Wellington hierdie 8ste dag van Desember 1971.—Philip Sarembock, Prokureur vir die Partye, Kerkstraat 17, Posbus 30, Wellington.

29786—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that EMANUEL JAKOBUS NOTHNAGEL, has sold his business known as HENNAS CAFE, general, fresh produce, mineral water and patent medicine dealer, Da Gama Street, Da Nova, Mossel Bay, to LAWRENCE MATTHEW JACOBS, who will carry on the said business for his own account and benefit and under the name of DA NOVA KAFEE, as from 1 December 1971. Dated at Mossel Bay, this 2nd day of December 1971.—P. O. Wilmot, Branch Manager, Agent for the Parties, Voogdy Bank Limited, 65 Marsh Street, Mossel Bay.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat EMANUEL JAKOBUS NOTHNAGEL, sy besigheid bekend as HENNAS KAFEE, algemene-, vars produkte, mineralewater en patente medisynehandelaar, Dagamastraat, Da Nova, Mosselbaai, verkoop het aan LAWRENCE MATTHEW JACOBS, wat die gemelde besigheid vir sy eie rekening en voordeel onder die naam van DA NOVA KAFEE, sal voortsit met effek vanaf 1 Desember 1971. Gedateer te Mosselbaai, op hierdie 2de dag van Desember 1971.—P. O. Wilmot, Takbestuurder, Agent vir die Partye, Voogdy Bank Beperk, Marshstraat 65, Mosselbaai.

29857—31-7

NATAL

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that DHUPELIA BROS (PROPRIETARY) LIMITED, intends to dispose of its retail business carried on at 173 Grey Street, Durban, to KARA WHOLESALE (PROPRIETARY) LIMITED. Dated at Durban this 9th day of December 1971.—H. L. Magid & L. S. Ditz, Attorneys for the Parties, Fifth Floor, West Walk, 390-392 Smith Street, Durban.

29434—24-31

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership conducted by RAMSAMY KISTEN MOODLEY, DEVRAJ RATHNASAMI MOODLEY, ABBHAI NAIDOO and MEENACHIE GOVINDASAMY, under the firm name of VICTORY LOUNGE, at 187 Grey Street, Durban, has been dissolved and that with effect from 1 December 1971 the said RAMSAMY KISTEN MOODLEY and DEVRAJ RATHNASAMI MOODLEY, remain the sole proprietors of the said business. Dated at Durban this 31st day of December 1971.—Lionel Meskin, Levy & Brink, Attorneys for the Parties, Eighth and Ninth Floors, Southern Life Building, Smith Street, Durban.

29885—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 34 of 1936, as amended, that it is the intention of RICHARDS BAY SEAFOODS INCORPORATED (PTY) LIMITED, to dispose of the business conducted by it under the name of HAWAII FRESH PRODUCE, at 100 St George's Street, Durban. Dated at Durban this 14th day of December 1971.—J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Attorneys to the Company, Fifth Floor, Trident Building, 58 Field Street, Durban.

29909—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of DURBAN FOOTWEAR MANUFACTURERS (PROPRIETARY) LIMITED, to dispose of their plant and equipment together with the lease of the premises at 593 Bellair Road, Mayville, Durban, to BRIAN WILLIAM JOHN POWELL, thirty (30) days after the date of the last advertisement in terms of the aforesaid section, but with effect from 11 November 1971. Dated at Durban on this the 15th day of December 1971.—Durban Footwear Manufacturers (Proprietary) Limited, 593 Bellair Road, Mayville, Durban.

29912—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ZARA HARBER, to sell the business carried on by her at 96 Clark Road, Durban, under the style of THE FAIRMONT. Dated at Durban this 20th day of December 1971.—J. H. Wakefield & Sons (Pty) Ltd, Agents to the Parties, Fifth Floor, Standard House, Gardiner Street, Durban.

29981—31

O.F.S.—O.V.S.

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, as amended, that it is the intention of SONNY STORES (PROPRIETARY) LIMITED, to dispose of its business known as MERRIESPRUIT CONCESSION STORE, which is being conducted on Trading Site 29, situate on the farm Kaal-laagte, District of Virginia, to MICHAEL HERSCHE, in his capacity as nominee for a company about to be formed, which Company will conduct the business at the same place for its sole benefit, after expiry of a period of 30 (thirty) days after the last publication hereof. Dated at Welkom this 17th day of December 1971.—Wessels & Smith, Permanent Building, 333 Stateway, P.O. Box 721, Welkom.

29917—31

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat CHRISTOFFEL JOHANNES PETRUS DU PLESSIS, verkoper, voornemens is om sy besigheid bekend as THANDA BANTU WINKEL, wat gedryf word te Somervlakte, distrik Harrismith,

as 'n lopende saak te verkoop na afloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae na die laaste publikasie van hierdie advertensie aan ANDRIENNE OLIVE MADELEINE SCHOEMAN, voorheen SAUVAGE, gebore DE SPEVILLE, wat daarna die saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir haar eie rekening sal dryf. Oordrag van gemelde besigheid sal geskied 30 (dertig) dae vanaf die laaste publikasie hiervan, met effek vanaf 1 Januarie 1972.—Jarvis & Masson, Stuartstraat 50, Posbus 22, Harrismith.

29794—31

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, as amended, that it is the intention of VAALKRANZ INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, to dispose of its business known as VIRGINIA CONCESSION STORE, which is being conducted on Trading Site 28, situate on Sub-division 5 of the farm Vaalkranz, District of Virginia, to ISSY LOTZ, in his capacity as nominee for a company about to be

formed, which Company will conduct the business at the same place for its sole benefit, after expiry of a period of 30 (thirty) days after the last publication hereof. Dated at Welkom on this the 14th day of December 1971.—Wessels & Smith, Permanent Building, 33 Stateway, P.O. Box 721, Welkom.

29871—31

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that JOHANNA JACOB A BOTHA, carrying on business under the style of PATRICIA MODISTE, at Shop 3, Universitas Centre, Mudd Plein, Bloemfontein, has disposed of the said business to GERT HENDRIK JACOBUS POTGIETER, as from 1 December 1971, from which date the said purchaser will carry on the said business under the same style at the same address for his sole benefit and account.—S. & V. A. Rosendorff, Venter & Brink, Attorneys for the Parties, Second Floor, Doric Building, 29 Elizabeth Street, P.O. Box 41, Bloemfontein.

29898—31

COMPANY NOTICES—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS

TRANSVAAL

LTA LIMITED

(The Companies Act, 1926, as amended)

Notice is hereby given that the Order of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), dated 14 December 1971, confirming the reduction of the Company's share premium account of R3 493 084 to nil and the Minute relating thereto approved by the Court, was registered by the Registrar of Companies on 20 December 1971.—Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Co., Attorneys for LTA Limited, 11th Floor, Standard Bank Centre, 78 Fox Street, Johannesburg.

29928—31

CITY OF JOHANNESBURG 6 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1973 (LOAN 51); CITY OF JOHANNESBURG 6½ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1993 (LOAN 52); CITY OF JOHANNESBURG 7 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1993 (LOAN 53); CITY OF JOHANNESBURG 6½ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1994 (LOAN 54); CITY OF JOHANNESBURG 7 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1994 (LOAN 55); CITY OF JOHANNESBURG 7 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1995 (LOAN 58); CITY OF JOHANNESBURG 7 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1995 (LOAN 59)

Notice is hereby given that the nominal registers and transfer books of the above-mentioned stocks will be closed from 17 January 1972 to 31 January 1972, both days inclusive, and that the interest payable on 31 January 1972, will be paid to stockholders registered at the date of closing of the above-mentioned registers and transfer books.—E. M. Penrose, City Treasurer.

STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 6-PERSENTEFFEKTE, 1973 (LENING 51); STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 6½-PERSENTEFFEKTE, 1993 (LENING 52); STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 7-PERSENTEFFEKTE, 1993 (LENING 53); STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 6½-PERSENTEFFEKTE, 1994 (LENING 54); STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 7-PERSENTEFFEKTE, 1994 (LENING 55); STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 7-PERSENTEFFEKTE, 1995 (LENING 58); STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 7-PERSENTEFFEKTE, 1995 (LENING 59)

Hierby word kennis gegee dat die nominale registers en oordragboeke van bogenoemde effekte van 17 Januarie 1972 tot en met 31 Januarie 1972, gesluit sal wees en dat die rente wat op 31 Januarie 1972 betaalbaar is, betaal sal word aan effektehouers wat op die sluitingsdatum van bogenoemde register en oordragboeke geregistreer is.—E. M. Penrose, Stadtesourier.

29736—31

CITY OF JOHANNESBURG 4½ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1975/80 (LOAN 32)

Notice is hereby given that the nominal register and transfer book of the above-mentioned stock will be closed from 17 January 1972 to 31 January 1972, both days inclusive, and that the interest payable on 1 February 1972, will be paid to stockholders registered at the date of closing of the above-mentioned register and transfer book.—E. M. Penrose, City Treasurer.

STAD JOHANNESBURG SE PLAASLIK GEREGEREERDE 4½-PERSENTEFFEKTE, 1975/80 (LENING 32)

Hierby word kennis gegee dat die nominale register en oordragboek van bogenoemde effekte van 17 Januarie 1972 tot en met 31 Januarie 1972, gesluit sal wees en dat die rente wat op 1 Februarie 1972 betaalbaar is, betaal sal word aan effektehouers wat op die sluitingsdatum van bogenoemde register en oordragboek geregistreer is.—E. M. Penrose, Stadtesourier.

29737—31

RAND WATER BOARD

CLOSING OF STOCK REGISTERS

Notice is hereby given that the nominal registers and the transfer registers of the undermentioned stocks will be closed from 17 to 31 January 1972, both days inclusive, and that the interest payable on 1 February 1972, will be paid to the stockholders registered at the date of closing of the registers:

Registered Stocks.—7½ Per Cent, 1996; 8 Per Cent, 1996.

A. J. de Witt, Secretary, 3 Fraser Street, P.O. Box 1127, Johannesburg. (Notice 1597.)

RANDWATERRAAD

SLUITING VAN EFFEKTEREGISTERS

Kennissgewing geskied hiermee dat die nominale registers en oordragregisters van die ondervermelde effekte vanaf 17 tot 31 Januarie 1972, beide dae inbegrepe, gesluit sal wees en dat die rente op 1 Februarie 1972, betaalbaar aan effektehouers wat op die sluitingsdatum van die registers geregistreer is, betaal sal word:

Geregistreeerde Effekte.—7½-persent, 1996; 8-persent, 1996.

A. J. de Witt, Sekretaris, Fraserstraat 3, Posbus 1127, Johannesburg. (Kennissgewing 1597.)

29770—31

THE NORTHERN LIME COMPANY LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

CLOSING OF REGISTER OF MEMBERS

Notice is hereby given that for the purpose of determining shareholders entitled to participate in Dividend 450, the register of members of the Company will be closed from 1 January 1972 to 9 January 1972, both days inclusive. By Order of the Board.—I. S. Hampton, Secretary. Registered and Share Transfer Office: The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 14 December 1971.

29782—31

THE PREMIER MILLING COMPANY LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE OF CLOSING OF SHARE REGISTERS

Notice is hereby given that the transfer books and register of members in respect of both the preference and ordinary shares of the Company, will be closed from 1 to 9 January 1972, both days inclusive, for the purpose of determining those shareholders entitled to the payment of the half-yearly preference dividend and the interim ordinary dividend. By Order of the Board.—S. Norman, Secretary, 37 Quinn Street, Newtown, Johannesburg, 7 December 1971.

29796—31

ASSOCIATED ENGINEERING (S.A.) LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

ORDINARY DIVIDEND 48

Notice is hereby given that the register of members of the Company will be closed from 25 December 1971 to 31 December 1971, both dates inclusive. By Order of the Board.—J. A. Meyer, C.A. (S.A.), Secretary. Registered Office: First Avenue, Wynberg, Johannesburg. Transfer Secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Limited, Eighth Floor, Main House, 96 Main Street, Johannesburg, 9 December 1971.

29900—31

INDUSTRIAL DEVELOPMENT CORPORATION OF SOUTH AFRICA LIMITED

7 PER CENT LOCAL REGISTERED LOAN STOCK, 1994 (LOAN 10)

Notice is hereby given that the interest due on the above-mentioned loan stock for the six months ending 31 January 1972, payable on 1 February 1972, will be paid to stockholders registered in the books of the Corporation on 21 January 1972.

Interest cheques will be posted on or before 1 February 1972.—J. van der Walt, Secretary, Van Eck House, 19 Rissik Street, Johannesburg.

29924—31

WITBANK COLLIERY LIMITED

CLOSING OF REGISTER OF MEMBERS

Notice is hereby given that for the purposes of the annual general meeting, the register of members will be closed from 8 to 14 January 1972, both days inclusive. By Order of the Board.—Rand Mines Limited, Secretaries, per W. D. Wallers, Johannesburg, 24 December 1971.

29889—31

RAND MINES HOLDINGS LIMITED

CLOSING OF REGISTER OF MEMBERS

Notice is hereby given that for the purposes of the annual general meeting, the register of members will be closed from 12 to 18 January 1972, both days inclusive. By Order of the Board.—Rand Mines Limited, Secretaries, per M. B. Dunderdale, Johannesburg, 24 December 1971.

29890—31

THE CORNER HOUSE INVESTMENT COMPANY LIMITED

NOTICE OF MEETING

Notice is hereby given that the Thirteenth Annual General Meeting of The Corner House Investment Company Limited, will be held in the Conference Hall, Lower Ground Floor, The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, on Tuesday, 18 January 1972, at 11 a.m., in order to—

- (1) receive and adopt the audited accounts for the period ended 30 September 1971, the balance sheets at that date and the reports of the directors and auditors;
- (2) elect directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's articles of association;
- (3) determine the remuneration of the auditors for the past audit;
- (4) transact such other business as may be transacted at an annual meeting;
- (5) special business.

Borrowing Powers

To consider, and, if thought fit, to pass with or without modification in the manner required for the passing of a special resolution in terms of the Companies Act, 1926, as amended, of the Republic of South Africa, the following resolution as a special resolution, namely:

"That article 37 (b) of the articles of association of the Company be amended by inserting the words 'one and a half times' between the words 'shall not without the previous sanction of an ordinary resolution of the Company exceed' and the words 'the aggregate of'."

The reasons for proposing the special resolution and the effects thereof are fully set out in the directors' report which accompanies this notice.

The register of members of the Company will be closed from 12 January to 18 January 1972, both days inclusive.

A member entitled to attend and vote at a meeting, may appoint one or more proxies to attend and vote on a poll and speak and act in his stead. A proxy need not be a member of the Company.

A proxy form is enclosed for the convenience of members who are unable to attend the meeting, but who wish to be represented thereat. The attention of members is drawn to the fact that, if it is to be effective, the completed proxy form must reach the transfer secretaries of the Company, 63 Fox Street, P.O. Box 2058, Johannesburg, or the share transfer office of the London Secretaries, Kent House, Station Road, Ashford, Kent, at least 48 hours before the time appointed for the holding of the meeting. By Order of the Board.—Rand Mines Limited, Secretaries, per M. B. Dunderdale. Registered Office: The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, Transvaal, 10 December 1971.

29888—31

ANGLO AMERICAN CORPORATION GROUP

ORANGE FREE STATE GOLD MINING COMPANIES

CLOSING OF REGISTERS

For the purposes of the annual general meetings of the under-mentioned companies to be held at 44 Main Street, Johannesburg, on Friday, 28 January 1972, at the times stated below, the transfer registers and registers of members of these companies will be closed from 22 to 28 January 1972, both days inclusive:

<i>Name of company</i>	<i>Time</i>
Free State Geduld Mines Limited.....	10.10 a.m.
Jeannette Gold Mines Limited.....	9.50 a.m.
President Brand Gold Mining Company Limited..	12.20 p.m.
President Steyn Gold Mining Company Limited	11.40 a.m.
Welkom Gold Mining Company Limited.....	11.10 a.m.
Western Holdings Limited.....	10.40 a.m.

By Orders of the Boards,

ANGLO AMERICAN CORPORATION OF SOUTH AFRICA LIMITED,
Secretaries.

per D. J. Malan, Divisional Secretary.

Registered Office:
44 Main Street
Johannesburg;
P.O. Box 61587
Marshalltown, Transvaal
29 December 1971

Transfer Secretaries:
Consolidated Share Registrars
Limited
62 Marshall Street, Johannesburg;
P.O. Box 61051, Marshalltown,
Transvaal

29735—31

UNISEC LIMITED

NOTICE TO SHAREHOLDERS

DECLARATION OF DIVIDEND 4

Notice is hereby given that a Final Dividend 4, of 2,2 cents per share has been declared in respect of the financial year which will end on 31 December 1971, and is payable to shareholders registered in the books of the Company on 31 December 1971. This dividend, together with the interim dividend of 1,5 cents per share paid on 24 August 1971, makes a total of 3,7 cents per share for the financial year ending on 31 December 1971.

The above dividend is declared in the currency of the Republic of South Africa. Cheques in payment of this dividend will be posted on or about 25 February 1972. The transfer books and register of members will be closed from 1 January 1972 to 14 January 1972, both days inclusive.

Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of 15 per cent will be deducted from dividends payable to shareholders whose registered addresses are outside South Africa.

Subject to audit, the profit of the Company for the year ending 31 December 1971 (excluding profits on the realisation of investments, which are not distributable) is estimated at R1 475 000 (1970—R1 449 509). By Order of the Board.—Unit Securities and Trust Co. of S.A. Ltd, Secretaries, per K. T. Lacey, Unit Security House, corner of Fox and Sauer Streets, Johannesburg, 15 December 1971.

29957—31

FREE STATE BRICKWORKS LIMITED

(The Companies Act, 1926, as amended)

Notice is hereby given that the Order of the Supreme Court (Witwatersrand Local Division), dated 14 December 1971, confirming the reduction of the capital of the above-named Company from R300 000 to R240 000 and the Minute approved by the Court showing with respect to the capital of the Company as altered the several particulars required by the above Act, were registered by the Registrar of Companies on 22 December 1971.—Werksmans, Attorneys for the Company.

29979—31

HUBERT DAVIES & COMPANY LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

COMPANY ANNOUNCEMENT

Your directors have decided to pay a reduced final dividend of $3\frac{1}{2}$ cents per ordinary share which, together with the interim dividend of $3\frac{1}{2}$ cents per share paid in September 1971, will make a total dividend of 7 cents per share compared with 10 cents per share paid last year.

Trading profits, after tax, in Rhodesia were higher than last year, but the South African results were lower than expected. In addition, as a result of having sold control of the Zambian company whose profits are consequently no longer consolidated, the unaudited group trading profits after tax was R1 026 000 which is R428 000 less when compared with last of last year.

DIVIDENDS

Notice is hereby given that at a board meeting held on 20 December 1971 the directors declared dividends as shown below:

	Dividend No.	Payable to shareholders registered at the close of business on	Rate of dividend		Date payable (on or about)	Registers close (both days inclusive)
			%	Cents		
Ordinary shares, final.....	91	17 March 1972....	$3\frac{1}{2}$	$3\frac{1}{2}$ c per R1 share	7 April 1972	20 March to 23 March 1972.
5% Cumulative Preference Shares, half-yearly	50	7 April 1972.....	5% p.a. for the half-year	5c per R2 share	30 April 1972	10 April to 12 April 1972.
7% Cumulative Redeemable Preference Shares, half-yearly	14	7 April 1972.....	7% p.a. for the half-year	$3\frac{1}{2}$ c per R1 share	30 April 1972	10 April to 12 April 1972.

These dividends have been declared payable in the current of the Republic of South Africa. Dividends payable to shareholders registered in the London registers of the Company will be paid in British currency at the rate of the exchange value of the South African and British currencies ruling on 20 March 1972 in respect of the dividend on the ordinary shares and on the 10 April 1972 in respect of the dividends on the preference shares.

Dividend cheques will be posted from head office of the Company to shareholders registered in the Johannesburg registers, and from the London Office to shareholders registered in the London registers.

In terms of the Republic of South African Income Tax Act, as amended, a Non-Resident Shareholder's Tax of 15% (fifteen per cent) of so much of the dividend as has been earned in the Republic of South Africa, is imposed on dividends payable to: (a) persons, other than companies, not ordinarily resident nor carrying on business in the Republic; (b) companies not registered nor carrying on business in the Republic. This tax will be deducted from dividends payable to shareholders whose addresses in the share registers are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board,

J. SALMONS, Secretary.

Head Office: Hudaco Park, 190 Barbara Road, Elandsfontein, Transvaal (P.O. Box 1386, Johannesburg).
London Office: 583/597 Salisbury House, London Wall, London E.C.2M 5 SD, England.

20 December 1971.

29978—31

AFRICAN OXYGEN LIMITED

The register of members will be closed from 3 to 5 January 1972, both days inclusive, and on 27 and 28 January 1972.

AFRICAN OXYGEN BEPERK

Die lederegister sal van 3 to en met 5 Januarie 1972, en op 27 en 28 Januarie 1972, gesluit word.

29988—31

WESTERN BANK LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)
(Registered general bank)

[Directors: John S. Schlesinger (Chairman), M. D. Moross (Deputy Chairman), D. B. Sanger* (Managing), D. P. Driver, F. Goodfellow, A. E. Harmel, S. Sanger*, J. Schlesinger**, S. A. Schlesinger, H. H. Schwarz. *British, **U.S.A.]

CLOSING OF REGISTERS

Notice is hereby given that for the purpose of determining the members entitled to attend and vote at an extraordinary general meeting of shareholders to be held on Friday, 14 January 1972, the share register and transfer books of the Company will be closed from 8 January to 14 January 1972, both days inclusive. By Order of the Board.—G. J. Ley, Secretary, Johannesburg, 13 December 1971.

29971—31

CAPE-KAAP

S.A. LITHO HOLDINGS LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

ORDINARY DIVIDEND 25

Notice is hereby given that the date of registration in respect of Ordinary Dividend 25, payable to shareholders registered on 31 December 1971, has been amended.

The new date for registration is 7 January 1972, and the transfer books and register of members of the Company will be closed from 8 January 1972 to 17 January 1972, both days inclusive.

The annual general meeting is still to be held on 28 December 1971. By Order of the Board.—Universal Secretaries (Pty) Ltd, Transfer Secretaries, Eighth Floor, Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town.

29897—31

ALEXANDER SAGOV (HOLDINGS) LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 47

Notice is hereby given that for the purpose of paying the above dividend, the register of preference shareholders will be closed from 28 December 1971 to 31 December 1971. By Order of the Board.—E. D. W. Sawkins, B.Com., A.C.I.S., Secretary, 2 Garfield Road, Claremont, Cape, 15 December 1971.

29952—31

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

NATAL

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LTD

SALE OF BOOK DEBTS

Duly instructed, we will sell, at our Mart, 224 West Street, Durban, on Friday, 21 January 1972, at 10 a.m. outstanding book debts in the following insolvent estates and companies in liquidation:

Durban Compost (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N130/71/2).....	202,40
Insolvent estate T. S. Tombe (Master's Reference N135/70/3).....	993,74
J. C. Francis Spraypainter and Panel Beaters (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N172/70/2).....	864,22
Pinetown Bearing and Engineering Supply Co. (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference 186/70).....	604,88
Alpha Graphic (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N181/71/1).....	345,43
Eilbe (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N171/70/1).....	5 542,57
Penman Sales (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N199/70/1).....	1 237,91
Propcleara (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N128/70/4).....	2 616,93
Insolvent estate P. S. Meintjies, trading as Gateway Motors (Master's Reference N100/70/1).....	2 138,88
Driveway and General Asphalters (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N43/71/2).....	6 915,44
Insolvent estate George Nelson (Master's Reference N94/70/2).....	836,79
Superpack Spice and Food Products (in liquidation) (Master's Reference 131/70/1).....	1 395,96
Insolvent estate Isiah Jacobs, trading as Hi-Way Motors (Master's Reference N8/71/4).....	1 770,62
Farr Richey & Co. (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N14/71/1).....	1 524,83
Hignetts Garage (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N66/71/3).....	635,61
Amanzimtoti Motors (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N209/70/1).....	5 427,61
Insolvent estate Scala Drapers and Outfitters (Master's Reference N80/71/4).....	2 793,95
Unity Waste and Salvaging Co. (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference 178/71/4).....	478,88
Feline Fashions (Pty) Ltd (in liquidation) (Master's Reference N206/70/3).....	3 419,67

Conditions of sale.—The above-mentioned debts will be sold in terms of conditions of sale which will be read out at the sale. These, together with lists of the outstanding debtors may be inspected at the auctioneers, 224 West Street, Durban.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street, Durban.
Phone 60019. P.O. Box 2556.

29966—31

LOST DOCUMENTS—VERLORE DOKUMENTE

All persons having objection to the issue of a certified copy of the document named are hereby requested to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at the place mentioned, within three weeks (and within five weeks in the case of S.W.A.) from the last publication of this notice.

Alle persone wat teen die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van die genoemde dokument beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te genoemde plek, binne drie weke (en binne vyf weke in die geval van S.W.A.) na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.

TRANSVAAL

Kennis word hierby gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 4034/1967, gedateer 8 Februarie 1967, uitgereik ten gunste van Daniel Johannes Nel, gebore op 18 November 1937, ten aansien van Lot 602, geleë in die dorp Rensburg, distrik Heidelberg, groot eenduisend eenhonderd en negentig (1 190) vierkante meter.

Gedateer te Pretoria op hierdie 20ste dag van Desember 1971.—Ross & Jacobsz, Prokureurs vir Applikant, Nasionale Bouvereniginggebou, Kerkplein, Pretoria.

Registrateur van Aktes, Pretoria.

29933—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 25001/1964, gedateer 13 Augustus 1964, gegee deur Frederik Petrus Jacobus Greyling, gebore op 2 Julie 1897, ten gunste van Hendrik Johannes Bam, gebore op 7 Oktober 1932, en Hendrik Gerrit Willem Bam, gebore op 8 Augustus 1941, ten aansien van die volgende eiendom, naamlik:

Seker resterende gedeelte van die plaas Langkloof 9, geleë in die Registrasieafdeling HT, distrik Wakkerstroom, groot as sulks 487,709 3 hektaar.

Tim du Toit & Kie., Aanvraers se Prokureurs, Volkskasgebou 122, Vanderwalstraat 229, Pretoria.
Registrateur van Aktes, Pretoria.

29923—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 19380/1949, gedateer 1 September 1949, gegee deur Getruida Jacomina Petronella Oosthuizen, gebore Uys op 8 Februarie 1912, weduwee, ten gunste van Johan Hendrik Christoffel Oosthuizen, gebore op 4 Februarie 1925, ten aansien van die volgende eiendom, naamlik:

1. Seker halwe aandeel in Gedeelte 80 ('n gedeelte van gedeelte gemerk E van gedeelte genoem Driefontein) van die plaas Dorpsplaats 470 (voorheen Nr. 11), geleë in die Registrasieafdeling IS, distrik Ermelo, groot 32,192 4 hektaar;

2. Seker halwe aandeel in Gedeelte gemerk B van gedeelte bekend as Wonderplaats van die plaas Dorpsplaats 470 (voorheen Nr. 11), geleë in die Registrasieafdeling IS, distrik Ermelo, groot 342,7684 hektaar;

3. Seker halwe aandeel van en in Gedeelte 15 ('n gedeelte van Gedeelte A van gedeelte) van die plaas Holland 471 (voorheen Nr. 8), geleë in die Registrasieafdeling IS, distrik Ermelo, groot 50,247 0 hektaar.

Tim du Toit & Kie., Aanvraer se Prokureurs, Volkskasgebou 122, Vanderwalstraat 229, Pretoria.
Registrateur van Aktes, Pretoria.

29922—31

Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen gaan word vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 7888/1929, gedateer 3 Julie 1929, ten gunste van John Leronti Malei, ten opsigte van Lot 149, geleë aan Eastonweg, in die dorpsgebied Evaton, distrik Vereeniging, groot 291 vierkante roede, 96 vierkante voet, en Akte van Transport 10668/1961, gedateer 5 Mei 1961, ten gunste van die boedel van wyle John Leronti Maley, ten opsigte van die volgende eiendomme, naamlik:

1. Sekere Lot 253, geleë aan West Weg, in die dorpsgebied Evaton, distrik Vereeniging, groot 293 vierkante roede, 108 vierkante voet;

2. Sekere Lot 254, geleë aan West Weg, in die dorpsgebied Evaton, distrik Vereeniging, groot 293 vierkante roede, 108 vierkante voet.

Geteken te Pretoria op hierdie 21ste dag van Desember 1971.—Broodryk & Ehlers, Posbus 3248, Pretoria.
Registrateur van Aktes, Pretoria.

29959—31

Ons gee hierby kennis dat ons voorneme is om aansoek te doen vir die kansellasië van Verbandakte 5594/61, gedateer 15 Maart 1961, passeer deur Kewpie Properties (Proprietary) Limited, ten gunste van Nasionale Bouvereniging vir R6 500 plus R600 ten opsigte van koste, ten opsigte van sekere Standplaas 40, geleë in die dorpsgebied Flamwood, distrik Klerksdorp, groot 1 983 vierkante meter.

Geteken te Pretoria op hierdie 21ste dag van Desember 1971.—Ross & Jacobsz, Applikant se Prokureurs, Pretoria.
Registrateur van Aktes, Pretoria.

29965—31

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of lost Deed of Transfer 21553/1963, dated 26 August 1963, in favour of S.I.K. Investment Corporation (Proprietary) Limited, in respect of certain remaining extent of Portion A of Erf 612, situate in the Town of Ermelo, measuring as such 1,428 square metres.

Dated at Johannesburg on this 17th day of December 1971.—Fluxman & Partners, Attorneys for Applicant, 10th Floor, North State Building, Market and Kruis Streets, Johannesburg.
Registrar of Deeds, Pretoria.

29972—31

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of the following:

1. Certain Mining Lease, dated 9 December 1949, registered in the Mining Titles Office at Johannesburg on 27 February 1950, under 431 passed by His Excellency the Governor-General of the Union of South Africa, in favour of the Griqualand Exploration and Finance Company Limited, whereby the Government granted to the said Company a lease of the rights to asbestos in respect of the farm Ruries in extent 21,787 4 morgen in the Mining District of Barkly West as will more fully appear from Diagram RMT 8.

2. Agreement dated, 11 October 1948, registered in the Mining Titles Office at Johannesburg on 20 November 1948, in the Reserved Minerals Prospecting Contracts under RM 16/48, granted by Petrus Jacobus Venter, in favour of the Griqualand Exploration and Finance Company Limited over the farms Ruries and Mount Vera, measuring 2 481 morgen, 22 square roods and 2 575 morgen, 299 square roods respectively held under Crown Grant 6/23 and Deed of Transfer 242/28 respectively, whereby the owner granted to the said Company the right to prospect for asbestos together with the right to acquire a lease.

Dated at Johannesburg on this the 17th day of December 1971.—Deneys Reitz, Ridsdale & Guinsberg, Attorneys for the Applicant, Anglovaal House, 56 Main Street, Johannesburg.
Registrar of Mining Titles, Johannesburg.

29972—31

Notice is hereby given that it is our intension to apply for a certified copy of Cession of Mineral Rights 855/1948, RM registered on 21 December 1948, made in favour of John George Jones, born on 13 September 1869, Gert Willem Jordaan, born on 3 July 1881, Jan Jordaan, born on 8 November 1891, and Petrus Lukas Daniel Abrie, born on 29 November 1898, in respect of 4/5 share in the Mineral Rights (excluding Lime and Chalk), in and upon—

(1) certain remaining extent of Portion A of the western portion of the farm Hennopsrivier 265, District of Pretoria, measuring as such 35,344 8 morgen;

(2) certain Portion O of the western portion of the farm Hennopsrivier 265, District of Pretoria, measuring 273 morgen 56 square roods.

Dated at Pretoria this 21st day of December 1971.—Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria.
Registrar of Deeds, Pretoria.

29980—31

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 24095/1948, dated 20 July 1948, in favour of Albert August Rostin, in respect of certain Portion 172 of the farm Wilgespruit 3, District of Roodepoort, measuring 8,565 3 (eight comma five six five three) hectares.

Dated at Johannesburg this the 14th day of December 1971.—A. Ellmer, Applicant's Attorney, 508 Rascher's Corner, 70 Love-day Street, Johannesburg.

Rand Townships Registrar, Johannesburg.

29972—31

CAPE-KAAP

Hierby word bekend gemaak dat ons voornemens is om aansoek te doen om die kansellasië van die inskrywings in die kantoor van die Registrateur van Aktes te Kaapstad met betrekking tot Verband Akte 1151, gedateer 18 Februarie 1935, geregistreer deur Johan Christiaan Michiel Kirsten, ten gunste van Joseph James Ross vir die bedrag van R200 (tweehonderd rand) oor seker stuk grond, geleë in die dorpsbestuursgebied Darling, afdeling Malmesbury, synde Lotte 223, 224, 225, 226, 227 en 228 deel van die plaas Langfontein, groot 3 907 (drie-duisend nege-honderd en sewe) vierkante meter.

Geteken te Kaapstad op 8 Desember 1971.—Van der Spuy & Vennote, Prokureurs vir Aansoeker, Burgstraat 42, Kaapstad.
Registrateur van Aktes, Kaapstad.

29892—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gewaarmerkte afskrif van Transportakte 19818, gedateer 30 Julie 1971, ten gunste van John Sutherland, ten aansien van seker stuk afgeskaafte erfpaggrond, synde Erf 357, 'n deel van Erf 348, Die Strand, geleë in die munisipaliteit, Die Strand, afdeling Stellenbosch, groot 496 (vierhonderd ses-en-negentig) vierkante meter.

Gedateer te Kaapstad, 20 Desember 1971.—Van der Spuy & Vennote, Prokureurs vir Aanvrager, Phoenixgebou, Burgstraat 42, Kaapstad.

Registrateur van Aktes, Kaapstad.

29874—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gewaarmerkte afskrif van Transportakte 4144, gedateer 29 Maart 1956, ten gunste van Hermina Ruth Scholtz, gebore Gerber op 18 Mei 1927, weduwee, ten aansien van seker een-halwe ($\frac{1}{2}$) aandeel van seker stuk opgehefte erfpaggrond, geleë in die afdeling Uitenhage, synde die resterende gedeelte van Lot 44, van die plaas Loerie River, groot as sulks 59,701 3 hektaar.

Gedateer te Port Elizabeth op hierdie 14de dag van Desember 1971.—Delport Delport & Strydom, Volkskasgebou, Hoofstraat 523, Port Elizabeth.

Registrateur van Aktes, Kaapstad.

29795—31

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 218/1949, dated 17 February 1949, passed in favour of Harold Bernard Gudman, born on 8 November 1914, in respect of certain piece of land, being Erf 105 Kei Mouth, situate in the Local Board Area of Kei Mouth, Division of Komga, measuring 763 square metres.

Dated at Komga this 15th day of December 1971.—H. G. Harland Bell, Attorney for Applicant, Main Street, P.O. Box 10, Komga.

Registrar of Deeds, King William's Town.

29800—31

NATAL

Notice is hereby given that we intend applying to the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg for a certified copy of Deed of Transfer 1464/1950, dated 9 March 1950, in favour of Robert Gwala, in respect of the following property, namely:

Subdivision 31 of Lot A of 21 of Edendale, 775, situate in the Public Health Area of Edendale and District, County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 2190 square metres.

Dated at Pietermaritzburg this 10th day of December 1971.—Bale & Greene, Applicants Attorneys, 28 Chancery Lane, P.O. Box 126, Pietermaritzburg.

Registrar of Deeds, Pietermaritzburg.

29932—31

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 2778/1954, dated 5 April 1954, in favour of Roy Alexander Lagerwall, born on 31 December 1917, in respect of certain property described as Lot 8 No. 11789, Umlalazi Beach, situate in the County of Zululand, Province of Natal, in extent two (2) roods.

Dated at Eshowe this 30th day of November 1971.—S. H. Brien, Applicant's Attorney, Solicitor, 78 Main Street, P.O. Box 188, Eshowe.

Registrar of Deeds, Pietermaritzburg.

29862—31

O.F.S.—O.V.S.

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 4688/1962, gedateer 6 November 1962, ten gunste van Samuel Bloch, gebore op 3 Maart 1906, oor sekere Erf 1517, geleë in die dorp Kroonstad, distrik Kroonstad, groot 5 948 vierkante meter (60 000 vierkante voet).

Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71, Posbus 153, Bloemfontein.

Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

29882—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelings-transport 315/1923, geregistreer op 7 Februarie 1923 ten gunste van Die Gezamentlik boedel van De Gezegde wylen Carel Johannes van der Walt en nagelaten echtgenoten Johanna Sophia Catharina van der Walt, gebore Smit, ten aansien van seker gedeelte bekend als Erfenis 952 van de plaats Klein Twyfelhoek 250, gelegen in het distrikt Fauresmith, groot 214,133 0 hektaar (250 morg).

Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71, Bloemfontein.

Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

29803—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 816/1937, geregistreer op 5 April 1937, ten gunste van Johannes Jochemus Gildenhuys Bester, gebore op 28 Augustus 1896, ten

aansien van een-halwe (½) aandeel van sekere resterende gedeelte van die plaas Bowmont 194, geleë in die distrik Lindley, groot as sulks 259,543 2 hektaar (303 morg ¾ vierkante roede).

Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71, Bloemfontein.

Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

29804—31

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 1311/1953, gedateer 1 April 1953, ten gunste van Alida Johanna Dolfina Jacoba Naude, gebore Strydom op 1 April 1915, getroud in gemeenskap van goedere met Isak Stefanus Naude, gebore op 4 Augustus 1916, in trust vir die kinders wat reeds uit haar gebore is en wat nog uit haar gebore mag word, ingelyke aandeel, ten aansien van—

(1) sekere resterende gedeelte van die plaas Swavelkrantz 54, geleë in die distrik Frankfort, groot as sulks 381,192 4 hektaar (445 morg, 25 vierkante roede) onderworpe—

(a) aan die lewenslange vruggebruik ten faveure van Casparus Strydom, gebore op 23 Oktober 1881, geregistreer op 1 April 1953, onder nommer 1645/53, en daarna—

(b) aan die lewenslange vruggebruik ten gunste van die gesegde Alida Johanna Dolfina Jacoba Naude, gebore Strydom op 1 April 1915, getroud soos voormeld,

(c) aan die bepaling dat die eiendom sowel as die gebruik van alle opbrengs daarvan onder die absolute beheer en kontrole sal wees van genoemde Alida Johanna Dolfina Jacoba Naude, gebore Strydom, alleen, en sal geheel en al uit die gemeenskap van goedere en uit haar huidige en toekomstige eggenoot of eggenote se maritale mag, wat bestaan uit haar staande huwelik sowel as wat mag ontstaan uit enige later huwelik wat sy mag aangaan, uitgesluit wees;

(2) sekere resterende gedeelte van die plaas Lusthof 594, geleë in die distrik Frankfort, groot as sulks 96,369 9 hektaar (112 morg, 300 vierkante roede) onderworpe aan die kondisies soos volledig omskryf in subartikels (a) (b) en (c) van paragraaf 1 hierbo.

Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71, Bloemfontein.
Registrateur van Aktes, Bloemfontein.

29805—31

ORDERS OF COURT, ETC.—ORDERS VAN HOF, ENS.

TRANSVAAL

Case M2425/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Myburgh

Johannesburg, Tuesday, 7 December 1971

In the matter between THE MAIN PROPERTY AGENCIES (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and MARINA'S CAFÉ (PROPRIETARY) LIMITED, trading as MARINA'S CAFÉ, 239 Main Street, Leslie, Transvaal, and having its registered office at c/o Ninth Floor, National Building Society Building (Saambou-Nasionale Building), corner of Commissioner and Von Brandis Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr Ettlinger, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 4 January 1972, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

(It is recommended that the provisional liquidator be appointed as a matter of urgency). By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

30005—31

Case M2118/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Nicholas

Johannesburg, Tuesday, 2 November 1971

In the matter between CHRISTIAAN KRÜGER, Applicant, and KLEVE SAND (PROPRIETARY) LIMITED, carrying on business as a sand quarrier and haulier at Sewenfontein, Hartbeespoort Dam Road, Witkoppen, having its registered head office at its auditors, Charles Orbach, Harris & Company, 610 Van der Stel Place, 20 Melle Street, Braamfontein, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr J. Nathan, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 30 November 1971, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar.

(V. J. Pamensky, B. & K.)

29988—31

Case M2118/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Viljoen

Johannesburg, Tuesday, 30 November 1971

In the matter between CHRISTIAAN KRÜGER, Applicant, and KLEVE SAND (PROPRIETARY) LIMITED, Respondent

Upon the motion of Mr Nathan of Counsel for the Applicant, and upon reading the rule *nisi* and provisional order of liquidation issued out of this Court on 2 November 1971;

It is Ordered:

That the return day of the aforesaid rule *nisi* be, and it is hereby extended to 15 February 1972.—By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(V. J. Pamensky.)

29988—31

Case M2530/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Claassen

Johannesburg, Tuesday, 14 December 1971

In the matter between PICKFORDS HOLDINGS (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, for an Order placing E. STEINBERG (PROPRIETARY) LIMITED under judicial management, Respondent

Having heard Mr Schwartz of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That pending confirmation or discharge of the rule *nisi* hereinafter referred to, that Respondent be and it is hereby placed provisionally under judicial management in the custody and control of the Master of this Court in terms of Act 46 of 1926, as amended;

2. (a) That as from this date the persons hitherto vested with management of Respondent's affairs be and are hereby divested thereof;

(b) that Respondent be under the management subject to the supervision of the Court of provisional judicial managers who might be appointed by the said Master;

(c) That all actions and the consequence of all writs, summonses and other process against Respondent be stayed and not be proceeded with without the leave of this Court being first had and obtained;

(d) That the provisional judicial manager or managers are hereby authorised to convene, upon five days written notice, a meeting of creditors of the Company for the purpose of considering and passing, if deemed fit, a resolution to the effect that all or any liabilities incurred or to be incurred by the provisional judicial manager or managers and/or judicial manager or managers in the conduct of the Company's business, shall be paid in preference to all other liabilities of the Company exclusive of the costs of the judicial management and in the order in which they may be incurred, so as to obtain for such new liabilities the preference provided in section 197 B (1)ter (a) and (b) of the Companies Act;

(e) that the remuneration of any provisional judicial and/or judicial manager/s shall be fixed by the said Master;

(f) without derogating from all or any general powers vested by law in any provisional judicial manager/s who may be appointed, he/they shall have all the powers presently vested in the Board of Directors of Respondent Company and he/they shall further with the consent of the said Master, be empowered to borrow money with or without security on behalf of Respondent for the conduct of its business and to pledge the credit of the said Company for any goods or services rendered in connection with its business;

3. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to show cause, if any, to this Court on 18 January 1972, at 10 a.m., or so soon thereafter as the matter can be heard—

(a) why the provisional order of judicial management shall not be made final and the Respondent be placed under judicial management in terms of section 195 (2) of Act 46 of 1926, as amended, and why the Court shall not grant such order with the following directions:

(i) The Respondent shall be under the management and subject to the supervision of the Court of such judicial manager/s as may be appointed;

(ii) that the said judicial manager/s shall upon appointment proceed forthwith to take over the management of Respondent and that they shall render accounts in terms of section 196 (1) (b) of Act 46 of 1926, as amended, and that they shall include therein an account of any monies distributed to creditors in accordance with the provisions of section 197 (b) (1)bis of Act 46 of 1926, as amended;

(iii) that all actions and executions of all writs, summonses and other process against Respondent be stayed and be not proceeded with without the leave of this Court first being obtained by the creditors concerned;

(iv) that without derogating from all or any powers vested by law in the said judicial manager/s they shall have all powers presently vested in the Board of Directors of Respondent Company and they shall further be empowered to borrow money with or without the authority of shareholders subject to the rights of creditors on behalf of the Respondent for any goods or services required in connection with its business;

(v) that generally the judicial manager/s shall have the power to exercise all such powers under the provisions of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended, as they might find it necessary to use in order to conduct the business of Respondent Company with a view to the just and expeditious payment of the debts of the Company and in accordance with the provisions of section 197 (b) of the said Act;

(vi) that the remuneration of the said judicial manager/s shall be fixed by the said Master;

(b) why the costs of this application shall not be costs in the judicial management;

4. That service be effected by one publication in the *Government Gazette*, one publication in a daily newspaper circulating in Johannesburg and by sending a copy of the Order by prepaid registered post to each known creditor of the Respondent with a claim exceeding R200;

5. The Master is requested to appoint a provisional judicial manager or managers as soon as possible. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.
(E. Nathan, Friedland, Mansell & Lewis.)

29988—31

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between VOLKS ENGINEERING WORKS (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and BUSH-HILL MOTORS AND PANELBEATERS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at Ninth Floor, Bosman Building, corner of Eloff and Bree Streets, Johannesburg, and its principal place of business at 40 Muldersdrift Road, Honeydew, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of liquidation granted in this case on 20 October 1971, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 7 December 1971.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

29970—31

Case M2582/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Galgut

Johannesburg, Tuesday, 21 December 1971

In the matter between NEWSPAPER ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and TRINITY PRINTING AND PUBLISHING COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at 62 Eloff Street Extension, Johannesburg, First Respondent, and DRUM PUBLICATIONS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at 62 Eloff Street Extension, Johannesburg, Second Respondent

Having heard Mr Zar, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Companies be and are hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 25 January 1972, at 10 a.m., why the said Respondent Companies should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Companies at their registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.
(Bell, D. & H.)

29988—31

Case M2577/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Galgut

Johannesburg, Friday, 17 December 1971

In the matter between MORRIS COHEN, Applicant, and THREE CATS ASBESTOS MINE (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at Eighth Floor, Heerengracht, 87 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 18 January 1972, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post.

(It is recommended that the provisional liquidator be appointed as a matter of urgency.) By Order of the Court.—D. F. Joubert, (I. Mendelow & B.)

29972—31

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between WALTER AUERSPERG, Applicant, and MORITAR IMPORT AND EXPORT COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, Bertha House, 18 Bertha Street, Braamfontein, Johannesburg, a duly registered Company, having its registered office at 24 Blytor Avenue, Savoy Estates, Johannesburg, which carries on business as importers of knitwear and manufacturers representatives, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of liquidation granted in this case on 16 November 1971, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been super-

seded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 14 December 1971.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

29970—31

Case T275/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between JAKOBUS JOHANNES DE WET, Applicant, and LE ROWY ELECTRICAL (EIENDOMS) BEPERK, with registered office at 5 Frere Street, Kensington "B", Randburg, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration/liquidation granted in this case on 23 March 1971, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 30 November 1971.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

29970—31

Case T765/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between IMPALA PLASTICS (PTY) LIMITED, Applicant, and DION LOMBARD, trading as LOMBARD SALES, 127 Cornelius Street, Fairlands, District of Rodepoort, at which address he also apparently resides, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration/liquidation granted in this case on 24 August 1971, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court, dated 30 November 1971.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

29970—31

Case T876/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between THE STANDARD BANK OF SOUTH AFRICA LTD, Applicant, and WILLIAM JULIAN GLUCKMAN, who resides at Flat 504, Montevideo, Ninth Street, Kilmarney, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration granted in this case on 30 September 1971, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court, dated 30 November 1971.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

29970—31

Case M2026/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Before the Honourable Mr Justice Trengove

Pretoria, Tuesday, 14 December 1971

In the *ex parte* application of BARBERTON THEATRES LIMITED, Applicant

Having heard Mr Van der Walt, of Counsel for the Applicant, and having read the notice of motion;

The Court Orders:

1. That a rule *nisi* do issue, calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on 11 January 1972, why—

(a) the reduction of the capital of the Applicant from R8 678,80 divided into 21 697 shares of 40 cents each to R216,97 divided into 21 697 shares of 1 cent per share by repaying to the holders of all 21 697 shares of 40 cents each a sum of 39 cents per share, which repayment shall be made within six months from date of granting of an Order by this Court sanctioning such repayment, should not be confirmed;

(b) the following minute should not be confirmed:

"That the issued and paid-up capital of the Company be reduced from R8 678,80 divided into 21 697 shares of 40 cents each to R216,97 divided into 21 697 shares of 1 cent per share by repaying to the holders of all 21 697 shares of 40 cents each a sum of 39 cents per share, which repayment shall be made within six months from the date of granting an Order by the Supreme Court sanctioning such repayment";

2. That service of this rule *nisi* be effected by one publication in each of the *Government Gazette* and the *Lowvelder-Barberton News* newspaper. By the Court.—N. E. J. Ehlers, Assistant Registrar.
(Metelerkamp & R.)

29887—31

Saak M1712/71

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter Moll

Pretoria, Woensdag, 20 Oktober 1971

In die saak tussen JACOBUS STEFANUS ERASMUS, Applicant, en J.N.G. (EIENDOMS) BEPERK, wat besigheid doen as boukontrakteurs op verskeie plekke, met geregistreerde kantoor te Hans Vanrensburgstraat 111, Naboomspruit, Respondent

Na aanhoor van Advokaat Van der Merwe namens die Applikant, en na deurlaes van die versoekskrif;

Gelas die Hof:

1. Dat die voormelde Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;

2. Dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer, om 10-uur vm., op 16 November 1971, waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale bevel van likwidasie geplaas sal word nie;

3. Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* geskied op die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor en op alle bekende krediteure van die Respondent Maatskappy per aangetekende pos, en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Die Transvaler*-nuusblad. Deur die Hof.—N. F. J. Ehlers, Assistent Griffier.

Geliewe kennis te neem dat die bogemelde bevel op 16 November 1971 verleng is tot 21 Desember 1971 en weer op 21 Desember 1971 verleng is tot 11 Januarie 1972.

Alle belanghebbendes kan dus om 10-uur vm., op 11 Januarie 1972, redes voor bogemelde Hof kom aanvoer waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale bevel van likwidasie geplaas sal word nie.—Broodryk & Ehlers, Posbus 3248, Pretoria.

30110—31

CAPE-KAAP

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Eastern Cape Division)

Master's Office

Grahamstown

8 December 1971

In the matter of UNIRAM ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and SOUTH AFRICAN RESTAURANT ASSOCIATES (PTY) LIMITED, Respondent

Notice is hereby given that the order of liquidation granted in this case on 9 September 1971, by the Supreme Court of South Africa (Eastern Cape Division), has been discharged by Order of the said Court, dated 2 December 1971.—S. E. Rose-Innes, Master of the Supreme Court.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Oos-Kaapse Afdeling)

Meesterskantoor

Grahamstad

8 Desember 1971

In die saak van UNIRAM ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED, Applikant, en SOUTH AFRICAN RESTAURANT ASSOCIATES (PTY) LIMITED, Verweerder

Kennisgewing geskied hiermee dat die bevel van likwidasie uitgereik in hierdie geval op 9 September 1971, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oos-Kaapse Afdeling), tersyde gestel is deur 'n Bevel van die gesegde Hooggeregshof, gedateer 2 Desember 1971.—S. E. Rose-Innes, Meester van die Hooggeregshof.

29762—31

NATAL

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, and in terms of an Order of the Supreme Court (Durban and Coastal Local Division) of South Africa, made on 10 December 1971, that the sale by the joint estate of the late EBRAHIM HASEN GANIE and ZAINUB ESSA GANIE, born SULEMAN, to the said Zainub Essa Ganie of the business known as EBRAHIM'S SUPPLY

1—3351

STORE and conducted at Main Road, Tongaat, Natal, in terms of a written agreement of sale between the executor of the said estate and Zainub Essa Ganie, dated 5 March 1970, has been confirmed in the terms set forth in such written agreement by the aforesaid Order of Court subject to—

(a) the said Zainub Essa Ganie providing the Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division, with a written indemnity acceptable to the said Master in terms of which the said Zainub Essa Ganie indemnifies the said estate against any claims made against it by creditors of the said business to whom such business has become indebted since 1 August 1969;

(b) publication by the executor of the said estate of a notice concerning the said sale in terms of section 34 (1) within 30 days of 10 December 1971, and furnishing to the said Master of proof of such publication;

and further take notice that the confirmation of sale aforesaid will take place not less than 30 days and not more than 60 days from the date of publication hereof.

29914—31

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Natal Provincial Division)

Master's Office
Pietermaritzburg
15 December 1971

In the matter between RAYMOND KEACHLE, Applicant, and QUALITY MOTORS, 37 Beatrice Street, Durban, First Respondent, K. JADOO, 132 Silver Glen Drive, Durban, Second Respondent, and H. RAMLUCKEN, 37 Beatrice Street, Durban, Third Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration granted in this case on 22 July 1971, by the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court dated 12 November 1971.—J. M. de Beer, Master of the Supreme Court.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA (Natale Provinsiale Afdeling)

Meesterskantoor
Pietermaritzburg
15 Desember 1971

In die saak tussen RAYMOND KEACHLE, Applikant, en QUALITY MOTORS, Beatricestraat 37, Durban, Eerste Respondent, K. JADOO, Silver Glenrylaan 132, Durban, Tweede Respondent, en H. RAMLUCKEN, Beatricestraat 37, Durban, Derde Respondent

Kennis word hierby gegee dat die voorlopige bevel van sekwestrasie in die saak verleen op 22 Julie 1971, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Durban en Kus Plaaslike Afdeling), tersyde gestel en die petisie geweier is deur Bevel van gesegde Hof, gedateer 12 November 1971.—J. M. de Beer, Meester van die Hooggeregshof.

29775—31

SALES IN EXECUTION—GEREGTELIKE VERKOPE

TRANSVAAL

In the matter between THE SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and FRANS STEPHANUS PARSONS, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above-mentioned suit, a sale will be held by the Deputy Sheriff of Bethal, on Friday, 21 January 1972, at 11 a.m., in front of the Magistrate's Offices, Market Street, Bethal, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions of sale to be read out by the auctioneer at the time of the sale:

Certain Erf 482, situate on Vermooten Street, in the Town of Bethal, measuring 200 (two hundred) square rods.

The following information is furnished though in this respect nothing is guaranteed:

The buildings consist of a dwelling-house, brick under iron roof, servant's room and car-port.

Terms.—Reserve price of R1 850. Deposit of 10 (ten) per cent of the purchase price in cash on the day of sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be approved by Plaintiff's attorney to be furnished to the Deputy Sheriff of Bethal within 14 (fourteen) days after the date of sale.

2—69784

Case M910/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Fannin, in chambers

Durban, Tuesday, 14 December 1971

In the matter between COMPTOMETER SERVICES (PROPRIETARY) LIMITED, Petitioner, and KEYDATA (PROPRIETARY) LIMITED, with registered office at 40 Farewell Street, Durban, Respondent

Upon the motion of Mr Raftesath, Counsel for the Petitioner, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That Keydata (Proprietary) Limited, hereinafter called the Respondent Company, and all other persons concerned be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on 14 January 1972, at 10 a.m., why an Order should not be made placing the Respondent Company under judicial management in terms of section 196 of Act 46 of 1926, as amended, and why that Order should not be made with and subject to the following directions, namely:

(a) That the Respondent Company shall be under the management, subject to the supervision of this Court, of a judicial manager to be appointed in terms of section 196bis of the said Act and that the directors and other persons vested with the management at the date of making of this Order, be divested thereof;

(b) that upon the grant of this Order the judicial manager shall proceed forthwith to take over the management of the Respondent Company and shall thereafter carry out the duties referred to in section 196 (1) (b) and the duties imposed upon judicial managers by other provisions of the said Act;

(c) that the remuneration of the judicial manager shall be such amount as may be fixed by the Master of the Supreme Court;

(d) that while the judicial management order is in force, all actions and the execution of all writs, summonses and other processes against the Respondent be stayed and not be proceeded with without the leave of the Court first obtained;

(e) that the judicial manager shall have the power to raise money for the proper conduct of the Respondent's business in terms of and subject to the provisions of section 196 (1) (d) read with section 197B (i)ter (a) of the Act;

2. That this Order operate as a provisional judicial management order with and subject to the directions set out in subparagraphs (a) to (e) of paragraph 1 hereof;

3. That this Order be served forthwith on the Respondent Company at its registered office, 40 Farewell Street, Durban, and be published forthwith once in the *Government Gazette* and twice, at an interval of not less than three nor more than 10 days, in a daily newspaper published and circulating in Durban. By Order of the Court.—P. J. Barbas, Assistant Registrar. (Magid & D.)

29847—31

Conditions.—The conditions of sale may be inspected at the Office of the Deputy Sheriff, Bethal.

S. T. Farrell, Plaintiff's Attorney, of Savage, Jooste & Adams, 210 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

29741—31

Case 7125/71

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD AT SPRINGS

In the matter between HYMAN GAYLIS, Plaintiff, and H. MÖLLER, Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court and writ of execution, the undermentioned property will be sold in execution by the Messenger of the Court, Springs, on Friday, 18 February 1972, at 3 o'clock in the afternoon, at Campbell's Cartage (Pty) Limited, 40 First Avenue, Springs, to the highest bidder:

Certain Stand 751, Geduld Extension, Springs, being 3rd Caledon Street, Geduld Extension, Springs, consisting of a brick-built house under corrugated iron roof, comprising of three bedrooms, lounge, bathroom, kitchen, pantry, outside sewer, boyroom and sewerage and car-port.

Condition.—The sale will be subject to payment of 10 per cent of the purchase price on the date of the sale, a bank or building society guarantee to be furnished within 21 (twenty-one) days from date hereof, securing payment of the balance.

2—3

The full conditions of sale which will be read out immediately prior to the sale, may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Springs.

Dated at Springs this 13th day of December 1971.—Ivan Davies, Theunissen & Partners, Attorneys for Plaintiff, Birnam House, 37 Fourth Street, Springs.

29767—31

Case 4187/71

In the matter between WESTERN BANK LIMITED, Plaintiff, and BAREND JACOBUS PIENAAR, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale with a reserve price of R8 000 (eight thousand rand) will be held in front of the Magistrate's Court of Springs, on Friday, 14 January 1972, at 11 o'clock in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Springs, prior to the sale:

Certain residential Erf 661, situate on Singlehurst Road and Wilhelmina Street, in the Township of Casseldale, District of Springs.

The following information is furnished though in this respect nothing is guaranteed:

The improvements on the property are as follows:

A dwelling-house consisting of three bedrooms, lounge, dining-room, kitchen, bathroom and w.c. The outbuildings comprise a double garage, w.c. and laundry. All are under I.B.R. sheeting.

Terms.—Ten per cent of the purchase price and 2½ per cent auctioneer's charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 days from the date of the sale.

Dated 7 December 1971.—Sachs, Berman & Schneider, Plaintiff's Attorneys.

29972—31

Case 5710/71

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JOHN WILLIAM WILKEN, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held at the offices of the Deputy Sheriff, First Floor, Delvers Square, corner of Delvers and Kerk Streets, Johannesburg, on Tuesday, 18 January 1972, at 11 o'clock in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg, prior to the sale:

Certain Erf 2158, situate on Kangnussie Road and Consuenol Drive, in the Township of Blairgowrie, District of Johannesburg, measuring 1 121 (one thousand one hundred and twenty-one) square metres.

The following information is furnished though in this respect nothing is guaranteed:

A brick-built house under tiles, double garage and a swimming pool.

Terms.—Ten per cent of the purchase price and 2½ per cent auctioneer's charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 days from the date of the sale.

Dated at Johannesburg this 29th day of November 1971.—L. F. Olive, for E. F. K. Tucker, Plaintiff's Attorney, Permanent Buildings, Simmonds Street, Johannesburg.

29972—31

CAPE-KAAP

Case 3784/70

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

In the matter between KRAAIFONTEIN MUNICIPALITY, Judgment Creditor, and JAKOBUS JOHANNES BOOYSEN, Judgment Debtor

In execution of the judgment in the Magistrate's Court, Bellville, in the above matter, a sale will be held on Wednesday, 14 January 1972, at 11 a.m., at 32 Da Gama Street, Kraaifontein, of the following immovable property:

Certain piece of redeemed quitrent land being Erf 3429, Kraaifontein, situate in the Municipality of Kraaifontein, Division of Johannesburg, measuring 991 (nine hundred and ninety-one) square metres, also known as 32 Da Gama Street, Kraaifontein.

Conditions of Sale

1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, the property being sold voetstoots and as it stands and subject to the conditions of the existing title deed. The highest bidder shall be the purchaser subject to the provisions of section 66 of the above Act.

2. One-tenth (1/10) of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank marked cheque immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price together with interest thereon at the rate of 9% (nine per cent) per annum to be paid against registration of transfer, which shall be given and taken forthwith after the sale.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, whereunder this property is reserved for the use of members of the Coloured Group.

4. The following improvements are reported to be on the property, but nothing is guaranteed:

A single-storeyed brick dwelling-house consisting of a lounge, three bedrooms, kitchen, bathroom and stoep under an asbestos roof.

Subject to further conditions which will be read out at the time of the sale, and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Bellville, and at the offices of the auctioneer.—Minde, Schapiro & Smith, Attorneys for Execution Creditor, 49 Durban Road, Bellville, and David Minde, Auctioneer.

29837—31

NATAL

Case 28246/71

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN

Between SUNKER SINGH, Plaintiff, and DOOKEN PREM-LALL, Defendant

In pursuance of judgment granted on 26 July 1971, in the Court of the Magistrate, Durban, and under writ of execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 13 January 1972, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Masonic Grove, Durban, to the highest bidder:

Subdivision 382 (subdivision of C) of Block 2 of the farm Zeekoe Vallei 787, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 568 square metres.

Improvements.—One brick and tile roof building consisting of four bedrooms, sitting-room, kitchen, bathroom, downstairs garage, Corporation water and lights supplied.

Address.—799 Inanda Road, Newlands, Durban.

Conditions of Sale

1. The purchaser shall within 10 (ten) days of the date of sale pay the purchase price in cash or secure the same by way of a bank or building society guarantee providing for payment of the purchase price against registration of transfer into the name of the purchaser, or make such other arrangements for payment as are acceptable to the Messenger of the Court.

2. The purchaser to pay all the costs of transfer, transfer duty, stamp duty, arrear rates and costs of a cancellation of any bond.

3. According to information available, the property is situated in a proclaimed Indian area in terms of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, as amended. The purchase shall, within 10 (ten) days of the date of sale, subject to reasonable extension of time being given, should this be warranted, produce to the Messenger of the Court, proof to his satisfaction that the purchaser is not disqualified from acquiring the said property in terms of the said Act.

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Durban North.—Lyne & Collins, Plaintiff's Attorneys, 215 Mutual Building, Gardiner Street, Durban.

29886—31

Case 29181/71

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN

Between AUSTIN PAYTON & CO. LTD, Plaintiff, and KAMDAR & SONS, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Durban and writ of execution, dated 23 July 1971, the immovable property described as Lot 499, Township of Silverglen, situate in the County of Durban, Province of Natal, in extent 2 099 square metres, will be sold in execution on 14 January 1972, at 10 o'clock a.m., at the front entrance to the Magistrate's Court, Chancery Lane, Pinetown, to the highest

bidder, subject to certain conditions of sale which may be inspected at the office of the Plaintiff's Attorneys herein or at the office of the Messenger of the Court, Pinetown.—Garlicke & Bousfield, Plaintiff's Attorneys, 11th Floor, Standard House, 275 Smith Street, Durban.

29774—31

Case 14040/71

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG, HELD AT PIETERMARITZBURG
Between CITY COUNCIL OF PIETERMARITZBURG, Plaintiff/Execution Creditor, and LEONARD GERALD TEIFEL, Defendant/Execution Debtor

In pursuance of judgment of the above Honourable Court, dated 26 October 1971, and subsequent writs of execution, the following immovable property will be sold in execution, on Friday, 10 March 1972, at 10 a.m., at the Commercial Road entrance of the Magistrate's Court, Pietermaritzburg, to the highest bidder:

Subdivision 46 of Lot 1513 of the Townlands of Pietermaritzburg 1687, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 1 589 square metres.

The following information is furnished regarding the property, but not guaranteed:

The property is situate at 172 Oribi Road. There are no improvements on the property.

Material Conditions of Sale

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, and the rules made thereunder.

2. The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash upon signature of the conditions of sale and the balance shall be paid or secured by a satisfactory bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court, Pietermaritzburg, within 14 days of the date of sale.

3. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 277 Berg Street, Pietermaritzburg.

Dated at Pietermaritzburg this 13th day of December 1971.—Venn, Nemeth & Hart, Plaintiff's Attorneys, First Floor, Southern House, 29 Timber Street, Pietermaritzburg.

29836—31

Case 1904/71

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

In the matter between THE STANDARD BANK OF SOUTH AFRICA LIMITED, Plaintiff, and NATASEN REDDY, Defendant

Be pleased to take notice that on 15 January 1971, at 10 o'clock in the forenoon, at the office of the Deputy Sheriff, Pinetown, 16 School Road, Pinetown, certain one-half undivided share in Lot 792, Township of Westville, County of Durban, Province of Natal, in extent 2,627 7 hectares, situated at Umgudula Road, Westville, registered in the name of H. R. Reddy and attached by the Deputy Sheriff, Pinetown, on 1 July 1971, shall be sold in execution of the judgment obtained in the above matter.

CHANGE OF NAME—NAAMSVERANDERING

The undermentioned notice(s) of intention to apply to the State President in terms of section 9 of Act 1 of 1937, to assume a different surname is published for general information.

Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

Die onderstaande kennisgewing(s) van voorneme om ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word vir algemene inligting gepubliseer.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

THE ALIENS ACT, 1937—DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

TRANSVAAL

Kindly take notice that I, VALERIE MARGARET COBBETT (born Page), presently known as Valerie Margaret Montgomery, residing at 26 Golden Harvest, Randburg, and employed by Reinforcing Steel Company (Proprietary) Limited, Cotts House, 22 Melle Street, Braamfontein, intend to apply for the change of my name from Valerie Margaret Cobbett to Valerie Margaret MONTGOMERY, in view of the fact that I have always been known as Valerie Margaret Montgomery for the past five years and also in view of the fact that I was registered as Valerie Margaret Montgomery, in the Divorce Registry, Somerset House, Strand, London, WC2R 1LP—6891/1970.

Dated at Johannesburg, 23 November 1971.

Magistrate, Johannesburg.

28784—17-24-31-7

Take notice that the conditions of sale may be inspected by any interested party at the office of the Deputy Sheriff, Pinetown, 16 School Road, Pinetown, aforesaid.

Dated at Durban this 13th day of December 1971.—Leandy, Laroque & Partners, Attorneys for Plaintiff, Fifth Floor, J.B.S. Building, corner of West and Field Streets, Durban.

29960—31

In the matter between MANICKUM, Plaintiff, and RAJUGOPAL APPALARAJU, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), in the above matter, a sale will be held by the Deputy Sheriff, Port Shepstone, in front of the Law Courts, Port Shepstone, on Friday, 14 January 1972, at 10 a.m., of the undermentioned property of the Defendant to the highest bidder on conditions of sale to be read by the Deputy Sheriff at the time of the sale:

Description of property.—Remainder of Consolidated Lot 33, No. 5349, situate in the Town Board Area of Marburg, and in the Lower South Coast Regional Water Supply Area, County of Alfred, Province of Natal, in extent six comma six one two five (6,612 5) acres (2,676 0 hectares). On the property is a brick dwelling under iron roof, consisting of lounge, large bedroom, small dining-room, kitchen, pantry, bathroom, toilet and a small outbuilding with sugar cane.

Conditions and Terms

The purchaser shall immediately after the sale, pay to the auctioneer his commission of 2½ per cent of the purchase price with a minimum of R20.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Ephrata Buildings, Ronbinson Street, Port Shepstone.

Cash or 10 per cent of the purchase price to be paid immediately after the sale is closed, the balance of the purchase price by a bank or building society guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff, Port Shepstone, within 14 (fourteen) days after the date of sale.—F. Pretorius, Deputy Sheriff, Port Shepstone.

29961—31

O.F.S.—O.V.S.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BULTFONTEIN, GEHOU TE BULTFONTEIN

Tussen boedel wyle M. F. STRAUSS, Eiser, en J. M. STRAUSS, Verweerder

Ingevolge 'n vonnis in bogenoemde Hof en lasbrief vir eksekusie gedateer 3 Desember 1971, word Erf 315, Bredenkampstraat, Bultfontein, groot 1 686 vierkante meter, met bouvallige woonhuis daarop, om 9.30 vm., op 12 Januarie 1972, voor die Landdroskantoor, Bultfontein, voetstoots in eksekusie aan die hoogste bieder vir kontant verkoop.

Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die Geregsbode, Marquardstraat, Bultfontein.—Edmeades, De Kock & Orffer, Prokureurs vir Eiser, President Swartstraat 12, Bultfontein.

29977—31

I, ESSAF GEORGE, residing at 28 Kanna Street, Northmead, Benoni, and employed as a assistant sales manager, c/o Coca Cola, Brakpan, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ANTHONY, for the reasons that I have always been known by the surname Anthony by members of my family, friends and business associates.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Bernadette George, born Toweel, and minor children Christopher Patrick, Brian Mark, Sharon Martina, and Martin Joe, to Anthony.

Magistrate, Benoni.

28660—10-17-24-31

I, ROAL VAN ZYL SMIT, residing in the area of Johannesburg, but presently in Cape Town temporarily, and carrying on business as a medical practitioner, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of VAN ZYL-SMIT, for the reason that each male born in our family is by custom given one christian name Van Zyl—thus as each male in the family according has the name of Van Zyl Smit, I would like to assume the surname Van Zyl-Smit to eliminate the above.

I previously bore the name Roal van Zyl Smit.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Jean Catherine, born Firth, and minor child Catherine Jane.

Magistrate, Johannesburg.

29453—24-31-7-14

I, CLIFFORD WILLIAM DELPORT, residing at 8 Willie Road, Selection Park, Springs, and employed as a representative of Sports Goods and Equipment by Dumlop Sports (Pty) Limited, of 58 Wilbur Street, Selby, Johannesburg, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of DELAPORTE, for the reason that this name was assumed by my parents and I have used same since my birth and all documents relating to my affairs reflect this particular surname.

I previously bore the names Petrus Johannes Jacobus Delport and Clifford William Delport.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Lena Margareta Delport, formerly Bjorkman, and minor children, Clifford Rune Delport, Birgitta Marie Delport, Dean Erik Delport, to Delaporté.

Magistrate, Springs.

29541—24-31-7-14

I, CONSTANTINOS PERIVOLARIS, residing at 3 Paxinos Court, Merriman Avenue, Vereeniging, and carrying on business as a managing director of a café/restaurant, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of COSTA PERRIS, for the reasons that the name I presently bear is cumbersome, difficult to pronounce, spell and remember, and all my friends and business associates know me as Costa Perris and I am generally known as Costa Perris.

I previously bore the name Constantinos Perivolaris.—C. Perivolaris, 15 December 1971.

Magistrate, Vereeniging.

29777—31-7-14-21

I, FRANS JOSEPH SCHMIDHAMER, residing at 46 Lily Avenue, Adamayview, Klerksdorp, and employed as a instrument mechanic, intend to apply to the State President for authority,

under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of DE BRUYN, for the reason that I have always been known as De Bruyn, the surname of my adoptive parents.

I previously bore the names Frans Joseph Schmidhamer.—F. J. Schmidhamer, 14 December 1971.

Magistrate, Klerksdorp.

29869—31-7-14-21

NATAL

I, MRS OLGA VANNAN, residing at 4 Glendale Avenue, Westville, Durban, and carrying on business as a photographer, intend to apply to the State President for authority, under section 9, of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of BURT, for the reasons that I have been known by that name for a considerable time.

I previously bore the names Olga Vannan (maiden name Olga McLean).

Magistrate, Durban.

29130—17-24-31-7

I, PETER HUBERT JONES, residing at Paper Mill, Felixton, Zululand, and employed as a electrician, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of BARLOW-JONES, for the reason that it is my family name.

I previously bore the name Jones.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife Colleen Thelma Jones, and minor children Gaye Jones, Lynn Jones, Kerry Jones, Craig Peter Jones to Barlow-Jones.

Magistrate, Empangeni, Zululand.

28783—17-24-31-7

I, PRISCILLA MARGARETHA ROBERTS, residing at 7 Hawthorne Lane, Morningside, Durban, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act of 1937, to assume the surname of DIAMOND, for the reason that I have been known by the surname Diamond for the past 15 years and I am known to everyone by the said surname Diamond.

Magistrate, Durban.

29586—24-31-7-14

I, LEONARD CORNELIUS, residing at 11 Kent Gardens, Durban North, Durban, Natal, and carrying on business as dealers in new and used earthmoving plant and equipment and engineers under the style of Harcon Engineering (Pty) Limited, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of EASTWOOD for the reasons that I wish to assume the correct family name Eastwood, being that of my direct ascendant, Lord Thomas Eastwood.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, Elizabeth Clarice Cornelius, born Wade, and minor children, Michele Clarice Cornelius, Monique Beatrix Cornelius, Nadine Elizabeth Cornelius and Wade Leonard Cornelius, to Eastwood.—L. Cornelius, 16 November 1971.

Magistrate, Durban, Natal.

29913—31-7-14-21

BUTCHERS' NOTICES—SLAGTERSKENNISGEWINGS

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated in the notice and within the period stated therein.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid of die kansellering van genoemde registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui is en binne die tydperk soos daarin vermeld word.

TRANSVAAL

It is hereby notified that I, M. L. MENDES, on behalf of MANUEL LEONARDO MENDES and ALFREDO ALVES SOALHEIRO, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 220 Nagington Road, Wadeville, Germiston.

Notice is also given hereby that SPIRO ANDRIANATOS, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days.

29905—31

It is hereby notified that I, MAHOMED ISMAIL NAKOODA, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Sub. 6 of Lot 343, situate on York Street, Greytown Township.

Objections with the Board's General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days.

29784—31

It is hereby notified that I, ROBERT RAAB, on behalf of a company to be formed, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a manufacturer of meat products in respect of a business which I propose to conduct at Stand 74, Manjaan Street, Rustenburg.

Objections with the Board's General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days.

30139—31

Kennis word hierby gegee dat ek, NICOLAAS CORNELIUS PIENAAR, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 210, synde Laingsnekstraat 17e, Volksrust, te dryf.

Kennis word ook hierby gegee dat NICOLAAS CORNELIUS PIENAAR en DANIEL CHARLES EASTES, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae.

29802—31

It is hereby notified that we, ISMAIL AMOD, MAHAMOOD AMOD, ABDUL RAZAAK MAHOMED ISMAIL and MOHAMED SHARIFF MOHAMED ISMAIL, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a wholesale butcher and retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at 58 Boom Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, Stand 58, Boom Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, Transvaal.

Notice is also hereby given that ISMAIL AMOD, MAHAMOOD AMOD and MOHAMED SHARIFF MOHAMED ISMAIL, in his capacity as Executor of the estate of the late Mohamed Ismail, intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 2314, Pretoria, within 14 days.

29930—31

It is hereby notified that I, J. ZASLANSKY, as a director of FEIGEL'S KOSHER DELICATESSEN (PTY) LTD, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a manufacturer of meat products in respect of a business which I propose to conduct at 19 Davies Street, Doornfontein, Johannesburg, Transvaal, Stand 77, New Doornfontein, Johannesburg.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 30 days.

30140—31

It is hereby notified that I, REBERT RAAB, on behalf of a company to be formed, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 74, Manjaan Street, Rustenburg.

GENERAL—ALGEMEEN

TRANSVAAL

AANSOEK OM VERLOFBRIEF VAN DIE MINISTER VAN EKONOMIESE SAKE (artikel 21 van die Maatskappyywet, 1926, soos gewysig)

Kennis word kragtens Maatskappyyregistrasieregulasie 26, hierby gegee dat aansoek gedoen is om 'n verlofbrief van die Minister van Ekonomiese Sake ingevolge artikel 21 van die Maatskappyywet, waarby gelas word dat 'n Maatskappy wat opgerig staan te word onder die naam KAMPBOU, geregistreer word met beperkte aanspreeklikheid, maar sonder byvoeging van die woord "Beperk" agter sy naam.

Die hoofdoel waarvoor die Maatskappy opgerig word is—

"(a) om kampterreine in Transvaal namens die Departement van Nasionale Opvoeding te ontwikkel;

(b) om die perseel as 'n terrein vir opvoedkundige projekte te gebruik en dit tot die beskikking te stel van alle liggame, verenigings of instansies wat die doelstellings van opvoeding buite skoolverband en algemene opvoedingsaktiwiteite bevorder;

(c) om met die voorafverkreë toestemming van die Departement van Nasionale Opvoeding, nodige geboue, strukture, verbeterings- en ontspanningsgeriewe op die perseel aan te bring."

Die ander doelstellings van die Maatskappy is breedvoerig uiteengesit in die akte van oprigting, 'n afskrif waarvan ter insae lê by die kantoor van die ondergenoemde en van die Registrateur van Maatskappye, Forumbou, Strubenstraat, Pretoria.

Verder word kennis hierby gegee dat enige persoon wat beswaar het teen die registrasie van die Maatskappy, sodanige beswaar onder die aandaan van die Minister van Ekonomiese Sake

Objections with the Board's General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days.

30139—31

CAPE-KAAP

Kennis word hierby gegee dat ek, AREND HENDRIK ADRI-AANSE, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n groothandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te 'n sekere stuk grond geleë in die Afdeling, Pieketsberg, synde Gedeelte A van die plaas Het Kruis East, 8909 vk. M. Transportakte 4878/1929 te dryf.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 30 dae.

29740—31

It is hereby notified that I, BEHADIEN SAMAAI, as nominee of a partnership, my partners being BAHEY SAMAAI, JOGHRA SAMAAI, and JALIEP SAMAAI, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Lot 1707 St Bridget Street, West End, Bethelsdorp Extension, Port Elizabeth.

Objections with the Board's Branch Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, within 30 days.

29746—31

NATAL

Kennis word hierby gegee dat ek, SAMUEL JONAS BALOYI, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Lot 9, Qudenidorsgebied, distrik Nkandla, Natal, te dryf.

Besware aan die Raad se Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, binne 30 dae.

29866—31

It is hereby notified that I, FREDERICK BOTHA, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Lots 93 and 96, 23 Boast Street, Bulwer, Natal.

Notice is also hereby given that K. P. GREAVES, director of UNDERBERG AND DISTRICT STORES (PTY) LTD, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Objections with the Board's General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days.

29911—31

moet bring binne een maand na die datum van die derde publikasie hiervan. Beswaar moet ingedien word by wyse van 'n brief in tweevoud, gerig aan die Registrateur van Maatskappye, Posbus 429, Pretoria.

Geteken te Pretoria hierdie 24ste dag van Desember 1971.—Lauscher, Du Buisson & Brummer, Sewende Verdieping, Rentmeestergebou, Bosmanstraat 219, Pretoria.

29592—24-31-7

APPLICATION FOR A LICENCE OF THE MINISTER OF ECONOMIC AFFAIRS

(Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended)

Notice is hereby given in pursuance of Companies Registration Regulation 26, that application has been made to the Minister of Economic Affairs for a licence in terms of section 21 of the Companies Act directing that a company which is to be formed under the name PHOENIX PLAYERS be registered with limited liability, without the addition of the word "Limited" to its name.

The main object for which the Company is to be formed is as follows:

"To promote the talents of South African artists and musicians through the medium of stage performances, and also playwrights, musicians, entertainers and the promotion of interest in all cultural activities."

The remaining objects are set out *in extenso* in the Memorandum of Association, a copy of which may be inspected at the office of the undersigned and of the Registrar of Companies, Forum Building, Struben Street, Pretoria.

Notice is further hereby given that any person objecting to the registration of the Company may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Affairs, within one month from date of the third publication hereof, by letter in duplicate addressed to the Registrar of Companies, P.O. Box 429, Pretoria.

Dated at Johannesburg this 7th day of December 1971.—
Raymond J. Tucker, 203 Maritime House, Loveday Street,
Johannesburg.

29252—24-31-7

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 14 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 February 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 31/31a Lilian Road, Erf 264, Fordsburg, Johannesburg, registered in the name of Dafred Investments (Pty) Ltd.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekend-gemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuurs-distrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 14 en buitegeboue, (die geheel) op gemelde perseel te sloop en om met sodanige slooping voor of op 1 Februarie 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Lilianweg 31/31a, Erf 264, Fordsburg, Johannesburg, geregistreer op naam van Dafred Investments (Pty) Ltd.

29750—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 12 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 February 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 24 Fountain Road, Erf 263, Fordsburg, Johannesburg, registered in the name of Dafred Investments (Pty) Ltd.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekend-gemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuurs-distrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 12 en buitegeboue (die geheel), op gemelde perseel te sloop en om met sodanige slooping voor of op 1 Februarie 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Fonteinweg 24, Erf 263, Fordsburg, Johannesburg, geregistreer op naam van Dafred Investments (Pty) Ltd.

29750—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Krugersdorp, acting under the powers conferred upon it by the said Act has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 9 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 February 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 53/53a Van Wyk Street, Erf 609, Krugersdorp, registered in the name of L. M. and I. N. Shenker.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekend-gemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuurs-distrik Krugersdorp, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 9 en buitegeboue (die geheel), op gemelde perseel te sloop en om met sodanige slooping voor of op 1 Februarie 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Vanwykstraat 53/53a, Erf 609, Krugersdorp, geregistreer op naam van L. M. en I. N. Shenker.

29749—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 7 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 February 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain building and rooms situated at 20 Schuller Street, Erf 184, Forest Hill, Johannesburg, registered in the name of F. Henning.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekend-gemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuurs-distrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 7 en buitegeboue (die geheel), op gemelde perseel te sloop en om met sodanige slooping voor of op 1 Februarie 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Schullerstraat 20, Erf 184, Forest Hill, Johannesburg, geregistreer op naam van F. Henning.

29750—31

KANSSELLASIE VAN KOOP

Geliewe kennis te neem dat die kooptransaksie tussen DENNIS FRANCOIS MCCARTHY, handeldrywende in afvalmateriaal onder die naam MCCARTHY METALS, te Erf 465, Phalaborwa, en TOBY LEON ROCHAT, gekanselleer is en dat die kennis-gewings ingevolge artikel 34 van Insolvensiewet 24 van 1936, soos gewysig, gepubliseer in die Staatskoerant van 26 November 1971, Die Transvaler van 26 en 27 November 1971, en The Star van 26 en 27 November hiermee teruggetrek word.—Coetzee & Van der Merwe, Prokureurs vir Partye, Mediese Sentrumgebou, Tambotiestraat, Posbus 217, Phalaborwa.

29891—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 18 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 March 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 6/8 Short Market Street, Erf 263/4, Ferreirastown, Johannesburg, registered in the name of Khatri (Pty) Ltd.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 18 en buitegeboue (die geheel) op gemelde perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op 1 Maart 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Kort Markstraat 6/8, Erf 263/4, Ferreirastown, Johannesburg, geregistreer op naam van Khatri (Pty) Ltd.

29844—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 12 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 March 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 34 Alexander Street, Erf 262, Ferreirastown, Johannesburg, registered in the name of Khatri (Pty) Ltd.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 12 en buitegeboue (die geheel), op gemelde perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op 1 Maart 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Alexanderstraat 34, Erf 262, Ferreirastown, Johannesburg, geregistreer op naam van Khatri (Pty) Ltd.

29844—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 11 and outbuildings (the whole) on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 March 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 32a, b and c, Alexander Street, Erf 261, Ferreirastown, Johannesburg, registered in the name of Khatri (Pty) Ltd.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 11 en buitegeboue (die geheel), op gemelde perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op 1 Maart 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Alexanderstraat 32a, b en c, Erf 261, Ferreirastown, Johannesburg, geregistreer op naam van Khatri (Pty) Ltd.

29844—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slums Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection 1 of section 5 of the said Act, the Slums Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms 1 to 8 and all illegal structures at the back of Shops 9, 10 and 11 on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 February 1972.—V. Scholtmeyer, Secretary, Slums Clearance Court.

ANNEXURE

Certain buildings and rooms situated at 5 Hilliard Street, Erf 292, Ophirton, Johannesburg, registered in the name of Galliard Properties (Pty) Ltd.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers 1 tot 8 en al die onwettige strukture aan die agterkant van Winkels 9, 10 en 11 op gemelde perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op 1 Februarie 1972 te begin.—V. Scholtmeyer, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Sekere geboue en kamers geleë te Hilliardstraat 5, Erf 292, Ophirton, Johannesburg, geregistreer op naam van Galliard Properties (Pty) Ltd.

29750—31

TOWN COUNCIL OF STILFONTEIN

ADOPTION OF STANDARD MILK BY-LAWS

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council intends to adopt the Standard Milk By-Laws for Local Authorities in the Transvaal, promulgated under Administrator's Notice 1024 of 11 August 1971, and to rescind the Council's existing By-Laws on Dairies, Milkshops, Purveyors of Milk and Cowsheds as contained in Chapter 21 of the Council's Public Health By-Laws and Regulations, promulgated under Administrator's Notice 148, dated 21 February 1951.

Copies of the Standard Milk By-Laws will lie for inspection in the office of the Council for a period of 14 days after the date of publication of this notice.

Objections if any, against the intention of the Council, should be lodged, in writing, to the undersigned not later than 19 January 1972.—T. A. Koen, Town Clerk, P.O. Box 20, Stilfontein, 10 December 1971.

Notice 39/1971.

STADSRAAD VAN STILFONTEIN

AANVAARDING VAN STANDAARDMELK-
VERORDENINGE

Daar word hiermee ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekendgemaak dat die Stadsraad voornemens is om die Standaardmelkverordeninge vir Plaaslike Besture in Transvaal afgekondig by Administrateurskennisgewing 1024 van 11 Augustus 1971, te aanvaar en die Raad se bestaande verordeninge op Melkerye, Melkwinkels, Melkleweransiers en Koeistalle soos vervat in Hoofstuk 21 van die Stadsraad se Publieke Gesondheidsverordeninge en Regulasies afgekondig by Administrateurskennisgewing 148 van 21 Februarie 1951, te herroep.

Afskrifte van hierdie verordeninge lê ter insae by die kantoor van die Raad vir 'n tydperk van 14 dae na die datum van publikasie hiervan.

Skriftelike besware, indien enige, teen die voorneme van die Raad, sal tot 19 Januarie 1972 ontvang word deur die ondergetekende.—T. A. Koen, Stadsklere, Posbus 20, Stilfontein, 10 Desember 1971.

Kennisgewing 39/1971.

29747—31

KOENIG CONSTRUCTION (PROPRIETARY) LIMITED (in
liquidation) (Master's Reference N225/71/3)

Notice is hereby given that, pursuant to an Order granted by the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division) on 12 November 1971, and the submission to and acceptance at meetings held on 13 December 1971 by the preferent, secured and concurrent creditors of the above Company of a scheme of arrangement made by JOSEPH WILLIAM KOENIG on 3 November 1971, application will be made by the undersigned to the said Court on Friday, 14 January 1972 (instead of on 24 December 1971), for an Order sanctioning the acceptance of the said scheme of arrangement and the discharge of the Company from liquidation.—P. B. Oertel, Liquidator, c/o Metropolitan Board of Executors, Bank of Lisbon and S.A. Building, 37 Sauer Street, Johannesburg, Transvaal.

29865—31

APPLICATION FOR A LICENCE OF THE MINISTER OF
ECONOMIC AFFAIRS

(Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended)

Notice is hereby given in pursuance of Companies Registration Regulation 26, that application has been made to the Minister of Economic Affairs for a licence in terms of section 21 of the Companies Act directing that a Company which is to be formed under the name THE UNITED CHURCH NURSERY SCHOOL ASSOCIATION be registered with limited liability, without the addition of the word "Limited" to its name.

The main object for which the Company is to be formed is as follows:

"To establish, maintain and conduct a nursery school to provide facilities which accord with scientific precepts for the all-round education, development and welfare of pre-school children of the White race under skilled supervision and for the attainment of a higher sense of parental responsibility under the auspices and control of the St Mungo's Presbyterian Church, Bryanston, and the Congregational Church, Bryanston, or the united congregation formed by the unification of these two churches."

The remaining objects are set out in extenso in the Memorandum of Association, a copy of which may be inspected at the office of the undersigned and of the Registrar of Companies, Forum Building, Struben Street, Pretoria.

Notice is further hereby given that any person objecting to the registration of the Company may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Affairs, within one month from date of the third publication hereof, by letter, in duplicate, addressed to the Registrar of Companies, P.O. Box 429, Pretoria.

Dated at Pretoria this 13th day of December 1971.—H. R. McLaren, 404 Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg.

29768—31-7-14

DISSOLUTION OF A FRIENDLY SOCIETY

Notice is hereby given in terms of section 37 (7) of Act 25 of 1956, that a preliminary account, a preliminary balance sheet and distribution statement of the A.T.I. MEDICAL AID SOCIETY will lie open for inspection for the period 31 December 1971, to 29 January 1972, at the office of—

- (1) The Registrar of Friendly Societies, 26th Floor, New Poynton Building, Church Street West, Pretoria;
- (2) A.T.I. Medical Aid Society, c/o Wright Anderson S.A. Limited, Tile Road, Boksburg North; and
- (3) The Chief Magistrate, Johannesburg.

Any interested person who has any objection to the aforesaid statements and account may lodge his objection, in writing, with the Registrar of Friendly Societies, Private Bag 238, Pretoria, not later than 12 February 1972.

29986—31

RAND AUCTIONEERING COMPANY (TVL) (PTY) LTD,
SALES

Duly instructed by the liquidator in BROADWAY UPHOLSTERERS (PTY) LTD (in liquidation) (Master's Reference T950/71), we will sell by public auction at their premises, First Floor, 17 Sherwell Street, Doornfontein, Johannesburg, on Wednesday, 12 January 1972, at 10 a.m., the entire contents of their factory comprising machines, material, wooden frames, fixtures and fittings and two motor vehicles.—Rand Auctioneering Co. (TVL) (Pty) Ltd, Auctioneers and Stock Liquidators, Randmart House, 279 Bree Street, Johannesburg. Phone 22-8811/2/3.

29988—31

ABATTOIR COMMISSION

NOTICE OF APPLICATION FOR REGISTRATION
OF AN ABATTOIR

It is hereby made known in terms of section 16 (1) of the Abattoir Commission Act, 1967 (No. 86 of 1967), that JACOBUS JOHANNES HENDRIK ENGELBRECHT, P.O. Box 16, Hectorspruit, District of Barberton, Transvaal, applied to the Abattoir Commission for registration of an abattoir on the farm Savannah-Helena, District of Barberton, Transvaal.

If registration is granted the abattoir will be used for providing in the public meat requirements of Hectorspruit and environment, District of Barberton, Transvaal.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application, shall direct such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag 272, Pretoria, within a period of 35 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published in terms of the said Act.—M. J. C. Jamneck, Chairman, Abattoir Commission.

Note.—The regulations require that—

- (a) objections shall be affirmed under oath and submitted to the Commission in triplicate; and
- (b) a copy of the document in which objections are set out, shall be served on the applicant.

ABATTOIRKOMMISSIE

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM REGISTRASIE
VAN 'N ABATTOIR

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoirkommissie, 1967 (No. 86 van 1967), dat JACOBUS JOHANNES HENDRIK ENGELBRECHT, Posbus 16, Hectorspruit, distrik Barberton, Transvaal, by die Abattoirkommissie aansoek gedoen het om registrasie van 'n abattoir op die plaas Savannah-Helena, distrik Barberton, Transvaal.

Indien registrasie van die abattoir toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir voorsiening in die openbare vleisbehoefes van Hectorspruit en omgewing, distrik Barberton, Transvaal.

Iemand wat vertoë of besware in verband met die bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoë of besware aan die Voor-sitter, Abattoirkommissie, Privaatsak 272, Pretoria, rig binne 'n tydperk van 35 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies uitgevaardig kragtens genoemde Wet.—M. J. C. Jamneck, Voor-sitter, Abattoirkommissie.

L.W.—Die regulasies vereis dat—

- (a) besware onder eed bevestig en in drievoud aan die Kommissie voorgelê moet word; en
- (b) 'n afskrif van die dokument waarin besware uiteengesit is, op die applikant bestel moet word.

29985—31

ABATTOIR COMMISSION

NOTICE OF APPLICATION FOR REGISTRATION OF AN
ABATTOIR

It is hereby made known in terms of section 16 (1) of the Abattoir Commission Act, 1967 (No. 86 of 1967) that HERMANUS LAMBERTUS FOURIE, P.O. Box 62, Malelane, District of Barberton, Transvaal, has applied to the Abattoir Commission for registration of an abattoir on the farm One Tree Hill 393 JU, District of Barberton, Transvaal.

If registration is granted the abattoir will be used for providing in the public meat requirements of Malelane and environment, District of Barberton, Transvaal.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application, shall direct such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag 272, Pretoria, within a period of 42 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published in terms of the said Act.—M. J. C. Jamneck, Chairman, Abattoir Commission.

Note.—The regulations require that—

- (a) objections shall be affirmed under oath and submitted to the Commission in triplicate; and
- (b) a copy of the document in which objections are set out, shall be served on the applicant.

ABATTOIRKOMMISSIE

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM REGISTRASIE VAN 'N ABATTOIR

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoirkommissie, 1967 (No. 86 van 1967), dat HERMANUS LAMBERTUS FOURIE, Posbus 62, Malelane, distrik Barberton, Transvaal, by die Abattoirkommissie aansoek gedoen het om registrasie van 'n abattoir op die plaas One Tree Hill 393 JU, distrik Barberton, Transvaal.

Indien registrasie van die abattoir toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir voorsiening in die openbare vleis-behoefes van Malelane en omgewing, distrik Barberton, Transvaal.

Iemand wat vertoë of besware in verband met die bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoë of besware aan die Voor-sitter, Abattoirkommissie, Privaatsak 272, Pretoria, rig binne 'n tydperk van 42 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies uitgevaardig kragtens genoemde Wet.—M. J. C. Jamneck, Voorsitter, Abattoirkommissie.

L.W.—Die regulasies vereis dat—

- (a) besware onder eed bevestig en in drievoud aan die Kommissie voorgelê moet word; en
- (b) 'n afskrif van die dokument waarin besware uiteengesit is, op die applikant bestel moet word.

29985—31

CAPE-KAAP

In the insolvent estate of M. J. N. VAN LIER (Ref. E40/70/2)

Duly instructed thereto, W. E. Midlane & Son, Auctioneers, 25/27 Caxton Street, East London, will sell by public auction at our mart on Saturday, 15 January 1972, 1969 model Holden station wagon, to be sold without reserve at 10 a.m.

29823—31

EASTERN PROVINCE GUARDIAN LOAN AND INVESTMENT COMPANY

[Incorporated under Act 20 of 1863 (Cape)]

NOTICE OF INTENTION TO APPLY FOR LEAVE TO INTRODUCE A PRIVATE BILL

Notice is hereby given that the directors of the Eastern Province Guardian Loan and Investment Company, incorporated under Act 20 of 1863 (Cape), Guardian Buildings, 103 High Street, Grahamstown, intend applying for leave to introduce during the next session of Parliament, a private bill, the general object of which is to amend the Eastern Province Guardian Loan and Investment Company Incorporation Act (Act 20 of 1863), and the Eastern Province Guardian Loan and Investment Company Amendment, Indemnity and Further Powers (Private) Act (Act 25 of 1920), so as to change the name of the Company to SYFRET'S TRUST AND EXECUTOR COMPANY (GRAHAMSTOWN).

Printed copies of the bill in the English and Afrikaans languages will be deposited with the Secretary to the House of Assembly, the Administrator of the Province of the Cape of Good Hope, the Magistrate of the District of Grahamstown, and the Secretary to the Prime Minister, on or before 31 December 1971.

The promoters are KYLE EDWARD MONTAGU STONE, BRIAN GODLONTON, LESLIE JOHN DENISON CLARKE, STUART CARMICHAEL GALLOW, PETER GRAHAM MANSFIELD, RAYMOND HUTCHINSON STEPHENSON and GEOFFREY BURT STIRK, in their capacity as directors of the Eastern Province Guardian Loan and Investment Company.

Their address is Guardian Building, 103 High Street, Grahamstown, Cape Province.

Dated at Cape Town on this the 26th day of November 1971.—Syfret, Godlonton & Low, Attorneys for the Promoters, 24 Wale Street, Cape Town.

OOSTELIKE PROVINSIE VOOGDY LENINGS EN BELEGGINGS MAATSKAPPY

[Ingelyf kragtens Wet 20 van 1863 (Kaap)]

KENNISGEWING VAN VOORNEME OM AANSOEK TE DOEN OM VERLOF TOT INDIENING VAN 'N PRIVATE WETSONTWERP

Hierby word kennis gegee dat die direkteure van die Oostelike Provinsie Voogdy Lenings en Beleggings Maatskappy, ingelyf kragtens Wet 20 van 1863 (Kaap), Guardiangebou, Hoogstraat 103, Grahamstad, van voorneme is om aansoek te doen om verlof tot indiening van 'n private wetsontwerp gedurende die volgende Parlementsitting, die algemene oogmerk waarvan is om The Eastern Province Guardian Loan and Investment Company Incorporation Act (Wet 20 van 1863) en die Oostelike Provinsie Voogdy Lenings- en Beleggingsmaatskappy Wysigings Vrywarings en Verdere Bevoegdhede (Privaat) Wet (Wet 25 van 1920), te wysig om die naam van die Maatskappy na SYFRET'S TRUST- EN EKSEKUTEURSMATSKAPPY (GRAHAMSTAD) te verander.

Gedrukte eksemplare van die Wetsontwerp in beide die Engelse en die Afrikaanse taal sal by die Sekretaris van die Volksraad, die Administrateur van die Kaapprovinsie, die Landdros van die distrik Grahamstad, en die Sekretaris van die Eerste Minister, op of voor 31 Desember 1971, gedeponeer word.

Die bevorderaars is KYLE EDWARD MONTAGU STONE, BRIAN GODLONTON, LESLIE JOHN DENISON CLARKE, STUART CARMICHAEL GALLOW, PETER GRAHAM MANSFIELD, RAYMOND HUTCHINSON STEPHENSON en GEOFFREY BURT STIRK, in hulle hoedanigheid as direkteure van die Oostelike Provinsie Voogdy Lenings en Beleggings Maatskappy, en hulle adres is Guardiangebou, Hoogstraat 103, Grahamstad, Kaapprovinsie.

Gedateer te Kaapstad op hede die 26ste dag van November 1971.—Syfret, Godlonton & Low, Prokureurs vir die Bevorderaars, Waalstraat 24, Kaapstad.

28467—24-31-7-14

CAPE TRUSTEES AND EXECUTORS LIMITED

(Registered general bank)

TYGERBERG MEUBILEERDERS (EDMS.) BPK., furniture dealers (in liquidation) (No. C170/71)

Sale by public auction to be held on Tuesday, 18 January 1972, at De Kock's Transport, Voortrekker Road, Parow (near Ster 700 Cinema), at 10 a.m. sharp, the entire furniture supply comprising beds, mattresses, wardrobes, dressing-tables, chairs (lounge, dining-room, kitchen), chests of drawers, kitchen dressers, mirrors, radiograms, lampstands and shades curtains, stove, filing cabinet, record players, etc.

All items to be sold without reserve, voetstoots.

Terms.—Cash or bank guaranteed cheques.

For further information apply to Mr Sadie, of Alec Sacks Property Consultants (Pty) Ltd, Auctioneers and Sworn Appraisers, 91 Voortrekker Road, Bellville, Telephone 97-4031, and Ralph Millman, Liquidator, Cape Trustees and Executors Limited, Netherlands Bank Building, 85 St George's Street, Cape Town.

29855—31

AANSOEK OM REGISTRASIE AS 'N WELSYNSORGANISASIE

Die UITENHAGE-GESINS- EN KINDERSORGVERENIGING (UITENHAGE-KINDER- EN SOSIALE WELVAART-VERENIGING), het op hulle jaarvergadering gehou op 24 April 1968, besluit op die volgende doelstellinge:

- (a) Om die belange te beskerm en die welsyn te bevorder van die kinders in die dorp en distrik Uitenhage;
- (b) om, waar nodig, daarvoor te sorg dat uitvoering gegee word aan enige wetgewing wat voorsiening maak vir die beskerming van kinders en die behoud van die gesinslewe;
- (c) om die liggaamlike, sedelike en geestelike welsyn van kinders, hetsy binne of buite 'n inrigting, te bevorder;
- (d) om alle pogings wat daarop gemik is om 'n verbetering op maatskaplike en opvoedkundige gebied te bewerkstellig, aan te moedig en te help bevorder;
- (e) om gevalle van verwaarloosing, armoede en ellende en ook gevalle waar kinders mishandel word om misdade gepleeg het of waar daar gevaar bestaan dat dit sal gebeur, te ondersoek en te hanteer;
- (f) om te trag om die gesondheid van moeders en kinders, deur middel van die nodige voorsorgmaatreëls, te bevorder;
- (g) om te trag om die geestesgesondheid van moeders en kinders, in noue samewerking met die S.A. Nasionaal Raad vir Geestesgesondheid, te beskerm;
- (h) om met ander verenigings of inrigtings wat dieselfde doelstellings nastreef, saam te werk;

(i) om die doelstellings ten opsigte van werk onder Kleurlinge en Indiërs op die volgende wyse te verwesenlik:

(1) Deur regstreekse dienste aan hierdie rassegroepe sover moontlik deur middel van Kleurlinge en Indiërs onderskeidelik te lewer;

(2) om deur aansporing, opvoeding en leiding 'n wyer deelname van Kleurlinge en Indiërs aan en gebruikmaking van hulle dienste vir kindersorgwerk in hul eie onderskeie gemeenskappe te bewerkstellig;

(3) deur, in oorleg met die betrokke staatsdepartemente, plaaslike besture en enige ander geskikte Kleurling- of Indiërliggaam, oor te gaan tot die samestelling van 'n onderkomitee(s) van Kleurlinge en Indiërs deur wie die werk gekanaliseer kan word. Die magte en funksies van hierdie onderkomitees word in 'n addendum tot die grondwet, onder die hoof "Bepalings van Opdrag" voorgeskryf;

(4) deur 'n Kleurling- en Indiërkindersorgvereniging (of dergelyke vereniging) in oorleg met die instansies in klousule 3 (i) (3) genoem en met behulp van die bestaande onderkomitee van Kleurlinge en Indiërs onderskeidelik, te stig of die stigting daarvan aan te moedig;

(5) deur die benoeming van 'n Blanke advieskomitee, waar ook al nodig, om gedurende die oorgangstydperk waarin uitvoering gegee word aan subklousules (1), (2), (3) en (4), te funksioneer;

(j) om 'n hulpkomitee bestaande uit Bantoes te benoem om die Vereniging met die bestuur van die Lydia Webber Crèche behulpzaam te wees."

B. Terblanche, Sekretaresse/Maatskaplike Werkster.

29787—31

SOUTH AFRICAN NATIONAL LIFE ASSURANCE COMPANY (SANLAM)

In terms of the Articles of Association for the Management of the Company, notice is hereby given, calling for nominations for candidates to fill the vacancies which will occur on the Board of Directors of the Company by reason of the retirement in rotation of the Directors—

Philip Lodewyk la Grange;
Pierre Etienne Rousseau;
Jan Hendrik Visse;

who are in terms of the said Articles regarded as duly nominated for the vacancies arising from their retirement.

Nominations will be accepted at the Head Office of the Company at Sanlamhof, Bellville, up to Friday, 14 January 1972, in the form prescribed by the Articles of Association of the Company.

Nomination forms are obtainable from the Secretary on request. By order of the Board.—P. J. F. Scholtz, Managing Director, Sanlamhof, Bellville.

SUID-AFRIKAANSE NASIONALE LEWENSASSURANSIE-MAATSKAPPI (SANLAM)

Ooreenkomstig die Statute vir die Bestuur van die Maatskappy word hierby kennis gegee dat nominasies gevra word vir kandidate om die vakatures in die Raad van Direkteure van die Maatskappy te vul, wat sal ontstaan weens die beurtelinge afrede van die direkteure—

Philip Lodewyk la Grange;
Pierre Etienne Rousseau;
Jan Hendrik Visse;

wat ooreenkomstig die genoemde Statute as behoorlik genomineer beskou word vir die vakatures wat uit hul afrede voortspruit.

Nominasies sal by die hoofkantoor van die Maatskappy te Sanlamhof, Bellville, tot op Vrydag, 14 Januarie 1972, ontvang word in die vorm soos in die Statute van die Maatskappy voorgeskryf.

Nominasievorms is op aanvraag by die sekretaris verkrygbaar. Op las van die Direksie.—P. J. F. Scholtz, besturende direkteur, Sanlamhof, Bellville.

29856—31

NATAL

MASTER'S NOTICE

(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of BERNARD JOHN RICHARDSON
(under curatorship) (No. 3058/70/4)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that PETER NICHOLSON, c/o Chapman Dyer & Partners, P.O. Box 81, Durban, has, by letters of curatorship dated 8 December 1971, been appointed curator to administer the property of Bernard John

Richardson, who is resident at Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg, Natal.—J. M. de Beer, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, 14 December 1971.

29850—31

MASTER'S NOTICE

(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of SURESH DHUROO, also known as RAM-KISSOON (under curatorship) (No. 821/71)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that RAMKISSOON DHUROO, 92 Centre Street, Overport, Durban, has, by letters of curatorship dated 13 December 1971, been appointed curator to administer the property of Suresh Dhuroo (also known as Ramkissoon), who is resident at 92 Centre Street, Overport, Durban.—J. M. de Beer, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg.

29850—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act (Act 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises described in the Annexure hereto, a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection (1) of section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish all the buildings on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 November 1973.—W. Loudon, Secretary, Slum Clearance Court, Durban.

ANNEXURE

1. All the buildings situate at 104 27th Avenue, Township of Umhlutuzana, Durban, Natal, being Block 652 of the Township of Umhlutuzana, registered in the name of Ashokumar.

2. All the buildings situate at 36 Chatsworth Main Road, Township of Umhlutuzana, Durban, Natal, being Block 514 of the Township of Umhlutuzana, registered in the names of Deopersad, Pahlath and Ramlala.

3. All the buildings situate at 6 25th Avenue, Township of Umhlutuzana, Durban, Natal, being Block 601 of the Township of Umhlutuzana, registered in the name of Veraden.

4. All the buildings situate at 20 27th Avenue, Township of Umhlutuzana, Durban, Natal, being Block 688 of the Township of Umhlutuzana, registered in the name of Bechan.

5. All the buildings situate at 36 30th Avenue, Township of Umhlutuzana, Durban, Natal, being Block 477 of the Township of Umhlutuzana, registered in the name of Munuswamy.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalinge van artikel 6 van die Slumswet (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof, Durban, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van gemelde perseel gelas om al die geboue op die perseel te sloop, en om met sodanige sloping op of voor 1 November 1973 te begin.—W. Loudon, Sekretaris, Slumopruimingshof, Durban.

BYLAE

1. Al die geboue geleë te 27ste Laan 104, dorpsgebied Umhlutuzana, Durban, Natal, synde Blok 652 van die dorpsgebied Umhlutuzana, geregistreer in die naam van Ashokumar.

2. Al die geboue geleë te Chatsworthhoofpad 36, dorpsgebied Umhlutuzana, Durban, Natal, synde Blok 514 van die dorpsgebied Umhlutuzana, geregistreer in die name van Deopersad, Pahlath en Ramlala.

3. Al die geboue geleë te 25ste Laan 6, dorpsgebied Umhlutuzana, Durban, Natal, synde Blok 601 van die dorpsgebied Umhlutuzana, geregistreer in die naam van Veraden.

4. Al die geboue geleë te 20ste Laan 20, dorpsgebied Umhlutuzana, Durban, Natal, synde Blok 688 van die dorpsgebied Umhlutuzana, geregistreer in die naam van Bechan.

5. Al die geboue geleë te 30ste Laan 36, dorpsgebied Umhlutuzana, Durban, Natal, synde Blok 477 van die dorpsgebied Umhlutuzana, geregistreer in die naam van Munuswamy.

29772—31

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 6 of the Slums Act (Act 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises, described in the Annexure hereto, a slum.

In terms of paragraph (b) of subsection (1) of section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish all the buildings on the said premises, and to commence such demolition on or before 1 November 1972.—W. Loudon, Secretary, Slum Clearance Court, Durban.

ANNEXURE

All the buildings situate at 251 Sirdar Road, Clairwood, Durban, Natal, being Subdivision 88 of Block Y of farm Clairmont 10572, registered in the names of Bhagwathia, Ganpath and Kowsella.

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 6 van die Slumswet (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof, Durban, kragtens die bevoegdhede hom verleen by genoemde Wet, die perseel in ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel 5 van genoemde Wet, het die Slumopruimingshof die eienaar van gemelde perseel gelas om al die geboue op die perseel te sloop en om met sodanige sloping op of voor 1 November 1972 te begin.—W. Loudon, Sekretaris, Slumopruimingshof, Durban.

BYLAE

Al die geboue geleë te Sirdarweg 251, Clairwood, Durban, Natal, synde Onderverdeing 88 van Blok Y van plaas Clairmont 10572, geregistreer in die name van Bhagwathia, Ganpath en Kowsella.

29771—31

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

STUART NIXON ESTATE AGENCY (PTY) LTD (in liquidation) (Master's Reference N8/70/4)

Duly instructed by the liquidator, we will sell, at our mart, 224 West Street, Durban, on Friday, 21 January 1972, at 11.30 a.m., the following:

Whatever claim or right Stuart Nixon Estate Agency (Pty) Limited (in liquidation), may have against BRIGADOON (PROPRIETARY) LIMITED arising out of Share Certificate 1 and loan certificate in the name of Stuart Nixon.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the auctioneers.—Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street, P.O. Box 2556, Durban. Phone 60019.

29966—31

MASTER'S NOTICE

(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of LOUISA MARGARET GRANT (under curatorship) (No. 2167/71)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that NOLA ARLINE ROTTCHER, Ivala, P.O. Mudén, has, by letters of curatorship, dated 2 December 1971, been appointed curator to administer the property of Louisa Margaret Grant, who is resident at Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg.—J. M. de Beer, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, 2 December 1971.

MEESTER SE KENNISGEWING

(Artikel 75 van Wet 66 van 1965)

Insake LOUISA MARGARET GRANT (onder kuratorskap) (No. 2167/71)

Kennisgewing geskied hiermee in terme van artikel 75 van die Administrasie van Boedelwet, 1965, (Wet 66 van 1965), dat NOLA ARLINE ROTTCHER, Ivala, Pk. Mudén, Natal, deur briewe van kuratorskap, gedateer 2 Desember 1971, aangewys is as kurator om die eiendom van Louisa Margaret Grant, woonagtig te Fort Napierhospitaal, Pietermaritzburg, Natal, te administreer.—J. M. de Beer, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Natale Provinsiale Afdeling), Pietermaritzburg, 2 Desember 1971.

29906—31

MASTER'S NOTICE

(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of ANTONIUS MARIA SMITS (under curatorship) (No. 1767/71)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that PAUL MARTINUS ANTONIUS MARIA SMITS and ANDRÉ HUBERTUS

ANTONIUS JOHANNA MARIA SMITS, c/o P.O. Box 17, Parow, Cape, have by letters of curatorship, dated 1 December 1971, been appointed curators to administer the property of Antonius Maria Smits, who is resident at 12 Highfield Drive, Westville.—J. M. de Beer, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, 14 December 1971.

MEESTER SE KENNISGEWING

(Artikel 75 van Wet 66 van 1965)

Insake ANTONIUS MARIA SMITS (onder kuratele) (No. 1767/71)

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge artikel 75 van die Boedelwet, 1965 (Wet 66 van 1965), dat PAUL MARTINUS ANTONIUS MARIA SMITS en ANDRÉ HUBERTUS ANTONIUS JOHANNA MARIA SMITS, p/a Posbus 17, Parow, Kaap-provinsie, kragtens 'n brief van kuratele, gedateer 1 Desember 1971, aangestel is as kurators om die goed van Antonius Maria Smits, wie se gewone verblyfplek Highfielddrylaan 12, Westville, is, te administreer.—J. M. de Beer, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Natale Provinsiale Afdeling), Pietermaritzburg, 14 Desember 1971.

29759—31

O.F.S.—O.V.S.

NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

[Section 4 (1) of Act 24/1936, as amended]

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) on Thursday, 20 January 1972, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard, for the sequestration of the estate of JOHANNES PETRUS JACOBUS JORDAAN of 13 Hoseason Street, Kroonstad, Province of the Orange Free State; and that a statement of affairs will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court, Bloemfontein, and the Magistrate, Kroonstad, for a period of fourteen (14) days as from the date of publication hereof.—Heyman E. Gersohn & Paola, Applicant's Attorneys, Southern House, 22 Hill Street, P.O. Box 101, Kroonstad.

29915—31

NOTICE OF SURRENDER OF DEBTOR'S ESTATE

Notice is hereby given that application will be made to the Orange Free State Provincial Division of the Supreme Court, on Thursday, 27 January 1972, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the estate of MANFRED RUDOLF BACHER, Identity No. 961/030115W, Umdloti Beach, North Coast, Natal, an optometrist, previously doing business as optometrist at 97a Cross Street, Kroonstad; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court, Bloemfontein, and the Magistrate, Kroonstad, for a period of fourteen (14) days as from 4 January 1971.—G. F. Wright, Attorney for Applicant, c/o Van de Wall & Partners, Third Floor, Trustfontein Building, 151 St Andrew Street, Bloemfontein.

29908—31

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

NOTICE

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:

In every instance an uncanceled R2 revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

KENNISGEWING

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die *Staatskoerant* op die volgende wyse moet geskied:

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde R2 inkomste-seël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the dates, times and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective masters, as fit and proper to be appointed by them as executors or tutors or curators, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs of voogde of kuratore, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester gehou en in ander plekke voor die landdros.

SCHEDULE—BYLAE

N.B.—Items indicated by a * on the left-hand side, denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.
L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

CAPE - KAAP

Registered number of estate Registrasie-nommer van boedel	Surname and christian names of deceased and occupation Familiennaam en voorname van oorlede persoon en beroep	Date of death Datum van oorlyde	Date, time and place of meeting Datum, tyd en plek van byeenkoms
6406/71	Little, Victor Henry, retired plumber.....	16/11/71	11/1/72, Cape Town.
6356/71	Marais, Gertruida Jacoba, pensioentrekker.....	18/11/71	12/1/72, Laingsburg.
6606/71	Terblanche, Stephanus Johannes, pensioentrekker.....	26/11/71	14/1/72, Knysna.
6591/71	Brown, Susanna Maria, huisvrou.....	8/5/71	14/1/72, 10 vm., Beaufort-Wes.
6556/71	Anderson, Ida Marguerite, housewife.....	29/8/69	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6586/71	De Waal, Egbertus Abraham, werktuigkundige.....	17/9/71	10/1/72, 10 vm., Clanwilliam.
6086/71	Abrahams, Albert James, waiter.....	28/10/71	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6678/70	Westenraad, Johannes Cornelius, afgetredene.....	20/11/70	14/1/72, 10 vm., George.
3483/55	Van Niekerk, Floors Johannes, kontrakteur.....	11/6/55	12/1/72, 10 vm., Paarl.
6603/71	Schreuder, Michael Daniël, telefonis.....	27/11/71	14/1/72, 10 vm., Van Rhynsdorp.
3200/71	Knietsch, Clemens Mana, medical practitioner.....	26/11/71	14/1/72, Cala.
6633/71	Ward, Cida Helena, pensioner.....	2/12/71	13/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6673/71	Terblanche, Hulme Theunissen, rustende boer.....	2/12/71	12/1/72, 10 vm., Mosselbaai.
6107/71	Van der Vent, Solomon, Labouwer.....	7/9/71	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
4587/61	Sinden, Johannes Frederik Jacobus, retired cleaner.....	22/10/61	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6597/71	Tweeddale, Malcolm William Alexander George, retired.....	22/11/71	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6607/71	Tiedt, Christiaan Jacobus, pilot in S.A. Air Force.....	25/11/71	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6567/71	Hendricks, Barodien, labourer.....	6/2/71	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
6587/71	Wicomb, Robert Daniel, bus conductor.....	3/1/71	11/1/72, 10.30 a.m., Cape Town.
7132/67	Smythe, Jan Eksteen, bouwer.....	16/12/62	12/1/72, 9 vm., Bredasdorp.
12198/71	Van Rooyen, Pierre, student.....	24/11/71	14/1/72, 10 vm., Mafeking.

TRANSVAAL

12387/71	Otto, Engela Adriana Margaritha, huisvrou.....	22/11/71	14/1/72, 10 vm., Ermelo.
7788/71	Van Lingen, Johanna Alida, huisvrou.....	18/7/71	14/1/72, 10 vm., Vereeniging.
12191/71	Horn, Johannes Hendrik, pensioenaris.....	4/12/71	14/1/72, 10 vm., Piet Retief.
77594	Mitchell, Walter James, inspector.....	25/2/32	14/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
11754/71	Schoombie, Gladstone Gardner, miner.....	8/11/71	7/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
12538/70	Du Plooy, Johannes Mathews, bottle store manager.....	18/8/69	14/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
12317/71	Botha, Christiaan Philippus, pensioenaris.....	15/9/71	14/1/72, 10 vm., Brakpan.
12319/71	Behrens, Jacobus Martinus, skoonmaker.....	17/11/71	7/1/72, 9 vm., Pretoria.
12359/71	Vermaak, Cyrie Leslie, storeman.....	23/11/71	14/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
12329/71	Lilleyman, George Herbert, lecturer.....	10/12/71	12/1/72, 9.30 a.m., Roodepoort.
61169	Braam, Peter Cornelius, fitter.....	22/9/26	7/1/72, 9 a.m., Pretoria.

Registered number of estate Registrasie-nommer van boedel	Surname and christian names of deceased and occupation Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep	Date of death Datum van oorlyde	Date, time and place of meeting Datum, tyd en plek van byeenkoms
1903/69	Visser, John Donald Bancroft, clerk.....	7/2/69	14/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
12200/71	Reyneke, Hendrik Josefus, boukontrakteur.....	22/11/71	19/1/72, 9 vm., Pretoria.
12210/71	Bennett, Maryna Elizabeth, huisvrou.....	1/12/71	14/1/72, 9.30 vm., Germiston.
12203/71	Viljoen, Isabella Mignon.....	4/11/71	12/1/72, 10 vm., Potchefstroom.
12201/71	Smith, Christiaan, pensioenaris.....	30/11/71	14/1/72, 10 vm., Transvaal.
12061/71	Steyn, Louis Johannes, klerk.....	25/8/71	14/1/72, 9 vm., Johannesburg.
12142/71	Shaw, James John, administratiewe beampste (Pretoria Stadsraad)...	30/11/71	12/1/72, 9 vm., Pretoria.

NATAL

4562/71	Rampersad, polisher.....	7/11/71	6/1/72, 9 a.m., Durban.
4612/71	Jaganaikulu, retired police constable.....	12/9/71	6/1/72, 9 a.m., Durban.
4761/67	Ankamma, housewife.....	3/5/57	6/1/72, 9 a.m., Durban.
2388/66	Roets, Hendrik Gerhardus, retired.....	19/6/66	6/1/72, 9 a.m., Durban.
4637/71	Narayansamy, pensioner.....	24/10/71	6/1/72, 9 a.m., Durban.
4440/71	Kanniamah, housewife.....	31/10/71	6/1/72, 9 a.m., Durban.
4510/71	Coezter, Cathrina Cornelia Maria, pensioenaris.....	21/11/71	5/1/72, 10 vm., Pietermaritzburg.
4512/71	Green, Adeline, housewife.....	24/3/71	6/1/72, 10 a.m., Ixopo.
4552/71	Nel, Nicolaas Jacobus, tegnikus (S.A.S.).....	21/11/71	6/1/72, 9 vm., Durban.
3121/69	De Freitas, Cecily Marjorie.....	6/1/72	9 a.m., Durban.
222/54	Welch, Harold Ernest Henry, civil servant.....	25/1/54	5/1/72, 10 a.m., Pietermaritzburg.
4513/71	Carnevale-Maffe, Mario Guido Guiseppe, student.....	25/8/68	6/1/72, 9 a.m., Durban.
4529/71	Kaligan, Coopusamy, builder.....	28/5/71	6/1/72, 10 a.m., Eshowe.
4532/71	Muthusamy, funeral undertaker and shop-fitter.....	14/11/71	6/1/72, 10 a.m., Verulam.
4640/71	Fagan, Prescott Dow, company director.....	25/10/71	13/1/72, 9 a.m., Durban.
4634/71	Jamieson, William, corporation pensioner.....	28/11/71	13/1/72, 9 a.m., Durban.

ORANGE FREE STATE - ORANJE-VRYSTAAT

24878	Lomax, Mary, nurse.....	4/9/28	12/1/72, 10 a.m., Virginia.
2130/71	Vermaak, Nicolaas Jacobus, boer.....	26/11/71	13/1/72, 10 vm., Brandfort.
806/69	Soares, Jose, retired.....	27/4/69	14/1/72, 10 a.m., Ficksburg.

EASTERN CAPE - OOS-KAAP

3259/71(3)	Stroebel, gebore Kitching, Johanna Cathrine, huisvrou.....	21/11/71	14/1/72, 2 nm., Port Elizabeth.
------------	--	----------	---------------------------------

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates specified in the subjoined Schedule are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in this order: estate number, particulars of the deceased estate, and name and address of executor or authorised agent and period if shorter or longer than 30 days.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels in onderstaande Bylae vermeld, word hierby versoek om hul vorderings by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) bereken vanaf datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word in hierdie volgorde gegee: boedelnommer, besonderhede van afgestorwe boedel, en naam en adres van eksekuteur of gemagtigde agent en tydperk indien korter of langer as 30 dae.

SCHEDULE-BYLAE

CAPE - KAAP

5922/71—FINDLAY, Kenneth Walter, Identity No. 022/771277W, 21 Aloe Street, Devil's Peak, and then 16 Gladiolus Avenue, Devil's Peak, Cape, who died on 13 October 1971, and surviving spouse, Lilian Elizabeth Findlay, born Greenlees. John S. Ince & Wood, 903 Eagle House, Lower Burg Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

6143/71—WILLIAMS, Martha Maria, formerly Esterhuizen, born Strydom, Identity No. 130/994258W, widow, Bot River, Cape. Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5819/71—LORD, Gladys Annie, Identity No. 022/712282W, widow, Rondebosch, Cape. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

6462/71—MORRIS, Jean, born Yates, Milnerton, Cape, who died on 3 November 1971. Gelb, Gelb, Simon & Shapiro, 97 St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

87612/71—DE KOCK, Marie, born Van der Merwe, Cape Town. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town, Attorneys for the Executor Dative.

4855/69—PIENAAR, Frans Albertus, Grassy Park, Cape, who died on 10 September 1969. Klossen, Saunders & Oldroyd, 52 St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executor.

5852/71—GREGORY, Ellen Mary, born on 12 January 1889, Identity No. 042/940788W, Zerilda Steyn Memorial Home, Pinelands, Cape, who died on 18 October 1971. The Standard Bank of S.A. Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

6038/71—HUNTER-BECKINSALL, Muriel Magdalena Gertrude, born Mays, Identity No. 022/771001W, widow, Vredehoek, Cape. Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

4610/71—JANARI, Ethel Vera, born Lewis, Athlone, Cape Province. A. M. Omar & Co., 121-123 Sir Lowry Road, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5542/71—ROBERTSON, Martha Johanna, born Sheldon, Identity No. 022/641068K, Grassy Park, Cape, and surviving spouse, Paul Abraham Robertson. Thompson & Smithers, P.O. Box 14, Wynberg, Attorneys for the Executor.

6034/71—ARNOTT, J. C. A., Newlands, Cape. Mrs P. S. V. Arnott, P.O. Box 405, Cape Town, Executrix.

6579/71—PANDAY, Frank, Cape Town. Joelson & Ressel, 134 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

6584/71—SMITH, Anabel, born Freeland, Cape Town. Joelson & Ressel, 134 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for the Executor.

6288/71—STEINBERG, Esther, formerly Berrett, born Belson on 20 April 1898, Identity No. 022/319800W, 401 Elrio Court, Main Road, Sea Point, Cape Town, who died on 14 November 1971. Bloomberg, Baigel & Co., Federated House, 56 Shortmarket Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.

5518/71—WAGENER, Gertruida Margaretha, gebore op 12 Maart 1886, Persoonsnommer 025/709338W, Huis Maude Kriel, Ceres, wat op 8 Oktober 1971 oorlede is. Krige & De Wet, Posbus 7, Ceres.

6651/67—TAIT, Jacoba Johanna Gertrude, born Terblanche on 15 January 1883, Harkerville, District of Knysna, who died on 20 October 1955, and surviving spouse, George Alexander Peter Tait, born on 28 September 1881. Tidswell, Richardson & Vowles, Long Street, P.O. Box 47, Knysna, Attorneys for Executor Dative.

6334/71—ROOS, Elizabeth Sarah, born Groenewald on 21 November 1883, Identity No. 022/402064W, Secura Old Age Home, Pinelands, Cape Province, who died on 11 November 1971. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch (successor to Barclays Bank D.C.O.), P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

4978/71—DAVIS, Sarah May, born on 21 September 1907, Identity No. 365/125191W, 105 Riviera, George Street, Mowbray, Cape Province, who died on 14 September 1971. Barclays National Bank Ltd, formerly Barclays Bank D.C.O., Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

KIEWIETZ, Johannes Christian, born on 11 January 1909, Identity No. 022/855892, 29 Heatherly Road, Lansdowne, who died on 7 November 1971, and surviving spouse, Susan Kiewietz, born Du Plessis on 28 December 1914, Identity No. 007/126418K, Isaac Volkwyn & Co., Gregory House, Klipfontein Road, Athlone, Attorneys for Executrix Testamentary. 21 days.

6446/71—BARTON, Charles George, born on 5 October 1912, Identity No. 022/733829W, 51 13th Avenue, Boston Estate, Bellville, who died on 26 November 1971, and surviving spouse, Elizabeth Barton, born Penderis, Identity No. 022/733830W. Haydn Elmes & Elmes, P.O. Box 11072, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

5908/71—WHITTICOM, Thomas Henry, 7 Broadwalk, Pinelands, who died on 3 September 1971. Sebba, Gordon, Willis & Co., P.O. Box 838, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.

5692/71—CORKIN, Robert William, born on 26 June 1918, Identity No. 022/784123W, 5 Arena Court, Selby Road, Mowbray, Cape Province, who died on 12 October 1971. A. G. Tennet, 5 Arena Court, Selby Road, Mowbray, Cape Province.

6036/71—O'REILLY, William Samuel, gebore op 11 Junie 1889, Persoonsnommer 068/394367, Newtonstraat 5, Knysna, wat op 25 Oktober 1971 oorlede is. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Kaapstad Trusteetak, Posbus 512, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

6476/71—BRITZ, Petronella Johanna, gebore Cloete op 8 Desember 1902, Persoonsnommer 014/202779, Huis Pam Brink, Myburghstraat, Strand, wat op 24 Julie 1971 oorlede is. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Eksekuteur Testamentêr.

6307/71—DE GOEDE, Catharina Magdalena, gebore Barnard op 13 Desember 1897, Persoonsnommer 080/493705W, Grovestraat 30, Parow, wat op 5 November 1971 oorlede is. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Eksekuteur Testamentêr.

6416/71—DE VILLIERS, Adriana Jacomina, gebore Bester op 27 Julie 1900, Persoonsnommer 014/553703W, Ferndale, Brackenfell, wat op 8 November 1971 oorlede is. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Eksekuteur Testamentêr.

5202/71—DU PLESSIS, Matthys Cornelis, gebore op 23 September 1932, Persoonsnommer 305/733361W, Greystraat 107, Strand, wat op 23 Augustus 1971 oorlede is. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Eksekuteur Testamentêr.

6481/71—KAPP, Perus, gebore op 2 Mei 1920, Persoonsnommer 014/463455W, Mabelstraat 12, Bellville, wat op 24 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Margaretha Anna Kapp, gebore Stevens op 21 Augustus 1923, Persoonsnommer 014/463456W. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.

6000/71—CLAASSEN, Susara Jacoba, gebore Kuyler of Keyter op 23 Februarie 1911, Persoonsnommer 042/977734W, Goedeheop, Diepkloof, Pk. Sinksabrug, wat op 17 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Gert Johannes Claassen, gebore op 19 Februarie 1892, Persoonsnommer 042/977733W. Gert Johannes Claassen, Eksekuteur Testamentêr, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Yorkstraat 117, George.

6544/71—MATTHEE, Louis Jacobus, gebore op 27 Junie 1918, Persoonsnommer 096/722376W, Frederickstraat 16, Tierplei, wat op 20 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Dirkie Matthee, gebore Muller op 25 April 1924, Persoonsnommer 014/0471746W. Boland Bank Bpk., Posbus 107, Parow.

5117/71—DU PREEZ, Jacobus Lodewikus, gebore op 11 Oktober 1879, Persoonsnommer 093/673970W, Huis Bellingan, Oudtshoorn, wat op 29 Augustus 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Izabella Maria du Preez, gebore Van Rensburg op 13 April 1886, Persoonsnommer 093/673971W. O. P. H. Augustyn, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 208, Oudtshoorn, Agent.

6326/71—DE JAGER, Evert Petrus Adriaan Gerhardus, gebore op 28 Maart 1889, Persoonsnommer 085/565036W, Tehuis Jan Lange, Riversdal, wat op 28 Julie 1971 oorlede is. P. J. Loubser, Hoofstraat 53, Posbus 129, Albertinia, Prokureur.

6256/71—WASSERFALL, Jacoba Frederika Petronella Francina Magdalena, voorheen Louw, gebore Vos op 30 Januarie 1892, Persoonsnommer 022/367655W, Silwerkuin Ouetehuis, Wellington, wat op 1 November 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

4685/71—LIEBENBERG, Hester Sophia, gebore op 1 Januarie 1901, Persoonsnommer 100/792489W, Kleinpampoenkraal, Porterville, wat op 16 Augustus 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Christiaan Rudolf Liebenberg. C. A. Liebenberg, Kleinpampoenkraal, Porterville.

6347/71—SPARKS, Leonard Bert, gebore op 7 Julie 1921, Persoonsnommer 022/840346W, Primastraat 70, Bellville, wat op 8 November 1971 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

5881/71—KILIAN, Johannes George, gebore op 26 Junie 1908, Persoonsnommer 086/594763W, Townsendstraat 86, Goodwood, wat op 14 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Isabella May Kilian, gebore op 17 Desember 1913, Persoonsnommer 086/594764W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6052/71—TOLKEN, Dirk Johannes, gebore op 23 Oktober 1904, Persoonsnommer 100/800723W, A.I.F.-gronde, Velddrif, K.P., wat op 4 Oktober 1971 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

6012/71—HARTMANN, Christian, born on 29 March 1904, Identity No. 117/933755W, 33 Mills Street, Strand, Cape Province, who died on 29 October 1971. Barclays National Bank Limited, formerly Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town, Executor Testamentary.

6223/71—VAN WYK, Adriaan Jacobus, gebore op 16 September 1910, Persoonsnommer 149/366395W, Douglasstraat 36, Touwsrivier, wat op 9 November 1971 oorlede is.

6645/71—MARTIN, John (or Jan) Carl (or Carle or Karel), born on 27 November 1894, Identity No. 096/738102K, 91 School Street, Noorder Paarl, Cape, who died on 15 November 1971, and surviving spouse, Wilhelmina Christina Martin, born Hendricks. Barclays National Bank Limited, formerly Barclays Bank Branch, P.O. Box 512, Cape Town, Executor Testamentary.

6515/71—MADDOCKS, Ernest, gebore op 14 Augustus 1893, Persoonsnommer 356/141524W, 10de Laan 7, Vishoek, wat op 22 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Anna Maddocks, gebore Botha. J. L. du Plessis, Takbestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Eksekuteur.

5623/71—SMITH, Robert Albert, gebore op 10 Maart 1925, Persoonsnommer 014/567525W, Koninginstraat 34, Durbanville, wat op 18 September 1971 oorlede is. J. L. du Plessis, Takbestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Eksekuteur.

6721/71—RUDAIZKY, Cecilia, Identity No. 022/107806W, Seascap, 128 Main Road, St James, Cape. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.

6115/71—CARADAS, Arthur Peter, born on 2 October 1874, Identity No. 022/851961W, Main Road, St James, Cape Province, who died on 3 November 1971. The South African Association, 4 Church Square, Cape Town.

6169/70—FULLER, Dulcie Liddle, born during 1894, Eildon Hospital, Ringwood Victoria, Australia, who died on 23 July 1970. The South African Association, 4 Church Square, Cape Town.

4977/71—CONNOCK, Gwendolen Lotta Kilvington, born Hattersley on 24 June 1884, Connock Park, Fish Hoek, Cape, who died on 14 September 1971. The South African Association, 4 Church Square, Cape Town.

6221/71—VEALE, Philip Harvey, 4 Veale Avenue, Northvale, Bulawayo, who died on 31 July 1971. Syfret's Trust Company Limited, 24 Wale Street, Cape Town, Agents for Foreign Executor.

5982/71—KEYSER, Richard Henry, born on 8 June 1924, Identity No. 022/219709W, 11 Koraal Street, Ferness Estate, Ottery, Cape, who died on 21 October 1971, and surviving spouse, Maud Hilda Keyser, born Williams on 17 October 1935, Identity No. 022/783366W. Nebex Board of Executors and Trust Company Limited, P.O. Box 688, Cape Town, Agent for Executrix Dative.

6467/71—SANDROCK, Max, born on 26 February 1912, Identity No. 370/930345W, 72 Forest Drive, Pinelands, who died on 16 November 1971. Nebex Board of Executors and Trust Company Limited, P.O. Box 688, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.

5855/71—VAN ZYL, Catharina Johanna, gebore Coetzee op 15 Oktober 1901, Persoonsnommer 090/657360W, Garies, wat op 18 Oktober 1971 oorlede is. Barclays-Nasionale Bank Bpk., voorheen Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), Westelike Kaap Trusteet, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

5280/71—BURGER, Evert (of Everd) Johannes, gebore op 30 Junie 1897, Persoonsnommer 130/991223W, Nuwestraat, Tulbagh, wat op 24 September 1971 oorlede is. W. M. Prinsloo, Takbestuurder, Boland Bank, Tulbagh, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

5669/68—GROENEWALD, Michiel Wilhelm, gebore op 31 Julie 1917, Persoonsnommer 417/302505W, Platbosch, Stilbaai, wat op 21 September 1968 oorlede is. J. P. le Grange, Posbus 12, Riversdal, Boland Bank Bpk.

6043/71—CROUSE, Jan Jochemus Nicolaas, gebore op 7 Augustus 1914, Persoonsnommer 101/221317W, Paarlstraat 142, Vasco, wat op 17 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Margaretha Louisa Crouse, gebore Groenewald, J. L. du Plessis, Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad, Agent.

5913/71—DU TOIT, Catharina Johanna, gebore Coetzee op 17 September 1898, Persoonsnommer 090/657478W, A. N. Schreuder, Posbus 15, Springbok, Prokureur.

6098/71—MAREE, Servaas Daniel, gebore op 16 Januarie 1921, Persoonsnommer 039/926257W, Stadsig Kenmoreweg, Tamboerskloof, wat op 31 Oktober 1971 oorlede is. Jan Louis du Plessis, Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad, Agent.

5888/71—RESANT, Jan Johannes, gebore op 13 September 1901, Persoonsnommer 065/365100K, No. 2 Kamp, Okiep, A. N. Schreuder, Posbus 15, Springbok, Prokureur.

6211/71—BURGER, Adriaan Francois, gebore op 21 November 1921, Persoonsnommer 014/532918W, Woodbrook Woonstelle 1, Oxfordstraat 23, Durbanville, wat op 8 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Isabella Catharina Burger, gebore Laing, Persoonsnommer 014/532919W, Mev. I. C. Burger, Woodbrook 1, Oxfordstraat 23, Durbanville, Eksekutrise Testamentêr.

4588/71—ROSS, Thomas (or Tommy), born on 22 November 1920, Identity No. 014/537103K, 5 Cecelia Way, Matroosfontein, Elsie's River, Cape, who died on 13 August 1971, and surviving spouse, Johanna Ross, born Sabor, Identity No. 014/537104K. Findlay & Tait, 140 St George's Street, Cape Town.

5493/71—MILLER, Ivy Marjorie, born Smith on 9 January 1903, Identity No. 022/371216W, 27 Uitvlugt, Pinelands, Cape, who died on 9 October 1971, and surviving spouse, Robert Miller, born on 26 May 1903, Identity No. 022/371215W. Findlay & Tait, 140 St George's Street, Cape Town.

854/71—SITYANA, James, born during 1967, Identity No. 247/0912, 13 Makana Square, Langa, Cape Town, who died on 11 September 1971. Barnes & Ross, 126 Alexandra Road, P.O. Box 29, King William's Town, Executors Attorneys.

6397/71—LA GRANGE, Philip Lodewyk, gebore op 30 April 1906, Persoonsnommer 073/448177, Brinkstraat, Ladismith, wat op 22 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Carolina la Grange, gebore Van Schalkwyk. Blyth & Coetzee, Kerkstraat 46, Posbus 23, Ladismith.

6263/71—JENKIN, Blanche, born on 25 September 1886, Identity No. 022/783388W, Spinster, 11 Mortimer Road, Wynberg, who died on 14 September 1971. Buchanan & Berman, C.N.A. Building, Maynard Road, Wynberg, Attorneys for Executrix.

6343/71—KEMPEN, Hendrik Albertus, gebore op 23 April 1908, Persoonsnommer 044/925512W, Lemwoodstraat 16, Tiersvlei, wat op 31 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Johanna Sophia Kempen, Persoonsnommer 044/925513W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Banksentrum, Posbus 4682, Heerengracht, Kaapstad.

4323/71—EDEN, George Neville, born on 11 June 1908, Identity No. 117/934176W, 4 Handley Cross, Osmead Avenue, Kenilworth, who died on 15 July 1971. The Trust Bank of Afrika Ltd, Trust and Estates Department, The Trust Bank Centre, P.O. Box 4682, Heerengracht, Cape Town.

TRANSSVAAL

11873/71—KATZEFF, Joseph Harry (also known as Hirsch), born on 26 April 1918, Identity No. 356/193315, 463 Sibelius Street, Lukasrand, Pretoria, who died on 15 November 1971. Friedland, Hart, Cooper & Novis, P.O. Box 1003, Pretoria.

CAIRNCROSS, Alice, born on 10 November 1895, Identity No. 308/476718W, 51 Second Street, Boksburg North, who died on 8 July 1971. Melville Andrew Cairncross, 51 Second Street, Boksburg North.

10367/71—DU PREEZ, Anna Susanna, gebore Smith op 29 November 1937, Persoonsnommer 321/603474, Fireflystraat 4, Rhodesfield, Kempton Park, wat op 28 September 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Nikolaas du Preez, gebore op 18 Junie 1937, Persoonsnommer 356/257674W, p/a Botha, Massyn & McKenzie, Posbus 53, Kempton Park.

3221/69—JAMES, Harriet D., Commonwealth Avenue 11960, Boston, Massachusetts, United States of America, who died on 24 August 1968. Rorich, Wolmarans & Du Plessis, Thibault House, Pretorius Street, Pretoria.

HATTINGH, Johannes Hendrik, gebore op 12 April 1894, Persoonsnommer 356/342697W, Viessershok, Pk. De Wildt, wat op 22 September 1969 oorlede is. Tim du Toit & Kie., Volksgasgebou 122, Vanderwalstraat 229, Pretoria.

9266/71—SHAKENOVSKY, Sarah Hilda, born Schiff during 1901, Identity No. 371/176766W, c/o Volksrust Hotel, Volksrust, who died on 28 July 1971. B. Nathan & Rossouw, 22 Laingsnek Street, P.O. Box 86, Volksrust, Attorneys for the Executor.

11342/71—SHERIDAN, Sarah Ann Hood, born on 15 July 1885, Identity No. 331/246559W, Nazareth House, Yeo Street, Yeoville, who died on 12 October 1971. Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekuteurs.

11713/71—VAN DEN HEEVER, Jacobus Abraham (Abram), gebore op 3 Augustus 1919, Persoonsnommer 335/683983W, Groblerstraat 1, Westonaria, wat op 7 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Jacoba van den Heever, gebore op 8 April 1922, Persoonsnommer 335/683984W. Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise.

11842/71—ABDULLAH (Joosab), Amina, born on 5 November 1936, Identity No. 800/030688, Burgersfort, District of Lydenburg, Transvaal, who died on 15 March 1970. Lovell, Miller & Dreyer, Elgin House, 36 Prince's Avenue, P.O. Box 175, Benoni, Attorneys for Executor.

1990/71—KRUGER, Maria Johanna, gebore Peens op 29 November 1896, Persoonsnommer 375/202352W, Charl Celliersstraat 80, Alberton, wat op 31 Januarie 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Jakob Petrus Kruger. Pickard & Kirstein, Posbus 14, Delmas.

11604/71—DU PLESSIS, Theunis Louisa, voorheen Du Plessis, voorheen Koster, gebore Fourie op 7 Julie 1919, Persoonsnommer 365/153845, Kempstraat 6, Piet Retief, wat op 13 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Christoffel du Plessis, gebore op 18 Augustus 1913, Persoonsnommer 007/795199. P. Vorster & Kie., Posbus 50, Piet Retief, Prokureurs vir Eksekuteur.

8950/71—LÜNSMANN, Christel Elizabeth, born on 16 January 1909, Identity No. 490/088028, 47 Athalie Avenue, Linksfield North, Johannesburg, who died on 1 April 1971. Walter Dieter Lünsmann, 74 Observatory Avenue, Observatory, Johannesburg.

11763/71—COETZEE, Christoffel Johannes, gebore op 23 Junie 1906, Persoonsnommer 352/534467W, Rietvallei, distrik Ermelo, wat op 17 November 1971 oorlede is. E. M. Coetzee, p/a Adendorff & Adendorff, Posbus 674, Ermelo.

11272/71—MANNING, William George, born on 24 September 1903, Identity No. 308/464831W, 29 Kilian Avenue, Cindrella, Boksburg, who died on 16 May 1968. Malherbe, Rigg & Ranwell, Standard Bank Chambers, 264 Commissioner Street, P.O. Box 186, Boksburg, Attorneys for Executor.

9536/71—WILCOCKS, Willem Hendrik, gebore op 26 Januarie 1905, Persoonsnommer 331/378200W, Jan Smutslaan, Meershof, Hacheespoort, wat op 14 September 1971 oorlede is. Savage, Jooste & Adams, 210 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria, Attorney for Executor.

11330/71—HAWKINS, Thomas Johannes David, gebore op 27 Maart 1900, Persoonsnommer 031/805207, Kerkstraat 110b, Christiana, wat op 28 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Elizabeth Hawkins, Persoonsnommer 031/805208. Volkskas Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

8717/71—JANSE VAN RENSBURG, Hendrina Cecilia, born on 21 April 1942, Identity No. 404/114231W, Flat 10, Luipardsvlei G.M. Co. Limited, who died on 2 September 1971, and surviving spouse, Philippus Petrus Janse van Rensburg. G. S. Blake, P.O. Box 238, Krugersdorp.

12011/71—DU PLESSIS, Fourie Jacobus, born on 29 August 1911, Identity No. 120/571868W, 116 Rynfield Agricultural Holdings, Benoni, who died on 25 November 1971, and surviving spouse, Joyce Sylvia du Plessis, born Eden on 15 January 1921. Lovell, Miller & Dreyer, Elgin House, 36 Prince's Avenue, Benoni, Attorneys for Executor.

11488/71—VAN STADEN—Magrietha (Magrieta) Elizabeth (Elizabetha), Jacoba Frederika, gebore op 16 Mei 1907, Persoonsnommer 343/749083, Welgedacht, distrik Marico, wat op 3 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Gabriel Johannes Petrus van Standen, gebore op 1 April 1905, Persoonsnommer 343/749082. Volkskas Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

9452/71—EIGEMAN, Gideon Cornelis Jacobus, born on 1 March 1898, Identity No. 356/263258W, 45b Rood Street, Wolmaransstad, Transvaal, who died on 13 August 1971, and simultaneously deceased spouse, Maria Elizabeth Eigeman, born Jacobs on 3 October 1913, Identity No. 356/263259W. Burne & Burne, Ninth Floor, Trident Building, 58 Field Street, Durban, Attorneys to Estate.

9462/71—EIGEMAN, Maria Elizabeth, born Jacobs on 3 October 1913, Identity No. 356/263259W, 45b Rood Street, Wolmaransstad, Transvaal, who died on 13 August 1971, and simultaneously deceased spouse Gideon Cornelis Jacobus Eigeman, born on 1 March 1898, Identity No. 356/263258W. Burne & Burne, Ninth Floor, Trident Building, 58 Field Street, Durban, Attorneys to Estate.

11581/71—BIRD, Charles Henry, born on 17 November 1895, Identity No. 303/441065, widower, 19 Gamtoos Street, Stilfontein, who died on 29 September 1971. Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

11087/71—CARTER, George Florence, born on 2 October 1878, Identity No. 308/466757W, 164 Konig Road, Boksburg South, who died on 12 September 1971. Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

11505/71—HARMSE, Pieter, gebore op 1 September 1912, Persoonsnommer 445/169890, Kowiestraat 81, Three Rivers, Vereeniging, wat op 16 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Wilhelmina Harmse, gebore Voges op 31 Augustus 1920, Persoonsnommer 445/169891. Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

7842/71—STRYDOM, Banie, born on 18 October 1945, 205 Las Vegas, Central Avenue, Kempton Park, Transvaal, who died on 13 July 1971. Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

NEWDIGATE, Robin Francis, born on 9 November 1939, Identity No. 066/129801, 9 Green Park Lodge, Alexander Avenue, Craighall, Johannesburg, who died on 13 September 1971. Tidswell, Richardson & Vowles, P.O. Box 57, Plettenberg Bay, Attorneys for Executor.

11551/71—LANDSBERG, Elizabeth Margaretha Catharina, born on 9 August 1916, Identity No. 331/222755, 122 Pullinger Heights, Prospect Road, Berea, Johannesburg, who died on 8 November 1971, and surviving spouse, Coenraad Frederick Landsberg, born on 12 June 1915, Identity No. 331/222756. Nedbank Limited, P.O. Box 1144, Johannesburg.

PRETORIUS, Helena Maria, gebore Pretorius op 7 Oktober 1919, Persoonsnommer 356/317186, Agste Straat 47, Linden, Johannesburg, wat op 26 Oktober 1971 oorlede is. De Klerk, Vermaak & Vennote, Trust Banksentrum, Lesliestraat, Posbus 338, Vereeniging, Prokureurs vir Eksekuteur.

4330/71—MARÉ, Sybrand Gerhardus, gebore op 21 Maart 1905, Arbeid Estate, Makoni, distrik Rhodesië, wat op 2 April 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Maria Magdalena Maré, gebore op 9 Februarie 1913. Mev. J. M. M. Maré, Posbus 21, Inyazura, Rhodesië.

11011/71—THOMAS, Elsie Maud, born on 5 August 1891, Identity No. 348/790024W, 12 Owl Street, Struisbult, Springs, who died on 25 October 1971. Lockett & Van Heerden, P.O. Box 99, Nigel.

11367/71—SOTHERAN, Leonora Jemina, born on 27 August 1893, Identity No. 308/466809W, 3 Beaufort Avenue, Airfield, Benoni, who died on 12 November 1971. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

11661/71—BOTH, Theunis Petrus Albertus, born on 11 October 1910, Identity No. 331/583292W, 214 Crown Reef Avenue, Crown Mines, Johannesburg, who died on 8 November 1971. Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrisie.

11910/71—GOOSEN, Pauline Charlotte, gebore Prinsloo, op 23 Februarie 1913, Persoonsnommer 365/126130, Allanceweg 1, Selcourt, Springs, wat op 6 November 1971 oorlede is. Ivan Davies, Theunissen & Vennote, Posbus 16, Springs, Prokureurs vir Eksekuteur.

11075/71—STEVENS, Barbara Margaretha, gebore op 19 Desember 1889, Persoonsnommer 321/605969W, Kranspan, distrik Ermelo, wat op 29 Oktober 1971 oorlede is. Nedbank Beperk (geregisteerde handelsbank), Posbus 52, Ermelo, Eksekuteurs.

11181/71—SWANEPOEL, Geraldine Magdalene (Magdalena), Identity No. 331/628346W, widow, Kempton Park, who died on 8 August 1971. Cramer & Cramer, 702 Corporation Buildings, 105 Commissioner Street, Johannesburg, Attorney for Executor.

SMIT, Willem Petrus, born on 17 December 1915, 67 Bellona Road, Mayfair West, Johannesburg, who died on 4 September 1971. Jack Wainer & Donenberg, P.O. Box 1511, Johannesburg.

11597/71—LESAR, Hermias Jacobus, gebore op 20 Februarie 1899, Persoonsnommer 356/256052W, 22ste Laan 730, Rietfontein, Pretoria, wat op 2 November 1971 oorlede is. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregisteerde handelsbank), Wes-Transvaalse Trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

9811/71—DIPPENAAR, Johannes Marthinus, gebore op 19 Maart 1905, Persoonsnommer 361/414656W, Joubertstraat 201, Rustenburg, wat op 13 September 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Cornelia Dippenaar, gebore op 23 April 1917, Persoonsnommer 361/414657W. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteetafdeling, Wes-Transvaalse Trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

11225/71—ROSSLIEN, Louis Francis, born on 19 November 1886, Identity No. 339/705164, Languish Hotel (Pty) Ltd, Lichtenburg, Transvaal, who died on 12 October 1971. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

11179/71—RICHARDS, John Frederick, born on 23 January 1887, Identity No. 356/189094W, 609 Church Street, Pretoria, who died on 19 October 1971. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

12025/71—PANSEGROUW, Wilhelm de Wet, gebore op 28 April 1903, Persoonsnommer 420/306329, Arcadiastraat 767, Arcadia, Pretoria, wat op 9 November 1971 oorlede is. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregisteerde handelsbank), Wes-Transvaalse Trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

11797/71—VAN WYK, Gezina Johanna, gebore Du Toit op 26 Desember 1900, Persoonsnommer 339/549060, Pk. Biesiesvlei, Transvaal, wat op 12 Oktober 1971 oorlede is. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregisteerde handelsbank), Wes-Transvaalse Trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

11377/71—CAMERON, Norman, born on 6 October 1907, Identity No. 356/231148W, 275 Zoutpansberg Road, Rietondale, Pretoria, who died on 3 November 1971, and surviving spouse, Dora Irene Cameron, born Nottle on 19 November 1911, Identity No. 356/231149W. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

11212/71—SCHOEMAN, Anna Petronella, gebore op 13 November 1916, Persoonsnommer 310/553000W, Exnerstraat 8, Brits, wat op 2 November 1971 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

10312/71—STANDER, Gertruida Maria Frederika, gebore op 23 Februarie 1921, Persoonsnommer 310/539083W, Krokodil-drif-Wes, Brits, wat op 27 September 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Christiaan Johannes Stander, Persoonsnommer 310/555899W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

12035/71—HUGHES, Georgina Margaret, born on 1 February 1890, Identity No. 344/765846W, Witbank Hospital, Witbank, Transvaal, who died on 8 November 1971. Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 10033, Sunnyside, Pretoria.

9906/71—COOPER, Joyce, born Streak on 4 August 1918, Identity No. 356/137725W, 85 Eeufees Street, Pretoria North, who died on 21 September 1971, and surviving spouse, Harry Edmund Cooper, born on 27 April 1914, Identity No. 356/344607W. Syfret's Trust and Executor (Pretoria) Limited, P.O. Box 1830, Pretoria.

12050/71—VILJOEN, Abraham, Johannes, gebore op 19 Januarie 1896, Persoonsnommer 435/692179W, Commercialstraat 1078, Claremont, Pretoria, wat op 22 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Elizabeth Charlotte Viljoen, gebore Norval op 3 Maart 1906, Persoonsnommer 435/744908W. Santam Bank Bpk. (geregisteerde algemene bank), hoek van Kerk- en Queenstraat, Posbus 1666, Pretoria.

11822/71—DU PLESSIS, Frederick Johannes, gebore op 30 Januarie 1900, Persoonsnommer 324/880832, Spiesstraat 10, Annlin, Pretoria, wat op 16 November 1971 oorlede is. Santam Bank Bpk. (geregisteerde algemene bank), hoek van Kerk- en Queenstraat, Posbus 1666, Pretoria.

6881/71—GARB, Lazar, Identity No. 331/450846, Johannesburg, who died on 30 August 1970. Joseph Fine.

10389/71—HAYTON, Francisca Catharina, born on 30 March 1895, Identity No. 331/139347W, 204a Empire Gardens, Empire Road, Parktown, Johannesburg, who died on 8 October 1971. Deney's Reitz, Ridsdale & Gu'nsberg, P.O. Box 61334, Marshalltown, Transvaal, Attorneys for Executor Testamentary.

WOLF, Barney, born on 18 May 1890, Identity No. 331/316022W, Flat D703, Maddison Square, Kaptein Street, Hillbrow, Johannesburg, who died on 24 October 1971. Louis Wolf, P.O. Box 7558, Johannesburg.

10678/71—TIDMARSH, Elsie Weyland, born on 5 August 1897, Identity No. 331/250252, 46 Broadway, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, who died on 11 October 1971. E. F. K. Tucker, P.O. Box 9, Johannesburg.

11679/71—BIERMAN, Adolf Siegfried, born on 17 February 1910, Identity No. 331/544433W, 47 Estelle Avenue, Robertsham, Johannesburg, who died on 14 November 1971, and surviving spouse, Maria Catharina Bierman, born on 12 March 1923. Identity No. 331/544434W. Felix von Zwicklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg, Attorney for Executrix.

11046/71—FULLER, Matthew Samuel, born on 21 October 1905, Identity No. 331/414553, 40 Kilburn Street, Horison, Roo-depoort, who died on 25 August 1971. Wertheim, Becker & Partners, Pretoria.

10808/71—VISAGIE, Petrus Gerhardus, gebore op 15 April 1902, Persoonsnommer 340/738129W, Woonstel 12, Joubertstraat, Krugersdorp, wat op 16 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Martha Sophia Visagie, gebore op 11 April 1910, Persoonsnommer 340/738130W. Nedbank Beperk (geregisteerde handelsbank), Posbus 113, Pretoria, Eksekuteurs.

11420/71—RUYTENBERG, Jacomina Elizabeth, gebore op 23 Maart 1908, Persoonsnommer 355/878673W, Oslerstraat 19, Danville, Pretoria, wat op 6 November 1971 oorlede is. Nedbank Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 113, Pretoria.

9718/71—MORRIS, Willem, gebore op 3 November 1937, Persoonsnommer 308/467477, Wilbroggebou 5, Casonweg, Boksburg Noord, wat op 16 Mei 1971 oorlede is. Moodie & Moodie, Posbus 26, Boksburg, Prokureurs vir Eksekutrisse.

757/71—DELYANNIS, Theodosios George, born on 21 March 1914, Identity No. 331/350454, 45 11th Avenue, Highlands North, Johannesburg, who died on 16 January 1971. D. M. Ginsberg, P.O. Box 6847, Johannesburg, or 24 Blyton Avenue, Savoy Estates, Johannesburg.

11809/71—O'BRIEN, Terence, born on 10 April 1921, Identity No. 344/756946, 13 Park Gardens, 513 Van der Walt Street, Pretoria and 45 First Avenue, Linden, Johannesburg, who died on 12 November 1971. Savage, Jooste & Adams, 210 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria, Attorney for Executor.

12461/71—OPPERMAN, Frans Hendrik Badenhorst, gebore op 9 Mei 1928, Persoonsnommer 467/289959W, 403 Van Gogh-woonstelle, Arcadia, Pretoria, wat op 11 Desember 1971 oorlede is. Vorster & Prinsloo, Posbus 1167, Pretoria, Prokureurs vir Eksekutrisse.

11930/71—DREW, Alice Margaret, born on 27 May 1895, Identity No. 324/837183W, 32, Korhaan Street, Sunnyside, Germiston, Transvaal, who died on 27 November 1971. James Logan Ross, Provident Building, P.O. Box 224, Germiston, Executor Testamentary.

10046/71—DU PLESSIS, Elsabe Maria, gebore op 29 Oktober 1918, Persoonsnommer 344/758683, W/S 18 Sher Court, Andriesstraat, Pretoria, wat op 5 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Bartholomeus Stephanus du Plessis, gebore op 15 Mei 1913, Persoonsnommer 344/758682. B. S. du Plessis, W/S 18 Sher Court, Andriesstraat, Pretoria.

11633/71—TWADDLE, Ian Edward, born on 23 August 1926, Identity No. 324/830532W, 125 Rosherville Power Station, Cleveland, Johannesburg, who died on 6 November 1971, and surviving spouse, Beryl Twaddle, born on 5 December 1930, Identity No. 324/830533W. Shunn & Nijland, 1 Barclays Bank Building, 64 President Street, P.O. Box 91, Germiston.

7476/71—BRITS, Susara Aletta Catharina Elizabeth, gebore op 8 Desember 1892, Persoonsnommer 356/308808W, Deetlefsstraat 2, Pretoria-Noord, wat op 8 Julie 1971 oorlede is, en voor oorlede eggenoot Ockert Johannes Brits, gebore op 28 September 1888, Persoonsnommer 356/308807W. Jopie Johannes Hendrik Brits, Deetlefsstraat 4a, Pretoria-Noord, Pretoria.

11838/71—CROOKS, Hilda May, born on 12 December 1911, Identity No. 354/838832, 10 Hartley Lane, Potchefstroom, who died on 23 November 1971. Ca-Rol May Collins, born Crooks, Athline Elizabeth Geddes, born Crooks, Executors.

11927/71—BINNIE, Agnes, born on 5 January 1884, Identity No. 331/256362W, Queen Alexandra Home, 80 Eighth Avenue, Orange Grove, Johannesburg, who died on 26 November 1971. Northern Trust Co. Ltd, Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, Agents for Executor Testamentary.

11810/71—SACHS, Abraham, born on 14 November 1899, Identity No. 356/196824W, 809 Government Avenue, Arcadia, Pretoria, who died on 3 November 1971. Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Fifth Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, P.O. Box 3370, Johannesburg, Attorneys for Executor.

10980/70—EASTWOOD, Elizabeth, born on 12 November 1896, 9 Hall Road, Kumalo, Bulawayo, Rhodesia, who died on 20 July 1970. Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.

11167/71—MILLAR, Ferdinand Lester, born on 7 January 1894, Identity No. 221/726211W, 9 Azalea Court, 691 Pretorius Street, Pretoria, who died on 27 October 1971. Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.

11821/71—MARCKS, Werner, born on 25 July 1911, Identity No. 968/006924, 30 Langenhoven Street, Montgomery Park, Johannesburg, who died on 7 November 1971. Reeder's, Teeger & Rosettenstein, 501 Palace Buildings, Pritchard Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix.

11279/71—SEGEL, Ray, born on 21 August 1899, Identity No. 331/303721W, Dorchester Hotel, Twist Street, Hillbrow, Johannesburg, who died on 7 November 1971. Levin & Smily, P.O. Box 4453, Johannesburg.

11714/71—KRUGER, Isabella Cornelia, born on 30 March 1907, Identity No. 955/071120W, 5 Schoeman Street, Heidelberg, Transvaal, who died on 20 November 1971, and surviving spouse, Frans Johannes Christiaan Kruger, born on 13 March 1897, Identity No. 955/071016W. Nebex Board of Executors and Trust Company Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

11117/71—MILLAR, Gesina Maria, born on 9 June 1892, Identity No. 211/726212W, 9 Azalea, 691 Pretorius Street, Arcadia, Pretoria, who died on 26 September 1971, and surviving spouse, Ferdinand Lester Millar, born on 7 January 1894, Identity No. 211/726211W. Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.

11167/71—MILLAR, Ferdinand Lester, born on 7 January 1894, Identity No. 211/726211W, 9 Azalea Court, 691 Pretorius Street, Pretoria, who died on 27 October 1971. Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Pretoria.

11388/71—HACKNER, Beatrix Gwen, born on 8 August 1926, Identity No. 211/767615, 406 Dukes Court, Killarney, Johannesburg, who died on 6 October 1971. Werksmans, Avril Malan Building, Commissioner and Sauer Streets, P.O. Box 61113, Marshalltown, Johannesburg.

11656/71—WATSON, David Archibald Beverley, born on 7 September 1905, Identity No. 331/556340W, Flint Farm, Sandton, who died on 28 October 1971. Bowman, Gilfillan & Blacklock, 614 Corporation Building, 105 Commissioner Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix.

6160/71—SHIPPEY, Agnes Ellen, Identity No. 331/368256W, 68 Koll Road, Forest Hill, Johannesburg, who died on 3 April 1971. Langstaffe, Bird & Co., Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.

12077/71—RAHME, Thelma, born on 16 January 1910, Identity No. 331/214720W, 376 Louis Botha Avenue, Maryvale, Johannesburg. I. Maltz, 114-119 London House, 21 Loveday Street, Johannesburg, Attorney for Executors.

3427/68—SCHILZ, Friederich, born on 1 August 1901, Identity No. 331/276230, 4 Fasset Road, Lindbergh Park, Johannesburg, who died on 23 February 1968, and surviving spouse, Alice Florence Schilz, born Van Rooyen on 14 February 1898, Identity No. 331/276231. National Board of Executors Limited, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

4977/71—HASWELL, Priscilla, born on 29 April 1893, 11 Roxholme Grove, Leeds, Yorkshire, England, who died on 3 November 1969. National Board of Executors Limited, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

9633/71—ROZWADOWSKI (Rozwadowska), Chantal Marie, born on 1 December 1938, Identity No. 118/939374W, 732 Forestdale Road, New Brighton, Ramsay County, Minnesota, U.S.A., who died on 11 October 1970. Francois Albert Leger, c/o Fredman & Fredman, 60 Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg.

11855/71—JOYCE, Charles Devine, born on 21 September 1896, Identity No. 331/299037W, 29 Kloof Road, Bedfordview, who died on 22 November 1971. Syfret's Trust and Executors (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

4490/71—HORWITCH, Bernard Alexander, born on 10 April 1898, Identity No. 331/597978W, The Oceanic Hotel, Sol Harris Crescent, North Beach, Durban, Natal, who died on 10 November 1971. Reeders, Teeger & Rosettenstein, 501 Palace Buildings, Pritchard Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.

5039/71—WHITE, Derrick Atherstone, born on 20 March 1929, Marbury, Church Road, Snitterfield, Stratford-on-Avon, Warwickshire, England, who died on 22 September 1970. National Board of Executors Ltd, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

11872/71—HARMSE, Willem Jacobus Petrus, gebore op 30 April 1893, Persoonsnommer 331/485299W, Arundelweg 31, West Dene, Johannesburg, wat op 7 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Maria Harmse, gebore Pretorius op 29 Januarie 1903, Persoonsnommer 331/485300W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 383, Pretoria.

11871/71—HEYNS, Clara Maria, gebore op 9 Oktober 1911, Persoonsnommer 305/740631, Woveney Court 14, Woburnlaan, Benoni, wat op 9 November 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

11830/71—ANKER, Okker Jakobus, gebore op 6 Mei 1934, Persoonsnommer 310/452912W, Angolaweg 11, Selcourt, Springs, wat op 10 November 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

4375/71/3—BURMEISTER, Michael John, born on 5 June 1942, Identity No. 248/040642, Y.M.C.A., Esplanade, Durban, who died on 21 October 1971. Parry & Foulis, Stanban Building, Escombe Street, P.O. Box 73, Port Shepstone, Attorneys for Executrix Dative.

4386/71—SWIFT, Matthys Johannes, born on 14 January 1905, Identity No. 093/681886W, 18a Hunter Street, Ladysmith, Natal, who died on 16 November 1971, and surviving spouse, Elsie Petronella Deborah Swift, born on 25 June 1906, Identity No. 093/681887W. Santam Bank Ltd, 136 Church Street, Pietermaritzburg, Agents for Executrix Testamentary.

2345/71/3—LUTCHMEE, born during 1916, Identity No. 800/432229A, Nels Rust, Natal, who died on 22 January 1971. Masson, Harrison & De Villiers, Second Floor, Nedbank Building, Church Street, Pietermaritzburg.

4444/71—MORRISON-BELL, Robert John, born on 30 August 1913, Identity No. 211/468969, Flat 3, Chesham Place, 122 Essenwood Road, Durban, who died on 15 November 1971, and surviving spouse, Phyllis Muriel Morrison-Bell, Identity No. 211/468971. Volkskas Bepker (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.

3080/71/4—SUTTIE, Robert George, born on 5 March 1903, Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg, who died on 30 June 1971. Burne & Burne, P.O. Box 715, Durban, Attorneys to Estate.

4549/71—WARD, Ida Gertrude, born on 31 October 1876, Identity No. 211/603976, c/o Linley Convalescent Home, Alexandra Road, Pietermaritzburg, who died on 10 October 1971. Clemmans & Johnston, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban, Solicitors.

4606/71—MARWICK, Millicent Ethel Octavia, born on 7 August 1894, Identity No. 214/028812, Flat 1, Lynden, 97 Lambert Road, Durban, who died on 2 December 1971. Syfret's Trust and Executor Company Natal Ltd, P.O. Box 135, Durban.

10795/71—VAN NIEKERK, Gerhardus Josua, gebore op 21 April 1913, Persoonsnommer 314/575168, Schaapkraal, Pk. Estancia, wat op 30 September 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Petronella van Niekerk, gebore op 17 Augustus 1921, Persoonsnommer 314/575169W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

11881/71—SNYMAN, Karel Nicolaas, gebore op 22 Februarie 1921, Persoonsnommer 324/814858W, Cambourneweg 72, Alberton, wat op 7 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Soesara Elizabeth Snyman, gebore op 23 Junie 1923, Persoonsnommer 324/814859W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

11868/71—BOTH, David Schalk, gebore op 5 Desember 1908, Persoonsnommer 324/867363, Eerste Laan 13, Alberton, wat op 7 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Jacoba Petronella Botha, gebore op 2 Augustus 1913, Persoonsnommer 324/867364. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

11874/71—MULLER, Gerhardus Johannes, gebore op 20 Junie 1890, Persoonsnommer 374/185608W, Fountain View 4, Poplarstraat, Kempton Park, wat op 1 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Susanna Muller, gebore op 19 Julie 1898, Persoonsnommer 374/185867W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 383, Pretoria.

11508/71—DU PREEZ, Breggie Elizabeth Susanna, gebore op 18 Januarie 1910, Persoonsnommer 347/781410, 34ste Laan 783, Villieria, Pretoria, wat op 28 Oktober 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

11749/71—PRETORIUS, Hester Elizabeth, gebore op 16 Mei 1926, Persoonsnommer 356/120428W, Christoffelstraat 423, Pretoria-Wes, wat op 10 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Jacob Johannes Solomon Pretorius, gebore op 23 Augustus 1922, Persoonsnommer 356/249019W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

11960/71—FOURIE, Maria Magdalena, gebore op 8 April 1899, Persoonsnommer 356/341925W, Carlstraat 34, Waterkloof, Pretoria, wat op 24 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Philippus Jacobus Johannes Fourie, gebore op 24 September 1894, Persoonsnommer 356/341924W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

11877/71—NEL, Charel Theron, gebore op 8 Januarie 1928, Persoonsnommer 426/334573, Nylstroom, wat op 5 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Christina Nel, gebore op 30 Junie 1933, Persoonsnommer 426/336218. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

NATAL

4413/71/2—WHITAKER, William Fowler, born on 8 August 1888, Identity No. 211/603862W, Deansgate Hotel, Musgrave Road, Durban, who died on 1 November 1971. Byron & Long, 374 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Dative.

4572/71/1—HARIRAM (also known as Hariram Dhani), born during 1911, Identity No. 800/430969A, 39 Alpine Road, Sydenham, Durban, who died on 23 September 1971, and surviving spouse, Dhanian, born on 17 April 1916, Identity No. 800/460277A. R. M. Naidoo, 71 Albert Street, Durban, Administrator of Estates, Agent for Executrix Testamentary.

4129/71/1—RICE, Lois Mary, born on 21 February 1923, Identity No. 245/038465, 22 Benzelia, 276 Davenport Road, Durban, who died on 4 October 1971. Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

4678/67/4—MUNIMAH, born during 1912, 19 River Road, Mayville, Durban, who died on 18 December 1954, and surviving spouse, Narainsamy Naidoo, born in August 1908, Identity No. 800/483079A. Thorpe & Hands, 1803 Eagle Building, Murchie's Passage, off West Street, Durban.

4523/71—SUKDAYA, born in March 1902, Identity No. 800/320398A, widow, 168 Old Main Road, Isingo Rail, Isipingo, Natal, who died on 8 November 1971. G. S. Naidu, 24 Rajab Building, 114-116 Queen Street, Durban, Attorney for Executor Testamentary.

3933/7—MAJLIS, born on 15 November 1912, Identity No. 800/307814A, c/o Thornwood Supply Store, Private Bag 4008, Durban, who died on 25 June 1970, and surviving spouse, Gangadai, born on 13 April 1913, Identity No. 800/399616A. Higgs, Henderson & Coetzer, Third Floor, Traduna House, Old Well Court, Smith Street, P.O. Box 1430, Durban, Attorneys for Executor Dative.

3005/71—MAXTED, Frances Annie, born on 8 June 1933, Identity No. 331/396697W, 49 Delalle Road, Woodlands, Durban, who died on 12 August 1971. Higgs, Henderson & Coetzer, Third Floor, Traduna House, Old Well Court, Smith Street, P.O. Box 1430, Durban, Attorneys for Executor Dative.

3431/71/1—SCHONKEN, Dieuwke, born on 24 December 1886, Identity No. 356/305349W, 1 Belmont Terrace, Port Elizabeth, who died on 9 September 1971. L. M. Hill, P.O. Box 365, Pietermaritzburg, Executor Testamentary. Six weeks.

4581/71—KEYTEL, Joyce Gertrude, born on 6 December 1909, Identity No. 245/054502, Railway Street, Merrivale, Natal, who died on 30 November 1971. Randles, Davis & Wood, Temple Chambers, Carlyle Arcade, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

4588/71—WESTERMEYER, Helena, born on 21 June 1904, Identity No. 211/693115W, 48 Norton Avenue, Hillary, Natal, who died on 4 December 1971. D. B. Lyle & Kearney, 621 Permanent Building, Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

4095/71—GETKATE, Gordon Wallace, born on 5 June 1918, Identity No. 210/018876, Kent Farm, Inyoni, Zululand, who died on 2 October 1971. Randles, Davis & Wood, Temple Chambers, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

2316/71/3—COOPASAMY, born during 1900, Identity No. 800/367107A, widow, Bernard Road, Pietermaritzburg, who died on 5 June 1971. Mrs Mooniamma Moodley, c/o Smythe & Company, P.O. Box 104, Pietermaritzburg, Attorneys to the Executrix.

VAN DEN BERG, Daniel Johannes Hendrik, gebore op 12 Julie 1897, Persoonsnommer 214/033823W, Albrechtstraat, Ladysmith, wat op 24 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Johanna Nicollaasina van den Berg, Persoonsnommer 214/033824W. Botha, Mortimer & Aulsebrook, Posbus 28, Ladysmith.

4072/71/1—VAN NIEKERK, Louis Jacobus Nel, gebore op 28 September 1910, Persoonsnommer 271/078870W, Port Durnford Bosbou, Posbus 34, Felixton, wat op 26 Oktober 1971 oorlede is. Evadne van Niekerk, Posbus 34, Felixton, Natal.

4546/71—PATON, James Noel, born on 24 December 1903, Identity No. 211/728168W, 15 Chelsea, Esplanade, Durban, who died on 5 November 1971. L. D. Wartski, Sanan & Partners, 803 West Walk, West Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

4521/71—ROBINSON, Henry William, born on 14 September 1904, Identity No. 356/158387, 6 Lingfield Court, 264 Vause Road, Durban, who died on 25 November 1971. The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4221/71/1—WEBSTER, Evelyn Rose, 1 Drummond Close, Highlands, Salisbury, who died on 8 October 1971. The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4338/71/4—LAWRIE, Annie Eileen, born Annear on 19 November 1910, Identity No. 360/952423W, widow, Flat 1105, Far Horizon, Doonside, Natal, who died on 15 November 1971. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.

4540/71/2—HICKS, Maurice Percy, born on 9 January 1917, Identity No. 007/848508W, 6 Donald Road, Fynnlands, Durban, who died on 16 November 1971, and surviving spouse, Johanna Kathleen Mavourneen Hicks, Identity No. 211/399267W. The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.

4010/71/1—GLADWIN, Edgar Yorke, born on 6 August 1903, Identity No. 211/696133W, 14 Edmonds Road, Durban, who died on 17 August 1971, and surviving spouse, Kathleen Ivy Gladwin, Pat Naidoo & Co., First Floor, Mather's Mansions, Rood Street, Stanger, Attorneys.

3653/71/2—RAJAGOPAL (also known as Rajagopal Vengetsamy), born on 8 August 1922, Identity No. 800/378340A, Glendale, District of Lower Tugela, who died on 4 September 1971, and surviving spouse, Valliamma, born on 9 September 1922. Pat Naidoo & Co., First Floor, Mather's Mansions, Rood Street, P.O. Box 91, Stanger, Attorneys.

3849/71—GREYVENSTEIN, Matthys Petrus Coetzer, born on 7 March 1916, Identity No. 211/463483W, 12 Helmsdale Road, Rossburgh, Durban, who died on 15 September 1971, and surviving spouse, Catherina Suzanna Greyvenstein, born Bester on 4 September 1908, Identity No. 211/683246W. C. Eloff, Branch Manager, Santam Bank Limited, P.O. Box 897, Durban.

4448/71/4—RAMAUTAR, born during 1803, Identity No. 800/471561, Umzinto, Natal, who died on 17 May 1971, and surviving spouse, Mahadeia, born on 22 March 1910, Identity No. 800/371849A. R. Ramasar & Co., Main Road, P.O. Box 70, Umzinto, Natal, Attorneys for Executor Testamentary.

4516/71—GIELINK, Garrod Davy, born on 14 May 1942, Identity No. 007/906944W, 263 Anleno Road, Montclair, Durban, who died on 25 October 1971, and surviving spouse, Anna Maria Gielink, born Leach on 13 September 1945, Identity No. 007/906945W. C. Eloff, Branch Manager, Santam Bank Limited, P.O. Box 897, Durban.

4381/71—MADHKAR, born during 1894, Identity No. 800/484899A, 541 Inanda Road, Newlands, Durban, who died on 20 September 1971. Angel & Restom, 405-408 Homes Trust Building, 391 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

4403/71—FRASER, William Henry, born on 27 October 1918, Identity No. 309/524648W, 8 Monument Road, Rossburgh, Durban, who died on 16 November 1971, and surviving spouse, Emily Gertrude Fraser, formerly Marnewick, born Grewar on 13 June 1919, Identity No. 309/524649W. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

4441/71/1—MACK, Leslie Robert William, born on 3 December 1898, Identity No. 211/418083W, 448 Bartle Road, Umbilo, Durban, who died on 12 November 1971. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

4343/71/2—PEACH, John Berryman, born on 28 December 1898, Identity No. 211/511307, 13 Cotswold Drive, Westville, Natal, who died on 7 February 1971. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 417 Smith Street, P.O. Box 1938, Durban.

4504/71/2—MOONEY, Regina Anne (also known as Anne Regina), born on 18 July 1907, Identity No. 211/702007, 24 Graham Road, Rossburgh, Durban, who died on 9 November 1971. Livingston, Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Building, corner of Field and Smith Streets, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.

4139/71—MANISUNKER, born on 6 February 1936, Identity No. 800/303707, 8 Bombay Road, Northdale, Pietermaritzburg, Natal, who died on 24 September 1971, and surviving spouse, Premsheila, Livingston, Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Building, corner of Field and Smith Streets, Durban, Attorneys for Executrix Dative.

4494/71—OVERTON, Kathleen Esmé, born on 21 December 1906, Identity No. 204/006317W, 299 Musgrove Road, Durban, who died on 18 November 1971. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4497/71/4—SAGE, Wilhelmina Carolina, born on 21 July 1870, Floradora Nursing Home, Pinetown, Natal, who died on 24 November 1971. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

4342/71/1—BESTEMAN, Johannes Christiaan, born on 18 May 1893, Identity No. 211/631747W, Woonstel 18, Ridgmont, Essenwoodweg 306, Durban, who died on 26 October 1971. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 417 Smith Street, P.O. Box 1938, Durban.

4580/71—HAUPT, Jack, born on 18 July 1920, Identity No. 331/549924W, 1462 Alpine Way, Uvongo, Natal, who died on 26 November 1971. Levitt, Dowdle & Co., United Building, Marine Drive, Margate, Agents for the Executrix Testamentary.

4486/71/3—ROLLING, Freda Henrietta, born Aurret on 22 January 1903, Identity No. 402/267684, 3 Betern Court, Queens Terrace, Doonside, Natal. Meumann & White, 12 Harfield House, 20 Field Street, Durban.

4515/71—COULTHARD, Robert, born on 12 May 1899, Identity No. 211/642089W, 303 Musgrave Heights, Musgrave Road Durban, who died on 25 November 1971. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3494/71/2—MILLAR, Anne McAllister, born on 22 May 1902, Identity No. 107/865797W, 114 Regency Court, Berea, Durban, who died on 25 July 1971. W. H. Maxwell, P.O. Box 6106, Johannesburg, Executor Testamentary.

3801/71/1—MSIBI, Mapoyisa George, born during 1895, Identity No. 977182, 3108 Clermont Township, who died on 25 August 1971. D. Macrae Bath & King, 10 Dales Buildings, Crompton Street, Pinetown.

3370/71/4—JACOBS, Martin Albertus, born on 10 September 1901, Identity No. 211/643215, 68 Wall Road, Escombe, who died on 30 July 1971, and surviving spouse, Memie Margaretha Jacobs. D. Macrae Bath & King, 10 Dales Buildings, Crompton Street, Pinetown.

4571/71—GOSSLAND, Archibald, born on 28 August 1890, Identity No. 956/024647W, 18 Gus Brown Road, Warner Beach, Natal, who died on 27 November 1971, and surviving spouse, Evelyn Gossland, born Tancord, Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

4561/71—LOTTERING, Walter Thomas, born on 18 May 1911, Identity No. 211/546624W, 55 Palm Drive, Bellair, Durban, who died on 19 November 1971, and surviving spouse, Martha Petronella Lottering, born Nel on 6 August 1912, Identity No. 211/546625W, Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix.

4406/71/3—MACBETH, Natalie Gladys Ernestine, born Sherrell on 27 January 1899, Identity No. 214/038522W, 8 Parl Lodge Gardens, Berea Road, Durban, who died on 22 November 1971, Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Co-Executor Testamentary.

4524/71—UNSWORTH, Thelma Louise, born on 20 September 1913, Identity No. 211/668585W, 101 South Sea, Prince Street, Durban, who died on 26 November 1971, and surviving spouse, Fred Arthur Unsworth, born on 28 June 1915, Identity No. 211/668584W, Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.

4589/71/4—YULE, Robert Charles, born on 23 May 1932, Identity No. 404/157489W, 4 Minerva Court, Minerva Grove, Durban, who died on 28 November 1971, Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

355/71/3—SOMARIA, born on 1 October 1907, Identity No. 800/244448A, 774 Clare Road, Clare Estate, Durban, who died on 19 July 1971, Livingston, Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Building, corner of Field and Smith Streets, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

4489/71/4—EASTMAN-NAGLE, Ernest Rudolf Dudley, born on 12 September 1895, Identity No. 365/130874W, c/o Waterfall Umgini Mental Institution, Howick, and Assisi Mission Hospital, Port Shepstone, Natal, who died on 18 November 1971, Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3805/71—SNOW, Ethel Darlington, born Willis on 30 April 1900, Identity No. 211/534208W, 702 London House, West Street, Durban, who died on 4 October 1971, Goodricke & Son, P.O. Box 957, Durban.

4579/71—CORDER, Frederick Kenneth, born on 1 September 1904, Identity No. 331/552440, Bushyvaals, Lower South Coast, Natal, who died on 13 November 1971, Duthie, Douglas, Stuart & Co., 401 Standard General House, 12 Harrison Street, Johannesburg, Attorneys for Executors.

ORANGE FREE STATE – ORANJE-VRYSTAAT

1957/71—PELS, Hendrika Wilhelmina Annie, gebore op 13 Oktober 1912, Persoonsnommer 435/366410W, Kroonstad, wat op 23 September 1971 oorlede is. Nebex Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Beperk, Posbus 201, Carletonville, Agente vir Eksekutrise.

THERON, Erasmus, gebore op 29 April 1908, Persoonsnommer 404/111756W, Waverleyweg 70, Bloemfontein, wat op 15 November 1970 oorlede is. McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.

2072/71—PIENAAR, Willem Johannes Luther, gebore op 13 Oktober 1923, Persoonsnommer 435/366940W, President Steynlaan 21, Bloemfontein, wat op 22 November 1971 oorlede is. G. A. Hill, McHardy & De Bruyn, Atriumgebou, Elizabethstraat, Posbus 367, Bloemfontein.

1946/71—DE BEER, Stephanus Petrus, gebore op 22 Julie 1893, Persoonsnommer 456/420246, Senekal, wat op 4 November 1971 oorlede is. Nedbank Beperk, Posbus 129, Bethlehem.

2057/71—MALAN, Jan Cronje, gebore op 22 Maart 1914, Persoonsnommer 422/32123W, Grootkuil, distrik Theunissen, wat op 15 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Daphne Johanna Elizabeth Malan, gebore De Wet op 9 Oktober 1913, Persoonsnommer 422/321124W. q.q. Edmeades, De Kock & Orffer, President Swartstraat 12, Posbus 59, Bultfontein.

2069/71—BLOM, Charl Albertus, gebore op 5 Maart 1919, Persoonsnommer 404/158138W, Bakerstraat 26, Wilgehof, Bloemfontein, wat op 24 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Johanna Blom, gebore Van der Walt op 3 April 1925, Persoonsnommer 404/158139W, Eksekutrise, p/a Naude & Naude, Posbus 153, Bloemfontein.

2101/71—BARNARD, Adriaan Jacobus, gebore op 15 Junie 1918, Persoonsnommer 404/155081W, Plot 110, Grasland, Pk. Wiegandia, distrik Bloemfontein, wat op 14 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Johanna Barnard, gebore Esterhuizen op 18 Junie 1917, Persoonsnommer 404/155082W, Naude & Naude, Maitlandstraat 71, Posbus 153, Bloemfontein.

2106/71—OLIVIER, Michiel (Michael) Johannes Brand, gebore op 23 Maart 1908, Persoonsnommer 404/114823W, Plot 135, Rodenbeck, distrik Bloemfontein, wat op 26 November 1971 oorlede is. Claude, Reid & Haylett, U.B.S.-gebou 629, Posbus 1105, Bloemfontein, Prokureurs vir Eksekutur.

2047/71—KACHELHOFFER, Louisa Maria Catharina, gebore op 10 September 1893, Persoonsnommer 354/838885W, Kightleystraat 98, Brandfort, wat op 23 Oktober 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Andries Cornelis Kachelhoffer, gebore op 23 September 1887, Persoonsnommer 354/838884W, Volkskas Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1724/71—PAPENFUS, Catharina Johanna, gebore Krüger op 7 Maart 1923, Persoonsnommer 426/339808W, Markstraat, Frankfort, Oranje-Vrystaat, wat op 25 September 1971 oorlede is, en nagelate eggenoot Gottlieb Jan Hendrik Papenfus, gebore op 5 Maart 1921, Persoonsnommer 426/339807W, Van der Merwe & Claassen, Strydomstraat 21, Posbus 7, Frankfort.

2059/71—DU PLESSIS, Jacobus Andreas, gebore op 1 Julie 1894, Persoonsnommer 334/652332, Salmone, Heilbron, wat op 30 September 1971 oorlede is. Volkskas Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

2058/71—HATTINGH, Philippus Jacobus, gebore op 26 Oktober 1910, Persoonsnommer 402/266461, Groenvlei, Bethlehem, wat op 19 Oktober 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1642/71—TERREBLANCHE, Maria Rosina, gebore Muller op 23 Januarie 1907, Persoonsnommer 469/456506, Mirtelhof 5, Parys, wat op 12 September 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1969/71—JOOSTE, Pieter Cornelius, gebore op 16 Maart 1928, Uitzien, Hoopstad, wat op 7 November 1971 oorlede is. Eksekutrise, p/a Jac. N. Coetzer, Posbus 1, Hoopstad.

2102/71—CONRADIE, Pieter Gabriel, gebore op 19 Junie 1902, Persoonsnommer 404/103165W, Lombardstraat 88, Bloemfontein, wat op 23 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Sarah Cornelia Broli Conradie, gebore Van Zyl op 30 September 1907, Persoonsnommer 404/103166W, T. S. Kalil, Tweede Vloer, Unitedgebou, Maitlandstraat, Posbus 777, Bloemfontein, Eksekutur Testamentêr.

1865/71—LANDMAN, Paul Johannes, gebore op 23 Februarie 1946, Persoonsnommer 435/364579, Turnerstraat 10, Kroonstad, wat op 17 Junie 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Catharina Gertruida Landman, gebore Laubscher op 19 Junie 1950, Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.

356/71—DU PLESSIS, Johannes Hermanus, gebore op 5 April 1947, Persoonsnommer 356/244414W, Taaijbossstraat 5, Sasolburg, wat op 7 Februarie 1971 oorlede is, Eksekutur, p/a De Beer & Claassen, Posbus 77, Sasolburg.

BLOEM, Aletta Louisa Magrietha, gebore op 15 Maart 1917, Persoonsnommer 066/13676, Robertstraat 16, Kimberley, wat op 29 Oktober 1971 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

1852/71—VAN NIEKERK, Marthinus Johannes Petrus, gebore op 16 Januarie 1909, Persoonsnommer 431/359330, Morgenzon, Jacobsdal, wat op 5 Oktober 1971 oorlede is. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1811/71—BRONZATO, Giovanni, born on 9 April 1891, Identity No. 3614192/P, 10 Qumbu Road, Glen Harmony, who died on 13 September 1971, Barclays National Bank Ltd, (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 171, Bloemfontein.

2025/71—GRANT, Annie Maria Josephine, born Williams on 11 May 1910, Identity No. 331/244094W, 31, Angora Road, Virginia, who died on 26 October 1971, and surviving spouse, George Sir Percival Grant, born on 25 September 1911, Identity No. 331/244093W, Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1714, Bloemfontein.

GRIQUALAND WEST - GRIEKWALAND-WES

825/71—BRITZ, Petrus Johannes, born on 21 May 1919, Identity No. 331/486456W, 52 Milner Street, Kimberley, who died on 18 October 1971, and surviving spouse, Martha Agnes Britz, born Poerstamp on 15 October 1928, Identity No. 331/486457W. Haarhoff, Hertog, Moul, Horn & Co., 30 Stockdale Street, Kimberley.

896/71—ROSE, Margaretha Elizabeth, gebore op 23 September 1901, Persoonsnommer 044/930611W, Perseel 286, Kakamas-Suid, wat op 13 November 1971 oorlede is. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteet, Posbus 288, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.

EASTERN CAPE - OOS-KAAP

3086/71/2—BÜRGER, Hendrik Petrus Johannes, gebore op 12 Maart 1899, Persoonsnommer 101/308492W, Maritzstraat 11, Despatch, wat op 5 November 1971 oorlede is. Conradie, Campher & Kirsten, Posbus 12, Despatch.

589/70/3—FERREIRA, Johan Massyn, gebore op 8 Oktober 1903, Persoonsnommer 027/767893, Stasieweg 1, Colesberg, wat op 24 Februarie 1970 oorlede is. Schutz & De Jager, Posbus 3, Colesberg.

3094/71—VAN DER MERWE, Andries Petrus, gebore op 2 April 1889, Persoonsnommer 407/294869W, President Krugerstraat 20, Colesberg, wat op 7 November 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Magdalena Sophia van der Merwe, gebore Hartman, Schutz & De Jager, Kerkstraat 21, Colesberg.

2628/71/3—NELSON, Horatio, born on 4 July 1915, Identity No. 101/232012W, 61 Pickering Street, Newton Park, Port Elizabeth, who died on 22 September 1971, and surviving spouse, Anna Georgine Nelson, born Basson on 21 August 1912, Identity No. 101/231013W. Rushmere, Noach & Partners, Allied Buildings, 94 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix.

2741/71/1—WILLIAMS, Martin Jacobus, born during 1892, Identity No. 101/211397K, 17 Thumblers Street, Korsten, Port Elizabeth, who died on 26 August 1971. Walter Solomon, 701 J.B.S. Building, 89 Main Street, Port Elizabeth, Nominated Executor.

3186/71—POPP, Gustav Peter Amandus, born on 18 January 1896, Identity No. 034/850170W, 54 Epsom Road, Stirling, East London, who died on 26 October 1971. National Board of Executors (East London) Ltd, P.O. Box 654, East London.

3118/71/3—MENNE, Daniel Alexander, born on 11 September 1905, Identity No. 034/911057, 25 Elton Street, East London, who died on 22 November 1971. National Board of Executors (East London), Ltd, P.O. Box 654, East London.

2456/71/2—HORROCKS, Thomas Alfred, born on 2 October 1917, Identity No. 101/306897W, 22 Blackthorne Avenue, Forest Hill, Port Elizabeth, who died on 22 August 1971, and surviving spouse, Vera Elizabeth Horrocks, born on 24 January 1910, Identity No. 101/306898W. Dyne, Kaplan & Solomons, 301 Alfin House, Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix.

3212/71/2—DU PLESSIS, Johan Prieur, gebore op 21 Augustus 1906, Persoonsnommer 116/336256W, Lelieskop, Somerset-Oos, wat op 8 November 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

3226/71/2—ASHTON, Annie (or Anna) Elizabeth, born Hattling on 22 July 1893, Identity No. 034/828318, 62 Tennyson Street, East London, who died on 19 November 1971. Brown, Hurly & Clark, 38 Terminus Street, East London, Attorneys for Executor.

2283/71—SCHMIDT, William Henry Watson, gebore op 6 September 1903, Persoonsnommer 078/470765W, Posbus 130, Maclear Kaapprovinsie, wat op 27 Augustus 1971 oorlede is, en nagelate eggenote Judith Susanna Schmidt, gebore op 5 Augustus 1910, Persoonsnommer 078/470766W. Mev. J. S. Schmidt, Posbus 130, Maclear.

2962/71/2—VILJOEN, Aones Matilda, gebore op 28 Julie 1897, Persoonsnommer 045/980117W. Haroldweg 7, Charlo, Port Elizabeth, wat op 11 November 1971 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Hoofstraat 143, Posbus 141, Port Elizabeth.

3053/71/1—SCHMIDT, Eric, born on 15 February 1923, Identity No. 356/175771, 28 Morison Road, East London, who died on 10 November 1971. Norton, Gale & Kingon, United Building, Oxford Street, East London, Attorneys for Executrix.

3158/71/3—RUDMAN, Allan Newton, born on 7 June 1923, Identity No. 133/167922W, 16 Van der Stel Avenue, Uitenhage, who died on 24 November 1971. Sellick & McIntyre, 9 Church Street, Uitenhage, Attorneys for Executrix.

873/71—RAUBENHEIMER, Ignatius van Wyk, gebore op 28 September 1880, Persoonsnommer 364/251066W, Vrystraat 103, Vryburg, wat op 13 November 1971 oorlede is. Frylinck & Walker, Dekockstraat 20, Vryburg.

859/71—JACQUIRE, Frederick John, gebore op 12 Februarie 1893, Persoonsnommer 066/128417W, Huis 110, Ganspan, wat op 21 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Catharina Jacquire, gebore Strydom. G. F. Pieterse & Bennett, D. F. Malansstraat, Posbus 82, Hartswater, Prokureurs vir Eksekutrisse.

3147/71/3—BEYERS, Irene Magdalene, born Dewing on 4 June 1916, Identity No. 354/857889W, 71 Colley Avenue, Cambridge West, East London to 30/4/71, thereafter 35 Belgravia Crescent, East London, who died on 18 November 1971, and surviving spouse, Ferdinand Stephen Beyers, born on 15 January 1914. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Executor.

3140/71/2—ESTMENT, Florence Frances Harriett (or Harriet), born Bentley on 17 February 1901, Identity No. 101/259311W, 9 Castle Street, Berea, East London, who died on 17 November 1971, and surviving spouse, Harold Estment, born on 29 May 1896, Identity No. 101/259310W. Brown, Hurly & Clark, 38 Terminus Street, East London, Attorneys for Executor.

3197/71/3—VAN HEERDEN, David Schalk, gebore op 29 Januarie 1887, Persoonsnommer 087/601521W, Eldorado, Burkestraat, Murraysburg, wat op 19 September 1971 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

2557/71/3—BROOKS, Abraham, born on 25 February 1910, Identity No. 101/220761K, 382 Highfield Road, Schauder Township, Port Elizabeth, who died on 24 September 1971, and surviving spouse, Chrissie Brooks, born Stevens on 6 October 1914, Identity No. 101/220762K, Marcus S. Jacobs & Feldman, Lazmark House, 505a Main Street, North End, Port Elizabeth.

3099/71/3—MUNZINGER, Arthur, born on 14 September 1941, Identity No. 966/093274, 10 Cuyler Street, Port Elizabeth, who died on 2 October 1971. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for the Executor.

3169/71/3—DURRHEIM, Hermann Gustav, born on 10 July 1905, Identity No. 356/147610, 17 Lower Mount Street, King William's Town, who died on 26 November 1971. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town, Attorneys for Executrix.

3095/71/1—ADAMSON, David, born on 1 September 1902, Identity No. 101/173610W, 23 Capri, Park Drive, Port Elizabeth, who died on 22 November 1971. Fidelity Bank & Trust Co. Ltd (registered general bank), Ford House, 187 Main Street, Port Elizabeth, Agent for Executor.

3180/71/3—HARBINSON, Stewart Clark, born on 19 September 1881, British Passport LO 307897, Maxwell, Middelburg, who died on 25 November 1971. Minnaar & De Kock, Attorneys for Executors.

3202/71/2—GOUWS, Jurie (or Jurgens) Hendrik, born on 10 February 1901, Identity No. 061/181133, Pretoriuskop, Jansenville, who died on 1 December 1971. Sid Fourie & Co., Jansenville.

3088/71/3—CLARK, Elspat May, born Whyte on 14 January 1925, Identity No. 211/68937W, 11 Salisbury Road, Selbourne, East London, who died on 3 November 1971. Randell & Bax.

2906/71/2—DELPORT, Isak Christiaan, born on 10 September 1951, Identity No. 651/035192, 15 Railway House, Klipplaat, who died on 17 September 1971. Sid Fourie & Co., Jansenville.

2848/71/3—HARRIS, John Fletcher, born on 26 January 1883, Identity No. 003/930288W, widower, Hillary, P.O. Pater-son, District Alexandria, who died on 21 October 1971. Dold & Stone, 100 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executrix.

3164/71/2—PIENAAR, Christiaan George, born on 20 September 1913, Identity No. 133/177846, 1 Pienaar Street, Despatch, who died on 4 September 1971. P. N. Wiese, Manager, Boland Eksekuteurskamer (Oos-Kaap) Bpk., P.O. Box 55, Uitenhage, Agent for Executor.

SOUTH-WEST AFRICA - SUIDWES-AFRIKA

843/71—HERRMANN, Emma, born on 4 July 1890, Erf 502, Kraal Street, Swakopmund, South West Africa, who died on 3 November 1971. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 460, Windhoek.

811/71—SMITH, Percival Broughton, born on 27 December 1950, 6 Roentgen Street, Windhoek, South-West Africa, who died on 7 October 1971. P. B. Smith, P.O. Box 3825, Windhoek, Executor Testamentary.

790/71—TIMMANN, Karl Julius, Otjiwarongo, Suidwes-Afrika, wat op 23 Oktober 1971 oorlede is. Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 305, Windhoek.

829/71—NEL, Jan Harmse, Walvisbaai, Suidwes-Afrika, en nagelate eggenote Anna Jacoba Van Zyl Nel, gebore Visser, Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 305, Windhoek.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

Notice is hereby given, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the masters and magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: estate number, particulars of the deceased estate, period (if other than 21 days), magistrate, and name and address of executor or authorised agent.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDEL S WAT TER INSAE LÊ

Hierby word kennis gegee dat duplikate van die Likwidasië- en Distribusierekenings in die boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die kantore van die meesters en landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word in hierdie volgorde gegee: boedelnummer, besonderhede van afgestorwe boedel, tydperk (indien anders as 21 dae), landdros, en naam en adres van eksekuteur of gemagtigde agent.

SCHEDULE—BYLAE

CAPE—KAAP

At the Office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

4938/71—JOOSTE, Maria Johanna, Persoonsnommer 022/561345W, Maravillawoonstelle, Die Laan, Woodstock, Kaap-provinsie, en nagelate eggenoot Frans Nicolaas Jooste; Eerste en Finale. D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

6346/69/A—KRIEL, Gertruida Johanna Kriel, gebore Craford, Persoonsnommer 125/137095W, Voorsorg, Bonnievale, Kaap-provinsie, en sedertdien oorlede eggenoot Michiel Josias Kriel; Verbeterde Supplementêre Eerste en Finale (Bonnievale). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

4379/45—VAN DEVENTER, Christoffel Hermanus, Kildareweg 6, Wynberg, Kaap, en nagelate eggenote Anna Sophia Christina van Deventer; Eerste en Finale (Wynberg). Boland Bank Beperk, Hoofstraat 127, Somerset-Wes, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

4765/71—BLACKLAWS, Evelyn, Identity No. 101/238871W, 512 Grosvenor Square, College Road, Rondebosch, Cape; First and Final (Wynberg). Findlay & Tait, 140 St George's Street, Cape Town.

2579/71—DE BACKER, Joseph Camille Antoine, Forest, Belgium; First and Final. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor.

1480/71—TIER, Leslie George, Identity No. 014/599397, 9 Kurbom Road, Bergvliet, Cape Province; First and Final (Wynberg). D. P. de Klerk & Van Gend, P.O. Box 1857, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

3894/71—VICTOR, Sarel Johannes Antonie, Persoonsnommer 012/439029W, Danie Theronstraat 46, Beaufort-Wes; Eerste en Laaste (Beaufort-Wes). John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.

5259/71—GERBER, Maria Magdalena, gebore Gerber, Persoonsnommer 042/269096W, Hoekwil, distrik George, en nagelate eggenoot Hendrik Gerber, Persoonsnommer 042/269095W; Eerste en Finale (George). H. Gerber, Eksekuteur, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Posbus 260, George.

2936/71/B—VAN TONDER, Jacobus, Persoonsnommer 073/453114, Edendale, Ockertskraal, Ladismith, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Catharina van Tonder, gebore La Grange, Persoonsnommer 073/453115; Eerste en Finale (Ladismith). Blyth & Coetzee, Kerkstraat 46, Posbus 23, Ladismith.

4427/71—PRINS, Thomas Johannes, Persoonsnommer 025/720510W, Hertzoglaan 27, Wellington (Wellington). Louw & Schreve, Posbus 4, Wellington.

773/71—ABRAHAMSE, Wilhelmina Margaretha Vos, Persoonsnommer 145/298132W, Rondeheuvel, Hermon; Eerste en Finale (Wellington). Louw & Schreve, Fonteinstaat 29, Wellington.

4753/71—PINCHIN, Gerard, Identity No. 331/179537W, Batika, Riviera Road, Claremont; First (Wynberg). Findlay & Tait, 140 St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Co-executors Testamentary.

1085/71—GERBER, Anna Jacomina, gebore Dempers, Persoonsnommer 130/997036W, Kluitjeskraal, Wolseley; Eerste en Finale (Wolseley). Boland Bank Beperk, Posbus 41, Wolseley.

3216/71C—KENNEDY, Cornelis Albertus, Persoonsnommer 090/117366W, Goegab, Springbok, en nagelate eggenote Jacoba Petronella Kennedy; Eerste en Finale (Springbok). D. J. Scholtz & De Wit, Vanderstelstraat 12, Posbus 35, Springbok.

2414/58B—MARSH, Cornelia Catharina, gebore Arries, Bissetstraat, Kraaifontein; Eerste en Finale (Bellville). Marais, Pienaar & Vennote, Posbus 50, Bellville.

1477/71—WOLFAARDT, Pieter Andries, Persoonsnommer 141/275748W, Merwehof 6, hoek van Marais- en Voortrekkerweg, Parow; Eerste en Finale (Parow). H. O. van Zyl, Algemene Bestuurder, Syfret's Trust Maatskappy Beperk, Waalstraat 24, Kaapstad.

1194/71—SWART, Petrus Arnoldus, Persoonsnommer 014/567926W, Tiervlei; Eerste en Finale (Bellville). J. L. du Plessis, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Agent.

4857/71—STADLER, Gert Jacobus Vlok, Persoonsnommer 124/115773W, Vanriebeeckstraat 84, Laingsburg; Eerste en Finale (Laingsburg). Louw & Frick, Posbus 6, Sutherland.

4269/71—SMIT, Jacobus Johannes, Persoonsnommer 026/748269W, en nagelate eggenote Catharina Wilhelmina Christina Smit, gebore Liebenberg; Eerste en Finale (Citrusdal). G. J. Stone, Posbus 12, Citrusdal, Prokureur.

4160/61—SAAYMAN, Johanna Susanna, gebore Botha, Lokasie, Albertinia, en nagelate eggenoot Bernardus Albertus Saayman; Eerste en Finale (Albertinia). Boland Bank Bpk., Posbus 5, Albertinia.

2990/71—PRETORIUS, Jurgens Jacobus Olivier, Persoonsnommer 014/503526W, Visagiestraat 132, Tiervlei, en nagelate eggenote Maria Catharina Leonora Dorothea Pretorius, gebore Tolken, Persoonsnommer 014/503527W (Bellville). Heyns, Strauss & Visagie, Voortrekkerweg 70, Goodwood, en/of Sanlamsentrum 1307, Heerengracht, Kaapstad.

3561/70—NEL, Jeanetta Wilhelmina, Persoonsnommer 020/639357W, Barrystraat, Calitzdorp; Eerste en Finale (Calitzdorp). Barry & De Beer, Andries Pretoriusstraat, Calitzdorp, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

4880/71—OLIVIER, Jan Abraham, Persoonsnommer 044/929974W, Rowanstraat 23, Fraserburg, en nagelate eggenote Magdalena Elizabeth Olivier, Persoonsnommer 044/929975W; Eerste en Finale (Fraserburg). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

4230/71—ROSSOUW, Johannes Jacobus Petrus, Persoonsnommer 090/619137W, Garies, Kaap-provinsie, en nagelate eggenote Janeta Helena Magrietha Roussouw, gebore Coetzee, Persoonsnommer 090/619138W; Eerste en Finale (Garies). Barclays-Nasionale Bank Beperk, voorheen Barclays Bank D.C.O., Westelike Kaap, Trusteet, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

1242/71—VAN DER MERWE, Jacobus Hugo, Persoonsnommer 118/962975, Mon Desirwoonstelle, Stellenbosch; Aanvullende (Stellenbosch). Van Niekerk & Linde, Hoofstraat 79, Bonnievale.

751/70/A—WIUM, Daniel Jacobus Wynand, Persoonsnommer 080/523337W, Bereastraat 8, Paarl; Eerste en Laaste (Paarl). Oosthuizen & Kie., Hoofstraat 294, Posbus 246, Paarl, Prokureurs vir die Eksekuteurs.

4317/71—QUINOT, Johannes Jacobus, Persoonsnommer 080/493888W, 12de Laan 79, Boston Estate, Bellville; Eerste en Laaste (Bellville). Barclays-Nasionale Bank Beperk (geregistreerde handelsbank), Westelike Kaap Trusteebank, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

GEUSTYN, Charlotte Maria, gebore Bentley, Persoonsnommer 137/238674W, Calviniastraat 5, Epping; Eerste en Finale (Bellville). Boland Bank Beperk, Posbus 107, Parow.

1914/71/B—WIESE, Petrus Benjamin, Identity No. 118/965410W, 2 Bosonia Street, Kuils River, Cape Province; First and Final (Kuils River), Cape Trustees and Executors Ltd, Netherlands Bank Building, 85 St George's Street, Cape Town.

2512/71—WYNNE, Thomas Hendrik, Persoonsnommer 012/449864K, Taylorlaan 23, Hooivlakte, Beaufort-Wes, en nagelate eggenote Sara Catharina Wynne, gebore Jacobs, Persoonsnommer 012/449865K; Eerste en Laaste (Beaufort-Wes). John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.

4237/71—TRUTER, Albertus Tertius, Persoonsnommer 080/517060W, Knolkop, Moorreesburg, en nagelate eggenote Anna Susanna Truter, Persoonsnommer 096/747384W; Eerste en Laaste (Moorreesburg). Die Standard Bank van S.A. Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Agent Eksekuteur Testamentêr.

4092/71—POWELL, Grace Annie, Identity No. 347/777340W, Sawas House, Pinelands, Cape; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

3365/71—BAZLEY, William Arthur, Identity No. 022/451865, 20 Houghton Road, Camps Bay, Cape Town; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

2003/71/B—VAN DER MERWE, Johannes Adriaan, Persoonsnommer 137/244501W, Het Sluis, Klawer, Kaapprovinsie; Eerste en Finale (Vanrhynsdorp). Le Roux & Van der Westhuysen, Voortrekkerstraat 28, Vanrhynsdorp.

2189/70—DE BEER, Catharina Sarah, Persoonsnommer 118/961408W, Bruin Krans, Het Kruis, en nagelate eggenoot Johannes Henderson de Beer, Persoonsnommer 118/961407W; Eerste en Finale (Piketberg). Vlok & Van der Spuy, Langstraat, Piketberg, Prokureurs vir Eksekuteurs.

3356/71—BOTH, Catharina Wilhelmina Elizabeth, gebore Muller, Persoonsnommer 118/957325, weduwee, Bo-dorp, Prins Albert; Eerste en Finale (Prins Albert). Markotter, Van der Walt & Bornman, Kerkstraat 37-39, Posbus 11, Prins Albert.

4275/71—ELLIS, Jan Christiaan, Persoonsnommer 104/848046, wewenaar, Kleinvelei, Pk. Klaarstroom; Eerste en Finale (Prins Albert). Markotter, Van der Walt & Bornman, Kerkstraat 37-39, Posbus 11, Prins Albert.

2078/71—HOPE, Henry Francis, Identity No. 331/614004W, 8 Orchard Street, Newlands, Cape; First and Final (Wynberg). Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

3774/71—SWART, Wilhelmina Hendrieka Christian, Persoonsnommer 211/714570W, Lady Greystraat 153, Paarl, en nagelate eggenoot Lorenzo Swart, Persoonsnommer 125/121290; Eerste en Finale (Paarl). Die Bolandse Eksekuteurskamer (Paarl) Bpk., Posbus 236, Paarl.

4605/71—CAMPBELL, Muriel, Identity No. 022/734838, 8 Rhone, Pinelands; First and Final. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor.

4457/71—VAN ZYL, John Pieter Singleton, Persoonsnommer 096/756392W, Lanquedor, Klein Drakenstein; Eerste en Finale (Paarl). Die Bolandse Eksekuteurskamer (Paarl) Bpk., Posbus 236, Paarl.

2720/70—ROSSOUW, Dorothea, gebore Botha, Persoonsnommer 328/627641W, p/a Eerste Rivierse Ko-op. Wynkelders Bpk., Vloottenburg; Supplementêre Eerste en Finale (Stellenbosch). Die Bolandse Eksekuteurskamer (Paarl) Bpk., Posbus 236, Paarl.

2507/71—STEWART, Ronald MacDonald, Identity No. 211/523707W, divorcee, 9 Saxonholm, Rouwkoop Avenue, Rondebosch, Cape Town; First and Final (Wynberg). M. J. Stewart, 9 Saxonholm, Rouwkoop Avenue, Rondebosch, Cape Town, Executor.

2524/71—EMHKE, Stephan Kurt Herbert, Identity No. 968/014872, 54 Third Avenue, Bellville, Cape; First and Final (Bellville). Master, Burman, Arenson, Lipshitz & Smith, 723 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town, Attorneys for Executor.

3309/71—HARRISON, Herbert John, Identity No. 022/258965W, 412 Sheldon Park, Pinelands, Cape; First and Final (Goodwood). Fuller, Moore & Son, 52 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

1556/71—BERRY, Marjorie Eileen, born Wells, Identity No. 438/380357W, widow, 32 Central Avenue, Pinelands, Cape; First and Final (Goodwood). Fuller, Moore & Son, 52 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

5331/70—WORTREICH, Mark Identity No. 233/78400, 5 Lee Road, Claremont, and surviving spouse, Elsie Kate Wortreich; First and Final (Wynberg). Brett, Gallool & Reef, 107 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

6809/70—VAN SCHALKWYK, Gabriël Gerhardus, Persoonsnommer 014/530667W, Moltenostraat 83, Vrijzee, Kaap, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Susarah van Schalkwyk, Persoonsnommer 014/530668W; Eerste en Finale (Goodwood). Swanepoel, Uys & Schoon, Tygerbergcentrum 301, Voortrekkerweg, Posbus 1, Bellville, Attorneys for Executrix Testamentary.

4343/70—BURNETT, Jans Langley, Identity No. 022/506161W, 24 Astley Street, Mowbray, Cape; First and Final (Wynberg). W. A. Burnett, 14 Mandalay, Minor Street, Yeoville, Johannesburg, Executor Testamentary.

3447/70—DE LA HUNT, Herbert John, Nababeep; Second and Final (Springbok). Barclays National Bank Ltd, formerly Barclays Bank D.C.O., Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

2237/70—OLIPHANT, Leonard David, Identity No. 007/032022K, 77 Fourth Street, Elsie's River, and surviving spouse, Magdeline Oliphant, born Cloete, Identity No. 026/738746K; First and Final (Bellville). A. & H. Lazarus, 507 Sam Newman House, 30 Burg Street, Cape Town, Attorneys for Executrix.

3984/71—MORRIS, Bennie, Identity No. 331/338178W, 35 Dennekamp, Main Road, Kenilworth, Cape; First and Final (Wynberg). Frieda Morris, 35 Dennekamp, Main Road, Kenilworth, Executrix Testamentary.

2628/71/B—GRIPPER, John Henry, Identity No. 014/495279W, 33 11th Avenue, Fish Hoek, Cape, and surviving spouse, Eileen Iris Gripper, born Taylor; First and Final (Simonstown). T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, 10 Mostert Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5629/70—MARCUS, Jacob, Identity No. 022/586355, 20 Ashbury Road, Plumstead, Cape, and surviving spouse, Annie Marcus, born Kramer; First and Final (Wynberg). Pincus Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg, Attorneys for the Executor Testamentary.

4754/71—RONNÉ, Dennis James Stanley, Identity No. 022/899879W, 11 Camden Street, Maitland, Cape, and surviving spouse, Thelma Mary Ronné, born Tout (also known as Mary Thelma Ronné); First and Final. Herold Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5479/70—ROBERTS, Frank Peter, Identity No. 007/081585, who formerly resided at Third Avenue, Retreat, Cape, and surviving spouse, Johanna Roberts; First and Final (Wynberg, Cape). Ralph Cohen & Block, Central Buildings, St George's Street, Simonstown, Attorneys for the Executor Testamentary.

1814/71—HILLHOUSE, Kenneth Mitchell, Identity No. 022/186509W, 40 Ophir Road, Plumstead, Cape, and surviving spouse, Dorothy Magdaleen Hillhouse, born Doll; First and Final (Wynberg). Herhold Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

6768/70—ECKSTEIN, Herman, Identity No. 022/599390, Kenilworth, Cape; First and Final (Wynberg, Cape). K. Sandler, Frank & Co., 47 Strand Street, Cape Town, Agent for the Executor Testamentary.

3488/71/C—GREEFF, Petrus Johannes, Identity No. 022/792889W, Pinelands, and surviving spouse, Agnes May Greeff, born Wedderbarn, Identity No. 022/792890W; First and Final (Wynberg). Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

2432/71—LEVER, Eric Joseph, Essex, England; First and Final. C. & A. Friedlander, 140 St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.

3860/71—VOGET, Norman Wilfred Bland, Identity No. 022/682712W, 3 Skyway, High Level Road, Green Point, Cape; First and Final. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Short Market Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

1755/71—AMBROSE, Dorothy Beatrice, Highlands, Rhodesia; Supplementary. Bisset, Boehmke & McBlain, 301 Cape Times Building, St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executor.

2350/71/A—BLIGNAUT, Johannes Jeremias, Persoonsnommer 117/913169W, Diazstraat 37, Strand; Eerste en Finale (Strand). H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Eksekuteur Testamentêr.

4286/63—KOOIJ, Pieter, Vanlingenstraat 23, Paarl, Kaapprovinsie; Aanvullende (Paarl). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Kaapstad Trusteet, Posbus 512, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

527/71—HUNTER, Bertram Mitchell, Identity No. 331/159353W, Arksey Guest House, Somerset West, Cape; Supplementary First and Final (Somerset West). Metropolitan Board of Executors Ltd (per A. F. Payne, Director), P.O. Box 61056, Marshalltown, Johannesburg, Executor Testamentary.

6526/70—RAICHLIN, Hanna Leah, born Scher, Identity No. 014/522815W, 33 Main Road, Durbanville; Amended First and Final (Bellville). Lionel Frank & Son, Voortrekker Street, Malmesbury, Attorneys for Executor Testamentary.

268/71—O'NEILL (ook bekend as O'Neill), Louis Cornelius, Persoonsnommer 044/905834W, Leerkrans, Upington, Kaapprovinsie, en nagelate eggenote Magdalena Johanna O'Neill, gebore Victor, Persoonsnommer 065/356714W; Eerste en Finale (Upington). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank) (voorheen Barclays Bank D.C.O.), Westelike Kaap Trusteet, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

3696/71—RUST, Dirk Barend, Persoonsnommer 096/72523W, Kortstraat 7, Paarl; Eerste en Finale (Paarl). Oosthuizen & Kie., Hoofstraat 294, Posbus 246, Paarl, Agent.

2939/71—VISSER, Dirk, Persoonsnommer 100/793844W, Grootvlei, Berggrivierstasie; Eerste en Finale (Laaiplek). J. J. M. de Jongh, Bestuurder, Boland Bank, Posbus 45, Hopefield, Eksekuteur Testamentêr.

2327/71—HARPER, Eric Alexander, Stickland Hospital, Bellville; First and Final (Bellville). Nedbank Limited (formerly Netherlands Bank of South Africa Limited) (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 688, Cape Town, Executor Testamentary.

3884/71—VAN PAPENDORP, Elsje Elizabeth, gebore Liebenberg, Persoonsnommer 014/734413W, Spoorweghuis 4, Langebaanweg; Eerste en Finale (Hopefield). J. J. M. de Jongh, Bestuurder, Boland Bank Beperk, Posbus 45, Hopefield, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

5394/70—BURCE, David, Identity No. 022/175338, Cleveden, Doordrift Road, Constantia; Supplementary First and Final (Wynberg). Evelyn Fraser Bruce, Gordon Fraser Bruce and Joan Isabel Helen McIntosh, Executors Testamentary, c/o 24 Wale Street, Cape Town.

3961/69—FURLONGE, Chrystine Laura, Highdown, Tower Road, Hindhead, Surrey, England; Second and Final. H. O. van Zyl, General Manager, Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, Executor Testamentary.

2392/71—CHRISTY, Katherine Charlotte Julianne Elizabeth, born Berg, widow, Herts, England; First and Final (Cape Town). Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executor.

3020/71—McCULLAGH, Patrick John, Persoonsnommer 022/737312W, Canberra, Hoofweg, Groenpunt; Eerste en Finale. J. L. du Plessis, Takbestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Agent.

3794/71—BOUCHER, Margaret Constance, Pine Cottage, Gardena Road, Grabouw; First and Final (Grabouw). Barclays National Bank Limited, formerly Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town, Executor Testamentary.

4949/71—MYBURGH, Willem Daniel John, Persoonsnommer 331/355827W, Meerlust, Pk. Sandhills, Kaapprovinsie; Eerste en Finale (Worcester). Barclays-Nasionale Bank Beperk, voorheen Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), Kaapstad Trusteet, Posbus 512, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

TRANSVAAL

At the Office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

5221/71—OBERHOLZER, Lourens Petrus, Persoonsnommer 378/222993, Plot 296, Rosashof, Vanderbijlpark, en nagelate eggenote Maria Magdalena Oberholzer, gebore Saayman, Persoonsnommer 335/675277; Eerste en Finale (Vanderbijlpark). Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereniging.

9048/71—BESTER, Anna Susanna Hendrina, Persoonsnommer 096/749456W, Voortrekkerstraat 71, Silverton, Pretoria; Eerste en Finale. J. Gruss & Kie., Greystraat 16, Aberdeen.

4569/70—LUNDERSTEDT, Charles, Persoonsnommer 445/169232W, Cleatorstraat 14a, Hazeldene en Renosterhoek, Rustenburg; Tweede (Rustenburg). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.

3256/71—DE BRUYN, Persoonsnommer 343/742068; Eerste en Finale (Wolmaransstad). J. P. W. Maree, Posbus 115, Hoopstad, Oranje-Vrystaat.

10279/70—VENTER, Catharina Joachimina Davina, Persoonsnommer 031/0505715W, Joubertstraat 16, Middelburg; Eerste en Finale (Middelburg). Brandmuller, Marais & Pienaar, Posbus 59, Middelburg.

9384/71—OOSTHUYZEN, Beltsazar, Marthinus (Marthinus), Persoonsnommer 371/180385W, Vanrensburg Monumenttehuis, Danville, Pretoria; Eerste en Finale. Kuit & Snyman, Vredestraat 18b, Posbus 12, Volksrust, Prokureurs vir Eksekuteur.

4071/71—ELDON, Ellen, Identity No. 331/614744W, Flat 1, Hiriagan Court, 22 Plein Street, Johannesburg, and surviving spouse, James Eldon, Identity No. 331/614743W; First and Final (Johannesburg). Berger & Berger, P.O. Box 1784, Johannesburg, Attorneys for Executor.

110/71—BUYS, Mervyn Peter Eldred, Persoonsnommer 305/728228W, Buitenstraat 130, Krugersdorp-Noord; Eerste (Krugersdorp). Nedbank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 113, Pretoria, Eksekuteurs.

3613/71—VAN DIJL, Wouter Pieter, Persoonsnommer 901/546270W, Minorcahof 32, Pretoriusstraat 710, Arcadia, Pretoria, en nagelate eggenote Cornelia Maria van Dijk, Persoonsnommer 901/546271W; Suppletêre Eerste en Finale. Nebex Eksekuteurs Kamer en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 113, Pretoria, Agent vir Eksekutrisie.

8994/71—FREISLICH, Johannes Gysbertus Jurgens, Persoonsnommer 354/822645W, Van Oog van Elandsfontein, distrik Oberholzer, en nagelate eggenote Hester Christina Freislich, Persoonsnommer 354/288646W; Eerste en Finale (Carletonville). Nedbank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 201, Carletonville, Eksekuteurs.

5988/71—KILIAN, Jan Adriaan, Persoonsnommer 356/306066W, Wesstraat 107a, Pretoria-Noord, en nagelate eggenote Thalma Annie Kilian, Persoonsnommer 356/306067W; Eerste en Finale, Nedbank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 113, Pretoria, Eksekuteurs.

6473/71—VAN DER SANDT, Johannes Jacobus Cornelius, Persoonsnommer 354/837781W, Ernsstraat 44, Oberholzer, en nagelate eggenote Cornelia Petronella van der Sandt, Persoonsnommer 354/837782W; Eerste en Finale (Carletonville). Nebex Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 201, Carletonville, Agent vir Eksekutrisie.

4345/71—SNELL, Nicholas Jacobus, Identity No. 335/664443W, 31 Kimberley Street, Wentworth Park, Krugersdorp, and surviving spouse, Sheila Joy Snell, born Maritz, Identity No. 335/664444W (Krugersdorp). J. B. Hugo & Cronje, Allied Building, 43 Human Street, Krugersdorp, Attorneys for Executrix.

12028/70—JACOBS, Willem Johannes Hermanus, Persoonsnommer 364/251527, Jacobsstraat, Schweizer-Reneke; Eerste en Finale (Schweizer-Reneke). De Kock & Duffey, Posbus 37, Schweizer-Reneke.

811/71—VAN ASWEGEN, Judith Maria, Persoonsnommer 366/167510, Perseel 88, Vischkuil, distrik Springs (Springs). Pierre Francois Retef, Posbus 389, Springs.

12280/70—MILLER, Isabella Allen (Allan), Identity No. 211/436467W, 206 Harley Mansions, Cranbourne Avenue, Benoni; Second and Final (Benoni). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

4479/71/B—VAN DER MESCHT, Gideon Johannes, Persoonsnommer 305/757292W, Standerton, en nagelate eggenote Anna Margaretha van der Mescht; Eerste en Finale (Standerton). I. Fisher, V.d. Berg & V.d. Merwe, Kerkstraat 19, Posbus 55, Standerton, Prokureurs vir Eksekutrisie.

6700/71—OOSTHUYZEN, Johan Jacob, Persoonsnommer 366/163726W, Cachetstraat 54, Debruinpark, Ermelo, en nagelate eggenote Jacoba Elizabeth Oosthuizen, Persoonsnommer 366/241174W; Eerste en Finale (Ermelo). Nebex Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 52, Ermelo, Agente vir Eksekuteur.

10324/71—VAN DOORN, Mathilda Maria, Persoonsnommer 911/530042, Beyerstraat 719, Rietfontein, Pretoria, en nagelate eggenoot Adrianus Hendricus van Doorn, Persoonsnommer 911/530041W; Eerste en Finale. Nedbank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 113, Pretoria, Eksekuteurs.

11426/70—ELLIS, Martha Bertina Johanna, Persoonsnommer 324/868851W, Willem Coetzerstraat 30, Ermelo; Eerste en Finale (Ermelo). Nebex Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk. Posbus 113, Pretoria, Eksekuteurs.

7814/71—LE ROUX, Johan Georg, Persoonsnommer 404/128395, Reidstraat 29, Westonaria; Eerste en Finale (Westonaria). Truter, Crous & Wiggill, Posbus 134, Westonaria, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamenter.

6507/64—STEWERT, Robert, Edenvale, Transvaal; Amended First and Final (Germiston). A. B. Furman, c/o P.O. Box 684, Randburg.

2185/71—DE BRUIN, Louisa Catharina Jacomina, Persoonsnommer 331/378605W, Judgeslaan 41, Windsor Park, Randburg; Eerste en Finale (Johannesburg). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.

2279/71/B—KOEN, Philippus Johannes, Persoonsnommer 381/233700W, Departement van Waterwese, Tzaneen, en nagelate eggenote Margaret Alida Koen, Persoonsnommer 406/282278 (Tzaneen). Magaret Alida Koen, p/a Olivier & Le Grange, Posbus 48, Warrenton.

12428/70—WATKINS, Frederik Elias, Persoonsnommer 308/470690, Bluestraat 15, Casondorp, Boksburg, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Petronella Watkins, Persoonsnommer 308/470691 (Boksburg). Moodie & Moodie, Posbus 26, Boksburg, Prokureurs vir Eksekutrisse.

3454/71—LINNEY, Renette Johanna Margaritha, born Biccard, Identity No. 381/225970W, 92 Fowler Street, Westonaria; First and Final (Westonaria). C/o Truter, Crous & Wiggill, P.O. Box 134, Westonaria, Attorneys for Executrix Testamentary.

5050/71—VAN DER SPUY, Johan Frederick, Identity No. 926/052486, 7 Conrad Road, Homelake, Randfontein; First and Final (Randfontein). Weavind & Weavind, Allied Building, Pretorius Street, Pretoria.

6378/71—HODGMAN, Daniel Johannes, Persoonsnommer 370/905673W, Devillierslaan 43, Vereeniging, en nagelate eggenote Anna Susanna Hodgman, Persoonsnommer 370/905674W; Aanvullend Eerste en Finale (Vereeniging). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

10241/71—DROOMER, Leendert, Persoonsnommer 331/586823W, Solomonsstraat 572, Gezina, Pretoria; Eerste en Finale. Voogdy Bank, Posbus 3979, Pretoria.

11198/71—VAN HEERDEN, Magdalena Maria, gebore Stoop, Persoonsnommer 239/078096W, Paardeplaats, Makwassie, distrik Wolmaransstad, en nagelate eggenoot Frederik Johannes van Heerden, Persoonsnommer 239/078095W; Eerste en Finale (Wolmaransstad). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

11667/71—HILDEBRANDT, Johanna Susanna Charlotta, Persoonsnommer 360/938587W, Bentalswoonstel 3, Venterspost; Eerste en Finale (Randfontein). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

8675/65/A—McMILLAN, Anne Gwendolin, 108 Hamilton Avenue, Craighall Park, Johannesburg; Amended First and Final Administration and Distribution (Johannesburg). Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

7629/71—McGEER, George Herbert, Persoonsnommer 324/889991W, Plot 41, Rietfontein, Pk. Kempton Park, en nagelate eggenote Catharina Maria Elizabeth McGeer, gebore Christie, Persoonsnommer 324/889992W; Eerste en Finale (Kempton Park). Schumann, V.d. Heever & Viljoen, Permanentgebou, Centraallaan, Posbus 67, Kempton Park, Prokureurs vir Eksekutrisse.

3223/71—SCHABORT, Christina Elizabeth, Persoonsnommer 366/175324W, Ouethuis, Standerton; Eerste en Finale (Standerton). D. W. Schabort, p/a I. Fisher, Van den Berg & Van der Merwe, Posbus 55, Standerton.

2150/64—SNYMAN, Jacobus Philippus, Persoonsnommer 339/546113, Duikerfontein, Lichtenburg, en sedertdien oorlede eggenote Susanna Wilhelmina Snyman; Eerste en Finale (Lichtenburg). Bosman & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg.

8891/71—MacMILLAN, Marion Etheline (Ethelene), Persoonsnommer 306/947495W, Helen House, Bramley, Johannesburg; Eerste en Finale (Johannesburg). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg.

3423/71—VAN WYK, Johannes Abraham, Persoonsnommer 815/351887W, Plaas River, distrik Messina (Messina). Gus L. Klaff, Posbus 1, Messina Hotelgebou, Watsonlaan, Messina.

4008/71—MARX, Anna Margaretha, Persoonsnommer 344/770412W, Mooituisig, Pk. Leeuklip, en nagelate eggenoot Jacobus Petrus Marx, Persoonsnommer 344/770411W; Eerste en Finale (Middelburg, Tvl.). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.) Posbus 383, Pretoria.

10299/70—POORTER, Edward George, Identity No. 331/231966W, 72a Ninth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, and surviving spouse, Nerina May Poorter, Identity No. 331/231967W; Supplementary (Johannesburg). Hayman, Godfrey & Sanderson, Second Floor, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

8205/71—SHORT, Amanda Jean, 274 Queens Road, Bryans-ton; First and Final (Johannesburg). Hayman, Godfrey & Sanderson, Second Floor, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

753/71—BARROW, Leonard Richard, Identity No. 360/931303W, Plot 3, Alans Neck, Roodepoort; Supplementary First and Final (Roodepoort). Matropolitan Board of Executors Ltd, A. F. Payne, Director, Sixth Floor, Bank of Lisbon & S.A. Building, 37 Sauer Street, P.O. Box 61056, Marshalltown, Johannesburg, Agent for Executor.

4706/70/C—MAIERWIESER, Alfred, Identity No. 966/056245, 121 The Everglades, Berea, Johannesburg; Second and Final (Johannesburg). Gunther Simon & Associates, 708 Switzerland Insurance Building, 86 Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor.

6654/71—SHORTT, Auguste, Identity No. 324/830093W, 29 Protea Street, Kensington, Johannesburg (Johannesburg). E. F. K. Tucker, P.O. Box 9, Johannesburg, Attorneys.

2096/70/C—PUSSWALD, Herbert Heinz Hans, Identity No. 967/051050, Krugersdorp, 44 Rory Street, Wentworth Park; First and Final (Krugersdorp). Gunther Simon & Associates, 708 Switzerland Insurance Building, 86 Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor.

1964/71—HIRSCH, Evelyn Susan, Identity No. 331/191722W, 65 Nottingham Road, Kensington; First and Final (Johannesburg). Nedbank Limited, Trust Department, P.O. Box 1144, Johannesburg.

4854/70—VAN ROOYEN, Robert Michael, Identity No. 356/349171W, Union Park Gate 218, Arcadia, Pretoria; Suplementêre Eerste en Finale. Santam Bank Bpk. (geregistreerde algemene bank), hoek van Kerk- en Queenstraat, Posbus 1666, Pretoria.

9081/71—KLEYNHANS, Henning, Johannes, Persoonsnommer 356/250201W, Tullekenstraat 5, Berea, Pretoria; Eerste en Finale. Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

10530/71—NEETHLING, Hendrik Petrus Johannes, Persoonsnommer 325/619381, Pk. Alldays, Noord-Transvaal, en nagelate eggenote Aletta Christina Johanna Stoffelina Neethling, Persoonsnommer 305/781577; Eerste en Finale (Pietersburg). M. du Preez.

3022/71—OHLHORST, Arthur Wolfgang, Identity No. 351/132754W, 1209 Dormer Avenue, Queenswood, Pretoria; First and Final. K. Kuiper & Co., 603 Munlochy Building, Schoeman Street, Pretoria, Attorneys for Executrix.

1758/71—ADAMS, Albert Patterson, Identity No. 338/801171W, Pusela 4, Tzaneen; First and Final (Tzaneen). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 10033, Sunnyside, Pretoria.

12991/70—VAN LINGEN, Anna Jacoba, gebore Henning, Persoonsnommer 325/615877W, Markstraat 11, Groblersdal, Transvaal, en nagelate eggenote Johannes Hendrik van Lingen, Persoonsnommer 325/615876W; Saamgevoegde Eerste en Finale (Groblersdal). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Oos-Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

6506/71—DOHSE, Katherina (Katharina) - Anna (Anne) Bertha Dorothea, Identity No. 356/170822W, Nazareth House, Queen Wilhelmina Avenue, Waterkloof, Pretoria; First and Final. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

9527/71—VAN RENSBURG, Susara Claudina, born Marais, Identity No. 356/112706, Mothwa Haven, 535 Booysen Street, Eloffsdal, Pretoria; First and Final. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

12443/70—BOTH, Verdill Patrick, Identity No. 970/000350W, 8 Storm Street, Boetrand, Klerksdorp; First and Final (Klerksdorp). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Transvaal.

6722/71—HUGO, Gerrit Jacobus, Persoonsnommer 371/180745W, Plot 181, Derdepoort, Pk. Lynn East; Eerste en Finale. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

4411/71—McDONALD, Johannes Christian, Persoonsnommer 310/544718W, Merciastraat 12, Kilner Park, Pretoria, en nagelate eggenote Nikolasina Johanna Jakoba McDonald, Persoonsnommer 310/544719W; Eerste en Finale. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

1840/71/C—THOMAS, Bruce Colin, Identity No. 331/246539W, c/o Cuthbert & Company Limited, 45 Human Street, Krugersdorp; First and Final (Johannesburg). Civin, Davis & Miller, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.

558/71—KARASSAVAS, Alkiviadis, Identity No. 331/406528W, 118 Seventh Avenue, Highlands North, Johannesburg, and surviving spouse, Poppy (also known as Calliopi) Karassavas, Identity No. 331/406529 (Johannesburg). Poppy also known as Calliopi) Karassavas, c/o H. R. McLaren, 404 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg.

2242/71/C—TROTTER, Annie Forrest, Identity No. 331/285404, Bramley Old Age Home, Linden Road, Bramley, Johannesburg (Johannesburg). Duthie, Douglas, Stuart & Co., 401 Standard General House, 12 Harrison Street, Johannesburg.

372/71—LE ROUX, Jacobus Johannes, Identity No. 324/830276, 1 Camellia Road, Wychwood, Germiston, and surviving spouse, Louisa Susanna le Roux, Identity No. 324/830277; First and Final (Johannesburg). Duthie, Douglas, Stuart & Co., 401 Standard General House, 12 Harrison Street, Johannesburg.

3501/68—GROBLER, Abraham Christoffel, Identity No. 331/558201, 18 Barry Road, Risidale, Johannesburg, and surviving spouse, Aletta Catharina Grobler; First and Final (Johannesburg). Duthie, Douglas, Stuart & Co., 401 Standard General House, 12 Harrison Street, Johannesburg.

7775/71—SMALL, Alfred John, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Miss G. Horvitch, 605 National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg, Attorney for Executrix.

5749/70—COCHRANE, Mervyn Thaine, 23 Truter Street, Parkdene, Boksburg; First and Final (Boksburg). S. Bentel, Rubens & Hirschowitz, P.O. Box 185, Boksburg, Attorneys for the Executrix.

8035/69—STEELE, Louis (also known as Lewis), Identity No. 331/169293W, 64 Oxford Road, Riviera, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). David Green, Finkelstein & Horwitz, P.O. Box 9077, Johannesburg, Attorneys for Executors.

67/70—ROSSOUW, Nancy Mildred, Identity No. 331/810936W, 19 Sunny Road, Lakefield, Benoni; First and Final (Benoni). Reeders, Teeger & Rosettenstein, Fifth Floor, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.

6217/71—WHITE, Minnie, Identity No. 356/181859, Eastwood Nursing Home, 222 Eastwood Street, Arcadia, Pretoria; First and Final. MacIntosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

7630/71—OOSTHUIZEN, Johan Hendrik Christoffel, Persoonsnommer 356/175673W, Roosstraat 232, Meyerspark, Pretoria; Eerste en Finale. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

2321/71—KRUGER, Emmerentia Aletta, gebore Engelbrecht, Persoonsnommer 356/305618W, Wesstraat 70, Pretoria-Noord, en nagelate eggenoot Jan Hendrik Delpont Kruger, Persoonsnommer 356/305617W; Eerste en Finale. Rorich, Wolmarans & Du Plessis, Thibaultuis, Pretoriusstraat, Pretoria.

7910/71—VICTOR, Johannes Ignatius, Persoonsnommer 324/870061W, Mumfordstraat 60, Vanderbijlpark, en nagelate eggenote Johannes Lodewicus Victor, gebore Kruger, Persoonsnommer 324/870062W; Eerste en Finale (Vanderbijlpark). Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

8159/71/B—JANSEN, Roelof Johannes Hendrik, Persoonsnommer 325/613714W, Wolvengaten, distrik Bronkhorstspuit, en nagelate eggenote Anna Chrisina Magdalena Jansen, Persoonsnommer 325/613715; Eerste en Finale (Bronkhorstspuit). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

11550/67—DENECKE, Rudolfine Franziska Marie, 49 Wilhelm Bode Street, Braunschweig, Federal Republic of Germany; First and Final (Johannesburg). Edgar Seeling and Associates, 306 Switzerland Insurance Building, 86 Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.

8886/70—VOGT, Johanna Jacoba, Identity No. 347/781991W, Excelsior, Kaapmuiden; First and Final (Nelspruit). Vorster & Prinsloo, P.O. Box 1167, Pretoria, Attorneys for Executor.

2341/71—RÖNNEBECK, Auguste Josephine Margarete, Persoonsnommer 352/535576W, Hebron, Piet Retief; Eerste en Finale (Piet Retief). P. Vorster & Kie., Kerkstraat 25a, Piet Retief.

8576/70—OLIVER, Aetta Susanna Regina, Persoonsnommer 310/251127W, Brentwoodpark, Benoni; Eerste en Finale (Benoni). Voogdy Bank Bpk., Posbus 3979, Pretoria.

12508/70—DIEDERICKS, Jacob Jacobus Johannes, Persoonsnommer 378/217509, 11 Marinahof, Duke of Kentstraat, Krugersdorp; Eerste en Finale (Krugersdorp). W. J. Cuyler & Kie., Proteasentrum 7, Van Wykstraat 18a, Posbus 281, Roodepoort.

6793/71—WEIDEMAN, Solomon Stephanus, Identity No. 324/823058W, 11 Linnet Street, Farrarmere, Benoni; First and Final (Benoni). Lovell, Miller & Dreyer, Elgin House, 36 Prince's Avenue, P.O. Box 175, Benoni, Attorneys for Executor.

7610/71—MOSTERT, Maria Cornelia Barendina, gebore Adriaanse, Persoonsnommer 309/502015W, Die Witwatersrand-ouetehuis, Excombelaan, Parktown, Johannesburg; Eerste en Finale (Johannesburg). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

9513/71—DENYSSSEN, Albertus Petrus, Persoonsnommer 356/182964W, Inezstraat 3, Sunnyside, Pretoria, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Denysen; Eerste en Finale. Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

8633/71—NAUDE, Maria Elizabeth, Persoonsnommer 335/669912W, Bodensteinststraat 81, Krugersdorp; Eerste en Finale (Krugersdorp). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1803/67—VILJOEN, Hendrik Willem, Persoonsnommer 314/576504W, Webbstraat 13, Northmead, Benoni, en nagelate eggenote Johanna Magdalena Viljoen, Persoonsnommer 314/576505W; Gewysigde Eerste en Finale (Benoni). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

11700/71—MOSTERT, Diederik Arnoldus, Persoonsnommer 381/231047, Vanheerdenstraat 142, Potgietersrus, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Mostert, Persoonsnommer 381/231048; Eerste en Finale (Potgietersrus). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

6206/71—BOTES, Johannes Hendrik, Persoonsnommer 014/780074, Rosestraat 75, Florida; Eerste en Finale (Roodepoort). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

9727/71—VON WIELLIGH, Nicolaas Quartus, Persoonsnommer 348/792527, Lesliweg 75, Dunnottar, en nagelate eggenote Maria Eliza von Wielligh, Persoonsnommer 348/792528; Eerste en Finale (Nigel). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

7913/70—BEETGE, Carel Willem, Persoonsnommer 344/767513W, Doornkloof, Pk. Stoffberg, distrik Middelburg; Eerste en Finale (Middelburg, Transvaal). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

3142/71—GIEZING, Johannes Cornelis, Persoonsnommer 314/580638W, Vaalwater, Pk. Carolina, en nagelate eggenote Margaretha Gertruida Wilhelmina Giezing, Persoonsnommer 314/580639W; Eerste en Finale (Carolina). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

3739/70—SCHOEMAN, Hercules Albertus Christoffel, Persoonsnommer 304/251946W, Watermeyerstraat 39, Witbank; Eerste en Finale (Witbank). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

MAGNUS, Gotthelf Erich Gert, Persoonsnommer 211/571188, Andries Bruynstraat 22, Horison, Roodepoort; Eerste en Finale (Roodepoort). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

4445/71—BOTHMA, Johannes Arnoldus, Persoonsnommer 331/342211W, Diagonalstraat 24, Selwyn, Discovery, distrik Roodepoort, en nagelate eggenote Rachel Shirley Bothma, gebore Wilmot, Persoonsnommer 331/313960W; Eerste en Finale (Roodepoort). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 383, Pretoria.

11215/69—JOUBERT, Paul Stephanus, Persoonsnommer 356/342417, Boekenhoutkloof 34, Pk. Hercules, en nagelate eggenote Pansy Fenella Joubert, gebore Edwards; Eerste en Finale. Security Eksekuteur en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

2846/71—LA CROIX, Cornelis (also known as Le Vrois), Identity No. 331/413764, and surviving spouse, Bertha la Croix; First and Final (Johannesburg). Arthur Sagal, 922 Bosman Building, corner of Eloff and Bree Streets, Johannesburg, Attorney for Executrix.

756/71—COLLINGE, Leslie Harcourt, Identity no. 331/385298W, 43 Waterson Avenue, Kilner Park, Pretoria; First and Final. Coleman, Greenfield & Co., Second Floor, Provincial Building Soc. Building, 98 Market Street, Johannesburg, Agents for Executors.

9169/71—JEFFREY, Gladys Emily, Identity No. 331/382025W, 10 Peter Street, Meerdale, Transvaal; First and Final (Johannesburg). Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, P.O. Box 3370, Johannesburg.

2268/70—PLEIN, Renee (Rene), born Cumes, Identity No. 331/055983W, Flamingo Hotel, Banket and Caroline Streets, Hillbrow, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Werksmans, Avril Malan Building, Commissioner and Sauer Streets, P.O. Box 61113, Marshalltown, Johannesburg, Attorneys for Executor.

8641/71—WILLCOX, Catherine Maria Susanna, Identity No. 324/890474W, 4 Stinhout Avenue, Birchleigh, Kempton Park; First and Final (Kempton Park). Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

510470/B—CLARE, Frank, Identity No. 211/626078W, 60 Leicester Road, Kensington, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

10367/70/A—DE SOUZA PINTO, Asnelmo, 7 Fifth Floor, Predio Lusitana, Lourenco Marques, Mocambique; First (Johannesburg). National Board of Executors Limited, P.O. Box 217, Johannesburg.

5280/71—VERSVELD, Herbert Kenneth, Identity No. 331/358455W, 203 Brighton Court, Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg, and surviving spouse, Ellen Julietta Versfeld, Identity No. 331/358456W; First and Final (Johannesburg). National Board of Executors Limited, P.O. Box 271, Johannesburg.

93/70—WRIGHT, James Wodehouse, Identity No. 331/552389W, 65 Sixth Avenue, Inanda, Johannesburg; Supplementary (Johannesburg). National Board of Executors Limited, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

5724/71—BRINK, Kenneth Sylvester, Identity No. 331/304736W, 16 24th Street, Malvern, Johannesburg, and surviving spouse, Mabel Florence Brink, Identity No. 331/304737W; First and Final (Johannesburg). National Board of Executors Limited, (formerly the Johannesburg Board of Executors and Trust Company Limited), 94 Pritchard Street, Johannesburg.

6370/71—HERSCH, Helena; First and Final (Johannesburg). Sidney P. Franklin, Eighth Floor, Surrey House, Rissik Street, Johannesburg, Attorney for the Executor.

11530/70—RILEY, Allan George, Identity No. 331/39457W; Supplementary (Johannesburg). Sapire, Jacobson & Creswick, 1-9 Symons Building, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg, Attorneys in the above estate.

7533/71—BLIGNAUT, Jan, Identity No. 331/279103W, 42 Cornelia Street, Troyeville, Johannesburg, and surviving spouse, Martha Aletta Elizabeth Blignaut, Identity No. 331/279104W; First and Final (Johannesburg). H. S. Marks, 279 Main Street, Jeppestown, Johannesburg, Attorney for Executrix.

7625/71—HURWITZ, Norman Solomon, 2 Kugel Street, Chom, Israel; First and Final (Johannesburg). H. S. Marks, 108 Bank Chambers, 279 Main Street, Jeppestown, Johannesburg, Executor.

12205/70—STEWART, Edith Marjorie, Identity No. 936/833W, 16 Mallard Street, Kensington, Johannesburg, and surviving spouse, David McGregor, Stewart, Identity No. 331/2889202W; First and Final (Johannesburg). H. S. Marks, 108 Bank Chambers, 279 Main Street, Jeppestown, Johannesburg, Attorney for Executor.

4720/70—SCHMIDT, Johan Wilhelm, Persoonsnommer 331/463270W, Centenaryweg 64, Whiteridge, Pk. Maraisburg, en nagelate eggenote Maria Susanna Schmidt, Persoonsnommer 331/463271W (Roodepoort). Mev. M. S. Schmidt, Centenaryweg 64, Whiteridge, Pk. Maraisburg, Eksekutrisse.

8672/71—HENN, Samuel Thomas Jr., Persoonsnommer 356/120614, Palmawoonstelle 8, 18e Laan 525, Rietfontein, Pretoria; Eerste en Finale. Ross & Jacobsz (MH), Posbus 46, Pretoria.

5521/71—PENNY, Vivian Clarence, Identity No. 361/394312W, 2 Victoria Court, Boshoff Street, Barberton, Transvaal, and surviving spouse, Victoria Margaret Penny, Identity No. 361/394313W; First and Final (Barberton). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.

3479/71/B—MILDRED, Dorothy, formerly Barnett, born Bate, Identity No. 309/504594W, Memorial Flats, Kruger Street, Krugersdorp; First (Krugersdorp). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), P.O. Box 406, Krugersdorp.

6469/71—KLOP, Adrianus Cornelis, Persoonsnommer 356/119479W, Capital Mansions, Mearssstraat, Sunnyside, Pretoria; Eerste en Finale. Klagsbrun, Schewitz & Vennote, Tweede Vloer, J.B.S.-gebou, Kerkplein, Pretoria.

4324/71—KIMMEL, Abraham, Identity No. 406/289004W, Witwatersrand Jewish Aged Home, Sandringham, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Edelstein, Kahn & Connack, Leromo House, Rothsay Street, P.O. Box 243, Benoni, Attorneys for Executor.

8628/69—BEUKES, Jacobus Cornelius, Persoonsnommer 325/620198W, Kameelkraal, distrik Groblersdal, en nagelate eggenote Gertruida Franzina Elizabeth Beukes, voorheen Gouws, gebore Van Wyk, Persoonsnommer 325/620199W; Finale (Groblersdal). W. S. Coetzee & Fourie, Vanerkomgebou 230, Pretoriusstraat, Pretoria.

2679/71—HATTINGH, Johannes Jacobus, Persoonsnommer 244/759295W, Uitgezocht, Pk. Hendrina, en nagelate eggenote Zacharea Gertreida Hattingsh; Eerste en Finale (Hendrina). Ross & Jacobsz, Posbus 46, Pretoria.

11982/70—WESSELS, Johannes Bernardus, Identity No. 331/474495W, Jocelyn Hotel, corner of Claim and Leyds Streets, Hillbrow, Johannesburg, and surviving spouse, Aletta Susanna Wessels, Identity No. 331/474496W; First and Final (Johannesburg). Sagit Board of Executors Ltd, Sagit House, corner of Fox and Loveday Streets, P.O. Box 155, Johannesburg.

12420/70—VAN NIEKERK, Anna Magdalena, Identity No. 022/503673, 32 Sixth Avenue, Parktown North, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg, Agent for Executor.

7096/71—BERGER, Ella Evelyn, Identity No. 331/597972, 9 Shengwedzi Road, Emmarentia Extension, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg, Agent for Executor.

8144/71—WYNNE, Thomas Richard, Identity No. 331/600819, 11 Westaid Mansions, 186 Smit Street, Johannesburg, and surviving spouse, Maria Susanna Wynne, Identity No. 331/600820; First and Final (Johannesburg). Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg, Agent for Executrix.

9089/71—DAWSON, Florence, Identity No. 331/132796, 142 13th Street, Parkhurst, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg, Agent for Executor.

5504/70—PEROTTI, Guiseppe, Identity No. 331/272002, 26 Johannes Street, Troyeville; Amended First and Final (Johannesburg). Krinsky, Foreman & Davis, 11th Floor, North State, corner of Market and Kruis Streets, Johannesburg, Agents for Executor Testamentary.

6065/70—BROWN, Thomas William, United Kingdom, and surviving spouse, Kathleen Brown (Johannesburg). D. A. Carroll, 410 Palace Building, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.

12421/70—OLIVEIRA, Albano, Identity No. 331/311118W, 32 Eighth Street, La Rochelle, Johannesburg, and surviving spouse, Mary Oliveira, Identity No. 331/311119W; First and Final (Johannesburg). D. A. Carroll, 410 Palace Building, 52 Pritchard Street, Johannesburg, Attorney for the Executrix.

12732/70/C—MILNE, Edward, Identity No. 331/304174W, 5 Airfield Towers, Rhodesfield, Kempton Park, and surviving spouse, Ivy May Milne, born Rudman, formerly Sproul, Identity No. 331/197603W; First Account and Second and Final (Kempton Park). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

5352/71—FORSYTH, Walter James, Identity No. 331/583298W, 86 Angelo Plantation, E.R.P.M. Limited, Boksburg, and surviving spouse, Constance Suzanne Forsyth, born Berrie, Identity No. 331/583299W; First and Final (Boksburg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

6951/71—WHITE, Aubrey Harry Bradfield, Identity No. 304/251904W, 1 Ash Avenue, Plantation, Boksburg; First and Final (Boksburg). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

8610/71—SPENCER, Andrew James Victor, Identity No. 334/660711W, 19 Merriman Street, Stilfontein, and surviving spouse, Maria Hendrina Magdalena Spencer, born Sonnekus, Identity No. 334/660712W; First and Final (Klerksdorp). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

3990/71/B—WEIGHTMAN, Reginald Alfred, Identity No. 331/154424W, 19 Second Avenue, Parktown North, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). R. E. Somers Vine & Partners, P.O. Box 5224, Johannesburg, Attorneys for Executor.

5483/71—CANE, Philip Trevor, Identity No. 331/406002W, 37 Ormonde Drive, Mondeor, Johannesburg; Second and Final (Johannesburg). McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, P.O. Box 3324, Johannesburg.

7672/71—ROGERSON, Kathleen Turnbull, Identity No. 331/297704W, 107 Derby Road, Kensington, Johannesburg, and surviving spouse, William John Rogerson, Identity No. 331/297703W; First and Final (Johannesburg). Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.

9574/71/C—BARNARD, Ivy Doris, Identity No. 331/7762, 35 Seventh Avenue, Mayfair, Johannesburg, and surviving spouse, Johan Hendrik Barnard, Identity No. 331/7761; First and Final (Johannesburg). Johan Hendrik Barnard, 35 Seventh Avenue, Mayfair, Johannesburg.

NATAL

At the Office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

5075/70/3—YOUNG-THOMPSON, Winifred Henrietta Foster, born Shum, Identity No. 211/579054W, 15 Norwood Road, Durban; Second and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Executors Testamentary.

2818/71/4—HOPE, Annie Beryl, Identity No. 211/630667, 46 Thompson Road, Fynnland, Durban, and surviving spouse, Guy Cyril Hope, Identity No. 211/63066; First and Final (Durban). Guy Cyril Hope, 46 Thompson Road, Fynnland, Durban, Executor.

3547/71—SOUTHAM, Dudley Ernest Kyte, Identity No. 211/459358W, 6 Ferguson Road, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executors Testamentary.

4115/71/3—PAXTON, May, born Dick, Identity No. 211/423787W, Glenwood Home, 23 Manning Road, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.

4168/71—OSWALD, Olive Eugene, Identity No. 211/626000W, 132 Bencorrum, Prince Street, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investment and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.

4157/71/4—MACKENZIE, Eileen Marion, born Keown, Identity No. 211/689512W, 2 Lawson Mansions, 136 McDonald Road, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

3907/71/4—CHRISTIE, Florence Mabel, born Simpson, Identity No. 211/560590W, 52 John Geekie Road, Glenmore, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.

3169/71/3—BRUYNIS, Elisabeth, Identity No. 328/624496W, 601 Lighthouse Road, Fynnlands, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

1902/70/1B—BEAR, Louis, Identity No. 211/712709W, 44 Finsbury Court, West Street, Durban, and surviving spouse, Gertie Bear, born Suskin, Identity No. 211/712710W; Supplement to the Second and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executors.

1946/71/3C—BEAR, Gertie, born Suskin, Identity No. 211/712710W, 20 Lonsdale Drive, Durban North; Supplement to the First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executors Testamentary.

3826/71—BAUMANN, Carl, Identity No. 211/603431W, 4 Sunnyside, Rennie Place, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Dative.

3453/71/2—SOUTH-BEAUBLANC, Marie Allan Benjamin Fernand, Identity No. 211/647631, 11 Willith River Plate Road, Malvern, and surviving spouse, Phyllis Ellen South-Beaublanc, Identity No. 211/647632; First and Final (Durban). Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1672/71/1—SMITH, Johan Carl Volsteedt, Identity No. 214/033608, 803 Exeter Hall, Sol Harris Crescent, Durban; First and Final (Durban). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2785/71/3—WILLIAMS, Crawford (Crawford) Henry John, Identity No. 256/077535, 5 Morton House, Pinehaven, Pine-town; First and Final (Durban). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

194/71/2—BOMPAS, George Gwinnett, Identity No. 956/071102, 1401 Barcelona Flats, Playfair Road, Durban; Second and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

3675/71/3—HOGAN, Brendan Peter, Identity No. 331/138672, 106 Bay Towers, Esplanade, Durban, and surviving spouse, Margaret Sim Craigie Hogan; First and Final (Durban). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3404/71/2—CLEARKIN, Peter Alphonsus, Layde Road, Cus-hendall, County Antrim, Northern Ireland; First and Final. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1382/71/1—FRIEDLANDER, Julius, Identity No. 211/459243W, 2b Bexmore Place, Glenwood, Durban; First and Final (Durban). Brown & Levin, 501 African Life Building, 362 West Street, Durban.

4698/70/4B—RAMNATH, Rooplal (also known as Rooplal), House 15, Road 748, Chatsworth, Durban, and surviving spouse, Martha Virginia; First (Durban). S. Bridgemohan & Co., P.O. Box 2639, Durban, Agents for Executors Testamentary.

2199/71/1B—MESSMAN, Rachel, Identity No. 211/458325W, 90 Chelsea Drive, Durban North, Durban; First and Final (Durban). Marcus Lewis & Son, Third Floor, Union Club Building, 353 Smith Street, Durban, Administrators of Estates, Solicitors for Executor Testamentary.

2308/71/4B—McKECHNIE, Neil Johnston, Identity No. 240/098095W, 2 Moyra Mansions, Alexandra Road, Pietermaritzburg; First and Final. Shaw & Co., P.O. Box 122, Pietermaritzburg, Attorneys for Executor Testamentary.

1361/71/1C—GHELA, Gangaram, Identity No. 800/464914, 179 Retief Street, Pietermaritzburg; First and Final. Venn, Nemeth & Hart, P.O. Box 600, Pietermaritzburg, Attorneys for Executor.

3880/71/4C—CROSS, Ellen May, Identity No. 211/689376W, 5 Strathcona, Percy Osborn Road, Durban; First and Final (Durban). Nedbank Ltd (registered commercial bank), 303 Smith Street, Durban.

3502/71/1—McMILLAN, Alexander Fisher, Identity No. 211/479552W, Restdale Nursing Home, Malvern; First and Final (Durban). Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban.

1829/71/1C—DUXBURY, Cynthia Mary, Identity No. 331/521620W, 16 Impala Crescent, La Lucia, and surviving spouse, Walter Vincent Frederick Duxbury; First and Final (Verulam). Nebex Board of Executors & Trust Co. Ltd, P.O. Box 1529, Durban.

2444/71/2C—BLOM, Joseph Jacobus Alwyn, Identity No. 245/007625W, 5 Stranack Street, Pietermaritzburg. Dorothy Winnie Blom, c/o C. C. C. Raulstone & Geyser, 11 Gallwey Lane, P.O. Box 536, Pietermaritzburg.

4089/69/4A—WIBERG, Identity No. 022/298458W, Flat 207, Margate Court, Marine Drive, Margate; Amended First and Final (Port Shepstone). Milton Krikel & Kent, 1-5 Standard Bank Building, Marine Drive, Margate.

3499/70/2C—BELL, Frank, Identity No. 331/515112W, J. Coxon Byrne Road, Empangeni; First and Final (Empangeni). G. S. Blake, P.O. Box 238, Krugersdorp.

3924/71/2—KRUGER, Johannes Christiaan, Persoonsnommer 120/574322; Huis 107, Louis Botha Lughawe, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Kruger, Persoonsnommer 356/276003; Eerste en Finale (Durban). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.

3309/71/2—NICHOLLS, Magdalene, Identity No. 245/041591W, 78 Chapel Street, Pietermaritzburg; First and Final. Lister & Lister, 14 Timber Street, Pietermaritzburg.

2879/71/4—DREYER, Salomo Jacobus, Persoonsnommer 210/014348, Benville, Glencoe; Eerste en Finale (Glencoe). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.

3163/71/2—ROHWER, Randolph, Identity No. 210/018090, c/o Mayfair Hotel, Smith Street, Durban; First and Final (Durban). J. Leslie Smith & Co., 250 Longmarket Street, P.O. Box 297, Pietermaritzburg, Attorneys for Executor.

3136/69/3—ALLEN, Grace Adeline, Identity No. 331/358453, 90 Marriott Road, Durban; First and Final (Durban). Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg, Executor.

2239/71/2—WRIGHT, Elved, Identity No. 245/029227, 71 New England Road, Pietermaritzburg; First and Final. David Dennis Dyer as Nominee of Syfret's Trust and Executor Co. (Natal) Ltd, P.O. Box 1248, Pietermaritzburg.

5104/70/2—BRUNT, Herbert Dewes, Identity No. 211/451282, Mooi River; First and Final. John Stanley Evans in his capacity as nominee for Syfret's Trust and Executor Co. (Natal) Ltd, P.O. Box 1248, Pietermaritzburg.

2603/71/2—COHEN, Julius, Identity No. 245/055141W, 18 Homestead Avenue, Hill Crest; First and Final (Durban). Neale Theophilus Fanner, P.O. Box 76, Pietermaritzburg.

2238/71/4—GRADWELL, Clarence Hamilton, Identity No. 211/448961W, 10 Bordeaux Flats, 185 Boom Street, Pietermaritzburg, and surviving spouse, Elizabeth Aletta Gradwell, born Fourie; First and Final. Mrs Valerie Yvonne Mitchell, c/o D. L. McGillicie & Co., 176 Loop Street, Pietermaritzburg, Attorneys.

3064/71/2—BARNARD, Hendrina Johanna Willemina, Persoonsnommer 211/481122, Weenen; Eerste (Weenen). P. R. Dreyer & Kie., Posbus 62, Estcourt, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.

1446/71/3—CROSS, William Brebner, Identity No. 435/366417W, 54 Gray Park Road, Brighton Beach, Durban, and surviving spouse, Muriel Mary Cross, born Bisset, Identity No. 435/366418W; First and Final (Durban). De Hart, Cilliers & Grimbeek, 29 Hill Street, P.O. Box 323, Kroonstad, q.q. Executrix.

2723/71/2B—JACOBS, Hendrik Johannes, Identity No. 211/439897W, 1124 Sarnia Road, Bellair, Durban, and surviving spouse, Doreen Vera Jacobus, Identity No. 211/439898W; First and Final (Durban). Marcus Lewis & Son, Third Floor Union Club Building, 353 Smith Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.

3684/71/2—GRAY, Alan Victor, Identity No. 960/011944W, Durban North, Natal; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.

3698/71/4—McGARVIE, Michael, Identity No. 331/300990W, Riviera Hotel, Esplanade, Durban; First and Final (Durban). Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1826/71/3—WHEATCROFT, Albert, Identity No. 331/242159, 46a Vause Road, Durban; First and Final (Durban). The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

3120/71/1C—GELDENHUYS, Hendrik Petrus, Identity No. 309/519200, 3 Tinsley House, Musgrave Road, Durban; First and Final (Durban). The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.

1556/71/3—SWEENEY, Magdalena Petronella, born Robbertse, Identity No. 231/029127W; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.

1158/71/4B—VAN ZUYDAM, Schalk Willem, Identity No. 957/001214W, Winterton, Natal, and surviving spouse, Susanna Francina Johanna Gertruida Berendina van Zuydam, Identity No. 957/001384W; First and Final (Estcourt). B. J. van Zuydam, P.O. Box 22, Winterton, Natal.

2015/71/3—NANHOO, Identity No. 800/393811A, 33 Garforth Road, Springfield, Durban; First and Final (Durban). J. T. Cooper & Co., 59 Gardiner Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.

2467/71/4—STONE, Elizabeth Mary, Identity No. 344/771072W, 1 Burnage, 122 Musgrave Road, Durban; First and Final (Durban). Mooney, Ford & Partners, Fifth Floor, Realty House, 375 Smith Street, Durban.

2743/71/2—STADLER, Johannes Wynand Louw, Identity No. 652/009741W, 64 Manorview Road, Hillary, Durban, and surviving spouse, Martha Sophia Stadler, born Henderson, Identity No. 211/647566W; First (Durban). C. Eloff, Branch Manager, Santam Bank Limited, P.O. Box 897, Durban.

2583/71/2—KOTZE, Albertus Willem, Identity No. 080/496563W, 17 Protea Road, Sarnia, Durban, and surviving spouse, Helie Hester Aletta Kotze, born Brand; Identity No. 080/496564W; First and Final (Durban). C. Eloff, Branch Manager, Santam Bank Limited, P.O. Box 897, Durban.

3978/71/4—ALLMAN, Laurence Robert Bayard, Identity No. 305/763836, 8 Manau Buildings, 143 Kingsway, Warner Beach; First and Final (Durban). Meumann & White, 12 Harfield House, 20 Field Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.

3020/71/1—ROWE, Elizabeth Susan, Identity No. 964/076901, 626 Kingsway, Athlone Park, P.O. Umbogintwini, Natal; First and Final (Durban). Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2434/71/2—SINCLAIR, John Anderson, Identity No. 966/000244, 66 Moreton Hall, 253 North Ridge Road, Durban, Natal; First and Final (Durban). Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2278/71/4—WARTSKI, Alexander Simeon, Identity No. 907/511341, 23 Adelaide Dr Glenashley, Durban; First and Final (Durban). L. D. Wartski, Sanan & Partners, Attorneys for Executor Testamentary.

2619/71/1—VILASPATHIE, Identity No. 800/076895, 34 Clare Road, Clare Estate, Durban; First and Final (Durban). R. Bugwande, Seedat & Sundar, 85 Leopold Street, Durban.

1003/71/2—SCHOLLY, Frederick Michael, 13 Kilham Street, Empangeni Rail, and surviving spouse, Catharina Maria Aletta Scholly, born Du Plooy; First and Final (Empangeni). C. Eloff, Branch Manager, Santam Bank Limited, P.O. Box 897, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

3619/71/1—GALLOWAY, Marie Adele Reseda, Identity No. 211/497235W, 2121 Marine Drive, Bluff, Durban; First and Final (Durban). Livingston, Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Building, corner of Field and Smith Streets, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

2927/71/4—SWINDON, Robert Samuel, Identity No. 240/098175W, Flat 22, Queensburgh Haven, Malvern, Natal, and surviving spouse, Anna Elizabeth Swindon, Identity No. 240/098176W; First and Final (Durban). E. R. Browne, Brodie & Co., 201 United Building, 291 Smith Street, Durban.

3620/71/1—NEWMAN, Violet, Identity No. 902/513754, 3 Clarence Mansions, Clarence Road, Durban; First and Final (Durban). Livingston, Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Building, corner of Field and Smith Streets, Durban, Attorneys for Executrices Testamentary.

1718/70/4—AKOONJEE, Dawed Mahomed, Identity No. 800/412925A, 287 Sea Cow Lake Road, Umgeni, Durban, and surviving spouse, Hava Akoonjee, Identity No. 800/316541A; First and Final (Durban). Brett, Wills & Partners, 924 Permanent Buildings, Field Street, Durban.

1997/70/4C—ANNAMALAI, Varuthan, Identity No. 800/394674A, 239 Ryde Place, Red Hill, Natal; First and Final (Durban). M. C. Moodliar & Company, Second Floor, C.N.R. House, Cross and Prince Edward Streets, Durban, Attorneys for Executor Dative.

1572/71/1—COETZEE, Cornelius Jacobus, Salisbury, Rhodesia; First and Final (Durban). L. D. Wartski, Sanan & Partners, Agents for Executrix Testamentary.

1824/71/2—STRINGER, Hilda Grace Gladys, Identity No. 211/596555W, 3 Lynnwood Road, Kloof, Natal; First and Final (Pinetown). Marriott & Brodie, P.O. Box 1465, Durban.

4111/67/1A—LANGA, Obediah Thomas, Gardensville, District of Newcastle; Amended First (Newcastle). Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle, Natal.

2644/71/2—BEATTIE, Victor Baden, Identity No. 231/055402W, Richmond, Natal; First and Final (Richmond). Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

3598/70/4A—GROBLER, Gert Jacobus, Persoonsnommer 258/060403W, Utrecht; Tweede en Finale (Utrecht). Barclays-Nasionale Bank Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 381, Pietermaritzburg.

2756/71/3B—BROCKMANN, Martha Maria Magdalena, Identity No. 261/071492W, Stilwater, Vryheid; First and Final (Vryheid). Barclays National Bank Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

1841/71/1—TYRER, Cecil Walter Wadham, Chichester, Richmond, Natal; First and Final (Richmond, Natal). Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

2077/71—VAN DER MERWE, Jan Matthys, Persoonsnommer 366/160907W, Greylingstraat 322, Pietermaritzburg; Eerste en Finale. Barclays-Nasionale Bank Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 381, Pietermaritzburg.

ORANGE FREE STATE—ORANJE-VRYSTAAT

At the Office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

473/71—VAN DER WALT, Henry Barnard, Persoonsnommer 404/4135208W, Milnerweg 25, Bloemfontein, en nagelate eggenote Christina Hendrina Susanna van der Walt, gebore Vivers, Persoonsnommer 404/135209W; Eerste en Finale. J. G. Kriek & Cloete, Colonial Mutualgebou, Maitlandstraat 53, Bloemfontein, Prokureur vir Eksekutrice.

1736/64—BEZUIDENHOUT, Pieter Hendrik Schalk, Persoonsnommer 445/169901W, Houmoed, Welkom, en nagelate eggenote Ellie Johanna Dorothea Bezuidenhout, Persoonsnommer 445/169902W; Gewysigde Eerste en Finale (Welkom). Meyer & Mathess, Saambougebou, Stel 1a, Staatsweg, Posbus 199, Welkom, Prokureurs vir die Eksekuteurs.

502/71—VOYATJES, Stavros, Identity No. 404/134058, 59 Waverley Road, Bloemfontein; First and Final. J. S. Pencharz, P.O. Box 755, Bloemfontein, Executor Testamentary.

1696/71—MAIR, Robert, Identity No. 331/605513W, Aandrus, 2c Theron Street, Bloemfontein; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein.

1397/71—ROBB, William Joyce, Persoonsnommer 476/468426, Reveillehof 7, Rautenbachstraat, Kroonstad, en nagelate eggenote Petronella Aletta Robb, gebore Van der Merwe, Persoonsnommer 476/468427; Eerste en Finale (Kroonstad). Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.

239/71—PIENAAR, Hester Johanna, gebore Venter, Persoonsnommer 451/404449, Sterkfontein, Pk. De Brug, en nagelate eggenoot Jan Adriaan Pienaar, Persoonsnommer 451/404448; Tweede en Finale (Petrusburg). Nebex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 219, Bloemfontein.

725/71—BRENT, Johanna Catharina, gebore Van Aswegen, Persoonsnommer 426/338723W, Perceystraat 43, Harrismit, O.V.S.; Eerste en Finale (Harrismit). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

997/71/B—VAN ZYL, Johannes Stephanus, Persoonsnommer 006/957877W, Braamhoek, Aliwal-Noord, en nagelate eggenote Hester Maria Susanna (ook bekend as Hester Susanna Maria) van Zyl, gebore Nel, Persoonsnommer 006/957878W; Eerste (Grahamstad). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1433/71—MAREE, Andries Johannes, Persoonsnommer 407/293187W, Cyferfontein, Brandfort, O.V.S.; Eerste en Finale (Brandfort). Barclays Nasionale Bank Ltd, Trustee Department, P.O. Box 1714, Bloemfontein.

452/70—LESSING, Theunis Johannes, Persoonsnommer 423/329129W, N. G. Kerk Koshuis, Tweeling, O.V.S., en nagelate eggenote Jacobus Petrus Lessing, gebore Naude, Persoonsnommer 423/329130W; Eerste, Tweede en Finale (Frankfort). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1193/71—VILJOEN, Frans Petrus Cornelius, Persoonsnommer 141/270716W, Sunnyside, Heilbron; Eerste en Finale (Heilbron). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1609/71—PIENAAR, Abraham Albertus de Villiers, Identity No. 421/316422W, 11 Imperani Street, Ficksburg; First and Final (Ficksburg). Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

18/71—VAN DER MERWE, Maria Elizabeth, Staatshospitaal, Windhoek, S.W.A.; Eerste, Tweede en Finale. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

577/71—BOTHMA, Daniel Johannes, Persoonsnommer 452/405682W, Ramlahric, Reitz, en nagelate eggenote Susanna Catharina Bothma; Eerste en Laaste (Reitz). Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetakt, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur.

1170/71—CAMPBELL, Cecil George, Identity No. 074/768580, Wepener Street, Wepener; First and Final (Wepener). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor.

686/71—BURGER, Albertus Abraham, Persoonsnommer 370/908377, Omegawoonstelle 108, Bloemfontein, en nagelate eggenote Maria Magdalena Burger, gebore Kruger, Persoonsnommer 404/582420; Eerste en Finale. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

1307/71—VAN DEN BERG, Hendrik Louis, Persoonsnommer 404/101879, Eerste Straat 6, Pk. Kerelaw, Bloemfontein, en nagelate eggenote Johanna Magdalena van den Berg, Persoonsnommer 404/101880; Eerste en Finale. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

717/71—LOURENS, Johannes Gerhardus, Persoonsnommer 421/314903, Ellastraat 4, Bloemfontein, en nagelate eggenoot Andries Lodewicus Lourens, Persoonsnommer 421/317321; Eerste en Finale. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

826/71—DU PLESSIS, Petrus Lourens, Persoonsnommer 118/968227, Schoemanstraat 10, Bethlehem, en nagelate eggenote Margaretha Magdalena du Plessis, gebore Strydom; Eerste en Finale (Bethlehem). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

1051/71—THESNER, Christiaan Roedolf, Persoonsnommer 435/374404, Stasiehuys 5, Odendaalsrus, en nagelate eggenote Elsie Magrietha Thesner, Persoonsnommer 435/374405; Eerste en Finale (Welkom). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051, Bloemfontein.

1032/71—HUGO, Hendrina Cecilia, Persoonsnommer 404/457500W, Diepfontein, Reddersburg, en nagelate eggenoot Petrus Paulus Hugo, Persoonsnommer 404/457499W; Eerste en Finale (Reddersburg). J. P. Daffue, p/a Van Deventer, Daffue & Landman, Vyfde Vloer, Alliedgebou, Maitlandstraat 136, Posbus 1989, Bloemfontein.

1798/71—BOTES, Daniel Coenrad, Persoonsnommer 031/164890, Spoorweghuys 1, Kaalspruitstasie, en nagelate eggenote Anna Martha Botes, gebore Van der Walt, Persoonsnommer 031/164891; Eerste. Nebex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 219, Bloemfontein.

2182/70—MOROLONG, Sekamotho Martha, Persoonsnommer 046194, 249 Old Bantu Township, Zastron; First and Final (Zastron). Malherbe, Saayman & Vermaak, P.O. Box 44, Zastron.

1637/71—HODGSKIN, Charlotte, Identity No. 906/513564, 5 Borkenhagen Crescent, Bloemfontein; First and Final. Donald Murray & Company, P.O. Box 281, Bloemfontein, Agents for Executor Testamentary.

1644/71—MARE, Aletta Elizabeth Johanna Wilhelmina, gebore Potgieter, Persoonsnommer 435/724435W, Töchwat 661, Pk. Petrus Steyn, distrik Lindley, en nagelate eggenoot David Maré, Persoonsnommer 435/724434W; Eerste en Finale (Petrus Steyn). Kaiser, Cornelius & Ganz, Pleinstraat 47, Posbus 205, Heilbron, Prokureurs vir Eksekuteur.

2214/70—GROBBELAAR, Jan Adriaan, Persoonsnommer 404/135140W, Fickstraat 2, Parys, Oranje-Vrystaat; Eerste en Finale (Parys). J. E. Coetzee, p/a Symington & De Kok, N.B.S.-gebou, Tweede Vloer, Elizabethstraat 2, Posbus 760, Bloemfontein.

1343/71—VAN DEN BERG, Christiaan Rudolph, Persoonsnommer 324/897963, Valhalla, Ompad 19, Virginia, en nagelate eggenote Maria Johanna van den Berg, gebore Erasmus, Persoonsnommer 469/453122; Eerste en Finale (Virginia). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1345/71—BROOKS, Hester Jacoba Francina, gebore Botha, Persoonsnommer 402/269742W, Kerkstraat 12, Bethlehem, en nagelate eggenoot Cecil Brooks, Persoonsnommer 402/378080W; Eerste en Finale (Bethlehem). B. P. du Plessis & Seun, Louwstraat 28c, Posbus 563, Bethlehem, Prokureurs vir Eksekuteur.

2129/70—WELLS, Ronald Leon, Persoonsnommer 022/285549W, Parnonwoonstelle 213, Henrystraat, Bloemfontein, en nagelate eggenote Johanna Susanna Wells, gebore Roux, Persoonsnommer 324/643040W; Eerste en Finale. Santam Bank Beperk, Posbus 425, Bloemfontein.

1223/71—BOTHA, Stephanus Jacobus, Persoonsnommer 331/532697W, Albanyhof 206, Bloemfontein, en nagelate eggenote Susana Dorothea Botha, gebore Barnard; Eerste en Finale. Santam Bank Beperk, Posbus 425, Bloemfontein.

814/71—DU PLOOY, Jacobus Johannes, Persoonsnommer 442/395934, Krugerstraat, Marquard, en nagelate eggenote Claasina Jacoba du Plooy, gebore Janse van Rensburg; Eerste en Finale (Marquard). J. A. Naude, Vanderwattstraat 12, Posbus 5, Marquard.

1283/71—DU PLESSIS, Willem Johannes, Persoonsnommer 402/263931W, Driefontein, Reitz; Eerste en Finale (Reitz). P. J. Theron, Posbus 31, Reitz, Prokureur vir die Boedel.

1184/71—COETZEE, Gert Lodewicus (Lodewikus), Persoonsnommer 324/882392W, Finchley, Bethlehem, en nagelate eggenote Susanna Margarita Jacoba Coetzee, gebore Visagie, Persoonsnommer 324/882393W; Eerste en Finale (Bethlehem). F. J. Peach, Prokureur vir Eksekutris, p/a Loubser & Peach, Posbus 264, Bethlehem.

509/71—CRONJE, Martha Susanna, gebore Eksteen, Persoonsnommer 408/477337W, Onbekend, distrik Bultfontein en nagelate eggenoot Petrus Jeremias Cronje, Persoonsnommer 408/477336W; Eerste en Finale (Bultfontein). q.q. Edmeades, De Kock & Orffer, President Swartstraat 12, Posbus 59, Bultfontein.

1404/71—HEYNS, Louisa, Persoonsnommer 006/958280, Sterrewag, Senekal; Eerste en Laaste (Senekal). J. H. Berning, Prokureur vir Eksekuteur, o/s Visser & Kie., Posbus 49, Senekal.

1326/71—HAASBROEK, Helena Catharina, gebore Steyn, Persoonsnommer 464/434027W, Sterkfontein, Pk. Fouriesburgstasie, en nagelate eggenoot Gabriel Bartholomeus Jacobus Haasbroek, Persoonsnommer 464/434026W; Eerste en Finale (Fouriesburg). Grunow & Frost, Posbus 1, Fouriesburg, Prokureurs vir Eksekuteur.

1315/71—BOLTON, Sara Johanna, Persoonsnommer 402/266403, Wilgenboom, distrik Bethlehem (Bethlehem). E. J. P. Smit, Unitedgebou 305, Boshoffstraat 19b, Posbus 514, Bethlehem.

1387/71—DE WAAL, Sara Johanna, gebore Geldenhuys, Persoonsnommer 468/445836, Eensgevoonden, distrik Vrede, en nagelate eggenoot Daniel Jacobus de Waal, Persoonsnommer 468/445835; Eerste en Finale (Vrede). De Waal & Van Rooyen, Posbus 36, Vrede, Prokureurs vir Eksekuteur.

GRIQUALAND WEST - GRIEKWALAND-WES

At the Office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

302/71—VAN DEN BERG, Andriessina Stephina, Persoonsnommer 031/802586W, Abbottsdam, distrik Hopetown, Kaapprovinsie; Eerste en Laaste (Hopetown). Barclays-Nasionale Bank Beperk, opvolger tot Barclays Bank D.C.O., Westelike Kaap Trusteetak, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

449/71—MOUTON, Nicolaas Gerhardus Jacobus (Jacoba), Persoonsnommer 449/13383, Pelicanstraat 219, Posbus 187, Marraville, Walvisbaai, Suidwes-Afrika, en nagelate eggenote Maria Mouton, gebore Moller, Persoonsnommer 449/13457; Eerste en Finale (Upington). Die Trust Bank van Afrika Beperk, Trust-en Boedelafdeling, Kaizerstraat 311, Posbus 223, Windhoek, Suidwes-Afrika.

49/67—VAN ZYL, Izak Jacobus Sr, Hartswater, Cape; Second and Final (Hartswater). Bisset Boehmke & McBlain, 301 Cape Times Building, St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

EASTERN CAPE - OOS-KAAP

At the Office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

1046/70/2C—TUDHOPE, Annie Mary, born Ryall, Identity No. 034/886157W, Casa-Mia Private Hotel, St Peter's Road, East London; Supplementary First and Final (East London). Brown, Hurly & Clark, 38 Terminus Street, East London, Attorneys for Executor.

2694/71/2C—LAAKS, Auguste (or Augusta) Marie, born Pachonick, Identity No. 034/905239W, 13 Oakhill Road, Berea, East London, and surviving spouse, Franz Frederick Laaks, Identity No. 034/905238W; First and Final (East London). Brown, Hurly & Clark, 38 Terminus Street, East London, Attorneys for Executor.

3108/68/2—BOTES, Hendrik Gerhardus, Umtata, and surviving spouse, Anna Magdalena Botes, born Van Niekerk; Amended First and Final (Umtata). Knopf & Mugglestone, P.O. Box 101, Umtata, Attorneys for Executrix.

506/71—SWART, Johannes Carel, Identity No. 003/92969W, Slessor Street, Alicedale; First and Final. A. R. Whiteley & Co., P.O. Box 2, Grahamstown.

1810/71/1—VICE, Daphne Maude, Identity No. 034/849212W, 35 St James Road, East London; First and Final (East London). National Board of Executors (East London) Ltd, P.O. Box 654, East London.

1883/71/1—NEL, Frans Johan Nicolaas, Persoonsnommer 211/69486W, Unionstraat 8, Oos-Londen, en nagelate eggenote Susanna Jacoba Nel, voorheen Cole, voorheen Cooper, gebore Fleming, Persoonsnommer 034/900477W; Eerste en Finale (Oos-Londen). D. A. Kotzé, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 765, Oos-Londen, Eksekuteur Testamentêr.

2127/71/3—CLEMENTS, Henry Lorden, Identity No. 101/215003, 16 Beatty Place, Kensington, Port Elizabeth, and surviving spouse, Winifred Mary Clements; First and Final (Port Elizabeth). Rushmere, Noach & Partners, Fourth Floor, Allied Building, 94 Main Street, Port Elizabeth.

1457/71/3—OSBORN, Robert Richard, Identity No. 101/270626W, 4 Godstow Avenue, Linksie, Port Elizabeth; Supplementary (Port Elizabeth). Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, Executors.

2303/71—STEYN, Anna Elizabeth, Huis Vanderhorst, Aliwal-Noord; Eerste en Laaste (Aliwal-Noord). Coetzee & Coetzee, Posbus 53, Cradock.

353/71/1C—THERON, Theodore Strydom, Identity No. 002/909715, 35 Great Westway, Framesby, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Shear & Shear, Southern House, 29 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executor.

2205/71/1—SMITH, Donald Vernon, 3 Lanercost Road, Morningside, Bulawayo (East London). Mrs Merle Caroline Smith, c/o F. W. Cooper & Rein, P.O. Box 136, East London.

1925/71/1—COOPER-WILLIAMS, Charles Henry Thomas, Identity No. 101/292186W, 10 Kojo, 453 Old Cape Road, Port Elizabeth, and surviving spouse, Elizabeth Emma Cooper-Williams, born Farrar; First and Final (Port Elizabeth). Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, Agents for Executrix.

1221/71—UPTON James Eskdale, Persoonsnommer 335/669151W, Fouchestraat, Oranjeville, Oranje-Vrystaat, en nagelate eggenote Magdalena Elizabeth Upton, Persoonsnommer 335/669152W; Eerste en Finale (Heilbron). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise.

705/71—SWANEPOEL, Hester Petronella, gebore Roelofse, Persoonsnommer 141/270803, Nagenoeg, distrik Vryburg, en nagelate eggenoot Pieter Willem Swanepoel, Persoonsnommer 141/270802; Eerste en Finale (Vryburg). Louw & Kotzé, Markstraat 88, Posbus 123, Vryburg, Prokureurs vir die Eksekuteur.

214/70—BARKER, John, Persoonsnommer 102/819008K, Bantoeoord, Danielskuil, en nagelate eggenote Eva Barker; Eerste en Finale (Postmasburg). Bruce D. W. Campbell, Hoofstraat, Posbus 93, Danielskuil, Prokureur vir Eksekutrise.

360/71—DU PLESSIS, Hendrik Stephanus, Persoonsnommer 070/434479W, Riverfield, Kuruman, Kaapprovinsie, en nagelate eggenote Hendrika Susanna du Plessis, gebore Van den Berg; Eerste (Kuruman). Barclays-Nasionale Bank Beperk (geregisteerde handelsbank), Wes-Transvaalse Trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

1096/71/2—MOSS, Clarence Arthur, Identity No. 034/866498, 62 Devereux Avenue, East London, and surviving spouse, Eileen Beatrice Moss, born Campbell, Identity No. 034/866499; First and Final (East London). Eileen Beatrice Moss, c/o Whitnall & Bradfield, 27 Terminus Street, East London.

1153/71/1—SNYMAN, Anna Philippina, gebore Marais, Persoonsnommer 133/165163W, A.C.V.V. Ouetehuis, Uitenhage; Eerste en Laaste (Uitenhage). Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 329, Port Elizabeth, Eksekuteur.

2435/71/1B—LITTLE, Mary Ellen, Identity No. 034/852303W, spinster, Fairlands Old Age Home, East London; First and Final (East London). Ormerod & C. K. Rowland, 22, 26-28 Netherlands Bank Buildings, East London.

2086/71/2—MASON, Florence, born Taylor, Identity No. 101/232724, 2a Waco Flats, Clyde Street, Port Elizabeth, and surviving spouse, Albert Mason, Identity No. 101/232723; First and Final (Port Elizabeth). McWilliams & Elliott, J.B.S. Building, 89 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executor.

2535/71—REGNART, Keith Wayne, 10 Swart Street, Westering, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Fidelity Bank and Trust Co. Ltd (registered general bank), Ford House, 187 Main Street, Port Elizabeth, Agent for Executor.

1987/71/3—RANDELL, Cyril Vernon, Identity No. 067/373245W, 20 Beatrice Street, King William's Town; First and Final (King William's Town). Barnes & Ross, 126 Alexandra Road, King William's Town.

2747/70/3—MacPHAIL, Mabel Alexandra, Identity No. 101/222839, widow, c/o Red Cross Old Aged Home, Main Road, Walmer, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Rushmere, Noach & Partners, Allied Buildings, 94 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executor.

1470/71/3—HAGGARD, James Edwin, Identity No. 048/693433W, 5 Pagden Street, Despatch, and surviving spouse, Aletta Petronella Haggard, born Hurter, Identity No. 048/693432W; First and Final (Uitenhage). Dolley & Wink, 17 Market Street, P.O. Box 60, Uitenhage, Attorneys for Executrix.

MEYER, Frans Johannes, Identity No. 034/843644W, 3 MacBeath Road, East London, and surviving spouse, Dorothea Jacomina Susanna Maria Meyer, born Meyer, Identity No. 034/843645W; First and Final (East London). Norton, Gale & Kingon, United Buildings, Oxford Street, East London, Attorney for Executrix Testamentary.

1587/71/3—HARVIE, Duncan McNab, Identity No. 133/177893W, P.O. Greenbushes, District of Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor.

2219/71/3—STEVENS, Margaretha Isabella, gebore Olivier, Persoonsnommer 101/294901W, Uitenhageweg 92, Port Elizabeth; Eerste en Finale (Port Elizabeth). Delpont, Delpont & Strydom, Posbus 3125, Port Elizabeth.

2437/71/3—KER, Henry Fraser Innes (also known as Harry Fraser Innes Ker), Identity No. 356/212919W, Brandon House, Wynne Street, East London; First and Final (East London). Barclays National Bank Limited, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

SOUTH-WEST AFRICA – SUIDWES-AFRIKA

At the Office of the Master, WINDHOEK, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, WINDHOEK, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word

293/70—KÖSTER, Sarah Margaret, gebore Chapman, Ultima Thule, Gobabis, Suidwes-Afrika; Eerste en Finale (Gobabis). J. J. van Dyk, Posbus 140, Gobabis, Gemagtigde Agent vir Eksekuteurs Testamentêr.

602/70—GOUS, Hilletje Isabella, gebore Van der Merwe, Windhoek, Suidwes-Afrika; Eerste en Finale. Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 305, Windhoek, Suidwes-Afrika.

Registered mail carries no insurance.

Send valuables by
INSURED PARCEL POST
and

Money by means of a POSTAL ORDER or
MONEY ORDER.

◆
Use air mail parcel post

—It's quicker!

◆
CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.

Geregistreerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per
VERSEKERDE PAKKETPOS
en

Geld deur middel van 'n POSORDER of
POSWISSEL.

◆
Stuur u pakkette per lugpos

—dis vinniger!

◆
RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTERED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section *seventeen* (4) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen* (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Courts that the estates or companies mentioned in the Schedule have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Courts as therein set forth.

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel *sewentiën* (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien* (3) van die Maatskappywet, 1926, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshowe kennis gegee dat die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld, voorlopig op las van genoemde Howe, soos daarin uiteengesit, gesekwestreer of gelikwideer is.

SCHEDULE—BYLAE

FORM J 28—VORM J 28

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Upon the application of Op die aansoek van
C 365/71...	Samuel Honeyball van Riet, Kerkstraat 8, Wellington, en tans werksaam te Paarlberg Motors (Edms.) Bpk., Hoofstraat, Paarl	24/11/71, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale	W. Woods Bpk.
B 158/71...	Frederik Johannes Jacobus Rossouw, 'n volwasse Blanke, woonagtig te Longweg 200, St. Helena, Welkom, en werksaam by die St. Helena Goudmyn Bpk., Welkom, Oranje-Vrystaat	9/12/71, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Jacobus Frederik Rossouw.
B 156/71...	Electronic Rodent Trap (Edms.) Bpk., 'n Maatskappy geregistreer met beperkte aanspreeklikheid kragtens die wette van die Republiek van Suid-Afrika, met geregistreerde hoofkantoor te Erf 5794, McGregorstraat 14, Bloemfontein, Oranje-Vrystaat	9/12/71, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Dennis Hercules van Heerden.
E 120/71...	Robert Anthony Ross, a male adult, 15 York Road, Port Elizabeth	7/12/71, Port Elizabeth Circuit Local..	Aspera Motor Service Centre (Pty) Ltd.
E 124/71...	Savos Couvaras, a school teacher, Ruste de Winter, Barkly East	9/12/71, Eastern Cape.....	Hermanus Jacobus Malherbe.
C 360/71...	Frederick Cornelis van Riet, Kerkstraat 6, Wellington, en tans werksaam te Paarl Motors (Edms.) Bpk.	24/11/71, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale	W. Woods Bpk.
C 355/71...	Western Flooring Company, 'n besigheid wat in vennootskap handel gedryf het as verf- en boukontraakteurs te Kerkstraat 6, Wellington, Kaapprovinsie	24/11/71, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale	W. Woods Bpk.
T 1235/71..	Rosskin Concession Store (Pty) Ltd, carrying on business as a general dealer under the style of Rosskin Concession Store, at the Kinross Gold Mine, District of Bethal	14/12/71, Transvaal Provincial.....	The Legal Trust Corporation (Pty) Ltd.
T 1196/71..	Rashid Ahmed Mahomed, 7 Mint Road, Fordsburg	10/12/71, Witwatersrand Local.....	The Standard Bank of South Africa Ltd.
T 1194/71..	Republic Rice Mills (Pty) Ltd, having its registered office at 207 Gloucester House, 66 Rissik Street, Johannesburg, and carries on business of manufacturing and distributing cereals and rice products at Mount Ida Road, Robertsham, Johannesburg	10/12/71, Witwatersrand Local.....	The Standard Bank of South Africa Ltd.
T 1184/71..	John Bowles Auto Metal Works (Pty) Ltd, having its registered office and principal place of business at 39 Orion Street, Germiston	7/12/71, Witwatersrand Local.....	Stanley Edgar Egglestone.
T 1225/71..	Thomas Frederick Jones, an adult European male, 15 Linden Heights, 36 Seventh Street, Linden, Johannesburg	14/12/71, Witwatersrand Local.....	Megmick Holdings (Pty) Ltd.
T 1224/71..	Frederick Cornelius Willem Horn, 'n ketelmaker, Baileystraat 115, Randgate, distrik Randfontein	14/12/71, Witwatersrandse Plaaslike...	Petrus Johannes Jacobus van der Merwe.
T 1160/71..	Republic Furnishers (Klerksdorp) (Pty) Ltd, having its registered head office at c/o Gluch & Meskin, Spes Bona Buildings, Boom Street, Klerksdorp, and carrying on business as a retail dealer dealing in furniture, electrical appliances, carpeting and curtaining at 59 Anderson Street, Klerksdorp	7/12/71, Transvaal Provincial.....	Rugby Furniture Sales (Pty) Ltd.
T 565/71...	Mayfair Pharmacy (Pty) Ltd, carrying on business as a registered pharmacist and druggist, at 156b Central Avenue, Mayfair, Johannesburg	27/7/71, Witwatersrand Local.....	Unity Investment Co. (Pty) Ltd.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Upon the application of Op die aansoek van
T 1226/71..	Daniel de Waal Moller, an adult European male, Room H3, Afslaan, cor. of Ripley and Hampton Roads, Rosemore, Johannesburg	14/12/71, Witwatersrand Local.....	Hendrik Johanna Auret and Panayotis Comnianakis.
T 1247/71..	Pink Panther (Pty) Ltd, having its registered office at 43a Harrison Street, Johannesburg	14/12/71, Witwatersrand Local.....	Clive Robert Lansdown.
T 1211/71..	Just Looking (Pty) Ltd, carrying on business as Ladie Outfitters, having its principal place of business at St Mary's Building, 85 Eloff Street, Johannesburg	14/12/71, Witwatersrand Local.....	The Legal Trust Corporation (Pty) Ltd.
T 992/71...	Bolnick Bros (Pty) Ltd, carrying on business of poultry, eggs and perishable foodstuff distributors, and having its principal place of business at 1 Voorhout Street, Doornfontein, Johannesburg, and having its registered office at Second Floor, Standard Bank Chambers, cor. of Troye and Commissioner Streets, Johannesburg	3/11/71, Transvaal Provincial.....	Open Market Bazaar (Pty) Ltd.
T 1131/71..	E. & L. Hardware Store (Pty) Ltd, trading as Blankfield Domestic, having its registered office at c/o I. E. Sacks & Co., Seventh Floor, Union Centre, 31 Pritchard Street, Johannesburg	30/11/71, Witwatersrand Local.....	President Trading Co. (Pty) Ltd.
T 1153/71..	Majestic Printers (Pty) Ltd, having its registered office at Time House, 1 Stephenson Street, Wemmer, Johannesburg	7/12/71, Witwatersrand Local.....	Jayfam Services and Finance Corporation Ltd.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER JUDICIAL MANAGEMENT

The estates or companies mentioned in the Schedule having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Courts hereby give notice, pursuant to sections *seventeen* (4) and *forty* (1) of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and nineteen* (3), *one hundred and twenty-five* (1) and *one hundred and ninety-six* bis (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of creditors, contributories or members of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies and for the election of trustees, liquidators or judicial managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE VAN GESEKWESTREERDE BOEDEL, MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappe in die Bylae vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwider of onder geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels *sewentien* (4) en *veertig* (1) van die *Insolvensiewet*, 1936, en artikels *honderd-en-negentien* (3), *honderd vyf-en-twintig* (1) en *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die *Maatskappyywet*, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuant of lede van genoemde boedels of maatskappe op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappe en die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

SCHEDULE—BYLAE

FORM J 29—VORM J 29

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms
T 976/71...	Cosslett & Klinkert (Pty) Ltd, having its registered office at 1010 Bosman Buildings, 99 Eloff Street, Johannesburg	29/10/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1026/71..	Pooletta (Pty) Ltd, having its registered office at 67a Main Pretoria Road, Wynberg, Sandton	9/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1076/71..	Champacklal Hira, trading as Chanat Agencies, and carrying on business as dealers in soft goods and clothing at 77 Mooi Street, Johannesburg	16/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms
T 1014/71..	Gerhardus Jacobus du Toit, 20 Brentford Road, Darrenwood, Johannesburg, Transvaal	2/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1064/71..	Lubrohyd Services (Pty) Ltd, having its registered office at First Floor, Protea Place, Second Street, Orange Grove, Johannesburg, formerly conducted business at 2 Factory Road, Industria North, Johannesburg	16/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1034/71..	Vancol Enterprises (Pty) Ltd, having its registered office at c/o J. C. Barnard, Trust Bank Centre, 18 Leslie Street, Vereeniging	4/11/71, Transvaal Provincial.....	14/1/72, 9.30 a.m., Vereeniging.
T 772/71...	Arvind Store (Pty) Ltd, carries on business as general dealers and merchants at 64 Bree Street, Newtown, Johannesburg, and having its registered head office at c/o Goldstuck & Simmons, 13th Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg	7/9/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 852/71...	Pieter Gerhardus Jacobus Koornhof, 'n meerderjarige Blanke man, Homesteadweg 136, Rivonia, Johannesburg	21/9/71, Witwatersrand Plaaslike....	12/1/71, 9 vm., Johannesburg.
T 1081/71..	Charles Derrick Armstrong, Pumula Centre Road, Morningside, Johannesburg	16/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 931/71...	Ismail Adam, an Indian male, trading as Oban Supply Store, Leslie, Transvaal	19/10/71, Transvaal Provincial.....	14/1/72, 9 a.m., Bethal.
T 1120/71..	Davis Joseph Klein, a factory manager, 119 Turfontein Road, Springfield, Johannesburg, and residing at 32 Helen Road, Bramely Gardens, Johannesburg	23/11/71, Witwatersrand Local.....	19/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 657/71...	Mutual Furniture Manufacturers (Pty) Ltd	5/8/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1047/71..	Savvas Georgiou, a major European male, 6 Orchards Heights, 60 Orchards Road, Orchards, Johannesburg, carrying on business as a general dealer under the style of Select Stores at 73 Cydonia Road, Malvern East Extension 6, District of Germiston	9/11/71, Witwatersrand Local.....	14/1/72, 9.30 a.m., Germiston.
T 1097/71..	D. de Agrella, adult male, residing at 21 Chapman Road, Webber, Germiston, Transvaal	14/12/71, Witwatersrand Local.....	14/1/72, 9.30 a.m., Germiston.
T 1080/71..	Your Protectors (Pty) Ltd, having its registered head office at 401 BP Centre, Kerk Street, Johannesburg	16/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1098/71..	Edward Timothy Scott, a sales representative, employed by Everite Ltd, 18 Edward Street, Brakpan, Transvaal	23/11/71, Witwatersrand Local.....	14/1/72, 10 a.m., Brakpan.
T 658/71...	J. & W. Groenewald Broers Verf en Ysterware (Edms.) Bpk., having its principal place of business at the registered office at 22 Gregor Street, Witpoortjie, Transvaal	3/8/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1050/71..	Vaal Caravans (Pty) Ltd, having its registered head office at c/o Drummond Associated Services, 910 Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg	9/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 1084/71..	Alfred Ernest Arnold, an adult male, a traveller, 21a Mare Road, Eastleigh, Edenvale	16/11/71, Witwatersrand Local.....	14/1/72, 9.30 a.m., Germiston.
T 1075/71..	Wisdom Investment (Pty) Ltd, having its registered head office at 23 Linden Place, Fourth Avenue, Linden, Johannesburg	16/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
N 282/71...	Margate Bakery (Pty) Ltd, with registered office at 3 Henria, 561 Berea Road, Durban	15/10/71, Durban and Coast Local....	13/1/72, 10 a.m., Durban.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms
N 235/71...	Madean Chemical Products (Pty) Ltd, with registered office at 660 North Coast Road, Redhill, Durban, Natal	27/8/71, Durban and Coast Local....	6/1/72, 9 a.m., Durban.
N 285/71...	James Eric Thomas Foley.....	1/12/71, Natal Provincial.....	6/1/72, 10 a.m., Richmond.
B 144/71...	V.J.B. Construction, Mechanical and Civil Engineers (Pty) Ltd, a private company with limited liability with its duly registered head office at 8 Produce Street, Virginia, O.F.S.	9/12/71, Orange Free State Provincial	12/1/72, 10 a.m., Virginia.
B 142/71...	Brakspuit Trading Store (Pty) Ltd, a company with limited liability duly incorporated in terms of the laws of the Republic of South Africa, with registered office at Suite 2, Second Floor, Saambou Building, Stateway, Welkom, carrying on business on the farm Brakspuit, the property of Platinum Prospecting Co. (Pty) Ltd, a company associated with Rustenburg Platinum Mines. (The farm Brakspuit is in the District of Rustenburg).	9/12/71, Orange Free State Provincial	12/1/72, 10 a.m., Welkom.
E 112/71...	Peter Hendrik Muller, resides at 7 Sherwood Flats, St Mark's Road, East London	9/12/71, Eastern Cape.....	14/1/72, 10 a.m., East London.
E 114/71...	Border Property Maintenance (Pty) Ltd, with registered office at 38 Porter Street, East London	18/11/71, Eastern Cape.....	14/1/72, 10 a.m., East London.
T 1065/71..	Rosan Engineering (Pty) Ltd, which carries on business as manufacturer of engineering parts and having its registered office at 12 Wringle Road, Heriotdale, Transvaal, and presently carries on business at cor. of James Wright and Harried Roads, Simmer Deep, Transvaal	16/11/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 965/71...	Gordon Wales (Pty) Ltd, carrying on business under the name and style of Gordon's Health Shop, at 44 Highpoint, Kotze Street, Hillbrow, Johannesburg, and having its registered office at Annan House, Second Floor, 86 Commissioner, Street, Johannesburg	26/10/71, Witwatersrand Local.....	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections *forty* (3), *fifty-six* (3) and *seventy-seven* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and twenty-nine*, *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the persons mentioned in the Schedule have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels *veertig* (3), *ses-en-veertig* (3) en *sewe-en-sewentig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-twintig*, *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die persone in die Bylae vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuant van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 1—VORM 1

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/maat- skappy (met inbegrip van persoons- nommer en geboortedatum van insolvent)	Name and address of trustee or liquidator Naam en adres van kurator of likwidateur	Date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie
K 29/71....	Johannes Eckhard Kuhn, Identity No. 051/215221W, born on 9 February 1919, who traded as Kuhn Self-bediening, Jan Kempdorp	Jacob Daniel le Grange, P.O. Box 48, Warrenton	3/2/72, 2 p.m., Hartswater.
B 94/71....	A. J. Fourie.....	F. S. King (Jr), P.O. Box 3, Warden..	19/1/72, 10 a.m., Warden.
T 619B/71..	A. M. Fordham.....	P. D. Alexander, c/o Vaughan-Key Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 61160, Marshalltown, Transvaal	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 619A/71..	E. G. Fordham.....	P. D. Alexander, c/o Vaughan-Key Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 61160, Marshalltown, Transvaal	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
C 195/71...	Alwarvo Beherende Beleggings Beperk, with registered office at Pasteur Building, 129 Voortrekker Road, Parow, Cape	A. de V. Joubert, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, 85 St George's Street, Cape Town, J. R. Haddow, c/o Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, and A. P. Jenner, c/o Peat, Marwick, Mitchell & Co., Zeeland House, Foreshore, Cape Town	14/1/72, 10 a.m., Cape Town.
T 634/71...	Hotel Motors (Pty) Ltd.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co., P.O. Box 3127, Pretoria	14/1/72, 9.30 a.m., Pietersburg.
T 883/71...	C. A. Maree.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	18/1/72, 9.30 a.m., Bethal.
T 770/71...	Ahmed Dada.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co., P.O. Box 3127, Pretoria	18/1/72, 9.30 a.m., Sabie.
T 500/71...	Adlodorum (Pty) Ltd.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co., P.O. Box 3127, Pretoria	20/1/72, 10 a.m., Pretoria.
T 712/71...	J. de Waldt Jordaan.....	A. J. Hessels, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	21/1/72, 9.30 a.m., Groblersdal.
T 499/71...	Kayray (Pty) Ltd.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co., P.O. Box 3127, Pretoria	14/1/71, 9.30 a.m., Cradock.
T 305/71...	Letaba Cafe (Pty) Ltd.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co., P.O. Box 3127, Pretoria	14/1/72, 9.30 a.m., Germiston.
T 266/71...	J. S. du Preez.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co., P.O. Box 3127, Pretoria	14/1/72, 9.30 a.m., Pietersburg.
T 834/71...	Kindbal Carpets and Flooring (Pty) Ltd	Maurice Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 863/71...	Silverstreak Lines (Pty) Ltd.....	Maurice Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg	12/1/72, 9 a.m., Johannesburg.
T 922/70...	G. C. Naidoo.....	Maurice Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg	12/1/71, 9.30 a.m., Pretoria.
T 681/71...	H. S. van der Linde, trading as Eendracht Voere	R. J. Bailey, c/o Syfret's Trust and Executor (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown	12/1/71, 9 a.m., Johannesburg.
N 205/71/3	J. A. Venter.....	D. V. Holmes, 180 Church Street, Pietermaritzburg	14/1/72, 10 a.m., Pietermaritzburg.
N 64/69....	Widraj Ramlall, previously trading as Rock Construction	D. V. Holmes, 180 Church Street, Pietermaritzburg	14/1/72, 10 a.m., Pietermaritzburg.
C 242/71...	J. C. du Toit, a butcher, carrying on business under the style of Kruis Slagtery, De Doorns, Cape	J. J. Rousseau, 56 Shortmarket Street, Cape Town	14/1/72, 10 a.m., Cape Town.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned in the Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie in die Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en in ander plekke voor die landdros gehou.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 2—VORM 2

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/maat- skappy (met inbegrip van persoonsnom- mer en geboortedatum van insolvent)	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms	Purpose of meeting Doel van byeenkoms
T 857/70...	Norman Spencer (Pty) Ltd (in likwidasie)	14/1/72, 10 vm., Pretoria.....	Bewys van eise en aanvaarding van besluit.
E 16/71/2..	Clobo Properties (Pty) Ltd, with registered office at Seventh Floor, 12 Main Road, Port Elizabeth	14/1/72, 2 p.m., Port Elizabeth.....	Proof of claims.
T 700/69...	Rudolph Diamond, business man, Johannesburg	12/1/72, 10 a.m., Heidelberg.....	Proof of claims.
C 53/68....	Todd's Food Fair (Pty) Ltd (in liquidation)	14/1/72, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
T 834/69...	Kern Kalk (Edms.) Bpk.....	13/1/72, 10 a.m., Pretoria.....	Further proof of claims.
T 107/71...	Decorative Building Services (Pty) Ltd	14/1/72, 10 a.m., Pretoria.....	Further proof of claims.
T 681/69...	Vissers Apteek (Edms.) Bpk. (in liquidation)	13/1/72, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
T 277/71...	Transvaal Shutter (Pty) Ltd (incorporating T.S. Welding) (in liquidation)	13/1/72, 9 a.m., Roodepoort.....	(¹) See footnote.
T 781/69...	G. L. P. van Deventer.....	20/1/72, 9.30 a.m., Belfast.....	(²) See footnote.
T 362/69...	Dendron Boerewinkel (Edms.) Bpk.	16/2/72, 9.30 a.m., Pietersburg.....	(³) See footnote.

(¹) In terms of section 179 (2) of the Companies Act of 1926, the Master of the Supreme Court has laid down that creditors must prove their claims within 30 days of this advertisement failing which their claims will be debarred from proof against the estate.

(²) (a) Further proof of claims.

(b) The trustee be and is hereby authorised to release the Hanomag bus TCB 454, to Oppermans Motors (Pty) Ltd, at the valuation price in full and final settlement of their claim for repair costs.

(³) (a) Further proof of claims.

(b) In terms of section 179 (2) of the Companies Act, the 16th February 1972, is hereby fixed as the date before which creditors are required to prove their claims or to be excluded from the benefit of any distribution under accounts lodged before those claims are proved.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section one hundred and nine (1) of the Insolvency Act, 1936, and section one hundred and thirty-five (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestered estates or companies being wound up mentioned in the Schedule, to apply to the respective masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel honderd-en-nege (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel honderd vyf-en-dertig (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappe in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke meesters om 'n verlenging van die termyn in die Bylae genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 3—VORM 3

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Name and date of appointment of trustee or liquidator Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur	Date when account due Datum waarop rekening ingedien moet word	Period of extension required and to which master application will be made Termyn van verlangde verlenging en by watter meester aansoek gedoen sal word
T 700/69..	Rudolph Diamond, a businessman, Johannesburg	P. van der Merwe, 25/9/69.....	29/10/71	Six months, Pretoria.
E 70/69/3...	Ploughshare (Pty) Ltd (in liquidation)	J. A. C. Joubert, 23/2/70.....	18/12/71	Two months, Grahamstown.
T 277/71..	Transvaal Shutter (Pty) Ltd (incorporating T.S. Welding) (in liquidation)	E. Chesler, 10/6/71.....	10/12/71	Four months, Pretoria.
N 118/70/4	Mahomed Bacus, 17 Jawahar Place, Merebank, Durban, Natal	F. D. Muller, 10/12/70.....	10/12/71	Six months, Pietermaritzburg.
C 118/71..	Heller & Goodman (Pty) Ltd (in liquidation)	J. R. Haddow, 27/7/71.....	27/1/72	Six months, Cape Town.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section *one hundred and eight* (2) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six* (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned in the Schedule, will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the masters and the magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* (2) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die likwidasië-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die meesters en landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum in die Bylae vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 4—VORM 4

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoon- nommer en geboortedatum van insolvent)	Description of account Beskrywing van rekening	Account for inspection— (a) master's and magistrate's office; (b) date (if later than date of publi- cation hereof); (c) period (if longer than 14 days) Rekening ter insae— (a) meesters- en landdroskantoor; (b) datum (indien later as publikasie- datum); (c) tydperk (indien langer as 14 dae)
E 91/69....	Woolhope Construction Co. (Pty) Ltd, having its registered office at 301 Transport House, Grace Street, Port Elizabeth (in liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Grahamstown, Port Elizabeth.
T 810/70/A..	C. J. C. Erasmus.....	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Benoni.
T 521/70/A..	Gollubs (Pty) Ltd (in liquidation)....	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg.
C 80/70....	J. H. Snyders, who traded as Snyders Jewellers, Moorreesburg, Cape Province	First Liquidation and Distribution....	Cape Town, Moorreesburg.
C 111/68...	Umar Kazie, trading as New Look Fashions, Kay's Buildings, Klipfontein Road, Athlone, Cape Province	Sixth and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
T 741/68/A..	Isak Christina Prinsloo, van die plaas Bultfontein, distrik Potgietersrus	Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	Pretoria, Potgietersrus.
C 74/69....	Elco Diesel Lutzville (Edms.) Bpk., with registered office at the same address at which the company carried on business at Station Road, Lutzville	First Liquidation and Distribution....	Cape Town, Van Rhynsdorp.
C 179/70...	Johannes Jacobus Gideon van der Merwe, 'n sweiser, Kuhnstraat, Williston, voorheen 'n boer van Biesies, Williston, Kaapprovinsie	Eerste en Finale Likwidasië en Verdelings	Kaapstad, Williston.
T 514/69...	D. L. Bouwer.....	Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Pietersburg.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestered estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned in the Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine* (2) of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth in the Schedule and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasiërekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasië, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel *honderd-en-dertien* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos uiteengesit in die Bylae en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres in die Bylae genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 5—VORM 5

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van per- soonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Date when account confirmed Datum waarop rekening bekragtig is	Whether a dividend is being paid or contribution being collected or both Of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide	Name and address of trustee or liquidator Naam en adres van kurator of likwidateur
N 131/70/1A	Superpack Spice and Food Products (Pty) Ltd, Durban	9/12/71	Preferent and secured awards.....	J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
N 112/69/1	Pieter Willem Adriaan Nel, c/o Independent Wholesalers, Durban	13/12/71	Dividend being paid.....	M. J. Ensor and F. D. Muller, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
B 90/69...	Voorspoed Motors (Pty) Ltd (in liquidation)	13/2/71	Dividend being paid.....	A. J. Cornelissen, c/o Mymin, Lapinsky & Cornelissen, P.O. Box 604, Welkom.
N 219/68/1	George Papaspiridis, who carried on business under the style or firm name of Park North Self Service, 38 St Andrew's Street, Durban, Natal	9/12/71	Secured award and partial preferent award	M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
T 681/70..	T.A.N. Distributors (Pty) Ltd (in liquidation)	16/11/71	Dividend being paid.....	C. R. Lansdown.
T 567/70/A	Cardia Enterprises (Pty) Ltd (in liquidation)	9/12/71	Dividend being paid.....	C. H. Lawrance.
T 776/70/A	Trans Terra Chemicals (Pty) Ltd (in liquidation)	26/11/71	Dividend being paid.....	C. R. Lansdown.
T 691/70..	Sabie Verspreiders (Edms.) Bpk. (in liquidation)	16/11/71	Dividend being paid.....	C. R. Lansdown.
T 107/70..	Impala Bodies and General Engineering (Pty) Ltd	1/12/71	Dividend payable.....	Maurice Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg.
T 291/69..	Daniel Francois Joubert, 'n boer, Oranje, distrik Witrivier	7/12/71	Dividend betaalbaar.....	G. Joubert, p/a Joubert & Van Rensburg, Posbus 312, Witrivier.
N 78/68/4..	Condor Supplies (Pty) Ltd (in liquidation)	3/12/71	Dividend.....	Alexander Morrison, 531 Permanent Buildings, Field Street, Durban.
C 8/68/A...	Willem Christoffel de Kock, 'n arbeider, wat in diens was van De Beer's Bpk., N.C.P. Afdeling, Somerset-Wes, Kaapprovinsie	17/12/71	Dividend uitgekeer.....	Etienne le Roux, p/a Boland Bank Bpk., hoek van Adderley- en Langmarkstraat, Posbus 96, Kaapstad.
B 79/70...	W. J. en J. J. van der Merwe, Pypkan, distrik Edenburg	15/12/71	Geen.....	G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, N.B.S.-gebou, Tweede Vloer, Elizabethstraat 2, Posbus 760, Bloemfontein.
B 124/70..	Willem Gabriël Jansen, 'n boer, voorheen woonagtig te Philippolis en tans van Krugersdam, Griekwa-stad	17/12/71	Dividend uitgekeer.....	G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, N.B.S.-gebou, Tweede Vloer, Elizabethstraat 2, Posbus 760, Bloemfontein.
T 826/69..	Joseph Graham Murray.....	2/12/71	Dividend to concurrent creditors....	R. R. Barnes, P.O. Box 8707, Johannesburg.
T 164/70..	E. F. Fernandes.....	14/12/71	Dividend being paid.....	P. T. C. Thorne, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
T 798/69..	O. W. Ihlenfeldt.....	17/12/71	Dividend being paid.....	V. A. van Diggelen, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section *one hundred and twenty-four* of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned in the Schedule will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel *honderd vier-en-twintig* van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone in die Bylae genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 6—VORM 6

No. of estate No. van boedel	Full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek	Date when estate sequestrated Datum waarop boedel gesekwestreer is	Date, time and division of Supreme Court to which application will be made Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word	Ground of application Rede van aansoek
11964.....	Joseph Isaac Lewis, Identity No. 022/781762K, born on 18 May 1930, presently residing at 32 Sixth Avenue, Belgravia Estate, Athlone, Cape, previously trading as L.D. Construction Co., 32 Sixth Avenue, Belgravia Estate, Athlone, Cape	15/12/65	16/2/72, 10.30 a.m., Cape of Good Hope Provincial	Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936, as amended.
841.....	Elias Harry Kloot, Identity No. 500/024589, born on 24 April 1940, residing at 70 Voortrekker Road, Bellville, Cape Province	29/3/68	25/2/72, 10 a.m., S.W.A.....	Twelve months have elapsed since date of confirmation of Distribution Account.
4499.....	Mona Ruth Lee, born Finn on 14 July 1918, Identity No. 324/892937W, Maidstone, Richmond, Natal	25/6/56	16/2/72, 10 a.m., Natal Provincial..	Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES

(Section sixty-four, Act 27 of 1943)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined Schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGPOLISSE

(Artikel vier-en-sestig, Wet 27 van 1943)

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande Bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

SCHEDULE—BYLAE

Policy No. Polis-nommer	Date of policy Datum van polis	Sum insured Ver-sekerde bedrag	Life assured Lewe verseker	Owner Eienaar	Name and address of insurer Naam en adres van versekeraar
SA 124198B	1/4/67	R2 000	Cornelia Wilhelmina Faulhaber, born Smith	Cornelia Wilhelmina Faulhaber, born Smith	Pearl Assurance Co. Ltd, Pearl Assurance House, 53 Fox Street, Johannesburg.
776095	16/3/66	R2 000	Eugene Gordon Fincham.....	Eugene Gordon Fincham.....	Yorkshire-General Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 62357, Marshalltown, Transvaal.
4111136	3/6/69	R8 925	Ian James Kroll.....	Ian James Kroll.....	South African Eagle Insurance Co. Ltd.
4155721	13/11/69	R6 000	Edouard Aubrey Malan.....	Edouard Aubrey Malan.....	do.
4121568	16/1/70	R9 815	Harry Gunter Walter.....	Harry Gunter Walter.....	do.
2048963	24/10/66	R3 000	Albert Henrie de Jager.....	Frederik Christiaan de Jager....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1312223	12/6/57	R1 000	George Pedro Steyn.....	George Pedro Steyn.....	do.
1004916	13/4/54	R1 781	Late Martha Helena Wessels....	Phillip Louis Botha.....	do.
849642	6/3/52	R600	Fahidela Ganief.....	Kariem Ganief.....	do.
359859	13/12/37	R1 000	Basil Mortimer Maclear.....	Basil Mortimer Maclear.....	do.
85602	13/7/16	R1 000	Late Leslie Verne Park Coen....	Estate late Leslie Verne Park Coen	do.
906355	12/12/52	R5 940	Willem Johannes Marthinus Petrus Smith	Alwyn Johannes Smith.....	do.
1973321	17/8/65	R2 000	Alida Maria Johnson.....	Alida Maria Johnson.....	do.
2085117	1/6/67	R5 000	Johannes Stephanus Coetzer.....	Johannes Stephanus Coetzer.....	do.
2204062	26/3/69	R2 000	Lesley John Dukas.....	Peter William Dukas.....	do.

Policy No. Polis-nommer	Date of policy Datum van polis	Sum insured Ver-sekerde bedrag	Life assured Lewe verseker	Owner Eienaar	Name and address of insurer Naam en adres van versekeraar
618211	1/11/55	R2 000	S. G. Kemp.....	S. G. Kemp.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, Kaapprovinsie.
1038512	1/3/64	R1 000	E. Kemp.....	E. Kemp.....	do.
×8					
1126801	1/10/65	R14 500	O. J. Fourie.....	O. J. Fourie.....	do.
×8					
1308604	1/6/68	R1 000	A. Rautenbach.....	A. Rautenbach.....	do.
×6					
1562784	1/7/71	R10 000	A. Victor.....	A. Victor.....	do.
×7					
413659	1/2/50	R2 000	J. A. Thomson.....	J. A. Thomson.....	do.
468560	1/11/51	R242	C. M. Buys.....	C. M. Buys.....	do.
1252691	1/7/67	R1 000	G. A. Slabbert.....	G. A. Slabbert.....	do.
×9					
1500163	1/5/71	R1 000	H. F. F. Snyman op W. Snyman	H. F. F. Snyman.....	do.
×9					
1574936	1/10/71	R11 000	J. R. Pretorius.....	J. R. Pretorius.....	do.
×9					
461340	1/9/51	R2 680	C. R. op H. F. Nelson.....	C. R. Nelson.....	do.
688901	1/2/57	R298	G. P. C. Holmes.....	Die Raad van Kuratore van die Pensioenskema van Asokor Bpk.	do.
				K. C. van der Merwe.....	do.
1140125	1/2/66	R2 358	K. C. van der Merwe.....	K. C. van der Merwe.....	do.
×4					
1192563	1/3/66	R3 000	P. M. du Plooy.....	P. M. du Plooy.....	do.
×3					
1368894	1/7/69	R5 000	C. C. Kuhn.....	C. C. Kuhn.....	do.
×0					
363162	10/3/38	R1 000	John Richard Walter.....	John Richard Walter.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
752696	27/7/50	R2 908	Wilhelmina Johanna Eksteen....	Petrus Johannes Eksteen.....	do.
1395212	29/4/58	R2 000	Joseph Philip Erasmus.....	Joseph Philip Erasmus.....	do.
1528817	22/9/59	R1 000	Daniel Nicolaas van Niekerk....	Daniel Nicolaas van Niekerk....	do.
2251023	17/11/69	R7 000	Philip Eric Phoenix.....	Philip Eric Phoenix.....	do.
1011868	7/5/54	R565,60	Robert Cyril Mundy.....	Robert Cyril Mundy.....	do.
1011869	7/5/54	R110	Robert Cyril Mundy.....	Robert Cyril Mundy.....	do.
1115575	24/6/55	R232	Robert Cyril Mundy.....	Robert Cyril Mundy.....	do.
1218884	27/6/56	R37	Robert Cyril Mundy.....	Robert Cyril Mundy.....	do.
1305181	17/5/57	R67	Robert Cyril Mundy.....	Robert Cyril Mundy.....	do.
1405785	29/5/58	R29,20	Robert Cyril Mundy.....	Robert Cyril Mundy.....	do.
2198973	26/2/69	R2 916	Juliana Verwey Lombard.....	Juliana Verwey Lombard.....	do.
2038761	25/8/66	R2 000	Stephen Henry van Graan.....	Stephen Henry van Graan.....	do.
2010121	17/3/66	R886	John Victor Simpson.....	John Victor Simpson.....	do.
1456707	9/12/58	R1 000	Johannes Petrus Pienaar.....	Johannes Petrus Pienaar.....	do.
424038	5/12/35	R2 000	William Knight Robertson.....	William Knight Robertson.....	The Colonial Mutual Life Assurance Society Ltd.
5912477	31/10/56	R5 000	Jan Henry Cloete van Niekerk..	Jan Henry Cloete van Niekerk..	The Prudential Assurance Co. Ltd, P.O. Box 1097, Johannesburg.
8100590	21/2/67	R9 000	Desmond Berryman.....	Desmond Berryman.....	do.
42970	1/7/54	R800/ R800	R. M. Burgess.....	R. M. Burgess.....	The South African Metropolitan Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 14, Pinelands, Cape.
43070	1/8/54	R800	W. T. Hartle.....	W. T. Hartle.....	do.
86133	1/12/70	R16 760	A. L. Strauss.....	A. L. Strauss.....	do.
TP 4210	1/12/70	R4 547	A. P. van der Merwe.....	A. P. van der Merwe.....	do.
UG	1/9/59	R3 000	J. Tropper.....	J. Tropper.....	do.
109108					
240388	11/6/49	R210	Lal Mani Chowthee.....	Lal Mani Chowthee.....	Permanent Life Assurance Co. Ltd, managers for the Universal Assurance Co. Ltd, successors by agreement to the New India Assurance Co. Ltd, P.O. Box 4834, Cape Town.
1534342	1/5/62	R1 240	Herwig Zahm.....	Herwig Zahm.....	The Colonial Mutual Life Assurance Society Ltd, 106 Adderley Street, Cape Town.
3546338	6/7/57	R4 000	Dr D. Kruger.....	Dr D. Kruger.....	Sun Life Assurance Company of Canada, P.O. Box 2013, Johannesburg.
158036	1/2/67	R2 000	Gerhardus Paulus Willemse.....	Gerhardus Paulus Willemse.....	The S.A. Trade Union Assurance Society Ltd, 58 Frederick Street, Johannesburg.
33792	1/3/52	R1 000	Thomas William Seymour Ryke..	Thomas William Seymour Ryke..	do.
533453	27/1/56	R1 000	G. P. Branford.....	Estate of the late G. P. Branford	The Southern Life Association, Great Westerford, Rondebosch, Cape Town.
716050	5/1/71	R3 000	J. Singh (known as J. B. Singh)	J. Singh (known as J. B. Singh)	do.
717540	12/3/71	R3 982	C. R. L. K. Dalton.....	C. R. L. K. Dalton.....	do.
664845	6/12/66	R3 808	S. L. Janse van Vuuren.....	S. L. Janse van Vuuren.....	do.
603324	3/4/62	R1 000	L. A. and Mrs M. du Pisanie....	L. A. and Mrs M. du Pisanie....	do.

NATURALISATION NOTICES

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section *ten* of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalisation as South African citizens.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS

Kennis word hierby gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel *tien* van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binne-landse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

SCHEDULE—BYLAE

Name Naam	Occupation Beroep	Residential address Woonadres
David John Frederick Buchanan.....	Paymaster/Betaalmeester.....	Ridgeway, 221 Lynnsview Estate/-landgoed, Steynsrust Road/-weg, Somerset West/-Wes, Cape/Kaap.
James Riley Borden.....	Minister of religion.....	13 Dagbreek Street, Sybrand Park, Mowbray, Cape Town, Cape.
Ute Ruth Brigitte Kock, born Will.....	Shorthand typist/Snelskriftikster.....	9 Kenno Court/-hof, Papenkuils Street/-straat, Westering, Port Elizabeth, Cape/Kaap.
Mustafa Turgut Said.....	Shop owner.....	8 Somerset House, 110 Fox Street, Johannesburg, Transvaal.
Paul Fairbrother.....	Adm. assistant.....	11 Carlisle Street, Port Elizabeth, Cape.
Hazim Kamber.....	Private contractor/Privaatkontrakteur.....	7 Datal Flats/-woonstelle, Grootfontein, South-West Africa/Suidwes-Afrika.
Roland Fredrick Ranger.....	Teacher/Onderwyser.....	40 Burne Road/-weg, Athlone Park, Amanzimtoti, Natal.
Herbert Konrad.....	Customs officer/Doeanbeampte.....	30 Luipaardsvlei, Randfontein, Transvaal.
Peter Rankin.....	Pensioner/Pensioenaris.....	D35, West Rand/Wes-Rand, Transvaal.
Lily Rankin, born Burton.....	Housewife/Huisvrou.....	D35, West Rand/Wes-Rand, Transvaal.
Christo's Karalis.....	Operator/Operateur.....	38 Oak Avenue/-laan, Arbor Park, Newcastle, Natal.
Eugene Stanislaus O'Connor.....	Telephonist/Telefonis.....	Rosetta, Natal.
Ian Michael Stoker.....	Telecommunication technician/Telekom-munikasietegnikus.....	1018 Kensington, North Ridge Road/-weg, Durban, Natal.
Lucien Antoine Yves Joseph Thomas.....	Civil servant/Staatsamptenaar.....	151 Monria Hotel, Skinner Street/-straat, Pretoria, Transvaal.
Constantine Theodorides.....	Shop owner/Winkeleienaar.....	604 Clarendon Heights, 6 Bruce Street/-straat, Hillbrow, Johannesburg, Transvaal.
Thérèse Elisabeth van Aardt.....	Secretary/Sekretaresse.....	121n Nedbank Plaza, 175 Beatrix Street/-straat, Arcadia, Pretoria, Transvaal.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT 29 OF 1942), AS AMENDED

NOTICE BY REGISTERED COMPANY OF AGREEMENT CONTEMPLATED BY SECTION TWELVE OF THE ACT

The registered company named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of subsection (4) of section *twelve* of the Act—

(a) that it has entered into an agreement contemplated in paragraph (c) of subsection (3) of section *twelve* thereof, to make a payment in respect of a claim for compensation under section *eleven* of the said Act, which compensation could, if the said company were liable for payment thereof have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or services rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of subsection (4) of section *twelve* of the Act, the said company shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said company prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET, 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG

KENNISGEWING DEUR GEREGISTREERDE MAATSKAPPY, VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL TWAALF VAN DIE WET

Die geregistreerde maatskappy genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig subartikel (4) van artikel *twalf* van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in paragraaf (c) van subartikel (3) van artikel *twalf* daarvan bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel *elf* van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, as genoemde maatskappy vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, die koste ten opsigte van die akkommodasie in 'n hospitaal of 'n verpleeginrigting van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer aan of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde maatskappy nie ooreenkomstig subartikel (4) van artikel *twalf* van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing skriftelik by genoemde maatskappy ingedien het nie.

SCHEDULE—BYLAE

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregistreerde maatskappy
John Tshabalala, Vereeniginghospitaal....	28/3/69, Golden Highway.....	President Versekeringsmaatskappy Beperk, Rentmeestergebou, Commissionerstraat, Johannesburg.

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregistreerde maatskappy
Moses Moshe Motaung, Virginia Mine Hospital. Claim MVA 0/1886	15/2/70, La Riviera Drive, Virginia, O.F.S.	The Marine and Trade Insurance Co. Ltd, Harmain House, cor. of Harrison and Main Streets, Johannesburg.
Obed Mlambo, Baragwanath Hospital. Claim MVA 1/742	22/10/70, Main Reef Road, Crown Mines, Johannesburg	do.
George Kolyvas, Far East Rand Hospital. Claim MVA 9/2356	29/3/69, Welgedacht Road, Springs.....	do.
N. E. Barrie, Discoverers Hospital.....	29/3/69, Ontdekkers Road, Roodepoort..	do.
Patrick Vusumuzi Ngongo, King Edward VIII Hospital, Congella, Durban. Claim MVA 0/276	2/8/69, cor. of Jacobs and Teakwood Roads, Durban	do.
Daenah Khunuo, Discoverers Hospital. Claim 1/6/70668—J. M. van Meer	10/1/71, cor. of Eighth Street and Ontdekkers Road, Delarey	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg.
Grace Masimola, General Hospital. Claim 0/2008	8/8/69, Delver Street, Johannesburg.....	Marine and Trade Insurance Co. Ltd, P.O. Box 10509, Johannesburg.
Isaac Sokamisa, Baragwanath Hospital. Claim MVA 1/162	27/6/70, Vilakazi Street, Johannesburg....	do.
Gerhardus Daniel Cornelius Engelbrecht, J. G. Strydom Hospital. Claim MVA 1/658	6/10/70, Fourth Avenue, Linden, Johannesburg	do.
Mate Bizaca, H. F. Verwoerd Hospital. Claim MVA 1/1444	27/6/70, Potgieter Street, Pretoria.....	do.
Nikola Kovacevic, H. F. Verwoerd Hospital. Claim MVA 1/1444	27/6/70, Potgieter Street, Pretoria.....	do.
Lydia Xaba, Baragwanath Hospital. Claim MVA 1/910	16/10/70, Colorado Drive, Johannesburg..	do.
Elisio da Silva Ribeiro, Johannesburg General Hospital. Claim MVA 0/2252	1/1/70, Hadfield Road, Berea, Johannesburg	do.
Else Binsbergen. Claim OA 733—S. H. Cohen	26/4/70, cor. of Wolmarans and Rissik Streets, Johannesburg	Shield Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1520, Cape Town.
Woden David Gill, Paul Kruger Memorial Hospital, Rustenburg. Claim MAF 01-0123	1/8/69, cor. of Kerk and Kroep Streets, Rustenburg	Standard General Insurance Co. Ltd, Standard General House, 12 Harrison Street, Johannesburg.
Jeanette Christina Gill, Paul Kruger Memorial Hospital, Rustenburg. Claim MAF 01-0123	1/8/69, cor. of Kerk and Kroep Streets, Rustenburg	do.
Esther Mafuya, Nie-Blankehospitaal, Johannesburg, en Baragwanathhospitaal. Eis 7/J/466	16/5/69, hoek van Lindhorst- en Tramwaystraat, Turffontein, Johannesburg	Santam Versekeringsmaatskappy Beperk, Santamgebou, hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.
Joseph Boloang, Vereenighingshospitaal.....	2/2/69, Sobusastraat, Sharperville.....	President Versekeringsmaatskappy Beperk, Rentmeestergebou, Commissionerstraat, Johannesburg.
Andries Hendrik Josephus Jeremia Strydom, Edenvale Hospital	Provain Avenue, Modderfontein.....	Union and National Insurance Co., P.O. Box 5277, Johannesburg.
John Ngcongwane, Johannesburg General Hospital and Baragwanath Hospital. Claim MVA 66/962	8/7/66, along Maraisburg Road at or near the intersection of Commando Avenue, Croesus, Johannesburg	Netherlands Insurance Co. of S.A. Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg.
Alta Maria van Eeden.....	9/10/69, hoofpad na Durban.....	Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Visagiestraat 174, Pretoria.
Maggie Susan van Eeden, Dental Hospital, Johannesburg	9/10/69, hoofpad na Durban.....	do.
Pieter Willem van Eeden.....	9/10/69, hoofpad na Durban.....	do.
Harold Berman. Eis 7/i/0647.....	30/1/69, hoek van Lilian- en Avenueweg, Fordsburg, Johannesburg	Santam Versekeringsmaatskappy Beperk, hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.
John Walter Vermeulen. Eis 7/J/0901.....	2/2/70, Golden Highway.....	do.
Glen Poole, Edenvale Hospital. Claim 1/6/70153—E. Rader	1/9/70, Churchill Avenue, Wendywood, Johannesburg	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Automutual House, 20 Wanderers Street, Johannesburg.
Geurt Marinus Brenkman, Paul Kruger Gedenkhospitaal, Rustenburg. Claim 9/6/23048—S. D. Oelofse	29/1/69, Boons-Olifantsbrugpad.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Trust Bank Centre, cor. of Monument and Burger Street, Krugersdorp.
Barry Clifton Cloete, Victoria Hospital, Wynberg, C.P. Claim 1/6/80036—Mrs P. A. Watson	8/7/70, cor. of Strandfontein and Skaapkraal Roads, Grassy Park, C.P.	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, 20 Wanderers Street, Johannesburg.
Jennifer Dunmore. Eis 7/J/1035	1/3/70, Bedfordview.....	Santam Versekeringsmaatskappy Beperk, hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.
Piet Mateba Makhapa. Eis 7/K/474.....	12/2/71, Houtkoppad, distrik Vanderbijlpark	do.
Rex Theal Stewart, Frere Hospital, East London. Claim MVA 04-0017—V. D. Naude	21/6/69, intersection of Bridge Street and Attie Erasmus Avenue, King William's Town	Protea Assurance Co. Ltd, P.O. Box 954, East London.
Rajkumar, Estcourt Hospital and King Edward VIII Hospital.....	18/10/69, Griffens Hill National Road, Mooi River, Natal	The Southern Insurance Association Ltd, 318 Smith Street, Durban.
Levy Matsilela, Baragwanath Hospital....	5/4/68, Zone 3, Diepkloof Bus Stop.....	Union and South West Africa Insurance Co. Ltd, 15th Floor, Trust Centre, cor. of Main and Eloff Streets, Johannesburg.
Iwell Ziwa, Edenvalehospitaal.....	11/9/69, Rivoniaweg, Inanda.....	Santam Versekeringsmaatskappy Beperk, Posbus 920, Germiston.

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregisteerde maatskappy
Leszek Jan Dobrovolsky, Addington Hospital. Claim MVA 0/1959	20/4/70, Alice Street, Durban.....	Marine and Trade Insurance Co. Ltd, P.O. Box 10509, Johannesburg.
Welcome Zixesha, Groote Schuur Hospital. Claim MVA 1/913	22/10/70, Koeberg Road, Killarney, Cape	do.
Lutchmee, King Edward VIII Hospital. Claim MVA 1/327	15/8/70, cor. of Warwick Avenue and West Street, Durban	do.
Alison Pieterse, Paarl Hospital. Claim MVA 1/1839	26/11/70, Frank Street, Wellington.....	do.
Hendrik Jacobus de Beer, Marietta de Beer and Christiaan Rudolph de Beer, Greys Hospital, Pietermaritzburg, Natal. Claim 933655—V. Govender	26/12/68, on national road between Pietermaritzburg and Mooi River	Union and National Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1019, Durban.
Alan Seymour Jenks, Pietersburg Hospital	18/4/70, national road from Pietersburg to Louis Trichardt	Commercial Union Assurance Co. of S.A. Ltd, 30 Simmonds Street, Johannesburg.
Aaron Nkosi, Boksburg-Benoni Hospital	26/4/71, Mocke Street, Benoni.....	Commercial Union Assurance Co. of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, Johannesburg.
Mev. V. G. Anderson, Addingtonhospitaal. Eis 1/S 084	22/10/70, hoek van Smith- en Aliwalstraat, Durban	Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.
W. T. Anderson, Addingtonhospitaal. Eis 1/S 084	22/10/70, hoek van Smith- en Aliwalstraat, Durban	do.
Leonardo Natingue Massingue, West Vaal Hospital. Claim MVA 0-00822	14/11/69, Klerksdorp.....	S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 516, Johannesburg.
Moses Adams, Coronation Hospital. Claim MVA 1-00461	30/8/70, New Canada Road.....	do.
O. Matthee. Claim MVA 100337.....	21/5/70, 12th Avenue, Windermere, C.P.	do.
Mavis Carolina van Loggerenberg, Germiston General Hospital. Claim 0/6/13020—P. J. A. Venter	24/6/69, Main Reef Road, Primrose.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, cor. of Queen and Spilsbury Streets, Germiston,
George Robert Williams. Claim 06/7752....	30/1/68, intersection of Van Riebeeck Avenue and Modderfontein Road, Edenvale	Southern Insurance Association Limited, Southern Life Building, cor. of Main and Harrison Streets, Johannesburg.
Daniel Tshabalala, Edenvale Hospital. Claim T/69/668 (G)	31/3/69, cor. of Twist and Noord Streets, Johannesburg	City Council of Johannesburg, c/o Clerk of the Council's Department, Claims Branch, City Hall, P.O. Box 1049, Johannesburg.
Mrs O. Bibis, General Hospital, Johannesburg. Claim T/71/943/30(G)	18/5/71, Oxford Road, Johannesburg.....	City Council of Johannesburg, c/o Clerk of the Council's Department, Claims Branch, P.O. Box 1049, Johannesburg.
S. Schutzler, General Hospital, Johannesburg and Princess Nursing Home, Johannesburg. Claim T1/208(P)	21/8/68, cor. of High Street and Brixton Road, Brixton, Johannesburg	City Council of Johannesburg, c/o Clerk of the Council's Department, Claims Branch, P.O. Box 1049, Johannesburg.
Conrad Johannes Fick, General Hospital. Claim MVA 0/2066	25/9/69, Pretoria-Bryanston road.....	The Marine and Trade Insurance Co. Ltd, Harma House, cor. of Harrison and Main Streets, Johannesburg.
R. Jones, Addingtonhospitaal. Eis 1/M 011	14/6/70, Leo Boyd Hoofweg, Durban-Noord	Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.
F. Rathapane, H. F. Verwoerdhospitaal. Eis O/M 205	25/8/69, Maundestraat, Pretoria.....	do.
W. R. Smith, Johannesburg Algemene Hospitaal. Eis DP 1/M 066	27/9/70, Pretoriahoofweg.....	do.
C. M. Botha, Trezonastraat 97, Mindaloro, Krugersdorp. Eis DP 1/V043	6/3/71, Hoof Reefweg, Luipaardsvlei, Krugersdorp	do.
H. Nyzink, Provinsiale Hospitaal, Uitenhage. Eis DP 1/J 040	30/1/71, Uitenhage-Kruisrivierweg.....	do.
W. M. Nyzink, Provinsiale Hospitaal, Uitenhage. Eis DP 1/J 040	30/1/71, Uitenhage-Kruisrivierweg.....	do.
M. Kokotela, Ernest Oppenheimerhospitaal, Welkom. Eis 1/00240	22/12/70, Rheederspark, Welkom.....	President Versekeringsmaatskappy Beperk, Posbus 10162, Johannesburg.
E. M. Motloutse, Paryshospitaal. Eis 1/00294	22/1/71, Parys.....	do.
Stephanus Hermanus Wilson, 795 27th Avenue, Rietfontein, Pretoria, H. F. Verwoerd Hospital, Pretoria. Claim 0/6/30127—C. J. F. Joubert	16/6/69, 27th Avenue, Rietfontein, Pretoria	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, A.A. House, 395 Schoeman Street, Pretoria.
Winston Maleka, Boksburg-Benoni Hospital. Claim MVA 030181	13/9/69, Reading Road, Benoni.....	Protea Assurance Co. Ltd, 94 Commissioner Street, P.O. Box 7723, Johannesburg.
Neville Anderson and Martha Johanna Anderson, Provincial Hospital, Stanger, Natal. Claim 0/6/50409—N. Dlamini	2/8/69, at the intersection of King George Road and New Kranskop By-pass Road, Stanger, Natal	A.A. Mutual Insurance Association Limited, A.A. House, 537 Smith Street, P.O. Box 2656, Durban.
Stephanus Johannes Bothma, Middelburg Hospital	23/8/64.....	Parity Insurance Co. Ltd (in liquidation), New Plaza Centre, cor. of Jeppe and Rissik Streets, Johannesburg.

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II, III, IV and V

Copies of the First, Second, Third, Fourth and Fifth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A,B,C; D,E,F; G; H,I; and J,K; respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following prices:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R7,00	R19,00
Volume II.....	R7,00	R11,50
Volume III.....	R6,00	R10,00
Volume IV.....	R8,50	R13,50
Volume V.....	R11,40	R19,05

DELE I, II, III, IV en V

Deel een, twee, drie, vier en vyf van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A,B,C; D,E,F; G; H,I; en J,K; respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende pryse verkrygbaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R7,00	R19,00
Deel II.....	R7,00	R11,50
Deel III.....	R6,00	R10,00
Deel IV.....	R8,50	R13,50
Deel V.....	R11,40	R19,05

Buy National Savings Certificates | Koop Nasionale Spaarsertifikate

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspublikasies aanvaar word nie.

CONTENTS

For purposes of reference. Proclamations and Government Notices published in "Gazette Extraordinary" are included in the weekly index.

No.	PAGE
PROCLAMATIONS	
289. Application of certain provisions of the Community Development Act, 1966, at Laudium ...	1
291. Application of certain provisions of the Community Development Act, 1966, at Cradock ...	2
294. Declaration of a group area in terms of the Group Areas Act, 1966, at Kimberley ...	2
295. Declaration of a group area in terms of the Group Areas Act, 1966, at Germiston ...	3
296. Declaration of a group area in terms of the Group Areas Act, 1966, at Durban ...	3
298. Excision of Alfred Native Location 7, County of Alfred, Province of Natal, from scheduled Bantu area and the substitution therefor of certain other land ...	4
299. Released areas: Districts of Nkandla and Ngutu ...	4
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES	
Bantu Administration and Development, Department of GOVERNMENT NOTICE	
2354. Courts of Bantu Affairs Commissioner: Witsieshoek and Harrismith ...	5
Coloured Relations and Rehoboth Affairs, Department of GENERAL NOTICE	
890. Establishment of a betterment area in terms of the provisions of the Rural Coloured Areas Act, 1963 ...	13
Customs and Excise, Department of GENERAL NOTICE	
887. Customs and Excise Act, 1964 ...	12
Finance, Department of GOVERNMENT NOTICE	
2349. Issue of internal registered stock ...	6
GENERAL NOTICE	
886. South African Reserve Bank: Assets and liabilities on 17 December 1971 ...	12
Industries, Department of GENERAL NOTICES	
884. Metric conversion of massmeters ...	11
891. Customs and Excise Tariff Applications: List 544 ...	14
Interior, Department of the GOVERNMENT NOTICES	
2317. Customs and Excise Act, 1964: Indecent, obscene and objectionable goods: List C111 ...	7
2362. Customs and Excise Act, 1964: Indecent, obscene and objectionable goods: List B199 ...	6

INHOUD

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in "Buitengewone Staatskoerante" gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No.	BLADSY
PROKLAMASIES	
289. Toepassing van sekere bepalings van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966, te Laudium ...	1
291. Toepassing van sekere bepalings van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966, te Cradock ...	2
294. Verklaring van 'n groepsgebied ingevolge die Wet op Groepsgebiede, 1966, te Kimberley ...	2
295. Verklaring van 'n groepsgebied ingevolge die Wet op Groepsgebiede, 1966, te Germiston ...	3
296. Verklaring van 'n groepsgebied ingevolge die Wet op Groepsgebiede, 1966, te Durban ...	3
298. Weglating van Alfred Native Location 7, county Alfred, provinsie Natal, uit afgesonderde Bantoegebied en vervanging daarvan deur sekere grond ...	4
299. Oopgestelde gebiede: Distrikte Nkandla en Ngutu ...	4
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS	
Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Departement van GOEWERMENTSKENNISGEWING	
2354. Bantoesakekommissarishowe: Witsieshoek en Harrismith ...	5
Binnelandse Sake, Departement van GOEWERMENTSKENNISGEWINGS	
2317. Doeane- en Aksynswet, 1964: Onbetaamlike, onwelvoglike en aanstootlike goedere: Lys C111 ...	7
2362. Doeane- en Aksynswet, 1964: Onbetaamlike, onwelvoglike en aanstootlike goedere: Lys B199 ...	6
2363. Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963 Ongewenste publikasies en voorwerpe ...	7
2364. Doeane- en Aksynswet, 1964: Onbetaamlike, onwelvoglike en aanstootlike goedere: Lys C112 ...	7
2365. Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963: Ongewenste publikasies en voorwerpe: Lys A215 ...	7
Doeane en Aksyns, Departement van ALGEMENE KENNISGEWING	
887. Doeane- en Aksynswet, 1964 ...	12
Finansies, Departement van GOEWERMENTSKENNISGEWING	
2349. Uitgifte van binnelandse geregistreerde effekte ...	6
ALGEMENE KENNISGEWING	
886. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Bates en laste op 17 Desember 1971 ...	12

No.	PAGE
Interior, Department of the (continued)	
GOVERNMENT NOTICES (continued)	
2363. Publications and Entertainments Act, 1963: Undesirable publications and objects ...	7
2364. Customs and Excise Act, 1964: Indecent, obscene and objectionable goods: List C112 ...	7
2365. Publications and Entertainments Act, 1963: Undesirable publications and objects: List A215 ...	7
Justice, Department of	
GENERAL NOTICES	
888. Special meeting of the Liquor Licensing Board for Area 44 ...	13
889. Special meeting of the Liquor Licensing Board for Area 44 ...	13
Mines, Department of	
GOVERNMENT NOTICES	
2347. Extension of prospecting grant ...	7
2350. Removal from the register of controlled mines ...	8
2351. Removal from the register of controlled mines ...	8
National Education, Department of	
GOVERNMENT NOTICES	
2358. Application for registration or amendment of heraldic representations, names, special names or uniforms and objections thereto ...	8
2360. Commission of Inquiry into Universities ...	9
Statistics, Department of	
GENERAL NOTICE	
885. Consumer price index ...	11
Water Affairs, Department of	
GOVERNMENT NOTICE	
2357. Delegation of powers under the Water Act, 1956 ...	9
Applications for motor carrier certificates ...	15
Official publications issued during November 1971 ...	18
Amended closing dates ...	20
LEGAL ADVERTISEMENTS	
General Conditions and Rates ...	21
Business Notices ...	23
Butchers' Notices ...	36
Change of Name ...	35
Companies Notices ...	25
Estates Notices ...	44
General ...	37
Lost Documents ...	28
Lost Life Insurance Policies ...	73
Naturalization Notices ...	75
Orders of the Court, etc. ...	30
Sales in Execution ...	33
Third Party Insurance ...	75

No.	BLADSY
Justisie, Departement van	
ALGEMENE KENNISGEWINGS	
888. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Gebied 44 ...	13
889. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Gebied 44 ...	13
Kleurlingbetrekkinge en Rehoboth-aangeleenthede, Departement van	
ALGEMENE KENNISGEWING	
890. Instelling van 'n ontwikkelingsgebied kragtens die Wet op Landelike Kleurlinggebiede, 1963 ...	13
Mynwese, Departement van	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS	
2347. Verlenging van prospekteertoekenning ...	7
2350. Skrapping van die register van beheerde myne ...	8
2351. Skrapping van die register van beheerde myne ...	8
Nasionale Opvoeding, Departement van	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS	
2358. Aansoek om registrasie of wysiging van heraldiese voorstellings, name, spesiale name of uniforms en besware daarteen ...	8
2360. Kommissie van Onderzoek na die Universiteitswese ...	9
Nywerheidswese, Departement van	
ALGEMENE KENNISGEWINGS	
884. Metrieke omskakeling van massameters ...	11
891. Doeane- en Aksynstariefaansoeke: Lys 544 ...	14
Statistiek, Departement van	
ALGEMENE KENNISGEWING	
885. Verbruikerprysindeks ...	11
Waterwese, Departement van	
GOEWERMENSKENNISGEWING	
2357. Oordrag van bevoegdhede kragtens die Waterwet, 1956 ...	9
Aansoeke om motortransportsertifikate ...	15
Amptelike publikasies uitgereik gedurende November 1971 ...	18
Gewysigde sluitingsdatums ...	20
WETLIKE ADVERTENSIES	
Algemene Voorwaardes en Tariewe ...	21
Algemeen ...	37
Besigheidskennisgewings ...	23
Boedelkennisgewings ...	44
Derde Party Assuransie ...	75
Geregtelike Verkope ...	33
Maatskappykennisgewings ...	25
Naamsverandering ...	35
Naturalisasiekennisgewings ...	75
Orders van die Hof, ens. ...	30
Slagterskennisgewings ...	36
Verlore Dokumente ...	28
Verlore Lewensversekeringpolis ...	73